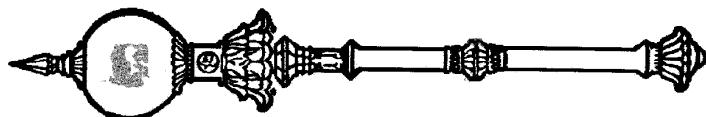


255 வான் காண்சிய - 3 வான் கலைப்பட
தொகுதி 255 - இல. 3
Volume 255 - No. 3

2017 சூரை மேல் 21வான் ஒலசீபனின்டி
2017 செப்ரேம்பர் 21, வியாழக்கிழமை
Thursday, 21st September, 2017



பார்லிமெந்டு விவாட்
(ஹாங்ஸார்ட்)
பாராளுமன்ற விவாதங்கள்
(ஹாங்ஸார்ட்)

PARLIAMENTARY DEBATES
(HANSARD)

நில வார்தாவ
அதிகார அறிக்கை
OFFICIAL REPORT

පාර්ලිමේන්තුව
පාරාගුමන්තම
PARLIAMENT

2017 සැප්තැම්බර් 21වන ඉහස්පතින්දා
2017 ජේප්‍රේම්පර් 21, වියාපුම්කීම්මය
Thursday, 21st September, 2017

පූ. භා. 10.30ට පාර්ලිමේන්තුව රස් විය.

කඩානායකතුමා [ගරු කරු ජයසුරිය මහතා] මූලාසනාරුඩ් විය.

පාරාගුමන්තම මු.ප. 10.30 මණික්තුක් කළුයාතු.

සපානායකර් අවර්කන් [මාණ්‍යුම්ක්‍ර කරු ජයසුරිය] තෙවෙම බක්ත්තාර්කන්.

The Parliament met at 10.30 a.m.,
 MR. SPEAKER [THE HON. KARU JAYASURIYA] in the Chair.

නිවේදන
අற්ඛවිප්‍රකාශක්
ANNOUNCEMENTS

පාර්ලිමේන්තු කටයුතු පිළිබඳ කාරක සභා රස්වීම
සහ තොරීම් කාරක සභා රස්වීම
පාරාගුමන්ත අලුවවල්කන් පථ්‍රිය කුමු යත්තුම්
තෙරිවුක් කුමුක් කුට්‍තන්කන්
 MEETINGS OF COMMITTEE ON PARLIAMENTARY BUSINESSSS
 AND COMMITTEE OF SELECTION

ගරු කඩානායකතුමා
 (මාණ්‍යුම්ක්‍ර සපානායකර් අවර්කන්)
 (The Hon. Speaker)

2017 සැප්තැම්බර් මස 21වන ඉහස්පතින්දා එනම්, අද දින මධ්‍යාහ්න 12.00ට පාර්ලිමේන්තු කටයුතු පිළිබඳ කාරක සභාවේ රස්වීමක් සහ ඉන් අනතුරුව තොරීම් කාරක සභාවේ රස්වීමක් මාගේ නිල කාමරයේදී පැවැත්වීමට නියමිත බැවින් එට පැමිණ සහභාගි වන ලෙස ගරු සහික මන්ත්‍රීවරුන් සියලු දෙනාටම මෙයින් දැනුම් දීමට කැමැත්තෙමි.

ලිපි ලේඛනාදීය පිළිගැන්වීම
සම්ප්‍රකාශකප්පත් පත්තිරාන්කන්
PAPERS PRESENTED

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා (ඉඩම් සහ පාර්ලිමේන්තු ප්‍රතිසංස්කරණ අමාත්‍ය හා ආණ්ඩු පක්ෂයේ ප්‍රධාන සංවිධායකතුමා)

(මාණ්‍යුම්ක්‍ර කයන්ත කරුණාතිලික් - කාණි යත්තුම් පාරාගුමන්ත මූල්‍යීරාමය්පු අම්මස්සරුම් ඇරාකාන්කක කට්චියාන් මුත්ත්කොලාසානුම්)

(The Hon. Gayantha Karunatileka - Minister of Lands and Parliamentary Reforms and Chief Government Whip)

ගරු කඩානායකතුමා, විදේශ රැකිය අමාත්‍යත්වය සහ අධිකරණ අමාත්‍යත්වය වෙනුවෙන් මම පහත සඳහන් වාර්තා ඉදිරිපත් කරමි.

- 2016 වර්ෂය සඳහා නීතිපත් දෙපාර්තමේන්තුවේ කාර්ය සාධන වාර්තාව;
- 2016 වර්ෂය සඳහා නීති කෙටුම්පත් සම්පාදක දෙපාර්තමේන්තුවේ කාර්ය සාධන වාර්තාව; සහ
- 2016 වර්ෂය සඳහා ආණ්ඩුවේ රස පරික්ෂක දෙපාර්තමේන්තුවේ කාර්ය සාධන වාර්තාව.

එම වාර්තා ගෙනිනික කටයුතු (දුෂ්‍ර විරෝධී) හා මාධ්‍ය පිළිබඳ ආංශික අධික්ෂණ කාරක සභාව වෙත යොමු කළ යුතුයැයි මම යෝජන කරමි.

ප්‍රශ්නය විමසන ලදීන්, සහ පාලන විය.

විණා විග්‍රහක්පත්ද උත්ත්‍රක්කාර්ණප්පත්තා.

Question put, and agreed to.

ආංශික අධික්ෂණ කාරක සභා වාර්තා
තුරෙසාර් මෙශ්පාර්ශවක කුමු අර්ථිකකාර්
SECTORAL OVERSIGHT COMMITTEE REPORTS

ගරු එස්. එම්. ආනන්ද කුමාරසිරි මහතා
 (මාණ්‍යුම්ක්‍ර ජො.එම්. ආනන්ත කුමාරසිරි)
 (The Hon. J.M. Ananda Kumarasiri)

ගරු කඩානායකතුමා, ආර්ථික සංවර්ධන පිළිබඳ ආංශික අධික්ෂණ කාරක සභාව වෙත යොමු කරන ලද,

- (i) 1969 අංක 1 දරන ආනයන හා අපනයන (පාලන) පනතේ 20 වගන්තිය යටතේ නියෝග;
- (ii) 1972 අංක 11 දරන රාජ්‍ය කෘෂිකාර්මික නීතිගත සංස්ථා පනතේ 2 වගන්තිය යටතේ නියමය;
- (iii) 2016 වර්ෂය සඳහා විශේෂ කාර්යභාර අමාත්‍යාංශයේ කාර්ය සාධන වාර්තාව;
- (iv) 2010 සහ 2011 වර්ෂ සඳහා මහපෙළ හාරකාර අමුදලේ වාර්ශික වාර්තාව හා ගිණුම්;
- (v) 2014 වර්ෂය සඳහා රාජ්‍ය උකස් හා ආයෝජන බැංකුවේ වාර්ශික වාර්තාව; සහ
- (vi) 2014 වර්ෂය සඳහා ශ්‍රී ලංකා ඉන්ඩිකරිමේ බැංකුවේ වාර්ශික වාර්තාව

සම්බන්ධයෙන් වූ එකී කාරක සභාවේ වාර්තාව මම ඉදිරිපත් කරමි.

සභාමෙසය මන නීතිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.
 සාපාදිත්තිල් ත්‍රිත්වක් ක්‍රියාවාසියාප්පත්තා.
 Ordered to lie upon the Table.

පෙන්සම්
මණුකාර්කන්
PETITIONS

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා
 (මාණ්‍යුම්ක්‍ර පන්තුව ගුණවර්තන)
 (The Hon. Bandula Gunawardane)

ගරු කඩානායකතුමා, අනුලෝකාවටෙ, කෝට්ටෙ පාර, අංක 976 දරන ස්ථානයෙහි පදිංචි එම්.අධි. අගෝක ජයරත්න මහතාගෙන් ලැබුණු පෙන්සමක් මම පිළිගන්වමි.

ගරු නිහාල් ගලප්පත්ති මහතා
(මාණ්‍යප්‍රංශීක නිව්‍යාල් කළප්පත්ති)
(The Hon. Nihal Galappaththi)

గර్వ కప్పానూడికణంతు
(మాణసుమిత్ర చపాన్హాయకర అవార్కస్)
(The Hon. Speaker)
గర్వ లచిలిబి గతశేషికర తిఱుతూ - /జము గర్విలు నీల నూతు/

ගරු බ්‍රිංඩික පත්‍රිරණ මහතා
(මාස්‍ය ප්‍රධාන ප්‍රතිචාක පත්‍රිරණ)
(The Hon. Buddhika Pathirana)

ගරු කාලානායකත්වත්ති, වැලිගම, කොළඹ මාදුව, හෙටිටිගේ වත්තන
යන සේවාත්‍යෙහි ප්‍රදීපි විප්‍රාලෝත්තා හෙටිටිගේ මහතාගෙන් ලැබුණු
පෙන්සමක් මල පිළිගැන්වමි.

గරු මහම්මද ඉබරාහිම් මහම්මද මන්සුරු මහතා
(මාණ්ඩායි මූහ්ද මතු එස්ට්‍රාභ්‍යීම් මූහ්ද මතු මන්සුරු)
(The Hon. Muhammad Ibrahim Muhammad Mansoor)
Sir, I present a petition from Mr. S.M.M.S. Umar
Moulana of Zonal Education Office, Kalmunai.

ஓடிரிபன் கருண டெ பென்ஸி லெப்ளா பென்ஸி திலிவெட் கூரக சலைவுட் பூரிலிங் ஷேன் யெ சீயெர்ட் கருண டெ.

சமர்ப்பிக்கப்பட்ட மனுக்களைப் பொதுமனுக் குழுவுக்குச் சாட்டக் கட்டளையிடப்பட்டது.

Petitions ordered to be referred to the Committee on Public Petitions.

பூங்களில் வாழும் தீவிரர் வினாக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள் ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

**திலிட ஹாஸ்டல் அஃவார்செனல் குதிரைப்படை முப்படைகளின் குதிரைப்படைப் பிரிவு: விபரம்
Tamil Nadu Police Mounted Horse Unit of Armed Forces: Details
1087/’16**

1. ගරු බුද්ධික පත්‍රිරණ මහතා

(மாண்புமிகு புத்திக பதி ரண்)
(The Hon. Buddhika Pathirana)

அருளாலையினாலும் சன சுதாகிக் கீர்த்திபதன்தி ஹ ஆர்லீக கவுன்ன
கல்லூரியின்மானேங் ஆஃப் கீர்த்திய - (2):

- (ආ) (i) පුද් ගුවන් සහ නාවික යන ත්‍රේලිඩ හමුදාවේ අශ්වාරෝහක අංගය කුල සිටින අශ්වයන් සංඛ්‍යාව;
(ii) එම අශ්වයන් නඩත්තු කිරීම සඳහා වැය කරන මූදල;
(iii) උක්ත අශ්වයන්ගෙන් ගනු ලබන ප්‍රයෝගන;

එක් එක් හමුදාව අනුව වෙන් වෙන් වශයෙන් කොපමණද යන්න එතුව මෙම සහාවට දැන්වන්නේද?

(ඇ) (i) උක්ත හමුදාවන්ගේ අශ්වාරෝහක අංගයට තවන් අශ්වයන් ගෙන්වීමට කටයුතු කරන්නේද;
(ii) එසේ නම්, ඒ සඳහා වැය කිරීමට අපේක්ෂිත මූදල එක් එක් හමුදාව අනුව වෙන් වෙන් වශයෙන් කවරේද;

යන්නන් එතුමා මෙම සහාවට දැන්වන්නේද?

(ඇ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

பிரதம அமைச்சரும் தேசிய கொள்கைகள் மற்றும் பொருளாதார அலுவல்கள் அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) தரைப்படை, விமானப்படை மற்றும் கடற்படை ஆகிய முப்படைகளின் குதிரைப்படை பிரிவினுள் இருக்கின்ற குதிரைகளின் எண்ணிக்கை, ஒவ்வொரு படையின்படி தனித்தனியாக எவ்வளவென்பதையும்;

(ii) மேற்படி குதிரைகளை பராமரிக்க செலவிடப்படும் பணத்தொகை ஒவ்வொரு படையின்படி தனித்தனியாக யாதென்பதையும்;

(iii) மேற்படி குதிரைகளிடமிருந்து பெறப்படும் பயன்கள் ஒவ்வொரு படையின்படி தனித்தனியாக யாதென்பதையும்;

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(ஆ) (i) மேற்படி படைகளின் குதிரைப்படை பிரிவுக்கு மேலும் குதிரைகளை இறக்குமதி செய்ய நடவடிக்கை எடுக்கப்படுகின்றதா என்பதையும்;

(ii) ஆமெனில், அதற்காகச் செலவிடுவதற்கு உத்தேசிக்கப்பட்டுள்ள பணத்தொகை ஒவ்வொரு படையின்படி தனித்தனியாக எவ்வளவென்பதையும்;

அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

(இ) இன்றேல், என்?

asked the Prime Minister and Minister of National Policies and Economic Affairs:

- (a) Will he inform this House -

 - (i) the number of horses available in the mounted horse units of the three armed forces of Army, Air Force and Navy;
 - (ii) the expenditure borne on the upkeep of the aforesaid horses; and
 - (iii) the benefits accrued from the above horses; separately as per each force?

(b) Will he also inform this House -

 - (i) whether arrangements will be made to obtain more horses to the mounted horse units of the above forces from foreign countries; and
 - (ii) if so, the projected expenditure of the above purpose separately as per each force?

(c) If not, why?

ගරු රුච්චන් විජයවර්ධන මහතා (ආරක්ෂක රාජ්‍ය අමාත්‍යත්වයෙහි)
 (මාණ්‍යප්‍රංශේ උග්‍රතා විජයවර්ධන - පාතුකාප්ප ඇරාජුරාංක අමැස්සර්)
 (The Hon. Ruwan Wijayawardene - State Minister of Defence)

- (අ) (i) පුද්ධ හමුදාව - අය්වයන් 27කි.
ගුවන් හමුදාව - අය්වාරේහක අංශයක් නොමැතු. දියතලාව ගොඩිම් සටන් පුහුණු පාසලේ එක් අය්වයක් පමණක් සිටී.
නාවික හමුදාව - තැන.
- (ii) වසරකට වැය කරන මුදල් දළ වශයෙන්;
පුද්ධ හමුදාව - රු. 13,473,472කි.
ගුවන් හමුදාව - රු. 228,000කි.
- (iii) පුද්ධ හමුදාව - පුද්ධ හමුදා විද්‍යා පියියෙහි සරඳ පෙළපාලි හා අනෙකත් විශේෂිත සරඳ පෙළපාලි සඳහාන්, ආයුතික නිලධාරීන්ගේ පුහුණුවේම් කටයුතු සඳහාන් යොදා ගනී.
ගුවන් හමුදාව - ආයුතික නිලධාරීන්ගේ පෙළුජාත් වර්ධනය කිරීමේ පුහුණුවේම් කටයුතු සඳහා යොදා ගනී.
- (ආ) (i) ඉදිරියේදී අවශ්‍යතාවක් මතු ව්‍යවහාර් පමණක් ශ්‍රී ලංකා පුද්ධ හමුදා පියිය සඳහා අය්වයින් ගෙන්වීමට කටයුතු කෙරෙනු ඇති.
(ii) මේ වන විට අවශ්‍යතාවක් මතු වී නොමැති බැවින් අදාළ නොවේ.
- (ඇ) අදාළ නොවේ.

ගරු බුද්ධික පත්‍රණ මහතා
(මාණ්‍යුමික ප්‍රතික පත්‍රාණ)
(The Hon. Buddhika Pathirana)

ගරු කථානායකතුමති, මම පළමුවැනි අතරු පුරුෂය අහන්නම්. 2015.01.08වැනි දින පැවැති මැතිවරණයෙන්, පසුගිය රජයේ කාලය නිම වේදී පුද්ධ හමුදාවට අය්වයන් ගෙන්වීමට මූලික කටයුතු සූදානම් කරලා තිබුණා. ඔබතුමා කියනවා ඒ උත්සාහය ක්‍රියාත්මක වෙන්නේ තැනැ කියලා. දැනට සිටින අය්වයන් ප්‍රමාණය ශ්‍රී ලංකා පුද්ධ හමුදාවට ප්‍රමාණවත්, එම නිසා ඉදිරි වකවානුව තුළ අය්වයන් ගෙන්වන්නේ තැනැ කියලා ඔබතුමාට පැහැදිලි, නිරවුල් සහතිකයක් දෙන්න පුළුවන්ද?

ගරු රුවන් විජයවර්ධන මහතා
(මාණ්‍යුමික ප්‍රතික පත්‍රාණ)
(The Hon. Ruwan Wijayawardene)

දැනට අවශ්‍යතාවක් තැනි නිසා මේ ද්‍රව්‍යවල අය්වයන් ගෙන්වන්න කිසිම සැලැස්මක් තැනැ. අවශ්‍යතාවක් මතු ව්‍යවහාර ඉදිරියේදී ගෙන්වන්නට බලාපොරොත්තු වෙතවා. නමුත් දැනට අය්වයන් ගෙන්වන්නට කිසිම සැලැස්මක් තැනැ.

ගරු බුද්ධික පත්‍රණ මහතා
(මාණ්‍යුමික ප්‍රතික පත්‍රාණ)
(The Hon. Buddhika Pathirana)

මගේ දෙවුනි අතරු පුරුෂය මෙයයි. ශ්‍රී ලංකා පුද්ධ හමුදාව සතුව 27දෙනෙකුගෙන් පුත් අය්ව ඇශ්‍යාක් සිටියදී, ගුවන් හමුදාවට එක අය්වයක් පමණයි ඉන්නේ. නාවික හමුදාවට අය්වයන් තැනැ. හැබැයි, ඔබතුමාගේ පිළිතුරේ සඳහන් කරනවා, නිලධාරීන්ගේ පෙළරුෂ වර්ධනය ඇතුළු ක්‍රියාකාරකම් සඳහා අය්වයන් වුවමනායි කියලා. පුද්ධ හමුදාවට අය්වයන් 27දෙනෙක් අවශ්‍ය වෙදීදී, ගුවන් හමුදාවට එක අය්වයක් සිටින අතර, නාවික හමුදාවට එක අය්වයක්වත් තැන්නේ ගුවන් සහ නාවික හමුදාවල පුහුණුවේදී පෙළුජා වර්ධනය කිරීමට අය්වයන් භාවිත කරන්නේ තැදෑදී, එහෙම තැන්නම් වුවමනා තැදෑදී?

ගරු රුවන් විජයවර්ධන මහතා
(මාණ්‍යුමික රුවන් විජයවර්තනා)
(The Hon. Ruwan Wijayawardene)

ගුවන් හමුදාවේ පමණයි පෙළුජාවය ගොඩිනැමි සඳහා එක් අය්වයකුදී අවශ්‍ය වෙලා තිබෙන්නේ. පුද්ධ හමුදාවේ සමහර අංශවලට පමණයි අය්වයන් අවශ්‍ය වෙලා තිබෙන්නේ. ඒක දෙකක්. ඒ නිසා තමයි එකී වෙතයක් තිබෙන්නේ. නාවික හමුදාවට නම් ඒ අවශ්‍යතාව තැනැ.

ගරු කථානායකතුමා
(මාණ්‍යුමික ප්‍රතික පත්‍රාණ)
(The Hon. Speaker)

ප්‍රශ්න අංක 2, ගරු ආර්.එම්. පද්ම උද්‍යායන්ත ගුණසේකර මහතා.

ගරු ආර්. එම්. පද්ම උද්‍යායන්ත ගුණසේකර මහතා
(මාණ්‍යුමික ආර්. එම්. පත්ම උත්‍යසාර්ත ක්‍රිසෝකර)
(The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

ගරු කථානායකතුමානි, මා එම ප්‍රශ්නය අහනවා.

ගරු නලින් බණ්ඩාර ජයමහ මහතා
(මාණ්‍යුමික නලින් පණ්ටාර පුදුයමහ)
(The Hon. Nalin Bandara Jayamaha)

Sir, I rise to a point of Order.

ගරු කථානායකතුමා
(මාණ්‍යුමික ප්‍රතික පත්‍රාණ)
(The Hon. Speaker)

මොකක්ද point of Order එක?

ගරු නලින් බණ්ඩාර ජයමහ මහතා
(මාණ්‍යුමික නලින් පණ්ටාර පුදුයමහ)
(The Hon. Nalin Bandara Jayamaha)

ගරු කථානායකතුමානි, අපි මිට කිලින් ආණ්ඩුනුම ව්‍යවස්ථා සහාව රස්වූනා. ජාතික නිදහස් පෙරමුනු එම අවස්ථාවට සහාය වෙන්නේ තැනැ කියලා එට පෙර ඔබතුමාට ලිඛිතව දැනුම් දී තිබුණ්නේ, ඒ අවස්ථාවේ ඔවුන් මේ ගරු සහාවේ හිටියා. ඒ සම්බන්ධව ඔබතුමාව ඔබතුමා.

ගරු ආර්. එම්. පද්ම උද්‍යායන්ත ගුණසේකර මහතා
(මාණ්‍යුමික ආර්. එම්. පත්ම උත්‍යසාර්ත ක්‍රිසෝකර)
(The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

තැනැ, අපි හිටියේ තැනැ.

ගරු නලින් බණ්ඩාර ජයමහ මහතා
(මාණ්‍යුමික නලින් පණ්ටාර පුදුයමහ)
(The Hon. Nalin Bandara Jayamaha)

හිටියා. ගරු කථානායකතුමානි, ඔබතුමා පරීක්ෂා කර බලන්න. ආණ්ඩුනුම ව්‍යවස්ථා සහාවේ තියෙකානෙන් ඉල්ලා අස්ථුතු ජාතික නිදහස් පෙරමුන් පද්ම උද්‍යායන්ත ගුණසේකර මහත්මයා ඒ වෙලාවේ මේ ගරු සහාවේ සිටියා.

ගරු කථානායකතුමා
(මාණ්‍යුමික ප්‍රතික පත්‍රාණ)
(The Hon. Speaker)

මම ඒ ගැන බලන්නම්.

ගරු නලින් බණ්ඩාර ජයමහ මහතා
(මාණ්‍යුමික නලින් පණ්ටාර පුදුයමහ)
(The Hon. Nalin Bandara Jayamaha)

ඔබතුමාට CCTV දරුණ බලන්න පුළුවන්. ඔබතුමා ඒවා බලා මේකට මොකක්ද කරන්නේ කියලා බලන්න. මොකද, ආණ්ඩුනුම ව්‍යවස්ථා සහාවෙන් ලිඛිතව ඉල්ලා අස්ථුතු කෙනෙක්,-

ගරු කථානායකතුමා
(මාණ්‍යුමික ප්‍රතික පත්‍රාණ)
(The Hon. Speaker)

හොඳයී, මම ඒ ගැන සොයා බලන්නම්. Ask the question.

ගරු ආර. මි. පද්ම උදයාශන්ත ගුණසේකර මහතා
(මාණ්ඩුම්පිටු ආරු. එම්. පත්ම ඉත්‍යසාරාන්ත ගුණසේකර)
(The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)
ගරු කළානායකත්තමනි, මම ප්‍රේරණය ඇඟවා.

வாரிமார்க சுல கொவிலில்: ஜப்தலம் டீஸ்திக்கைய நீர்ப்பாசன முறைமைகள் மற்றும் பயிரிட்ட நிலங்கள்: புத்தளம் மாவட்டம்

IRRIGATION SYSTEMS AND CULTIVATED LANDS: PUTTALAM DISTRICT

2. ගරු ආර්. එම්. පද්ම උද්‍යාෂනත්ත ගුණසේකර මහතා
 (මාණ්ඩුපිටි ඇංජී. එම්. පත්ම ඉතායාසාන්ත ක්‍රුණසේකර)
 (The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)
 වාමීමාර්ග හා ජලපෑම්පත් කළමනාකරණ අමාත්‍යත්වම්ගෙන
 ඇසු ජේරුන්ය - (1):

- (අ) පුත්තලම දිස්ත්‍රික්කය තුළ 1983 වර්ෂය වනවිට තිබූ
 (i) වාරිමාරග සංඛ්‍යාව;
 (ii) කුඩා වැළැ, අමුණු සහ ඇල මාරග සංඛ්‍යාව;
 (iii) පැස්වීදෙන ලද ගෙවිනිම් ප්‍රමාණය;

କୋପମଣ୍ଡଳ ଯନ୍ତ୍ରିଙ୍କ ଲିନାମ୍ବା ମେମେ ଜ୍ଞାନାଵତ ଦନ୍ତବନ୍ଦନୀତିରେ?

- (ආ) (i) 1983 සිට 2009 වර්ෂයේදී යුද්මය තත්ත්වය නිමවන තෙක් වාරිමාරුග, වැවි, අමුණු සහ ඇල් මාරුග ප්‍රතිසංස්කරණය සඳහා වෙන් කරන ලද වුද්ල;

(ii) යුද්මය තත්ත්වය තිම විමෙන් පසු 2015 වර්ෂය දක්වා, සමස්ත වාරිමාරුග, වැවි, අමුණු සහ ඇල් මාරුග ප්‍රතිසංස්කරණයට රජය විසින් වෙන් කරන ලද වුද්ල;

එක් එක් වර්ෂය අනුව කොපමණද යන්නත් එතුමා මෙම සහාවට දැවැන්නෙහිද?

- (අ) නො එසේ තම්, ඒ මත්ද?

நீர்ப்பாசன மற்றும் நீரக வளமூல முகாமைத்துவ அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) 1983 ஆண்டாலில் புத்தளம் மாவட்டத்தினுள்காணப்பட்ட,

 - (i) நீர்ப்பாசனங்களின் எண்ணிக்கை;
 - (ii) சிறு குளங்கள், அணைக்கட்டுகள், கால்வாய்களின் எண்ணிக்கை;
 - (iii) அவற்றின் மூலம் பயிர்செய்கை மேற்கொள்ளப்பட்ட விவசாய நிலங்களின் அளவு;

எவ்வளவென்பதை அவர் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

- (ஆ) (i) 1983 முதல் 2009ஆம் ஆண்டில் யுத்தம் முடிவடையும் வரை நீர்ப்பாசனங்கள், குளங்கள், அணைக்கட்டுகள், கால்வாய்களை புனரமைப்பதற்காக ஒதுக்கப்பட்ட பணத்தொகை ஆண்டு வாரியாக எவ்வளவென்பதையும்;

(ii) யுத்த நிலவரம் முடிவடைந்த பின்னர் 2015ஆம் ஆண்டு வரை ஒட்டுமொத்த நீர்ப்பாசனங்கள், குளங்கள், அணைக்கட்டுகள், கால்வாய்களின் புனரமைப்புக்காக அரசாங்கத்தினால் ஒதுக்கப்பட்ட பணத்தொகை ஆண்டு வாரியாக எவ்வளவென்பதையும்;

அவர் இச்சபைக்கு மேலும் அறிவிப்பாரா?

- (இ) இன்னேல், ஏன்?

asked the Minister of Irrigation and Water Resources Management:

- (a) Will he inform this House in relation to the Puttalam District by the year 1983 -

 - (i) the number of irrigation systems that had existed;
 - (ii) the number of small-scale tanks, anicuts and canals that had existed; and
 - (iii) the extent of lands that had been brought under cultivation?

(b) Will he also inform this House -

 - (i) separately on per year basis from year 1983 until the war situation had ended in 2009 the amount of money that had been allocated for restoration of irrigation schemes, tanks, anicuts and canals; and
 - (ii) separately on per year basis from the time the war situation ended until year 2015 the total amount of money the government had allocated for the restoration of irrigation systems, tanks, anicuts and canals?

(c) If not, why?

ගරු ගාමිනි විජිත් විපලයුණු සොයිසා මහතා (වාර්තාරාග
හා ජලසම්පූර්ණක් කළමනාකරණ අමාත්‍යතුමා)
(මාண්‍යප්‍රාථමික කායනී විජිත් විශ්‍යයාමුනී ජෞර්ඩ්සා - න්‍යෝර්ප්පාසන
මහ්‍යුම් නිර්ක වෙළුම් මුකාඩයත්තුව අමැස්සර්)
(The Hon. Gamini Wijith Wijayamuni Zoysa - Minister of
Irrigation and Water Resources Management)

灌溉 and Water Resources Management), ගරු කුපානායකත්මති, මා එම පැණ්ඩයට පිළිතර දෙනවා.

- (ආ) (i) 1983 වර්ෂය වන විට වාරිමාරග දෙපාර්තමේන්තුව යටතේ වාරිමාරග 11ක් පාලනය වූ අතර, මේ වන විට වාරිමාරග 14ක් පාලනය වේ.

(ii) කුඩා වාරිමාරග, වාරිමාරග දෙපාර්තමේන්තුව යටතේ පාලනය නොවන අතර, පළාත් වාරිමාරග දෙපාර්තමේන්තුව යටතේ නඩත්තු කටයුතු සිදුකරනු ලබයි.

(iii) 1983 වර්ෂය වන විට වාරිමාරග දෙපාර්තමේන්තුව යටතේ වගා කළ අක්කර ප්‍රමාණය 3,515කි. මේ වන විට අක්කර 6,588ක වගා කටයුතු සිදුකෙරේ.

(ආ) (i) 1983 වර්ෂයදී සිට තොරතුරු සොයාගැනීමට නොහැක. 2006 සිට 2009 දක්වා වෙන්කළ මුදල රුපියල් 78,077,396.92 (රුපියල් මිලියන 78.1) කි. වර්ෂයන්ට අදාළව වෙන්කළ මුදල පහත පරිදි වේ.

වර්ෂය	බෙන් කළ මුදල (රු.)
2006	17,808,497.18
2007	43,584,727.58
2008	9,865,871.18
2009	6,818,300.98
එකතුව	78,077,396.92

අපට 1983 වර්ෂයේ තොරතුරු සොයාගැනීමට හැකියාවක් තිබූ.

- (ii) මුළු මුදල රුපියල් 389,863,457.83 (රුපියල් මිලියන 389.9) ක්. වර්යයන්ට අදාළව වෙත් කළ මුදල් ප්‍රමාණය පහත පරිදි වේ.

වර්ෂය	බෙන් කළ මුදල (රුපියල්)
2010	11,522,256.00
2011	64,669,703.19
2012	35,066,685.91
2013	68,773,614.41
2014	98,759,652.80
2015	111,071,545.52
එකතුව	389,863,457.83

(අ) අදාළ නොවේ.

ගරු ආර්.එම්. පද්ම ඉද්‍යාභාන්ත ගුණසේකර මහතා
(මාණ්ඩුපිටි ආර්. එම්. පත්ම ඉත්‍යසාරන්ත කුණෑසෙකර)
(The Hon. R.M. Padma Udhavashantha Gunasekera)

(The Hon. R.M. Padma Udayashankara Gunasekera)

గරු කාලානයකුම්මති, වාරිමාරග භා ජල සම්පත් කළමනාකරණ අමාත්‍යතුමා අද මේ වෙළාවේ පාර්ලිමේන්තුවේ - මේ ගරු සහාවේ - සිටින එක බොහෝම තොඳයි. රීයේ එතුමා මේ ගරු සහාවේ සිටියේ නැහැ. ප්‍රතිතලම දිස්ත්‍රික්කය ගැන අහන මේ ගැවෙළුව භා සමාන ගැවෙළුවක් අම්පාර දිස්ත්‍රික්කය සම්බන්ධයෙන් වාරිමාරග භා ජලසීම්පත් කළමනාකරණ අමාත්‍යතුමා වන ඔබතුමාට මා රීයේ ඉදිරිපත් කළා. මොනරාගල දිස්ත්‍රික්කයේ වාරිමාරග ගැවෙළ පිළිබඳව ඔබතුමා පසු ගිය ආක පාර්ලිමේන්තුවේදීත්, මාද්‍යවලත් කතාවක් කර තිබුණා. ඒ නිසයි මා මේ ප්‍රශ්නය අහන්නේ. ඔබතුමාට භැකියාවක් තිබෙනවා නම් එයට උත්තරයක් දෙනුන්. මා අහන අතුරු ප්‍රශ්නය මෙයයි. ශ්‍රී ලංකාවේ වාරිමාරග දෙපාරතමේන්තුව අනාදීම්ත් කාලයක සිට පවතින්නක්. ඒ වාගේම, වාරිමාරග ආභ්‍යන්තර සූද්ධාගේ කාලයේ හඳුප ආභ්‍යන්තරක්. මා දත්තා තරමින්, මා සොයා ගත් කරුණු අනුව වාරිමාරග ආභ්‍යන්තර අනුව වාරිමාරග දෙපාරතමේන්තුවට අයන් වන්නේ වැවේ වතුර පිරෙන මටවමයි. ඒ නියන්නේ, reservation මටවමයි. මා වැයිදි නම් නිවැයිදි කරන්න, ගරු අමාත්‍යතුම්මනි. මගේ අවබෝධය අනුව, වාරිමාරග දෙපාරතමේන්තුව අයන් වන්නේ වැවේ වතුර පිරෙන මටවමයි. ඒ නිතිය නම්, ප්‍රශ්නය මටවමයි. ඒ පනත යටතේ වාරිමාරග දෙපාරතමේන්තුව පවතින නිතිමය බලය, නිතිමය රාමුව පවතින්නේ ඉහත කි සිමාවේයි.

ගරු ගාමිනි විජිත් විජයමුණි සෞයිජා මහතා
(මාණ්ඩුම් කාමිනි විජිත් විජයමුණි නොයාසා)
(The Hon. Gamini Wijith Wijayamuni Zoysa)
හිගුම් රූ මට්ටම.

ගරු ආර්.එම්. පද්ම උදයාශන්ත ග්‍රැන්සේකර මහතා
 (මාණ්‍යප්‍රජා ආර්. එම්. පත්ම ඉතායිසාන්ත කුණාසේකර)
 (The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

දෙපාර්තමේන්තුවටයි; එහෙම නැත්තම්, වනජීල් සංරක්ෂණ දෙපාර්තමේන්තුවටයි. ඒ ප්‍රදේශීයවල පරිසර පද්ධතිවල සිදු වන විනාශකාරී තත්ත්වයන් අනිවාර්යයෙන් හේතුවක් වනවා අපේ වාර් පද්ධතිය විනාශ මූලයට යෙන්න. අනාදුම්න් කාලයක සිට ඔබතුමාට කිහින් සිටි හෝ ඔබතුමාට හෝ ඔබතුමාට පූඩුව එන හෝ වාරිමාරුග අමාත්‍යවරුන්ටත්, වාරිමාරුග දෙපාර්තමේන්තුවත් සිදු වුතෙන්, සිදු වෙලා තිබෙන්නේ සූළ වාරිමාරුග හෝ වැවි අමුණු පද්ධති තත් කාලීනව ප්‍රතිසංස්කරණය පමණයි. වැවේ රෝන් මඩ පිරෙනවා, වැවේ පිරෙනවා. දිගු කාලයක් තිස්සේ කරන එකම දේ එකිනෙක් ප්‍රතිසංස්කරණයයි. මේ සම්බන්ධයෙන් ජාතික ප්‍රතිපත්තියක් නැහැ. පනත් සංශෝධනය වෙලාත් නැහැ.

ఆ వీరిలల పిరెన శల దొరు తిరితమ ఆష్టవెలినో యనలూ. ఆ నీసు లక డిగలత జీడేర వెనినో తెలి వీరి శాఖారమికర్వినోగె అనట, అచి శాఖారమికర్వినోగె అనట అపే లారి ఆద్యదినియ లఱ లీ నీవిలండి.

గරු ක්‍රිංහායකතුවා
(මාණ්‍යාධිකු සපානායකර් අවර්කள්)
(The Hon. Speaker)
බිජුමාගේ ප්‍රශ්නය යොමු කරන්න.

ගරු ආර්. එම්. පද්ම උදයාශනාත්ත ගුණසේකර මහතා
(මාණ්ඩුපිටි ආර්. එම්. පත්තම ජයසාරාත් ක්‍රිසෝකර)
(The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

గర్వ కలుఱాడక్కనించి, లంగె అన్నర్ ప్రశ్నలు మెండి. గర్వ ఆంతిక్కనించి, లో పిల్లిబద్ధ తల్లిన్నునేఁచేలు గెనా నిబెనా పిలువర తొకఁఁడు? తొఱుగల దిప్పర్తికుఁకయెఁ దైనే మెం ప్రశ్నలు తను లీ నిబెనాలు. మం లేకిడి లే గనె అఖంచెఁ.

ගරු ගම්මින් විජිත් විජයමුන් සෞදියා මහතා
(මාණුප්‍රමිත කාමිනි ඩීල්ංත් ඩිජ්යායමුනි ජෝය්සා)
(The Hon. Gamini Wijith Wijayamuni Zoysa)

గර్వ కలుహాయకమైని, అపి ప్రతిపఠనీతిమయ లింగయెనే గైపెనోనే తెగవితన చేపుంగా ఆనాన లభించి. ల్రూలిక్ దెడ్య లియిడి. లే నీసూ అపి ఇన్నాల లిరిమార్ల ఆఖ్యాలునాన సంఘాదినయ కరతిన్ నల నీతి రితి పద్ధతి ఆటి కరలు నించెనాలు.

ର୍ତ୍ତଳପଠ, ଅପି ମହାଵୈଲ୍ମ, କ୍ଷେତ୍ରେ, ଲଲାଲେ, କଥା, ଗୀତ, ନିର୍ଦ୍ଦିତଲା ସଙ୍ଗ
ମା ବିଦ୍ୟ, ଦୂର୍ଧ୍ଵର୍ତ୍ତ ବିଦ୍ୟ, ତେ ବିଦ୍ୟ, କିରିଦି ବିଦ୍ୟ, ଗଲ ବିଦ୍ୟ, ହୃଦି ବିଦ୍ୟ,
କୁଣ୍ଡଳିକନ୍ତ ବିଦ୍ୟ ଆଦି ଉଚ୍ଚେଯେଣ୍ଟ ପତିନ୍ତରୀ ଗଂଗା ଫ୍ରେଣ୍ଟ୍ ଜୀବିନ୍ଦିରିରିବି
ଜିମ୍ପ୍ରିର୍ରଣ ଅଦିକ୍ଷତାନ୍ୟକ୍ କରଲା ତଥେଁ ପ୍ରେରି ଲବା ଦୂର୍ତ୍ତିରେ ବାହେରିଲ,
ଲେନନ୍ତ ଅନବିଶ୍ଵର କୁଣ୍ଡଳାରକମି କିରିମ ପିଲିବେଲିବିନ୍ତ ଦୂର୍ବି ଅବିଦାନ୍ୟ
ଯୋଗ୍ରେ କର ନିବେନିଲା. ତେ ଅନୁଵି ଅପି ତେ ବିନକୋପ ନୀରଣ୍ୟ କରଲା
ନିବେନିଲା, ତେ କିମ୍ବା ପିନ୍ତେନ୍ତିର ଅରଣେନା ଧନ୍ତ ପକବେ କରଲା, ଲେନ
ଅ୍ୱିରଦ୍ଦିଦେଖେ ଶନାବିର ଲେନକୋପ ତେଲିଆ ଜୀବି ଜିମ୍ପ୍ରିର୍ରଣ୍ୟେଣ୍ଟିର
ନିବେନିଲାନ୍ତ. ତଥେଁ ନିବେନିଲାନ୍ତ ଲକ୍ଷକମ ଅନବିଶ୍ଵ ତେନ୍ତେପତ୍ର -
deposits - ତୁଳିନ୍ତ କର ତେଲିଆ ଅଦିକ୍ଷତାନ୍ୟକ୍ କରନ୍ତିନ୍ତ ନିବେନିଲା. ତେଲିଆ
ଅଦିକ୍ଷତାନ୍ୟ କରଲା ଲକ୍ଷକେଁ ଲେନିବିର କରନିଲା; ଲହେମ ନୀତିନ୍ତିର
ଜୀବି ପଞ୍ଚନ୍ତରେ କରିମାନ୍ତିର କରନ ଅଧିକ ଜୀବିର ବିଦିଯିପ ବେଦି
ଯନ କ୍ରମ୍ୟକାର ଲବା ଦେନ୍ତିନ ପ୍ରାତିଲିପିନ୍ତ. ଅପଥ ଲେକ କରନ୍ତିନ
ପ୍ରାତିଲିପିନ୍ତକମକ୍ ନିହେଇ, ଅଧାଳ ଅମାନ୍ୟାଂଶ୍ୟ ମରିନ୍ତ ଲମ କାପ୍ରିତ୍ତ
କରାଲି.

గర్వ లన్సీస్తుంచు అఖప్త ప్రణీతుల తల ప్రణీతులకు తీవ్రుడు. క్షోల్మత్తి గంభేర ప్రధాన అన్న గంభేర విని విక్క ఇయ బు జొనువిక ఇయ క్షీయన ఇయవల్ ఆపద ఆడిని లెనుబు. నామ్రత రేపు లుహ నిబెన ఆనెకు ఇయవల్ ప్రిలిబ్ద ఆపితు నిబెనెనే ప్రాదేశీయ సహావలంబ సహ ప్రాదేశీయ లేంకుకి కూరయాలులంబ. ఆపి ద్వాన్ శేలువున్ గైసు కరగెనా యనబు. ఆపి శే సమిబున్దెయెన్ విదెమత్త త్యాగులార్గ గెన

[ගරු ගාමිණී විජේන් විජයමුහු සෞදිසා මහතා]

නිබෙනවා. අනුබද්ධ සියලු රාජ්‍ය ආයතනවලත් සහාය ලබා ගෙන නිතිමය වශයෙන් අපි පනත් කෙටුවීම්පත සකස් කර එය ඉතා ඉක්මනින් පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්න අප බලාපොරොන්තු වෙනවා.

ගරු කථානායකතුමා

(මාණ්‍යුමික යාචනායකර් අවසරක්) (The Hon. Speaker)

හොඳයි. ගරු මන්ත්‍රීතුමත්, බෙතුමාගේ දෙවැනි අනුරු ප්‍රශ්නය අහන්න.

ගරු ආරු. එම්. පද්ම උද්‍යානාන්ත ගුණසේකර මහතා

(මාණ්‍යුමික ආරු. එම්. පත්‍ය ඉත්‍යසාන්ත ගුනැසේකා) (The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

ගරු කථානායකතුමත්, මගේ දෙවැනි අනුරු ප්‍රශ්නය මෙයයි. ගරු ඇමතිතුමත්, මොනරාගල දිස්ත්‍රික්කයේ නිබෙන රාජ්‍ය වැව තමුන්නාන්සේගේ අමාත්‍යාංශය යටතේ දැනට ප්‍රතිස්ථාපිතය වෙනවා. බෙතුමාත් ඒ ගැන දැන්නවා. ගරු ඇමතිතුමත්, මම රාජ්‍ය වැව බලන්න ගියා. ඒ වැවේ මැද තීල්ම නිබෙන ප්‍රදේශයේ අඩි පහක්-හයක් භාරතීන් තිබූණා. මම වාරිමාරග නිලධාරීන්ගෙන් ඇඟුවා, "මෙහෙම වැව භාරතීන් ප්‍රශ්නවත්ද?" කියලා. ඒ ගොල්ලන් කිව්වා, "වැවේ වේල්ලට අයත් ප්‍රදේශයේ ජල කාන්දුවක් නිබෙනවා. ඒ නිසා වැව භාරා මැටි අරගන්නේ ඒක seal කරන්න" ය කියලා. මම දැන්නා තරමින් ඒ විධියට වැවක් භාරතීන් ප්‍රශ්නවත්කමක් නැහැ. බෙතුමාත් එය පිළිගෙන්නවා කියලා මම විෂ්වාස කරනවා. වැවේ රෝන් මධ්‍ය වැලි තටුවු ගැනීමේදී ඒ සම්බන්ධ පරිසර නියාමයන් නිබෙනවා. එට අනුව ගැර එහෙම භාරතීන් ප්‍රශ්නවත්කමක් නැහැ.

අනෙක් පැන්තෙන් එම ප්‍රදේශයේ ජනතාවගෙන් විවේචනයක් ආවා, ඒ වැවේ භාරත සමහර මධ්‍ය වැක්වෙන් ප්‍රශ්නවත් සහ වෙනත් වාහනවලින් යම් යම් තැන්වලට ප්‍රවාහනය කරනවා කියලා. එවැනි ආකාරයට වැලි හෝ රෝන් මධ්‍ය ඉවත් කිරීමේදී වාරිමාරග දෙපාර්තමේන්තුව අනුගමනය කරන පරිසර නීති-තීත් මොනවාද? එහෙම නැත්තුමත්, වැලි හෝ රෝන් මධ්‍ය ඉවත් කරන්නේ වෙන්වි කිරීම්කින්ද? එහෙම ගියෙන් විභාල ජාවාර්මිකරුවන් ප්‍රමාණයකට අජ් වාරි පද්ධතිය හසු වෙනවා.

ගරු කථානායකතුමා

(මාණ්‍යුමික යාචනායකර් අවසරක්) (The Hon. Speaker)

ගරු ඇමතිතුමා එම ප්‍රශ්නයට පිළිතුරක් දෙන්න. ගරු මන්ත්‍රීතුම්ලා කරුණාකරු චාධි වෙන්න. Hon. Members, please be seated.

ගරු ගාමිණී විජේන් විජයමුහු සෞදිසා මහතා

(මාණ්‍යුමික පාමිනි ඩිජිත් බිජ්‍යාමුනි ජොය්සා) (The Hon. Gamarini Wijith Wijayamuni Zoysa)

ගරු කථානායකතුමත්, අපට නිබෙන ප්‍රධානම දේ තමයි වැස්සෙන් අපට ගැබෙන වතුර රික මූහුදට නිකිම් ගලා යාමට නොදී රට තුළ රඳවා ගෙන්නේ කොහොමද කියන එක. එහෙම නම්, අපි වැව්, පොකුණුවල ජලය රඳවා ගැනීමේ ධාරිතාව වැඩි කරගන්න ඕනෑ. ඒ විධියට ධාරිතාව වැඩි කර ගැනීමේදී සමහර වැව්වල අපි වේලි උස්සනවා. සමහර වැව්වල පිටවාන උස්සනවා. සමහර වැව් අපට භාරතීන් සිද්ධ වෙනවා. සමහර වැව් පිටවනි බවට පත් වෙලා. මම ගරු මන්ත්‍රීතුමාට ඉතා පැහැදිලිව කියනවා, යමිකිසි වැවක භාරත වැලි, පස්, ගල් හෝ මොන යම් බහි වස්තුවක් ඉවත් කරනවා නම්, ඒ සියලු කටයුතු නිත්‍යනුකුලට තමයි කරන්නේ කියලා.

යමිකිසි නීති විරෝධී ත්‍රියාවක් වෙලා නිබෙනවා නම්, සිනුම වෙලාවක විමර්ශනය කරලා ඒ සම්බන්ධයෙන් කටයුතු කරන්න කියලා සියලුම රාජ්‍ය ආයතනවලට මම විවෘතව ආර්ථික කරනවා. ඒ වාගේම මතක තබා ගත යුතු දේ තමයි, වැවක් භාරත කොට අපි ඒ වැව නිකීම් භාරතීන්නේ නැහැ. වැවක් භාරතීන්නේ නිකීම් නොවේයි, ගරු කථානායකතුමත් කරන්න ප්‍රශ්නය මේ සියලුල අපි ඉවත් කළ යුතුයි, වැවේ ධාරිතාව වැඩි කරන්න. ඒ නිසා නුමානුකුලව ඉංජිනේරු තාක්ෂණය අනුව තමයි මෙක කරන්නේ. සමහර අවස්ථාවල අපි මෙවැනි දේවල් කරනවා, ගරු මන්ත්‍රීතුමා. [බාධා කිරීමක්] ගරු මන්ත්‍රීතුමත්, මට විනාඩියක් දෙන්න.

ගරු ආරු. එම්. පද්ම උද්‍යානාන්ත ගුණසේකර මහතා

(මාණ්‍යුමික ආරු. එම්. පත්‍ය ඉත්‍යසාන්ත ගුනැසේකා) (The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

ගරු ඇමතිතුමත්, මම කියන වැවේ මේ දේවල් සිද්ධ වෙන්නේ නිනියට අනුව නොවේයි. ඒකයි මම කියන්නේ.

ගරු ගාමිණී විජේන් විජයමුහු සෞදිසා මහතා

(මාණ්‍යුමික පාමිනි ඩිජිත් බිජ්‍යාමුනි ජොය්සා) (The Hon. Gamarini Wijith Wijayamuni Zoysa)

ගරු මන්ත්‍රීතුමත්, මම ඒ ගැන කියන්නම්. පොඩික් ඉන්න. ගරු කථානායකතුමත්, ගරු මන්ත්‍රීතුමා තුන්වැනි අනුරු ප්‍රශ්නයන් ඇඟුවා. මට ඒ ගැන පැහැදිලි කරන්න අවස්ථාව දෙන්න. ගරු කථානායකතුමත්, සමහර වාරි පද්ධති අපි සංවර්ධන වැව්වලට යොදාගෙන නිබෙනවා. අපි සිංහලයාම හරහා කිලෝමීටර් 34ක ඇලක් කපනවා. අන්පල්ලම ගම්මානය සම්පූර්ණයෙන්ම ගඩඩ්ල් කපන්න පස් ගන්න භාරලයි තිබුණේ. අද ඒ මුළු බිම ප්‍රමාණයම අර ඇලන් ගන්න පස්වලින් ගොඩ කරලා අපි ඒ ජනනාවට නැවත ලුක්ති විදින්න, ගොඩැන් කරන්න ප්‍රශ්නවන් විධියට සකස් කර දිලා නිබෙනවා. ඒක නිසා සමහර තුන්වල [බාධා කිරීමක්] ගරු මන්ත්‍රීතුමත්, බාධා කරන්නේ නැතිව මට විනාඩියක් දෙන්න.

ගරු කථානායකතුමා

(මාණ්‍යුමික යාචනායකර් අවසරක්)

(The Hon. Speaker)

ගරු මන්ත්‍රීතුමත්, බාධා කරන්නේ නැතිව ඇමතිතුමත් පිළිතුර දෙන්න අවස්ථාව දෙන්න. අද දින සහාවේ වැඩි කටයුතු රාජ්‍යයක් නිබෙනවා නේ. දෙවැනි ප්‍රශ්නයට පිළිතුර එතුමා පැහැදිලි කරන්නේක් ඉන්න.

ගරු ආරු. එම්. පද්ම උද්‍යානාන්ත ගුණසේකර මහතා

(මාණ්‍යුමික ආරු. එම්. පත්‍ය ඉත්‍යසාන්ත ගුනැසේකා)

(The Hon. R.M. Padma Udhayashantha Gunasekera)

මම කියන රාජ්‍ය වැව හැරීමේදී බෙතුමා දැන් කියුප් පරිසර නීති-රිති රැකිලා නැහැ. ඒකට ත්‍රියා මාර්ගයක් ගන්න.

ගරු ගාමිණී විජේන් විජයමුහු සෞදිසා මහතා

(මාණ්‍යුමික පාමිනි ඩිජිත් බිජ්‍යාමුනි ජොය්සා) (The Hon. Gamarini Wijith Wijayamuni Zoysa)

(The Hon. Gamarini Wijith Wijayamuni Zoysa)

ගරු කථානායකතුමත්, යමිකිසි විධියට වැවක පරිසර පද්ධතියට හානියක් වෙලා නිබෙනවා නම්, යමිකිසි වරදක් වෙලා නිබෙනවා නම්, ඒ වාගේම ඒ නිලධාරීන් ඉංජිනේරු තාක්ෂණය අනුව,- ඉතාම දක්ෂ නිලධාරයෙක් තමයි අජ් දිස්ත්‍රික්කයට අවල්ලා ඉන්න තෙවළාගල්ල මැතිතුමා. එතුමා ඉතාම දක්ෂ නිලධාරයෙක්. ඒ නිලධාරයා ඉතා ගක්නිමත්ව මේ වැඩි කටයුතු කරනවා කියන එක ගරු මන්ත්‍රීතුමාට මම මතක් කරන්න යිනැ.

ଗର୍ଭ କଳ୍ପନାଯକଙ୍କିମୁ
(ମାଣ୍ଡମୁଖି ଚପାନାଯକର ଅବରକଳୀ)
(The Hon. Speaker)
ଫେବ୍ରୁଆରୀ ମସି ଆଜିର ଅବରକଳୀ ମହିନା

ගරු බණ්ඩූල ගුණවර්ධන මහතා
(මාண්‍යීය පන්තුව ක්‍රිස්ටෝර්නා)
(The Hon. Bandula Gunawardane)
ගරු ක්‍රිස්ටෝර්නා මා එම ප්‍රේන්සය අහනවා.

ගරු වසන්ත අලුවිහාරේ මහතා (කෘෂිකර්ම රාජ්‍ය අමාත්‍යත්වමා)
 (මාණ්‍ය ප්‍රාථමික වශයෙන් අවශ්‍ය වූ යාරෝ - කමත් තොටාප්‍රායිල් මුදල නිර්මාණ කළ අමෙස්සර්)
 (The Hon.Wasantha Aluvihare - State Minister of Agriculture)

ගරු කළානායකත්වමත්, කෘෂිකර්ම අමාත්‍යත්වමා වෙනුවෙන් මම එම ප්‍රශ්නයට පිළිනුර දීම සඳහා සියලු කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු බණ්ඩුල ගුණවරධන මහතා
(මාண්‍යමිශ්‍ය පන්තුව ක්‍රියාව්‍යාපෘති)
(The Hon. Bandula Gunawardane)

గර్ కలుహాయకతుమిని, అంత చేసి ఉన్నామ వైడెన్స్ ప్రశ్నాయక్స్ గొమ్మ కర్నాటకోనే. ప్రశ్నలియ కొలపరివీషేణ్య తుల ఉద్దిరిపత్త కరున లడ రూప్య అయి వైడ్ లేపనాయ సమిభోదయెనో ప్రశ్న విపరమక్ లెస తమిసి తంత్ర ప్రశ్న చియల్లె ఉద్దిరిపత్త కరులు నీబెనోనే. గర్ కలుహాయకతుమిని, ఆంశ్చువ్వునుమ లుపుచేపులులే 148లకు లుపుచేపులు అన్నావు ల్రీడ్ పిల్లిబ్రద సమిష్టర్స్ బెల్య పార్లిమెన్స్‌నులే అపాది నీబెనోనే. లెట్యూన్డి లెపుకు ప్రశ్నాయక్స్ లెల్లు నీబెనులు. లీయ అంత తిబ్బుమాగెన్ అధింధాయిప గొమ్మ కరువనులు. ల్రఘర్ శుయక్ తంత్ర కియియన్‌నామి. పస్ట తియ అయి వైడ్ యోశ్చావెనో అధింధాయ అంతాపూంఘయి ర్యూపియల్ లీయన 64,950క్స్ లెనో కల్లు.

గරු ක්‍රියාත්මකතුමා
(මාණ්ඩුම්පිටු සපානුයකර් අවර්කස්)
(The Hon. Speaker)

අසා තිබෙන ප්‍රශ්නය අධ්‍යාපනයට සම්බන්ධ ප්‍රශ්නයක් නොවේයි නේ ගැං මත්ත්‍රිතමා. ඔබතුමා අසා තිබෙන ප්‍රශ්නයට ලබන සතියේ පිළිතුරක් දෙන්නම්.

గරු බණ්ඩූල ගුණවරධන මහතා
(මාණ්‍යමික පත්තුව ක්‍රිස්තියානියාව)
(The Hon. Bandula Gunawardane)
ගරු කළුනායකතුම්ති, මේ ප්‍රස්ථානය ඉතා වැදගත්. මේ ගරු
සහායී ප්‍රස්ථානය තුළුමා අවධානය යොමු කරන්න ඕනෑම.

ଗର୍ଜ କଲୀନ୍ଦୁଯକ୍ତିତ୍ଵ
(ମାଣ୍ଡିପୁରି ଚପାନ୍ଦାଯକର ଅବରକଳ)
(The Hon. Speaker)
ମତି ତେ ଜୀବିତରେ ଦେଇଯେ ଆଧିକାନ୍ୟ ଯୋଗି କରନ୍ତିନି.

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා
(මාණ්ඩුමිකු පන්තුව ක්‍රියාවර්තන)
(The Hon. Bandula Gunawardane)
මම මෙම මූල්‍ය කාරුණිකෝ සංස්කීර්ණ සංඛ්‍යක් නොවේයි

గරු කංනායකතුමා
(මාණ්‍යප්‍රාථමික ප්‍රජාතාන්ත්‍රික අවසරස්)
(The Hon. Speaker)
සීන මධ්‍ය තේරුවා

ගරු බණ්ඩූල ගුණවර්ධන මහතා
(මාண්‍යමික පන්තුව ක්‍රියාව්‍යතාන)
(The Hon. Bandula Gunawardane)

අය වැයෙන් අඩුවපන අමාත්‍යාංශයට රුපියල් මිලියන 64,950ක් වෙන් කරලා තිබුණාට, ඇම්තිතුමාට දිලා තිබෙන්නේ රුපියල් මිලියන 6,145යි. වෙන් කරපු මූදලින් සියයට 9.5ක මූදලක් තමිල් වියල්ම් කරන්න දිලා තිබෙන්නේ. මේ ගරු සහාව නොමහ යවන අය වැය ලේඛනයක් ඉදිරිපත් කිරීම වැරදියි. ඔබනුමා මේ ගරු සහාව හාරව ඉන්න ප්‍රධානීය වශයෙන් මේ පිළිබඳව අවධානය යොමු කරන්න ඕනෑ. මේ පාර්ලිමේන්තුව නොමහ යවනවා නම්, මන්ත්‍රීවරු නොමහ යවනවා නම් ඒක ගැන ඔබනුමා යොයා බලන්න ඕනෑ.

ஏற்குமினாயகனுமா
(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Speaker)

හොඳයි, මම ඒ ගැන සොයා බලන්නම්. අසා තිබෙන ප්‍රශ්නයට පිළිතුර ගරු මන්ත්‍රීතුමාට ලබන සතියේදී ලබා දෙන්නම්.

ප්‍රශ්නය මත දිනකදී ඉඩිලටත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.
විනාශව මත් ඔහාරා තිබාතිත්ත් සමර්ප්ලිකක් කැඳුණයිටප්පාත්තු.
Question ordered to stand down.

గරු කළානායකතුවා
(මාණ්ඩුමිත් සපානායකර් අවස්ථා)
(The Hon. Speaker)
ප්‍රශ්න අංක 4-1469/16-(1), ගරු වම්බේද විශේෂීම මහතා.

ගරු විජේසිරි මහතා
(මාණ්‍යප්‍රංශීකාරී)
(The Hon. Chaminda Wijesiri)
ගරු කළානායකත්තලී, මම එම ප්‍රශ්නය අහනවා.

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා (මාண්‍යප්‍රජි කයන්ත කරුණාතිලක්) (The Hon. Gayantha Karunatileka)

ଗର୍ବ କରୁଣାୟଙ୍କଳିତନୀ, ଜୀବଦେଶ କପତ୍ତେନ ଅମାନ୍ୟବ୍ଲାଟ୍‌ମା
ଲେନ୍‌ଗେଟିଵି ମମ ଶିଖ ପ୍ରକଳ୍ପରେ ପିଲିନ୍‌ର ଦ୍ଵାରା ସମ୍ମାନିତ
କୌଣସି ଉଠେଲା କିମ୍ବାନିବି.

ප්‍රතිඵල මත දින තුළ ඉදිරිපත් කිරීමට සියල්ග කරන ලදී.
විනාශය මූල්‍ය නොවා ඇත්තේ නැත්ත් සමර්ප්‍රකාශකක තුළ ගෙයිට්පාත්තු.
Question ordered to stand down.

ଗର୍ଭ କର୍ତ୍ତାଙ୍କାଳକୁଟୀ
(ମାଣସମ୍ପିଳି ଚପାନାୟକର ଅବରକଳୀ)
(The Hon. Speaker)
Order please! ମେ ଅଲ୍ସର୍ପାରେଖି ଗର୍ଭ ନିଯୋଜନ
କାଳକୁଟୀରେ ଉପସ୍ଥିତ ହୁଏଇବି ଆତିଶୀଳତାବିହୀନ

අභ්‍යන්තර තරු කාලානායක ක්‍රමෙහි මූලාශ්‍ය යෙන් ඉවත් වුයෙන්, නියෝගීතා කාලානායක ක්‍රමෙහි [තරු නිල ප්‍රමත්තාල මහතා] මූලාශ්‍ය යෙන් නිසා.

அதன்பிறகு, மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் பூர்வாயிக் கிளிக்கு குமாங்கி பாலி குலவழம் வகிக்கார்கள்

Whereupon THE HON. SPEAKER left the Chair, and DEPUTY SPEAKER [THE HON. THILANGA SUMATHIPALA] took the Chair.

1516/'17

பிரதம அமைச்சரும், தேசிய கொள்கைகள் மற்றும் பொருளாதார அலுவல்கள் அமைச்சருமானவரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) அரசியலமைப்புக்கான பத்தொன்பதாவது தீருத்தத்தை வரைவு செய்வதற்கும் எண்ணக்கரு பத்திரங்களைத் தயாரிப்பதற்கும் தேசிய கொள்கைகள் மற்றும் பொருளாதார அலுவல்கள் அமைச்சினால் கொடுப்பனவுகள் மேற்கொள்ளப்பட்ட ஆட்களின் பெயர்கள் மற்றும் அவர்கள் ஒவ்வொருக்கும் செலுத்தப்பட்ட பணத்தொகை யாதென்பதை அவர்கள் இச்சபைக்கு அறிவிப்பாரா?

asked the Prime Minister and Minister of National Policies and Economic Affairs:

- (a) Will he inform this House of the names of persons to whom payments were made by the Ministry of National Policies and Economic Affairs for drafting the Nineteenth Amendment to the Constitution and for preparing concept papers and the payment made to each such person, separately?

(b) If not, why?

గර్వ నిరోఘన పెరేరు లభు (అనిక ప్రతిపత్తి గు ఆర్థిక తలయిన రూపుల సమానులు)

(மாண்புமிகு நிரோவன் பெரேரா - தேசிய கொள்கைகள் மற்றும் பொருளாதார அலுவல்கள் இராஜாங்க அமைச்சர்) (The Hon. Niroshan Perera - State Minister of National Policies and Economic Affairs)

අගාමාත්‍යතුමා සහ ජාතික ප්‍රතිපත්ති හා ආර්ථික කටයුතු අමාත්‍යතුමා වෙනුවෙන් මා එම පැස්නයට පිළිතර දෙනවා.

- (ආ) මෙම අමාත්‍යාංශය මේ සඳහා කිසිදු පුද්ගලයකට සන්යැක්වන් ගෙවා නොමැතු.

(ඇ) අදාළ නොවේ.

గරු උදය ප්‍රභාත් ගම්මන්පිල මහතා
(මාණ්‍යුමිකු ඉතාය පිරපාත් කම්මන්පිල)
(The Hon. Udaya Prabhath Gammannila)

గර్వ నిరేషను పెరేరు మహబూ (మాண్యముకు నిరోధణ పెరోరా) (The Honor-Nirvana Prayer)

(The Hon. Niroshan Perera)
ගරු නියෝජන කටයාතායකතුවන්, එතුමා අහලා තිබෙන
ප්‍රශ්නය තමයි ජාතික ප්‍රිතිපත්ති හා ආර්ථික කටයුතු
අමාත්‍යාංශයෙන් මෙම ගෙවීම කර තිබෙනවද දියලා. ඒකට මම
පිළිතුරු දුන්නා. [බාධා කිරීමක්] එහෙම ඇඹුවෙට් අපි පිළිතුරු
දෙන්නම්.

గරු උදය ප්‍රභාත් ගිමින්පිල මහතා
(මාණ්‍යප්‍රධානු ඉතාය පිරපාත් කම්මන්පිල)
(The Hon. Udaya Prabhath Gunawardena)

(The Hon. Udaya Prabhath Gammanpila)
ගරු නියෝජ්‍ය කාලානායකතුමති, මම අනුරුදු ප්‍රශ්නයක් ඇඟුවා.
එකට පිළිතුරු දුන්නේ නැහැ.

ගරු නියෝජ්‍ය කාලානායකතුමා
(මාණ්‍යප්‍රංශ පිරාතිෂ් සපානරායකර් අවර්කන්)
(The Hon. Deputy Speaker)

ඩිබතුවට අනුරුදු ප්‍රශ්න අභ්‍යන්තර පූර්වත්වන්කම තිබෙන්නේ දීපු
ද්‍රත්තරය අනුවයි. අනුරුදු ප්‍රශ්න අභ්‍යන්තර පූර්වත්වන් වෙන්නේ දීපු
ඇත්තරුව මිත් යුතුවේ නේ.

“The Rich and Poor in Thailand,”
එහෙම තමයි ඇපුවේ. මම එතුමාගෙන් අහන්නේ, එතුමා දුන්නෙන් නැත්තම, අධිකරණ අමතිතුමා දුන්නෙන් නැත්තම, ගරු අගමිතිතුමාවින් මෙක කළාද කියලායි.

గර్వ నిరేషను పెరేరు మహబు
(మాண్యమికు నిరోధణ పెర్చోరా)
(The H. N. Niresh, Perera)

(The Hon. Niroshan Perera)
ගරු නියෝජ්‍ය කාලානායකත්වමත්, මම කිවිවේ අනුරු ප්‍රජානායක්
අභ්‍යන්තර පූජ්‍යවින් මෙ දුන්න උත්තරය පදනම් කරගෙන කියලායි.
එනුමාට ඒක තේරෙන්තේ නැත්තම් මට කරන්න දෙයක් නැහැ.

ஏரை நியேயீஞர் கல்லூரியகானுமா
(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)

(The Hon. Deputy Speaker) සුදුන ඇත 6-1619/17-(1) තරු ගෝජ්‍යාත් විත්තනුමේ මිහානා

ගරු නිරෝෂන් පෙරේරා මහතා
(මාණ්ඩුමිකු නිරෝචන පෙරේරා)
(The Hon. Niroshan Perera)

ତରୁ ନୀଯେତ୍ତମ କାହାଙ୍କାଯକନ୍ତିଲି, ଅଗ୍ରାମାନ୍ତକନ୍ତିମା ଜଳ ଶାନ୍ତିକ
ପ୍ରତିପତ୍ତିନି ହା ଆରାରିକ କଷପ୍ରୟୋତ୍ତ ଅମାନ୍ତକନ୍ତିମା ବେଳୁନେଲି ମତ ଏତି
ଫୁଲନ୍ଦାସ ପିଲିନ୍ଦର ଦିଲ ଜଳଧା ମୂରାଯକ କାଲାଯକୁ ଛୁଲେଲା ପେଣିବା.

புண்டை வாழ தினக்கடி தீரிப்பன் கிரிலம் நியேக்க கரன எடி.
வினாவை மற்றாருதினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டணையிடப்பட்டது.
Question ordered to stand down.

గරු නියෝජ්‍ය කාලානායකතුව
(මාණ්‍යාධික පිරතික සපානායකර් අවස්ථා)
(The Hon. Deputy Speaker)
ප්‍රශ්න අංක 7-1680/17-(1), ගරු සෙයේයි අලි සාහිර මධ්‍යලාභා
මගතා - [සහා ගෙවය තුළ නැත.]

කොරියානු ජාතික දීවර සහයෝගිතා සම්මේලනය
මගින් ක්‍රියාත්මක වන දීවර නිවාස යෝජනා ක්‍රමය :
විස්තර

கொரியா தேசிய கடற்றெராழில் ஒத்துழைப்பு சம்மேளனத்தின் உதவியுடனான கடற்றெராழிலாளர் வீடுமைப்புத் திட்டம்: விபரம்

HOUSING SCHEME FOR FISHERMEN BY KOREAN NATIONAL FISHERIES SOLIDARITY FEDERATION: DETAILS

1692/’17

8. ගරු ඔග්‍ලස් දේවානන්දා මහතා (මාණ්‍යප්‍රජිත තක්සාස් තෙවාණන්තා)

(The Hon. Douglas Devananda)
దీవిర గా శలశ సమిపన్ సాంవర్డిన అంతయన్నమాగెన్ ఆచ్చి
అణుయ - (1):

- (අ) (i) කොරියානු ජාතික දේවර සහයෝගීනා සම්මීලනයේ සහය ඇතිව ශ්‍රී ලංකා කික දේවරයන් සඳහා නිවාස යෝජනා ක්‍රමයක් ක්‍රියාත්මක වන්නේද;

(ii) මෙම නිවාස යෝජනා ක්‍රමය දිපවාසාරීනව ක්‍රියාත්මක කරන්නේද;

(iii) මෙම යෝජනා ක්‍රමය යටතේ පුද්ධිය මෙන්ම ස්වභාවික විපන්වලින් විශාල වශයෙන් භාෂියට පත් උතුරු සහ නැගෙනහිර පළාත්වල දේවරයන් සඳහා නිවාස ඉදිකර දෙන්නේද;

(iv) එසේ නම්, ඉදිකරනු ලබන නිවාස සංඛ්‍යාව, ප්‍රමේණ සහ දිනය ක්‍රියාත්මක කිරීමේද;

යන්න එතමා මෙම සභාවට දක්වන්නේද?

- (ඇ) නො එසේ නම්, ඒ මත්ද?

கடற்றொழில் மற்றும் நீரக வளமுல அபிவிருத்தி
அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) கொரியா தேசிய கடற்றெராழில் ஒத்துழைப்பு சம்மேளனத்தின் உதவியுடன் இலங்கை கடற்றெராழிலாளர்களுக்கான வீடுமைப்புத் திட்டமொன்று செயற்படுத்தப்படுகின்றதா என்பதையும்;

(ii) மேற்படி வீடுமைப்புத் திட்டம் நாடளாவிய ரீதியில் செயற்படுத்தப்படுகின்றதா என்பதையும்;

- (iii) மேற்படி திட்டத்தின்கீழ் யுத்தம் மற்றும் இயற்கை அளர்த்தங்களால் பெரிதும் பாதிக்கப்பட்ட வடக்கு மற்றும் கிழக்கு மாகாணங்களின் கடற்றெராயிலிருந்துக்கு வீடுகள் நிர்மாணித்துக் கொடுக்கப்படுகின்றனவா என்பதையும்;

- (iv) ஆமெனில், நிர்மாணிக்கப்படுகின்ற வீடுகளின் எண்ணிக்கை, பிரதேசங்கள் மற்றும் திகதிகள் யாவையென்பதையும்;

(ஆ) இன்றேல், ஏன்?

asked the Minister of Fisheries and Aquatic Resources Development:

- (a) Will he inform this House -

 - (i) whether there is a housing scheme for Sri Lankan fishermen with the assistance of the Korean National Fisheries Solidarity Federation;
 - (ii) whether that housing scheme is implemented throughout the Island;
 - (iii) whether houses would be constructed for the fishermen in the Northern and Eastern Provinces of the country, who were severely affected by the war as well as natural disasters, under this scheme;
 - (iv) if so, the number of houses that would be constructed, the areas and the dates of construction?

- (b) If not, why?

గර్వ దిలిప్ వెద్దారవి-లీ మహను (దేవర బూ శల్ప సమితికో సంవర్ధనా రూప్య అంశాన్ని తొలు)

(மாண்புமிகு திலிப் வெதாருச்சி - கடற்றொழில் மற்றும் நீரக வளமூல அபிவிருத்தி இராஜாங்க அமைச்சர்)

(The Hon. Dilip Wedarachchi - State Minister of Fisheries and Aquatic Resources Development)

గරු කථානායකතුමත්, දේවර හා පලඹ සම්පත් සංවර්ධන අමාත්‍යත්වමා වෙනුවෙන් මම එම ප්‍රශ්නයට පිළිතුර දෙනවා.

- (අ) (i) මේ සම්බන්ධව මෙම අමාත්‍යාංශයේ මැදිහත්වලක් සිදු තොවන අතර, ඩිටර හා ජලජ සම්පත් සංවර්ධන රාජ්‍ය අමාත්‍යත්වමන්ගේ කොරයානු සංවාරයේදී සිදු කරන ලද සාකච්ඡාවක ප්‍රතිඵලයක් ලෙස කොරයානු ජාතික ඩිටර සහයයේදීතා සම්මේලනය මගින් රාජ්‍ය අමාත්‍යත්වමා වෙළුවන් කරන ලද ප්‍රධානයක් වන අතර, මෙය අම්බලන්තොට ප්‍රාදේශීය ලේකම් කොට්ඨාසයේ බටහුන දකුණ ඉංම නිලධාරී වසම සඳහා ප්‍රමාණක් ත්‍රියාන්ත්මක වන්නාකි.

- (ii) നൈ.

- (iii) തെ.

- (iv) කොරයානු ජාතික දේවර සහයෝගීතා සම්මෙලනයේ සහය ඇතිව අම්බලන්තොට ප්‍රාදේශීය උෂ්ණම කොට්ඨාසයේ වට්තන දැකුණ ග්‍රාම නිලධාරී වසමේ නිවාස ඒකක 25ක්න් සමන්විත ව්‍යාපෘතියක් තියාත්මක කර ඇති අතර, දැනට එයින් පිළියට 80ක වැඩ අවසන් වී ඇතු.

- (ආ) මෙම අමාත්‍යාංශයේ වැඩසටහනක් නොවන හෙයින්,
අදාළ තැත්.

கரு வின்லீச் டேவானந்தா மன்றம்
 (மாண்புமிகு டக்ஸல் தேவானந்தா)
 (The Hon. Douglas Devananda)

கௌரவ பிரதி அமைச்சர் அவர்களே,	நன்றி!	கடந்த
காலங்களில்	கடற்றெராழில்	அமைச்சக்கென்று,
கடற்றெராழிலாளர்களுக்காக	விசேடமான	வீட்டமைப்புத்
திட்டங்கள் இருந்தன.	தற்போது இந்த	அமைச்சக்கு
அவ்வாறான விசேடமான	வீட்டமைப்புத்	திட்டங்கள்
இருக்கின்றனவா?		

ගරු දිලිප් වෙදආරච්චි-වි මහතා
 (මාණ්ඩප්‍රායික ත්‍රිලිප් බෙත්ඹාර්ස්සි)
 (The Hon. Dilip Wedaarachchi)

ගරු නියෝජන කාලානායකතුම්ති, පුද්ධයෙන් අතුරුදෙන් වූ
 උතුරු-නැගෙනහිර දේවර ප්‍රජාව නැවත සට්මත් කිරීම සහ නිවාස
 ප්‍රශ්න විසඳුම් ගැන ගැසට් පත්‍රිකාවකින් මා වෙත පවරා ඇත.

ଶେ ଅନ୍ତରୁ ନୀତେନାହିଁ ପଲାତେ, ମିକିଳାପ୍ରୁଣ ଦିଃନ୍ତିକୁଙ୍କରେ
ଶରୀରର ପ୍ରାଦେଶିକ ଲେଖକମି କୋରିଆସିଯେ ପ୍ରନ୍ତନାକୁବି ଦେଵିର
ଗର୍ଭମାନଙ୍କେ ପ୍ରଦେଶେନ୍ତି ଅବତରନ୍ତି ଥିଲୁ ପର୍ବତୀ 120କୁ ନୀତିକ
ପଦ୍ଧିକରାରିମେ କପତ୍ରିତ ମା ଆରମ୍ଭିତ କର ଆଜି. ପ୍ରନ୍ତନ୍ତିରୁପାଇନ ଖା
ନୀତିକ ପଦି-ବି କିରିମେ ଅଭିନ୍ୟାଂଶ୍ୟନ୍ତି, ଦେଵିର ଖା ଶରୀର ଜମିପନ୍ଥ
ଚାଲିବାରିବିନ ଅଭିନ୍ୟାଂଶ୍ୟନ୍ତି ଲେକି ରାଜି କରାଗନ ମା ଲେତ ପ୍ରାଵରି ଆଜି
ବେଳତାଲ ଅନ୍ତରୁ ଲୋକୁ ନୀତେନାହିଁ ପଲାତେଲା ଦେଵିର ନିର୍ବାସ ଷ୍ଟେଳିମ୍
କପତ୍ରିତ ଆରମ୍ଭିତ କରିଲା, ପ୍ରନ୍ତନାକୁବି ପ୍ରଦେଶେନ୍ତି ଏନୁଠ ଶେ କପତ୍ରିତ
କ୍ରିଯାନ୍ତିମକ ଲେତିନ୍ତି ପାଇନାବି.

தரை சிற்ளப்பே தேவானந்தா மகா
(மாண்புமிகு டக்ளஸ் தேவானந்தா)
(The Hon. Douglas Devananda)
நன்றி.

பூந்தகவிட இருமதே பீதிரி ஒவிட புதிச்சீலாக
கொமீஷன் சூடுவத அயந் ஒவிம: அனவசர ஒடிகிரிம
காணி சீர்திருத்த ஆணைக்குமுடுவக்குரிய
புன்னைக்குடாவிலுள்ள காணி: அனுமதியற்ற
நிர்மாணங்கால்

**LAND BELONGING TO LAND REFORM COMMISSION IN
PUNNAKUDA VILLAGE: UNAUTHORIZED CONSTRUCTIONS**

9. ගරු නලින් බණ්ඩාර ජයමහ මහතා

(மாண்புமிகு நலின் பண்டாரா ஜயமஹா)
(The Hon. Nalin Bandara Jayamaha) இவ்வுறுப்பு அமைச்சர் அமாநாதனாகேன்
அமைச்சர் ஆகையால் - (1):

- (අ) (i) මධ්‍යමලපුව දිස්ත්‍රික්කයේ වෙන්කලවී ප්‍රාදේශීය ලේකම් කොට්ඨාසයේ, එරාවුරු, පුන්නකුඩා ප්‍රාමයේ පිහිටි ඉඩම් ප්‍රතිසංස්කරණ කොමිෂන් සභාවට අයන් අක්කර 370 ක් පමණ වූ ඉඩම ගොහොස් කළක සිට පදිංචිකරුවෙනු හෝ නොමැති, කිසිදු සංවර්ධන කාර්යකරණ හෝ ඉදිකිරීමක් සඳහා යොදා නොගත් ඉඩමක් ලෙස පවතින්නේද;

(ii) මෙම ඉඩම් ප්‍රාදේශීය ලේකම්වරයාගේ අනුදාතුම මත කර්මාන්ත කළාපයක් පිහිටුවීම සඳහා භදුනාගෙන තිබේද;

(iii) ඒ අනුව, එම ඉඩම කර්මාන්ත කළාපයක් පිහිටුවීම සඳහා ශ්‍රී ලංකා ආයෝජන මණ්ඩලයට නීත්‍යනුකූලව පවතා දීමට ඉඩම් ප්‍රතිසංස්කරණ කොමිෂන් සභාව වෙත ඉඩලිමක් කර තිබේද;

- (iv) එම ඉඩමේ ආයෝජන කළාපයක් ඉදිකිරීමට අවශ්‍ය මූලික අධ්‍යාපනය සිදු කිරීම සඳහා රුපියල් මිලියන 38ක වියදමක්න් ශ්‍රී ලංකා ආයෝජන මණ්ඩලය මගින් ලංකා හසිබුමාලික් ආයතනයට පවරා තිබේ;

- (v) මේ වනවිට එම තුම්යේ නිඩු තල්ලසේ කපා දමා, කිසියම් පිරිසක් අත්වයරයෙන් වැටවල් ඉදිකර, ස්ථීර ගෙවනා තිබූ ඉන්නිම ආරම්භකර නිමේද;

- (vi) අදාළ බලධාරීන් අනවසර ඉදිකිරීම් ඉවත් කිරීමට කටයුතු නොකිරීමට හේතුව ක්‍රමරේද;

- (அ) (i) மட்டகளப்பு மாவட்டத்தின் செங்கலடி பிரதேச செயலாளர் பிரிவிலுள்ள ஏறாவூர் பிரதேச புன்னைக்குடா கிராமத்தில் அமைந்துள்ள காணி சீர்திருத்த ஆணைக்குழுவுக்குச் சொந்தமான ஏற்றத்தாழ 370 ஏக்கர் பரப்பளவான காணி நீண்டகாலமாக எவ்வித அபிவிருத்திப் பணிக்கும் பயன்படுத்தாது அல்லது எவ்வித நிர்மாணிப்புகளோ அல்லது குடியிருப்பாளரோ அற்ற காணியாக காணப்படுகின்றதா என்பதையும்;

- (ii) மேற்படி காணி பிரதேச செயலாளர் அறிந்திருக்கத்தக்கதாக கைத்தொழில் பேட்டையொன்றை நிறுவுவதற்கு இனம் காணப்பட்டுள்ளதா என்பதையும்;

- (iii) இதற்கு அமைவாக, மேற்படி காணியை கைத்தொழில் பேட்டையொன்றை நிறுவுவதற் காக இலங்கை முதலீட்டுச் சபைக்கு சட்ட ரீதியாக கையளிப்பதற்கு காணி ரீதிருத்த ஆணைக்குமுன்கூட்டு கோரிக்கை விடுக்கப் பட்டின்ஸுகா என்பதையும்:

(இ) இன்றேல், ஏன்?

- asked the Minister of Lands forms:

- Will he inform this House, -
(i) whether the 370 acre land which belongs to

Punnakuda Village in Eravur area in Chenkallady Divisional Secretary's Division in Batticaloa District has been kept for a long period of time without being utilized for any development activity, any construction work or as an unoccupied land,

- (ii) whether this land has been identified with the knowledge of the Divisional Secretary to set up an industrial zone;
 - (iii) Accordingly, whether a request has been made from the Land Reform Commission to legally convey this land to the Board of Investment of Sri Lanka to establish an Industrial Zone;
 - (iv) whether the Board of Investment of Sri Lanka has assigned to Lanka Hydraulic Institution the task of conducting the preliminary study requires to establish an investment zone in the aforesaid land, at a cost of 38 million rupees;
 - (v) whether a group of persons have cut down palmyrah trees in the aforesaid land and have started to construct permanent buildings by now having erected fences without obtaining permission; and
 - (vi) the reason for not taking action by the relevant authorities to remove the unauthorized constructions?

(b) If not, why?

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා (මාණ්පුමිකු කයන්ත කරුණාතිලක්)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)
ගරු නියෝජ්‍ය කට්ඨාන්‍යකතුමති, එම ප්‍රශ්නයට පිළිතුර
- ඇත්තේ

- (අ) (i) ඉඩම් ප්‍රතිස්ස්කරණ කොමිෂන් සහාව සතු, ප්‍රමාණයෙන් අක්කර 375 දැඩි 3 එකටත් 5.16ක්න් යුතු මෙම ඉඩම් ජනවාරියේ යුද්ධය ප්‍රවත්ත සම්යේදී කිහිපි කාරුයයක් සඳහා තෙයුදා ගත නොහැකිව ම හේතුවෙන් පදිංචිකරුවෙකු නොමැතිව සංවර්ධන කටයුත්තකින් හෝ එකිනීම්කින් නොව ප්‍රවත්ත ඇත.

නමුත් 2014.07.14 දිනැතිව ශ්‍රී ලංකා ආයෝජන මණ්ඩලය විසින් කරන ලද ඉල්ලීමක් මත මෙම ඉඩමෙන් අක්කර 345 රුඩී 0 පරවස් 23.4 ක ප්‍රමාණයක් කරුවන්නාපුරයක් අරාලිහ කිරීම සඳහා ලබා දීමට අදාළ කටයුතු මේ වන විට සිදුකරුණ් යුතියි

- (ii) මෙම ඉඩම කරමාන්තපුරයක් ආරම්භ කිරීම සඳහා ශ්‍රී ලංකා ආයෝජන මණ්ඩලය වෙත ලබා දීම සම්බන්ධයෙන් ප්‍රගේද්සීය ලේකම්වරයාගේ මිහිඛාන්තිමක් සිදු වෙනුවෙත.

గරු මත්ත්‍යීනුමනි, මේ ඉවම ඉවම ප්‍රතිසංස්කරණ කොමිෂන් සහාව තුළ ඉවමක් නිසා ප්‍රාදේශීය ලේකම්වරයාගේ නිර්දේශයක් ඒකට ඇවශය විෂ්වාස්‍ය යුතු ය.

- (iii) ഒരി.

- (v) ඉඩම් ප්‍රතිසංස්කරණ කොමිෂන් සහාවට අයත් මෙම ඉඩම් ඇතුම් කෙටපේ ඇතුම් ප්‍රශ්නයෙන් විසින් නිත්‍යභාවුකුල තොවන ඔප්පු සකසා විකිණීම සිදුකොට ඇති අතර, 2017.01.16 දින සිට බොහෝ ඉඩම් කොටස් අනවසර අල්ලා ගැනීම සඳහා බදන් වී ඇත. මෙම අනවසරකරුවන්ගේ ක්‍රියාකාරීත්වය පාලනය කළ තොහැකි තන්ත්වයේ පැවති අතර, ඔවුන් විසින් තල් ගස් කපා දම්න් ස්ථිර හා තාවකාලික නිවාස ඉදිකිරීමේ කටයුතු සිදුකර ඇත.

- (vi) මෙම අන්වයරකරුවන් ඉවත්කිරීම සඳහා එරඹුරු මලේස්ඩාන් අධිකරණයේ අංක 235/2017 දරන නඩුව පවරා ඇත.

(ආ) පැන නොතැං.

గරු නලිනී බණ්ඩාර ජයමහ මහතා
(මාග්‍රෑස් ප්‍රාන්තික ත්‍රැප්පාලි සංඛ්‍යාත්‍යාමෝ)

(The Hon. Nalin Bandara Jayamaha)
ගරු ඇමතිතුම්නි, මේ ප්‍රේලිඛනව නිවැරදි තොරතුරු ලබයීම
සම්බන්ධව ඔබනාමාට ස්ත්‍රීත්වන්ත වනවා.

గරු ඇමුණුන්හි, මගේ පළමු අතුරු ප්‍රයෝගය මේ කාරණයට අදාළ නොවූණත්, 2015ට කළීන් රජයේ ඉඩම් හිතවතුන්ට, ගජ්මිතුරුන්ට දිලා විභාග අවහාවිතයක් වෙලා තිබුණු බව ඔහුන්මා දැන්වට. ඔහුන්මා ඉඩම් ඇමුණි විධියට වැඩ හාරගෙන වැඩි කාලයක් ගත නොවූණත්, එසේ අපාධාරණ විධියට ගජ්මිතුරුන්ට දුන් ඉඩම් ප්‍රිලිබේද් ඔහුන්මා යම්කිසි සොයා බැලීමක් කරලා ඒවා හඳුනාගෙන තිබෙනවාද?

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා
(මාණ්ඩුමිගු කයන්ත කරුණාතිලක්)
(The Hon. Gayantha Karunatileka)

මේ රටේ ඉඩම් පිළිබඳව කරා කළාත් නොයෙකුත් ගැටුලු තිබෙනවා. අවහාවිතය සැහැන්න සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා. ජනාධිපතිතමාත් ලහදී කියා තිබුණු, ඉඩම් පිළිබඳ තිබෙන දූෂිත තත්ත්වය ගැන. අපි ප්‍රාථමික තරම් ඒවා හඳුනාගෙන, ඒවාට විසඟම් ලබාදෙන ගමන් ඉදිරියේදී විධිමත් ක්‍රමවේද අනුගමනය කරමින් මේ කටයුතු කිරීමට තමයි දැන් කටයුතු කරන්නේ. විශේෂයෙන්ම දැන් අපි රජයේ ඉඩම් හඳුනාගැනීමේ කටයුත්තට ප්‍රමුඛත්වය දිලා තිබෙනවා. ඉඩම් බැංකුවක් හඳුන්නත් දැන් අපේ අවධානය යොමුවෙලා තිබෙනවා.

గරු නලිනී බණ්ඩාර ජයමහ මහතා (මාණ්‍යප්‍රජිත්‍ය නළිනී පණ්ඩාර සූයමහ)

(The Hon. Nalin Bandara Jayamaha)
 ගරු නියෝජ්‍ය කාලානායකතුමති, මගේ දෙවැනි අතුරු ප්‍රශ්නය
 මෙයයි. ගරු ඇමතිතුමති, මා හිතන විධියට ඔබතුමාට තමයි මේ
 රටේ භාරුදරම වගකීම පැවරිලා තිබෙන්නේ. විශේෂයෙන් ඉඩම්
 ඕස්ප්‍රු නැති ලක්ෂ ගණනක් ජනතාව එස්ප්‍රු ලබ ගැනීම වෙනුවෙන්
 රසතියාදු වනවා. ඉඩම් ඕස්ප්‍රු ලැබෙවි කියන
 බලාපාරාන්ත්‍රවෙන් අවුරුදු ගණනාවක් තිස්සේ බලාගෙන
 ඉන්නවා. අගමැතිතුම පොරොන්දුවක් දුන්නා, සියලු දෙනාටම
 සින්නක්කර ඕස්ප්‍රු ලබ දෙනවාය කිය. මේ සින්නක්කර ඕස්ප්‍රු
 ලබා දිමට නියමිත ඉඩම් ඒගාල්ලන් අවුරුදු 10ක්, 20ක්, 30ක්,
 35ක් පදිංචිවෙලා හිටපු ඉඩම්. මේ ඕස්ප්‍රු සින්නක්කරව ලබා
 දෙනකාට රජය -ඉඩම් ප්‍රතිසංස්කරණ කාමිෂන් සහාව- යම්කිසි
 මුදලක් අය කර ගන්නවා. ගොඩක් වෙලාවට අභිජක අය අපේ
 කාර්යාලවලට එනවා. ඔවුන්ගෙන් අය කරන මුදල ඉතාම වැඩියි.
 අවුරුදු 30ක්, 35ක් හිටපු ඉඩමට සම්හර විට අසාධාරණ විධියට
 යුතුවේ 30,000ක් 40,000ක් 50,000ක් යාය කිරීනවා මින්

[රු නලින් බණ්ඩාර ජයමහ මහතා]

තමන්ගේ මාසික ආදායම වශයෙන් අඩුම ගණනේ රුපියල් 5,000ක්, 6,000ක් වත් ලබන්නේ නැති අය. ඒ වාර් අයට මේ ඉඩම් ඔපු කැඩිනම්නේ ලබා දීම සඳහා ඔබතුමා මොන වාර් වැඩ පිළිවෙළක්ද තියාත්මක කරන්න යන්නේ? ඒ අයගේ මූදල් ප්‍රශ්නය නිර්කරණය කරන්න උදව් කරන්නේ කොහොමද?

රු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(මාණ්‍යුමික කාරුණාතිලක්ක)
(The Hon. Gayantha Karunatileka)

රු නියෝජාත කරානායකතුමත්, ඉඩම් ප්‍රතිසංස්කරණ කොමිෂන් සභාවට ඉඩම් කිසිවක් නොමිලේ දෙන්න බැඟැ. ඉතාම අඩු, සාධාරණ, රජයේ තක්සේරු මූදලකට තමයි ගෙවීම් කටයුතු කරන්නේ. ඇත්ත වශයෙන්ම ඒ පිළිබඳව මොකක් හෝ ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා නම් අපට දැන්වන්න. අප ඒක සාධාරණිකරණය කරලා දෙන්නම්.

රු නියෝජාත කරානායකතුමා

(මාණ්‍යුමික පිරාතිස් සපානායකර් අවස්කන්)
(The Hon. Deputy Speaker)

හොඳයි. ප්‍රශ්න අංක 10-1702/17-(1), රු වාසුදේව නානායකකාර මහතා.

රු වාසුදේව නානායකකාර මහතා

(මාණ්‍යුමික වාසුදේව නානායකකාර)
(The Hon. Vasudeva Nanayakkara)

රු නියෝජාත කරානායකතුමත්, මා එම ප්‍රශ්නය අහනවා.

රු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(මාණ්‍යුමික කාරුණාතිලක්ක)
(The Hon. Gayantha Karunatileka)

රු නියෝජාත කරානායකතුමත්, අධ්‍යාපන අමාත්‍යතුමා වෙනුවෙන් මා එම ප්‍රශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා සති දෙකක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

ප්‍රශ්නය මත දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

විනාශාව මත් බෞද්ධ තිරිත්ත්ව් සමර්ප්‍රිකක් කළුණයිපාට්තා.
Question ordered to stand down.

රු නියෝජාත කරානායකතුමා

(මාණ්‍යුමික පිරාතිස් සපානායකර් අවස්කන්)
(The Hon. Deputy Speaker)

ප්‍රශ්න අංක 11-1705/17-(1), රු (වෙළඳා) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා. [සහා ගර්හය තුළ නැතැ.]

ප්‍රශ්න අංක 12-1713/17-(1), රු බිමල් රත්නායක මහතා. [සහා ගර්හය තුළ නැතැ.]

ප්‍රශ්න අංක 13-1749/17-(1), රු ලකී ජයවර්ධන මහතා. [සහා ගර්හය තුළ නැතැ.]

ප්‍රශ්න අංක 14-1773/17-(1), රු විජිත හේරන් මහතා. [සහා ගර්හය තුළ නැතැ.]

ප්‍රශ්න අංක 15-1776/17-(1), රු ජයන්ත සමරවිර මහතා.

රු ජයන්ත සමරවිර මහතා

(මාණ්‍යුමික ජ්‍යෙන්ත සයරාවීර්)
(The Hon. Jayantha Samaraweera)

රු නියෝජාත කරානායකතුමත්, මා එම ප්‍රශ්නය අහනවා.

රු මනුෂ නානායකකාර මහතා (විදේශ රකියා නියෝජාත අමාත්‍යතුමා)

(මාණ්‍යුමික මනුෂ නානායකකාර - බෙරුනාට්ටුත් තොයිල්වායිප්ප පිරාති අම්සසර්)
(The Hon. Manusha Nanayakkara - Deputy Minister of Foreign Employment)

රු නියෝජාත කරානායකතුමත්, විදේශ රකියා අමාත්‍යතුමා වෙනුවෙන් මා එම ප්‍රශ්නයට පිළිතුර දීම සඳහා සති හයක කාලයක් ඉල්ලා සිටිනවා.

ප්‍රශ්නය මත දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

විනාශාව මත් බෞද්ධ තිරිත්ත්ව් සමර්ප්‍රිකක් කළුණයිපාට්තා.
Question ordered to stand down.

රු නියෝජාත කරානායකතුමා

(මාණ්‍යුමික පිරාතිස් සපානායකර් අවස්කන්)
(The Hon. Deputy Speaker)

දෙවන වටය.

වෙළඳා හිභය නිසා තාවකාලිකව වසා දීමා ඇති

ප්‍රාදේශීය රෝහල් : මධ්‍යකලපුව දිස්ත්‍රික්කයය මරුත්තුව ඉත්තියෝගත්තර්කள් තින්මයාල තත්කාලිකමාක මුතප්පාට්ත පිරුතේ

කෙවත්තියාලෙකක්: ම්ත්‍රක්කණප්ප මාවත්තාම දිව්‍ය නානායකතුමා තින්මයාල දීව්‍ය ප්‍රශ්නය - (TO DIVISIONAL HOSPITALS TEMPORARILY CLOSED DUE TO DEARTH OF MEDICAL OFFICERS: BATTICALOA DISTRICT

1680/17

7. රු සෞයිඹිඩා අලි සාහිර මුව්‍යානා මහතා
(මාණ්‍යුමික සේයිල් අලි සාහිර් මෙලාලානා)
(The Hon. Ali Zahir Moulana)

සොඛා, සෞයිඩා සහ දේශීය වෙළඳා අමාත්‍යතුමාගෙන් ඇසු ප්‍රශ්නය - (1):

(අ) (i) මධ්‍යකලපු දිස්ත්‍රික්කයේ ඇති ප්‍රාදේශීය රෝහල් වන මාන්කරිනි, මෙලිලුර්, මාන්වේලේල, උන්නිවායියි, කිරිවේලි, මන්බුර් සහ මෙලිවටුවන් යන රෝහල් වෙළඳාවිරුණුගේ හිභය හේතුවන් තාවකාලිකව වසා දීමා ඇති බවත්;

(ii) අනෙකුත් පහසුකම් සහ නාම පුවරු ද සහිතව ගොඩාගිලි පවතින බවත්;

(iii) වෙළඳා ප්‍රතිකාර ලබා ගැනීම සඳහා ප්‍රවාහන පහසුකම් දුර්වල මට්ටමක පවතින, ඉතා දුර බැජැර ප්‍රදේශ කර ගමන් කිරීමට සිදු විමත් මෙම ප්‍රදේශවල රෝහින් දුව දුෂ්කරතාවන්ට මූහුණ දී සිටින බවත්;

(iv) ගම්වාසී දුනි රෝහින්ට නොමිලේ වෙළඳා සේවා පැපැයිමේ සංක්ලේෂය මූහුණ්පත්වී නොමැති බවත්; එනුමා දන්නේද?

(ආ) (i) මෙම රෝහල් යළි විවෘත කර අවම වශයෙන් වෙළඳාවිරුණු දෙදෙනෙකු හේ ලබා දීම කටයුතු කරන්නේද;

(ii) මෙම රෝහල් යළි විවෘත කර සේවා සපයන මට්ටමට ගෙන එනු ලබන දිනය කවරේද;

යන්න එනුමා මෙම සහාවට දන්වන්නේද?

(ආ) නො එසේ නම්, ඒ මන්ද?

சுகாதாரம், போசனை மற்றும் சுதேச மருத்துவ அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) மட்டக்களப்பு மாவட்டத்திலுள்ள மாங்கேணி, மகிழூர், மாஞ்சோலை, உன்னிச்சை, கதிரவெளி, மண்டுர் மற்றும் மகிழவெட்டுவான் பிரதேச வைத்தியசாலைகள் மருத்துவ உத்தியோகத் தர்கள் தேவைப்படும் காரணத்தினால் தற்காலிக மாக மூடப்பட்டுள்ளன என்பதையும்;

(ii) கட்டிடங்கள் ஏனைய வசதிகளுடனும் பெயர்ப்பல்கைகளுடனும் உள்ளன என்பதையும்;

(iii) இப்பிரதேச மக்கள் மருத்துவ சிகிச்சைகளுக்காக மோசமான போக்குவரத்து வசதிகளுடன் தூர இடங்களுக்கு பயணம் செய்வதன் மூலம் கடுமையான சிரமங்களை எதிர்நோக்குகின்றனர் என்பதையும்;

(iv) வறிய கிராமங்களுக்கு இலவச மருத்துவ சேவைகளை வழங்குதல் எனும் எண்ணக்கர பூர்த்தி செய்யப்படவில்லை என்பதையும்;

அவர் அறிவிரா?

(ஆ) (i) இந்த வைத்தியசாலைகளை மீளத் திறந்து அவற்றிற்கு குறைந்தது இரண்டு மருத்துவ உத்தியோகத்தர்களை வழங்க நடவடிக்கை எடுக்கப்படுமா என்பதையும்;

(ii) இவ்வைத்திய சாலைகள் செயற்படுவதற்காக மீளத்திறக்கப்படும் தீகதியினையும்;

(இ) இன்றேல் ஏன்?

asked the Minister of Health, Nutrition and Indigenous Medicine:

- (a) Is he aware that-

 - (i) the Divisional hospitals at Mankerni, Mahiloor, Mancholai, Unnichchai, Kathiraveli, Mandur and Mahilawattawan in Batticaloa District are temporarily closed for want of Medical Officers;
 - (ii) the buildings exist with other facilities and name boards;
 - (iii) patients in these areas undergo immense hardships while travelling to far away places for medical treatment as a result of poor transport facilities; and
 - (iv) the concept of providing free medical services for the poor village patients is not fulfilled?

(b) Will he inform this House-

 - (i) whether action will be taken to reopen these Hospitals and to provide at least two medical officers; and
 - (ii) the date that these hospitals will be reopened to function?

(c) If not, why?

గර్వ (వెలుదు) రుత్తిన తేఱొరస్తన మహాను (చెంగబు,
పెంతు బు దేండియ వెలుదు అంతాయన్నామా)

(மாண்புமிகு (வைத்திய கலாநிதி) ராஜித செனாரத்ன - சுகாதாரம், போசனை மற்றும் சுதேச மருத்துவ அமைச்சர்) (The Hon. (Dr.) Rajitha Senaratne - Minister of Health, Nutrition and Indigenous Medicine)

గරු නියෝජ්‍ය කාලානායකතුමති, එම ප්‍රශ්නයට පිළිතුර මාභාගත්* කරනවා.

* සහාමේෂය මත තබන ලද පිළිබඳ:

* சபாபிடத்தில் வைக்கப்பட்ட வினா .

* Answer tabled:

- (ආ) (i) මාන්කරුන් ප්‍රාථමික වෛද්‍ය ආයතනය පමණක් තාවකාලීකව වසා ඇත.

(ii) ඔවුන්.

(iii) පහත නඩුවේ මාන්කරුන් ප්‍රාථමික වෛද්‍ය ආයතනය සඳහා පමණි.

(iv) පැන නොනැති.

(ආ) (i) 2017 වර්ෂයේ වෛද්‍යවරුන් දැනටමත් ලබා දී ඇති අතර, නව පශ්චාත් සීම්වාසික වෛද්‍යවරුන් පත් කිරීමෙදී මාන්කරුන් රෝහලට වෛද්‍යවරුන් ලබා දීමට බලාපූරාගාන්තු

වේ.

(ii) මාන්කරුන් රෝහල නව පශ්චාත් ප්‍රාථමික පත්වීම් ලබා දුන් වහාම යැලිවිටත කළ හැක.

(ඇ) පැන නොනැති.

ஸெங்கிரு வினாவில்லூலகே சு.ஞி.த பீயர் : விச்தர அழகியற்கலை பல்கலைக்கழக இசைப் பீடம்: விபரம் MUSIC FACULTY OF UNIVERSITY OF VISUAL AND PERFORMING ARTS: DETAILS

1705/'17

11. ගරු නිහාල් ගලපත්ති මහතා (ගරු (වෙළඳා) නැලින්ද ජයතිස්සේ මහතා වෙනුවට)

(මාණ්‍යුම්පි තිහුරාල් කළප්තති - මාණ්‍යුම්පි (වෙතතිය කළවැනිති) නැලින්ත දැයාතිල්ල සාර්පාක)

(The Hon. Nihal Galappaththi on behalf of the Hon. (Dr.) Nalinda Jayathissa)

උසස් අධ්‍යාපන හා මහාමාර්ග අමාත්‍යත්වමාගෙන් ඇසු ප්‍රශ්නය - (1):

(අ) (i) සෞඛ්‍යරාය විශ්වවිද්‍යාලයේ සංගිත පියය ආරම්භ කළ දිනය කවරේද;

(ii) එහි වාචවහැරික සංගිත අධ්‍යාපනා-ගැයේ විෂය නිර්දේශය සනානන සහාව විසින් අනුමත කර තිබේද;

(iii) එසේ නම්, එම දිනය කවරේද;

(iv) එම අධ්‍යාපනා-ගැයේ සිටින ස්ථීර, තාවකාලික සහ ආයුධික කළීකාවාරයවරු සංඛ්‍යාව කොපමෙන්ද;

(v) තාවකාලික/ආයුධික කළීකාවාරයවරු හා උපදේශකවරු බදාව ගැනීමේ ක්‍රමවේදය කවරේද;

පන්නා එතුමා මෙම සහාවට දැන්වන්නේද?

(ආ) නො එසේ නම්, ඒ මත්ද?

ශ්‍රී ලංකා ගණකාධිකාරී සේවයේ විශේෂ ගුණීයට සූපර් විම් : විස්තර

**இலங்கை கணக்காளர் சேவையின் விசேட
தரத்துக்கான பதவி உயர்வுகள்: விபரம்
PROMOTIONS TO SPECIAL GRADES OF SRI LANKA
ACCOUNTANTS' SERVICE: DETAILS**

1773/'17

14. ගරු නිහාල් ගලප්පත්ති මහතා (ගරු විජිත හේරන් මහතා වෙනුවට) මාස්සුම්පාත්‍ර න්‍යාමාල් කළප්පත්ති - මාස්සුම්පාත්‍ර බිජීත ඩෝරත් සාර්සාක) (The Hon. Nihal Galappaththi on behalf of the Hon. Vijitha Herath)

රාජු පරිපාලන හා කළමනාකරණ අමාත්‍යතුමාගෙන් ඇසු ප්‍රශ්නය - (1) :

(අ) (i) 2010.09.10 දිනැති අංක 1670/33 දරන අති විශේෂ ගැසට් පත්‍රය මතින් ප්‍රකාශන ශ්‍රී ලංකා ගණකාධිකාරී සේවා ව්‍යවස්ථාව අනුව නිලධාරීන් විශේෂ ගෞන්තයට උසස් කිරීමේදී රාජු සේවා කොමිෂන් සභාවේ අනුමතියට පටහුනි උසස් උසස්වීම් ලබා දී තිබේද;

(ii) පැණවාත් උපාධ සුදුසුකම් නොමැති නිලධාරීන්ට විශේෂ ගෞන්තයට උසස්වීම් ලබා දීම සඳහා මූල්‍ය අමාත්‍යාංශ ලේකම්වරයා විසින් ඉල්ලීමක් කර තිබේද;

(iii) එසේ නම්, එම කාල වකවානුව කවරද;

(iv) රාජු සේවා කොමිෂන් සභාව එයට අනුමතිය ලබා දී තිබේද;

(v) එම සම්මුඛ පරික්ෂණය සඳහා නිලධාරීන් 82ක් කැදුවියේද;

(vi) ඔවුන් අතර රාජු සේවා කොමිෂන් සභාව අනුමත කළ, කාල වකවානුවට ඇතුළත් නිලධාරීන්ගේ නාම ලේඛනයක් සහ එයට අයත් නොවන නිලධාරීන්ගේ නාම ලේඛනයක් ඉදිරිපත් කරන්නේද;

(vii) මෙම නිලධාරීන් විශේෂ ගෞන්තයට උසස් කර තිබේද;

(viii) එසේ නම්, එම උසස්වීම් ක්‍රියාත්මක වන දිනය කවරද;

(ix) රාජු සේවා කොමිෂන් සභාවේ නියමයන්ට පටහුනි ලෙස උසස්වීම් ලබා දී තිබේ නම්, රේට වගකිව පුතු නිලධාරීන් කුවරුන්ද;

(x) මෙම නිලධාරීන් සම්බන්ධව ගනු ලබන පියවර කවරද;

(xi) උසස්වීම් නොලැබෙන් අගතියට පත් නිලධාරීන් වෙනුවෙන් ගනු ලබන පියවර කවරද;

යන්න එතුමා මෙම සභාවට ද්‍රීවන්නේද?

(ආ) නො එසේ නම්, ඒ මත්නේද?

பொது நிர்வாக மற்றும் முகாமைத்துவ அமைச்சரைக் கேட்ட வினா:

- (அ) (i) 2010.09.10-ஆம் திங்கிய 1670/33-ஆம் இலக்க அதிவிசேட வர்த்தமானப் பத்திரிகையில் வெளி யிடப்பட்டுள்ள இலங்கை கணக்காளர் சேவை பிரமாணக் குறிப்பின்படி, அலுவலர்களை விசேட தரத்திற்குப் பதவி உயர்த்துகின்றன போது பகுரங்க சேவைகள் அனைக்குமிலின்

அங்கீரத்திற்கு முரணான வகையில் பதவி உயர்வு வழங்கப்பட்டுள்ளதா என்பதையும்;

- (ii) பட்டப்பின்படிப்புத் தகைமைகளைக் கொண்டிராத அலுவலர்களுக்கு விசேட தரத்திற்கு பதவி உயர்வு வழங்குவதற்காக நிதி அமைச்சின் செயலாளர் வேண்டுகோள் விடுத்துள்ளரா என்பதையும்;

(iii) ஆமெனில், அந்தக் காலப்பகுதி யாது என்பதையும்;

(iv) பகிரங்க சேவைகள் ஆணைக்கும் அதற்கு அங்கீராம் வழங்கியுள்ளதா என்பதையும்:

(v) குறித்த நேர்முகப் பரீட்சைக்காக 82 அலுவலர்கள் அழைக்கப்பட்டிருந்தனரா என்பதையும்;

(vi) இவர்களில், பகிரங்க சேவைகள் ஆணைக்கும் அங்கீரித்த காலப்பகுதிக்குரிய அலுவலர்களின் பெயர்ப்பட்டியல் ஒன்றையும், அதன்கீழ் வராத அலுவலர்களின் பெயர்ப்பட்டியல் ஒன்றையும் சமர்ப்பிப்பாரா என்பதையும்;

(vii) இந்த அலுவலர்கள் விசேட தரத்திற்கு பதவி உயர்த்தப்பட்டுள்ளனரா என்பதையும்;

(viii) ஆமெனின், அந்த பதவி உயர்வுகள் நடைமுறைக்கு வரும் திகதி யாது என்பதையும்;

(ix) பகிரங்க சேவைகள் ஆணைக்குமுலின் விதிகளுக்குப் பூர்ம்பாக பதவி உயர்வு வழங்கப்பட்டிருக்குமாயின், அதற்குப் பொறுப்புக் கூற வேண்டிய அலுவலர்கள் யாவர் என்பதையும்;

(x) இந்த அலுவலர்கள் தொடர்பாக எடுக்கும் நடவடிக்கை யாது என்பதையும்;

(xi) பதவி உயர்வு கிடைக்காததால் பாதிக்கப்பட்ட அலுவலர்கள் சார்பாக எடுக்கவிருக்கும் நடவடிக்கைகள் யாவை என்பதையும்;

asked the Minister of Public Administration and Management:

- (a) Will he inform this House-

 - (i) whether promotions have been given contravening the approval of the Public Services Commission with relevance to the promotion of officers to the special grade as per the Sri Lanka Accountants' Service Minutes published by Gazette Extraordinary No.1670/33 dated 10.09.2010;
 - (ii) whether a request has been made by the Secretary to the Ministry of Finance regarding the provision of special grade promotions to officers without post graduate qualifications;
 - (iii) if so, the aforesaid period;
 - (iv) whether the Public Services Commission has granted the approval required;

[ଗ୍ରେ ନିହାଲେ ଗଲପତନ୍ତି ମହନ୍ତା]

- (v) whether 82 officers have been called for the said interview;
 - (vi) whether a register including the names of officers who belonged to the particular period approved by the Public Services Commission, and another including the names of those who do not belong to the particular period, will be submitted;
 - (vii) whether these officers have been promoted to the special grade;
 - (viii) if so, the effective date of the said promotions;
 - (ix) the officers who should be held responsible if promotions have been given contravening the regulations stipulated by the Public Services Commission;
 - (x) the steps that will be taken regarding these officers;
 - (xi) the steps that will be taken on behalf of the officers who were subjected to injustice due to not been promoted?

(b) If not, why?

గරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා

(மாண்புமிகு கயந்த கருணாதிலக்க)

(The Hon. Gayantha Karunatileka)
ගරු නියෝජ්‍ය කළුනායකතාමන්, රාජ්‍ය පරිපාලන හා
කළමනාකරණ අමාත්‍යත්වමා වෙනුවෙන් මා එම ප්‍රය්‍රායය පිළිතුර
සැකුවතා* දරනුවා.

* සභාමෙමිසය මත තබන ලද පිළිතර:

* සුදුම් තුළ පෙනී මුදලුවා.

* Answer tabled.

- (i) (i) නැත.

(ii) ඔවුන්.

(iii) 2006.01.01 දින සිට 2011.07.30 දින අක්‍රූව කාලය තුළ විශාල ලැබූ නිලධාරීන්ට සහ 2011.07.30 දින සිට අවුරුදු 03ක් ඇතුළත එමම 2014.07.30 දින අක්‍රූව විශාල ලේඛන නිලධාරීන්. (අමුණුම I සහ II බලන්න)*

(iv) ඔවුන්.

(v) ඔවුන්.

(vi) ඉහත අංක (III)හි සඳහන් ආකාරයට විශේෂ ප්‍රේක්ෂියට උසස්වීම් ලබා දීමත රාජ්‍ය සේවා කොමිෂන් සඟහව විශිෂ්ට අනුමැතිය ලබා දී ඇත. එහෙතු විශේෂ ප්‍රේක්ෂියට උසස් කිරීම සඳහා අයදුම් පත් කැඳවීමේදී, අයදුම් පත් කැඳවීමේ නිවේදනයට සේවා ව්‍යවස්ථාවේ 10.3.1හි සඳහන් සූදුසුකම් ඇතුළත් කර ඇයදුම් පත් කැඳවීමේ තීරණය කරමින් රාජ්‍ය සේවා කොමිෂන් සඟහව විසින් අයදුම් පත් කැඳවීමේ තීරණය කර ඇත. (අමුණුම III) එකාවින් එම අවස්ථාවේ විශේෂ ප්‍රේක්ෂියට උසස් විම් සිදු කිරීමේදී එකම නිර්ණ්‍යක අනුව සිදු කර ඇත. ඒ අනුව ලේඛන 02ක් තොමැල්න් අතර එක් ලේඛනයක් පමණක් ඇත. විශේෂ ප්‍රේක්ෂියේ සම්මුඛ පරිනෙකුය සඳහා කැඳවීම් දේ එම නිලධාරීන්ගේ ලේඛනය අමුණුම IV යටතේ අක්‍රූව ඇත.

(vii) මේ වනඩිට ඉන් නිලධාරීන් 67 දෙනෙකු විශේෂ ප්‍රේක්ෂියට උසස් කර ඇත.

(viii) ඒ අනුව 2012.06.30 දින සිට සූදාන්තක වන පරිදී අමුණුම IVහි සඳහන් නිලධාරීන් නැතින් විසිනෝනෙක (20) විශේෂ

ဖွံ့ဖြိုးယတ လွှာပေး ကရ အုတ. (အမြန်မ V) အမြန်မ IVထိ
ဆဲဟန် နီလောရင်း အုတရင် 47 လွှာ၏ကျ မံမှန် နီလောရင်း
အူဒ္ဓယကမ် အမြဲပွဲရန် ကောင် ဦး ခြေ သိမေးမံ ဖွံ့ဖြိုးယတ လွှာပေး
ကရ အုတ. (အမြန်မ VI)

- (ix) රාජ්‍ය සේවා කොමිෂන් සභාවේ නියමයන්ට පහළාතී ලෙස උසස්වීම් ලබා දී නැති.

(x) අදාළ නොවේ.

(xi) අදාළ නොවේ.

(ආ) පැන තොන්ති.

గర్వ నియోజ్య కల్పనాయకత్వం

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(பகுதி 1)

(The Hon. Deputy Speaker)
The Hon. Deputy Speaker

The Hon. Douglas Devananda) Next is the Question by Private Notice under Standing Order No. 23(2) by the Hon. Douglas Devananda.

பொட்டிகலை ஒழும் தீமென் ஆஸி பஞ்சயத்
தனி அறிவித்தல் மூல வினா
QUESTION BY PRIVATE NOTICE

යාපනය දිස්ත්‍රික්කයේ මනෝවිද්‍යා උපදේශන කිටයුතු ප්‍රලේඛන

யாழ். மாவட்டத்தில் உளவியல் ரீதியான

அர்றப்படுத்தல் பணிகளை விரிவுபடுத்துகல்

EXPANSION OF PSYCHOLOGICAL COUNSELING IN JAFFNA DISTRICT

గర్వ చిగ్నలసే దేవానాన్మి శామహతు

(மாண்புமிகு டக்ஸஸ் தேவானந்தா)

(The Hon. Douglas Devananda)

கௌரவ பிரதி^{சு} சபாநாயகர் அவர்களே, சமூக வலுவுட்டல், நலன்புரி மற்றும் கண்டி மரபுரிமைகள் அமைச்சர் மாண்புமிகு எஸ்.பி. திசாநாயக்க அவர்களிடம் கேள்வி கேட்க அனுமதித்தற்கு நன்றி.

யாற்பொனம், கிளிநோசுக் ஆகிய மாவட்டங்களில் தற்கொலைக்கு முயற்சிப்போரினது எண்ணிக்கை அதிகரித் துள்ளதாகவும் வருடத்துக்கு 500க்கும் அதிகமானோர் தற்கொலை முயற்சிகளை மேற்கொள்ள வேண்டிய நிலைக்குத் தன்னப்பட்டுள்ளதாகவும் இவர்களில் பலர் சிகிச்சை பலனின்றி இறந்துவிடுவதாகவும் யுத்தத்தின் பின்னரே இவ்வாறு தற்கொலைக்கு முயல்வோரின் எண்ணிக்கை அதிகரித்திருப் பதாகவும் வைத்தியசாலைப் புள்ளிவிபரங்களிலிருந்து தெரியவருகின்றது.

யாழ். மாவட்டத்தைப் பொறுத்தவரையில், கடந்த 2009-2016 வரையான காலப்பகுதியில் முறையே 169, 137, 178, 180, 160, 168, 158, 169 பேரும், 2017ஆம் ஆண்டின் ஒகஸ்ட் மாதம் 30ஆம் திகதி வரையில் 74 பேரும் தற்கொலை காரணமாக இறந்துள்ளதுடன், 2013ஆம் ஆண்டு 714 பேரும் 2014ஆம் ஆண்டு 647 பேரும் 2015ஆம் ஆண்டு 588 பேரும் 2016ஆம் ஆண்டு 578 பேரும் 2017ஆம் ஆண்டின் ஒகஸ்ட் 30ஆம் திகதி வரையில் 400 பேரும் தற்கொலை முயற்சிகளில் ஈடுபட்டு, யாழ். போதனா வைத்தியசாலையில் சிகிச்சை பெற்று வெளியேற்றியுள்ளனர் என வைத்தியசாலைப் புள்ளிவிபரங்கள் தெரிவிக்கின்றன.

* പ്രശ്നക്കാലയേ തന്മ ആദി.

* நூற்றிலையத்தில் வைக்கப்பட்டுள்ளது.

* Placed in the Library.

மேற்படி தற்கொலை முயற்சிகள் மற்றும் தற்கொலை காரணமாக இறந்தவர்களது எண்ணிக்கையானது யாழ். போதனா வைத்தியசாலையின் தரவுகளாகும். சாவகச்சேரி மற்றும் மந்திகை ஆதார வைத்தியசாலைகளில் கடந்த 2012ஆம் ஆண்டு தொடக்கம் உடற்கூற்றுப் பரிசோதனைகள் இடம்பெற்று வரும் நிலையில், இவ்விரு வைத்தியசாலைகளின் தரவுகளும் கிளிநொஸ்சி மாவட்டத் தரவுகளும் உள்ளடக்கப்பட்டால், இவ்விரு மாவட்டங்களிலும் தற்கொலை காரணமாக வருடாந்தம் உயிரிழப்பவர்களது எண்ணிக்கை 200ஜத் தாண்டும் எனவும் தற்கொலைக்கு முயற்சிப்போரது எண்ணிக்கை மேலும் அதிகரிக்கும் எனவும் கூறப்படுகிறது. இத்தகைய பிரச்சினைகள் வடக்கு மாகாணத்திலேயே பரவலாக நிலவிவரவுதும் குறிப்பிடத்தக்கது.

மேற்படி தற்கொலை முயற்சிகளுக்கான பிரதான காரணி, உளவியல் பிரச்சினைகள் என்றே மருத்துவ நிபுணர்களால் கண்டறியப்பட்டுள்ள நிலையில், குடும்ப வறுமை மற்றும் பொருளாதாரப் பிரச்சினைகளும் இதில் முக்கிய பங்கினை வகிப்பதாகத் தெரியவருகின்றது.

தற்போதைய குற்றிலையின் அவசியம் கருதி, யுத்தப் பாதிப்புக்களுக்குள்ளான யாழ். மாவட்டத்தில் தங்களது அமைச்சின் கீழ் உள்ளியல் நீதியிலான ஆற்றுப்படுத்தல் - counselling - பணிகளை ஒரு விசேட ஏற்பாடாக மேலும் பராவலாகவும் செயற்றிறநன் மிக்கதாகவும் விரிவுபடுத்துவதற்கு நடவடிக்கை எடுக்க முடியுமா?

யாற். மாவட்டம் உள்ளிட்ட நேரடியாகவே யுத்தப் பாதிப்புகளுக்குள்ளான வடக்கு, கிழக்கு மாகாணங்களில் குடும்ப வறுமையைப் போக்கக்கூடிய வகையில் குறிப்பிட்ட சில காலங்களுக்கு சமூர்த்தி நிவாரணக் கொடுப்பவாக்களைப் பெறுகின்ற பயனாளிகளின் என்னிக்கையைத் தேவை கருதி அதிகரிப்பதற்கும் இம்மக்களின் குடும்ப வறுமை நிலையினை உடனடியாகப் போக்கும் வகையில் சமூர்த்தி நிவாரணம் தவிர்ந்த வேறு ஏதேனும் உதவித் திட்டங்களை ஒரு விசேட ஏற்பாடாக மேற்கொள்வதற்கும் நடவடிக்கை எடுத்து உதவ முடியுமா?

மேற்படி எனது கேள்விகளுக்கான பதில்களையும் எடுக்கப்படவுள்ள நடவடிக்கைகளையும் கொரவ அமைச்சர் அவர்கள் கூறுவாரென எதிர்பார்க்கின்றேன்.

ගරු එස්.බී. දිසානායක මහතා (සමාජ සවිබල ගැන්වීම් හා සුජාතාවන් හා කණ්ඩ උපරිම උරුමය පිළිබඳ අමාත්‍යත්වමා) (මාණ්‍යප්‍රජා නේ.පී. තිසානාරායක - සමුක වෘත්තුට්තල යථ්‍රුම් නෙත්‍රප්‍රජා මූල්‍ය කණ්ඩ මරුප්‍රියාමක් අයෙක්ස්ස්) (The Hon. S.B. Dissanayake - Minister of Social Empowerment and Welfare and Kandyan Heritage)

గරු නියෝජ්‍ය කාලානායකතුම්මි, මම කැමැතිසි පළමුවෙන්ම ගරු වින්ලස් දේවාන්දා මන්ත්‍රීත්‍යමට මාගේ විශේෂ ගෞරවය සහ ආචාරය පුදු කරන්නට. ගරු නියෝජ්‍ය කාලානායකතුම්මි, ඔබතුමා, ගරු කාලානායකතුමා, ගරු පනාධිපතිතුමා, ගරු අගමැතිතුමා, ඒකාබද්ධ විපක්ෂයේ ගරු මන්ත්‍රීවරුන් ඇතුළු විශේෂයෙන් උතුරු - නැගෙනහිර සියලුම මන්ත්‍රීවරුගේ විශේෂ අවධානයට ගරු වින්ලස් දේවාන්දා මන්ත්‍රීත්‍යමා සඳහන් කළ කාරණය යොමු කරන්නට මම කැමැතියි. එතුමා මේ කාරණය මත්ත කරන තුළ මේ පිළිබඳව අපි කාගේවත් අවධානය යොමු වෙලා තිබුණු බව මම දැක්කේ නැහු.

ගරු නියෝජ්‍ය කරානායකතුමති, 2009 වසරේ සිට 2016 වසර දක්වා කාලය තුළ පිළිවෙළින් 169, 137, 178, 180, 160,

168, 158, සහ 169ක් උතුරු පලාතේ පමණක් සිය දිවි භානි කරගෙන තිබෙනවා. මේක දැන්කාම ඇත්තටම මම හීතියට පත් වුණා. මේ කාරණය ඉදිරිපත් කිරීම ගැන මම එමත්මාට විශේෂ ගොරවය පූදු කරන්නට කැමුතියි. ගරු නියෝජ්‍ය කළානායකනුමනි, ඒ වාගේම 2013 වසර 714ක් සිය දිවි භානි කර ගැනීමට තැන් කරලා රෝහල්ගත වෙලා තිබෙනවා. 2014 වසර 647ක් සිය දිවි භානි කර ගැනීමට තැන් කරලා රෝහල්ගත වෙලා තිබෙනවා. මේ උතුරු අපේ දුව්ධ දුරුවේ. මේ පිළිබඳව රජයේ, පාරිලිමේන්තුවේ සහ විශේෂයෙන් පළාත් සහාවේ අවධානය යොමු විය යුතුයි. පළාත් සහාවේ මග අමත්ත්වාටත්, ඒ මන්ත්‍රීචිරුණුවත් මම කියන්නට කැමුතියි, මේක සේල්ලමක් නොවේයි කියා. යාපනය දිස්ත්‍රික්කයේ 700ත් - 800ත් අතර ප්‍රමාණයක් හැම අවුරුද්දේම සිය දිවි භානි කර ගැනීමට තැන් කරනවා, 300ක් විතර මැරෙනවා. එම නිසා තාවකාලික සටන් පාය කියලා උතුරු දුරුවන්ගේ ඔවුන් අවුල් කරන්නේ නැතිව, මේ ප්‍රශ්නය අධ්‍යයනය කරලා මේ අයට විසඳුම් ලබාදීම පිළිබඳව අපි කාගේත් අවධානය යොමු විය යුතුයි. එහෙම නැති වුණෙනාත් මේ දුරුවේ තමයි අපහු සයනයින් කරල කරේ බැඳෙනෙන අප්‍රි භ්‍රිත්‍ය වෙන්න එන්නේ. ඒක අමතක කරන්නට එපා කියන එක මම කියන්නට කැමුතියි.

గර్ లోని తీవ్రమితి, అభివృద్ధి మండల కల కారణయి పిల్లివిలి అపరి నిబెన ప్రధానమి ప్రశ్నలు తమితి, ఉపాంగేష్వకవిర్మినో పిల్లివిలి ప్రశ్నలు. అపి, ఉపాంగేష్వకవిర్మినో ఉణయెనో ఉచితి ద్వారా వేసే ఆస్తి వెనోని ప్రశ్నలు కరలు నిబెనలు.

සමාජ සේවා විද්‍යාලය හරහා යාපනයේ, කිලිනොවිවිලයේ අපේ branches දමලා උපදේශකයන් - counsellorsලා - හැටියට දුටුවන් පූඩුණු කර තිබෙනවා. හැඳුයි, මේ අය ගන්න බැහැ. යාපනයේ ප්‍රාදේශීය ලේකම් කොට්ඨාස 15ක් තිබෙනවා. එකකට එක්කෙනාක් බැහිත් තමයි ඒ මිලදී ඉන්නේ. අපට 15ක් අවශ්‍යයි. එතුනත් දෙදෙනෙක් අඩුයි. 13යි ඉන්නේ. අපි ඉල්ලන්නේ මේ ප්‍රාදේශීය ලේකම් කාර්යාලයකට අඩුම වගයෙන් දෙදෙනෙක් දෙනා කියලායි. උචිච භාෂාව කරා කරන counsellorsලා දෙදෙනෙක් දෙනාන් කියලායි අපි ඉල්ලන්නේ. එහෙම ගත්තාම අපට තව අලුතින් 12 දෙනෙකුගේ විතර අඩු පාඩුවක් තිබෙනවා. කිලිනොවිවියේ 10ක අඩු පාඩුවක් තිබෙනවා. මූලතිවිල 12ක අඩු පාඩුවක් තිබෙනවා. වූමිනියාවේ 10ක අඩු පාඩුවක් තිබෙනවා. නැහෙනිහිර තන්ත්වය මේ වඩා භයානකයි. පිළිනුර දිර්ස වන නිසා මම ඒ ගැන කියන්න කැමුති නැහැ.

గැරු නියෝජන කාලානායකත්තෙන්, අපි කරුණු 13ක් යටතේ උපදේශන සේවාවන් ලබා දෙනවා. එකක් තමයි "යහපත් අන්තර් පූද්ගල සඩහානා ගොඩනගා ගැනීම හා පවත්වා ගෙන යාම." ඒ සඩහා දරුවන්ටත්, දෙමළියියන්ටත්, ජෙව්ස් පූර්වියියන්ටත්, තරුණ තරුණියන්ටත් අපි ඒ උපදේශන සේවාවන් ලබා දෙනවා. ඒ වාගේම අපි "විවාහ පූර්ව වැඩ සටහන්" න්‍රියාත්මක කරනවා. ඒක විවාහ අඟේක්මිත තරුණ තරුණියන් වෙනුවෙන් තමයි කරන්නේ. මේ තිබෙන දරුණු මානසික තනත්වයන් තුළ ප්‍රාදේශීය ලේකම් කාර්යාලයක එක නිලධාරියකට වැඩ කරන්න කියවෙන් බැරි තනත්වයන් තමයි තිබෙන්නේ. තුන්වැනි කාරණය නම්, "නිරමාණීයිලින්වය හා ධනාත්මක වින්තනය සම්බන්ධ ආක්ලප සංවර්ධන වැඩ සටහන." මේ යටතේන් අපි සම්බන්ධ ප්‍රිතිලාභීන් - අඩු ආදායම්ලාභීන් - තරුණ තරුණියන් හා රාජ්‍ය නිලධාරින්ට මේ උපදේශන සේවා සපයනවා. නතරවුනි කාරණය, "මනේ සම්බන්ධය ගැවැලු පිළිබඳ දැනුවත් කිරීමේ වැඩ සටහන." ඒකේදී අපි කාන්තා සංවිධාන, ප්‍රජා නායකයින්, තරුණ සංවිධාන හා ගුරුවරු සම්බන්ධ කර ගන්නවා. රේඛන කාරණය, "යහපත් පවුල් සම්බන්ධතා පිළිබඳ වැඩ සටහන්." එකන් විශේෂයෙන්

[గර్వ లిచ్.వి. దిస్టానాయక అభివృద్ధి]

ରେଣ୍ଟାଯି ପ୍ରାରୁଷିଯନ୍, ଦେଲିମିଶ୍ରଙ୍କ ଓ କର ଗନ୍ତନ୍ବା. ରୈଳିଲ
ଲେକ "ଫେରୁଷ ସଂଵରଦନ ବେଚି କଲାନ." ଲେକ ତରୁଣ ତରୁଣୀଯନ୍ ହା
ପାଇଁ ଦୂରାଳନ୍ କର ଗନ୍ତନ୍ବା. ରୈଳିଲେକ "ଦେଲିମିଶ୍ରଙ୍କ
ପିଲିବଳ କୁଳଲୁଙ୍କ କାରିବନାଯ." ଲେକଟ ଦେଲିମିଶ୍ରଙ୍କାଳି କର
ଗନ୍ତନ୍ବା. ଲେ ଦେଲା ଅବିନା ମୁଖୁଶୁରୁଲିମି କଲ ଦ୍ରୁବିବ ତରୁଣ
ତରୁଣୀଯନ୍ ଯାପନାଯ ଆନ୍ତରିକ ଲନ୍ଧର, ନୈଜେନାହିଁ ପ୍ରଦେଶରେ
ଦୂରାଳନ୍ବା. ଲେ ଅଧ ବେଳିବ ଗନ୍ତନ୍ କିନ୍ତୁ, ପ୍ରମିଳିଯ କାଲେଦେଁ ମେ ପିଲିବଳି
ଲିଖାଲ ଲନ୍ତିଙ୍କାରୀ ଦୂରାଳିବା. ହୋଇଦି, ମର ଲେକ ହମିଲ ବ୍ରିଜେନ୍ ନୈଜେ.
ଦୂରାଳ ମୁଦିଲେ ଆମନିକୁମା ଅପତ ଲେ ଅଭିଷରଯ ଦିଲା ନିବେନବା. ଲେ ନିଜୁ
ଦୂରିର କାଲେଦେଁ ଅପି ଲେ ଅଧ ବେଳିବ ଗନ୍ତନ୍ ଲନ୍ଧର, ନୈଜେନାହିଁ
ପ୍ରାଦେଶିଯ କାରିବାଲାଲାଲ ଯବିଲା ଲେ କପାପ୍ରତ୍ତ କରନବା.

గරු නියෝජ්‍ය කාලානායකත්වමත්, එනම් සම්බද්ධ සහනාධාරය පිළිබඳවත් කාලානායකත්ව කළා. අපි ඒ පිළිබඳව සම්ක්ෂණයක් කළා. ඇත්තටම ඒ සම්ක්ෂණය ඉතාම තොරතුරු කළා. ඒ සම්ක්ෂණය කිරීමේදී අපට එහි නිලධාරීන් තොමැති විම විශාල ගැටුවක් වූණා. මේ වන විට අපි උතුරට සහ තැගෙනහිරට අවකාශ ද්‍රීං තරුණ තරුණීයන් තෝරා ගෙන ඉවරයි.

අපි මේ අය ඉතා ඉක්මනින් -හෙවත අනිද්‍යා- පත් කරනවා. කෙසේ නමුත්, මේ සම්ක්ෂණයේ තොරතුරු පිගිගණකයට ඇඟුලත් කිරීමේදී බරපතල වැදුදී වුණා. අත් දැකිම් නොමැති නිසායේ එහෙම සිදු වුණේ. අපට ඒ අය බදවා ගන්න දුන්නේ තැනැ. ඒ වරද අප දැන් තහා ගෙන යනවා. රේට පසුව විශේෂයෙන් උරුරු, තැබෙන නිර්මාණ ප්‍රදේශවල අවතැන් වූ ප්‍රවාල්වලට සම්ඳේ සහනාධාර ප්‍රමාණය වැඩි කර ලබා දෙන්න අප බලාපොරාත්තු වනවා.

గර్వ నియోజు కూడానూయకతనుని, పార్లిమెంట్‌నువి తో ప్రణాలు చెందినాయి సరలువ గణనీ గన్నాని అపా క్రియా నైపుతానీ మంత క్రియనీన కౌమౌతీడి. 2010 ఆధిర్యదేశమో పాపబేస్ బ్యాంక్ ఆధిర్యదేశకమ ల్యాంగర్ ద్రౌపేద్ గన్నాని అపి షియయకో షియయిల్ ఖానికిర గన్నాని పెఱ్లుజెచినలు. తోక ఖానాక తన్నపుయక్క. లేనిసూ తెంకిత అపి విస్మయి తొయన్నాని ఇన్ని.

గරු නියෝජ්‍ය කළානායකතුමා
(මාණ්පුමිකු පිරතිස් සපානායකර් අවර්කள්)
(The Hon. Deputy Speaker)

මේ මානසික තත්ත්වයේ අය සඳහා වෙනම අංශයක් ඔබතුමාගේ අමාත්‍යාංශයේ තිබෙනවා නේද?

ගරු එස්.ඩී. දිසානායක මහතා
(මාණ්‍යුම්පි ගේ.පි. තිසානාරායක්)
(The Hon. S.B. Dissanayake)
එව්, ගරු නියෝජු කළානායකත්මති.

గර్వ నియోజు కఠినాయకతులు
(మాణసుమిత్ర పీరతిస్ చాపార్టాయకర్ అవర్కస్)
(The Hon. Deputy Speaker)

கரு வின்கூப் பேரவையின் மனு
(மாண்புமிகு உக்ளஸ் தேவானந்தா)
(The Hon. Douglas Devananda)
கொரவ அமைச்சர் அவர்களே, உங்களுடைய
அக்கறைக்கு நன்றி! நிலைமையின் உண்மைத் தன்மையை
நீங்கள் விளங்கிக் கொண்டதால், அதற்குரிய நடவடிக்கை

ගරු නියෝජ්‍ය කාල්‍යායකතුමා
(මාණ්‍යාධිකු පිරතිස් සපානායකර අවර්කள්)
(The Hon. Deputy Speaker)

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා
(මාண්‍යප්‍රජිත තිබෙන් කුණවර්තන)
(The Hon. Dinesh Gunawardena)

I thought the Hon. Minister of Foreign Affairs was going to answer one of the Questions I raised before. එව පස්සේ පූජාවන්ද? එහෙම නැතිනම්.-

ஏரை நியேய்தலை கலரானாய்க்குளம்
(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)

ගරු නිලක් මාරපන ඇමතිතමා මේ ප්‍රයෝගයට උත්තර දැන්නාට පස්සේ ඔබතුමාට ඉදිරිපත් කරන්න පූජාවන්.

ගරු තිලක් මාරපන මැතිතුමා.

ජනරාල් ජගත් ජයසුරිය මහතාව එරෙහි සුදී අපරාධ
වෝදනාව සම්බන්ධයෙන්

ଶିଳ୍ପ ମାର්ଗଲୁ ଚରନ୍ତି ଲୋକେ ଦେଖିବା ମହନ୍ତି ବିଷିଣ୍ଠ କରନ ଲେଖିବା ଯା ପିଲିବଳ ରତନ୍ଦେ ଚେତୁଳିବରା ଯା ବିଦେଶ

କଟାଇଲୁ ଅମାନ୍ୟତ୍ୱରେ ପ୍ରକାଶ

பெண்ரல் ஜகத் ஜயசூரியவுக்கெதிரான

போர்க்குற்றச்சாட்டு பற்றிய பீலிட் மார்வல் சரத் பொன்சோவினது கூற்றின்மீதான அரசாங்கத்தின் நிலைப்பாடு: வெளிநாட்டலுவல்கள் அமைச்சரினது

கூட்டுறவு

பணிப்பொறுப்புகள் அமைச்சரும் வெளிநாட்டலுவல்கள்
அமைச்சரும்)
(The Hon. Tilak Marapana -Minister of Development
Assignments and Minister of Foreign Affairs)

Hon. Speaker, in regard to the Question raised by the Hon. Dinesh Gunawardena under Standing Order No. 23 (2) on 06th September, 2017, I would like to mention that there is a complaint that has been lodged in the Public Prosecutor's Office in Brazil by a Non-governmental Organization requesting the Brazilian Authorities to take legal action against General Jagath Jayasuriya on alleged war crimes that he is supposed to have committed. We have only received an unofficial translation of the papers that have been filed in the Brazilian office.

I have also been informed that earlier also on two previous occasions - in 2011 in the United States of America, and again in September, 2011 in Switzerland - similar complaints were lodged by NGOs in other countries against members of the armed forces. So, this is not a new thing. Those legal actions filed earlier were dismissed by the respective countries.

In regard to the second question raised by the Hon. Member on the material that has been filed against General Jagath Jayasuriya in Brazil, there is no credible evidence presented that General Jayasuriya was in anyway engaged in any illegal actions as alleged against

him. So, I think in that situation, the question of his being prosecuted or the question of our having to defend him in any of those proceedings will not arise. Furthermore, these complaints were made only after General Jagath Jayasuriya's term was over and actually, he had left Brazil at the time these complaints were lodged in the Public Prosecutor's Office. Therefore, it does not seem that this is a *bona fide* complaint.

As regards the third question the Hon. Member raised, I wish to say that Field Marshal Sarath Fonseka's statements only set out his personal views on this issue. The official version has been well articulated by His Excellency the President which reflects the Government policy on this matter.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා
(මාණ්‍යුමික තිශ්‍යෙක ක්‍රියාලාභයෙන්)
(The Hon. Dinesh Gunawardena)

Hon. Minister, I want to know whether there have been similar incidents in Colombia or in any other country.

ගරු තිලක් මාරපන මහතා
(මාණ්‍යුමික තිශ්‍යෙක මාරපනය)
(The Hon. Tilak Marapana)

I have mentioned in my answer, Hon. Member, that on two previous occasions also - in 2011 in the United States of America and again in September, 2011 in Switzerland - similar complaints had been lodged by NGOs against members of the armed forces. Those complaints were dismissed by the respective governments. So, they are not pending anymore.

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා
(මාණ්‍යුමික ප්‍රත්‍යුම්‍ය ක්‍රියාලාභයෙන්)
(The Hon. Bandula Gunawardene)

ගරු ඇමතිතමති, බහුමාගෙන් පොඩිලි කරවා ගැනීමක් අවශ්‍යක. ශ්‍රී ලංකා නිධනයේ පක්ෂ සම්මේලනයේදී අතිරේක ජනාධිපතිතමා රටට ප්‍රකාශන කරනු ලැබූවා, රණ විරුධික පාවාදීම සඳහා වන කටයුත්තකට මොනම හේතුවක් නිසාවත් රජය සම්බන්ධ වන්නේ නැහුණි කියලා. ඒ අතර තිලක් මාර්ගල් සරන් ගොන්සේකා ඇමතිතමා සරන් ඡයස්සිරය මැතිතමාට විරුද්ධව යුද අපරාධ පිළිබඳව සාක්ෂි දෙනවාය කියනවා. ඒ පරස්පරය සම්බන්ධයෙන් විදේශ කටයුතු ඇමතිතරයා වශයෙන් බහුතමා ගොන්නේ කුමන ස්ථාවරයද?

ගරු තිලක් මාරපන මහතා
(මාණ්‍යුමික තිශ්‍යෙක මාරපනය)
(The Hon. Tilak Marapana)

කෙසේ ව්‍යවත් මා අපේ ජනාධිපතිතමාගේ ආණ්ඩුවේ කැබිනට ඇමතිතරයෙක්. ජනාධිපතිතමා කියන ස්ථාවරයේ තමයි අප්‍රුන්නේ. තිලක් මාර්ගල් ගරු සරන් ගොන්සේකා ඇමතිතමා කර තිබෙන්නේ එතුමාට ආවේණික පොද්ගලික ප්‍රකාශනයක්.

ගරු නියෝජ්‍ය කාලානායකතුමා
(මාණ්‍යුමික පිරාතිෂ් සපානායකර් අවර්කන්)
(The Hon. Deputy Speaker)

හොඳයි. බොහෝම පැහැදිලියි.

රූලහට, කරමාන්ත හා වාණිජ කටයුතු ඇමති ගරු රිසාධ බඳුනුදීන් ඇමතිතමාගේ අමාත්‍යාංශ නිවේදනය ඉදිරිපත් කිරීම.

**සහල් සඳහා සහතික මිලක්: කරමාන්ත හා වාණිජ කටයුතු අමාත්‍යතුමාගේ ප්‍රකාශනය
අරිසික්කාන කට්ටුප්පාට්ටු ඩිලෙ:**
**කෙත්තොයිල් මර්දුම බාණිප අලුවල්කස්
අමෙස්සරිනතු කුරුරු**

CONTROLLED PRICE FOR RICE: STATEMENT BY MINISTER OF INDUSTRY AND COMMERCE

ගරු රිසාධ බඳුනුදීන් මහතා (කරමාන්ත හා වාණිජ කටයුතු අමාත්‍යතුමා)

(මාණ්‍යුමික තිශ්‍යෙක පතියුතීන් - කෙත්තොයිල් මර්දුම බාණිප අලුවල්කස් අමෙස්සරි)

(The Hon. Risad Badhiutheen - Minister of Industry and Commerce)

කෙරාව පිරාතිෂ් සපානායකර් අවර්කන්, කෙරාව උරුපිනර් තක්සල් තෙවාන්තා අවර්කන් නිලයියර් කට්ටෙනා 23/2 ඇන්සීම් 06.09.2017 ඩීල කෙටු කෙස්විකුණුකු බිජෞයාකින්රොන්.

මුතලාවතු ඩිනා, එමතු නාටුඩ්ල වචික්කීන් මක්කාලින් පිරාතානමාන ඔන්ව සොරු ආක්‍ර්මණපතාල, අරිසික්කාන කට්ටුප්පාට්ටු ඩිලෙයා නිශ්ච්පාත වෙන්දුම් එන්තු මුද්‍යිවෙශ්‍යෙන්, අභේ නීක්කියතු එන්පතෙයුම අව්‍යාරාභාන ඕර කට්ටුප්පාට්ටු ඩිලෙයා තර්ජ්පාතු ඩීලෙයා එන්පතෙයුම තෙරිවිත්තුක්කාන්කින්රොන්.

අත්ත්කාන ඩිලෙ: අරිසික්කාන අතිකුදිය සිල්ලහෙර ඩිලෙයානතු 2008 ඇම් ආණ්ඩිවිරුන්තු කාන්ත්ත මාතම් වරාව ප්‍රාග්ධිවිරුන්තා. අන්මෙක් කාලත්තිල් අමෙස්සරිවා ඉප කුරු කට්ටුප්පාට්ටු ඩිලෙ නීක්කියා වෙන්දුම් එන්තු මුද්‍යිවෙශ්‍යෙන්, අභේ නීක්කියතු එන්පතෙයුම අව්‍යාරාභාන ඕර කට්ටුප්පාට්ටු ඩිලෙයා තර්ජ්පාතු ඩීලෙයා එන්පතෙයුම තෙරිවිත්තුක්කාන්කින්රොන්.

ඩිර්ස්ටාම් ඩිනා, පොතුමක්කන් නියායමාන ඩිලෙයා අරිසියා කාවන්ව සේයාවතර්ක උරුප්පාත්තප්පාත්තුන් ඩුම්‍යුරුවක්ක යාවෙ? එන්පතු.

ඩිලෙ: 2017.01.28 ඇම් තිකතියිවිරුන්තු නෙශ්ටමුහෙරක් චුරුම වෙකායිල් 1 කිලොවැක්කු 15 ණුපායිවිරුන්තු 5 ණුපායාක ඇර්කුමතිත් තීර්වෙ කුරෙකක්ප්පාත්තුන්, 2017.07.28 ඇම් තිකතියිවිරුන්තු නෙශ්ටමුහෙරක් චුරුම වෙකායිල් 1 කිලොවැක්කු 5 ණුපායිවිරුන්තු 25 ත්‍යාමාක මොළුම කුරෙකක්ප්පාත්තු.

මුන්රාම ඩිනා: 'සිතොස' මුන්තාක ඩිර්පනෙ සේයාවප්පාත්තප්පාත්තු අරිසි වෙකාගුණුක්ක නිර්ණායිකක්ප්පාත්තුන් ඩීලෙරාරු ඩිලෙයා කාණ්ඩාප්පාත්තුන්රාතා?

ඩිලෙ: කුට්ටුරුව මොත්ත ඩිර්පනෙ එස්තාපනම වාදිකකායාර්කුණුක් අරිසියා තොරුයාක ඩිර්පනෙ සේයාවත්තිලෙ. එව්‍යාරාභානුම අවර්කන් ඇර්කුමතිත් සේයාවු "ලංකා සිතොස" ඩිර්පනෙ නිලයායන්කානිනොටාක අවර්හෙර ඩිර්පනෙ සේයාවන්රන්. 2017.08.08 ඇම් තිකති නෙශ්ටප්පාත්ත වාස්කකාස් ඩේල්ව තොටර්පාන අමෙස්සරිවා ඉප කුරුවින් කාට්ටුත් තීර්මානත්තින් පිරාකාරම, මුන්තාඩ්ල මුන්තාඩ්ල අමෙස්සරියා පිරාකාරම, නිර්ණායිකක්ප්පාත්තු සේයාවප්පාත්ත අරිසියා ඇර්කුමතිත් සේයාවප්පාත්ත අරිසියා එර්කෙන්වෙ පිරුන්ත කට්ටුප්පාට්ටු ඩිලෙයායාවිතක කුරෙන්ත ඩිලෙකා ඩිර්පනෙ සේයාවප්පාත්තප්පාත්තුන්රාතා?

නාණකාම ඩිනා: බැතක්කු මාකාණාත්තින් පලනොක්ක් කුට්ටුරුවස් සාක්කාලා නැව්‍යාමයප්පාත්ත අවර්හෙර ඩුම්‍යුරුවත්තු වෙතර්කාන එතෙනුමොරු වෙළඳත්තිට්ත අමෙස්සිත්ම මුන්තාතා?

[గර್ವ ರಿಸಾಬೀ ಎಡ್ಯೂಕೇಶನ್ ಮಹತ್ವ]

விடை: அரசியலமைப்புக்கான 13ஆம் திருத்தத்தின்மூலம் கூட்டுறவுத்துறை விடயம் பன்முகப்படுத்தப்பட்டதொரு விடயமாகும். மத்திய அரசாங்கம் கொள்கைத் தீர்மானம் எடுப்பவராக மாத்திரீமே செயற்படுகின்றது. மாகாண சபையின் விடயப் பரப்பின்கீழ் மாகாண அமைச்சக்கள் நிறுவப்பட்டுள்ளன. இவர்களிடமே அபிவிருத்தி மற்றும் நடைமுறைப்படுத்தல் கடமைப் பொறுப்பு ஒப்படைக்கப்பட்டுள்ளது.

எதேனுமொரு சந்தர்ப்பத்தில் மாகாண சபை விடயத்துக்குப் பொறுப்பான அமைச்சர், செயலாளர் அல்லது மாகாண கூட்டுறவுத்துறை ஆணையாளர் மூலம் மத்திய அரசாங்கத்தின் நிதியத்தின் ஊடாக அபிவிருத்தி நடவடிக்கைகளுக்காக வேண்டுகோள் விடுக்குவிடத்து, மத்திய அரசாங்கத்துக்குச் சொந்தமான நிதி ஏற்பாடுகளின் மூலம் அந்த வேண்டுகோள் நிறைவேற்றப்படும்.

தற்போது வட மாகாண பல்நோக்குக் கூட்டுறவுச் சங்கங்களை நல்லீனமயப்படுத்தல் மற்றும் வலுப்படுத்தல் தொடர்பாக மத்திய அரசாங்கத்தின் அமைச்சர்க்கு வேண்டுகோள் எதுவும் விடுக்கப்படவில்லை.

அனைத்து மாகாண சமீபகளுக்கும் ஏற்படுத்தியவரால் 1972ஆம் ஆண்டின் 5ஆம் இலக்க கூட்டுறவுத்துறைச் சட்டம் திருத்தப்பட்டு வருவதோடு, கூட்டுறவுத்துறையை வலுப்படுத்தும் பொருட்டு அரசு கொள்கைகளைத் தயாரித்து இவ்வாண்டு முடிவடைவதற்கு முன்னர் வெளியிடுவதற்கு எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.

அடுத்து, இறக்குமதி செய்யப்பட்ட அரிசி உள்நாட்டு அரிசியோடு கலக்கப்பட்டு சந்தைக்கு விநியோகிக்கப்படுவதாக மக்கள் கொண்டுள்ள அயிப்பிராயத்தில் உண்மை நிலவுகிறதா என்ற கேள்வி கேட்கப்பட்டிருந்தது.

இது தொடர்பாக நூகரவோர் அலுவல்கள் அதிகாரசபையிடம் விசாரிக்கப்பட்டது. இறக்குமதி செய்யப்பட்ட அரிசி மற்றும் உள்ளாட்டு அரிசிக்கு இரண்டு விலைகள் காணப்பட்டதால்தான் அவ்வாறான தவறுகள் நடைபெற்றன. தற்பொழுது அரிசிக்கு விதிக்கப்பட்டிருந்த விலைக் கட்டுப்பாடு இல்லாத காரணத்தினால் இனிமேல் இவ்வாறான பிரச்சினைகள் ஏற்படாதென அந்த அதிகாரசபை தெரிவித்திருக்கிறது.

இவ்வாறு அரசியில் கலப்படம் செய்வார்கள் தொடர்பில் அவ்வதிகாரசபையினால் சுற்றிவளைப்புக்கள் மேற்கொள்ளப் படுகிறதா என்று கேட்டிருக்கிறார்.

அது சம்பந்தமாகப் பல சந்தர்ப்பங்களில் நுகர்வோர் அலுவல்கள் அதிகாரசபையின்மூலம் அரிசி ஆலைகள் பரிசோதிக்கப்பட்டதோடு, அந்த சுற்றிவளைப்புக்கள் தொடர்பில் வழக்கும் தாக்கல் செய்யப்பட்டுள்ளது. மேலும், அதிகாரசபையினால் அங்கீரிக்கப்பட்ட ஆய்வுகூடங்களின்மூலம் அரிசியின் தரமும் பரிசோதிக்கப்பட்டுள்ளது. எனினும், அரிசியில் கலப்படம் செய்யப்படுதல் தொடர்பில் நுகர்வோர் அலுவல்கள் அதிகாரசபையினால் பத்தேலேகோட நெல் ஆராய்ச்சி நிறுவனத்தில் மேற்கொள்ளப்பட்ட விசாரணையின்போது உள்ளாட்டு மற்றும் வெளிநாட்டு அரிசியை வேறுபடுத்தி அவற்றை இன்காண்பதற்கான தொழில்நுட்ப முறைமையொன்று இல்லையென அவர்கள் தெரிவித்துள்ளனர்.

ரெ. வின்லஸ் டேவானந்தா மஹதா
(மாண்புமிகு டக்ளஸ் தேவானந்தா)
(The Hon. Douglas Devananda)

வட மாகாணத்தைப் பிரதிநிதித்துவப்படுத்துகின்ற மத்திய அரசின் அமைச்சர் என்ற வகையில், உங்களுக்கும் இந்த விடயத்தில் தார்மீகப் பொறுப்பு இருக்கிறதென்பதை நான் சொல்ல விரும்புகின்றேன். ஏனென்றால், அங்கு விலைகளில் மாற்றங்கள் காணப்படுகின்றன. யுத்தத்தால் பாதிக்கப்பட்ட மக்கள் தங்களுடைய வாழ்க்கைத் தரத்தை முன்னெடுப்பதற்காக பல சிரமங்களை எதிர்கொள்கின்றார்கள். அந்த வகையில், அதையும் கவனத்திலெடுத்துக்கொள்ள வேண்டுமென்று கேட்டுக்கொள்கின்றேன்.

வட மாகாண சபையைப் பற்றியும் நீங்கள் குறிப்பிட்டிருந்தீர்கள். உங்களுக்கு அந்த வட மாகாண சபையின் நிலைமை தெரியுமென்று நினைக்கின்றேன். அந்த வகையில் நீங்கள் இதில் கூடிய அக்கறை செலுத்த வேண்டுமென்று கேட்டுக்கொள்கின்றேன். நன்றி.

ଗର୍ଜ ରିසାବି ବଦ୍ଧିଷ୍ଟିନେ ମହିଳା
(ମାଣସପୁମିକୁ ନୀଲାଶାତ୍ ପଥିଯୁତେଣ)
(The Hon. Risad Badhiutheen)

கெளரவு டக்ளஸ் தேவானந்தரா அவர்களே, உங்களுடைய இந்த விடயங்கள் குறித்து எதிர்காலத்திலே கவுனமெடுக் கப்படும் என்பதைக் கூறிக்கொள்ள விரும்புகின்றேன்.

ஏரை தினேயீலு குறுப்பானாகக்கூடுமா
(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Speaker)

ହୋଇଦି. ପ୍ରଦୀବ କଷତ୍ତ୍ଵେନୁ ଆରତିକ କରିମତ ପ୍ରତିଯେନୀ ରୟ ଦିନେରେ ତେଣୁ ଗୁଣବିରଦନ ମନ୍ତ୍ରୀନ୍ତମାଙ୍କ ଵିରପସ୍ତ୍ରାଦ ପିଲିବଳ ପ୍ରତିନାୟ.

ගරු දිනේෂ් ගුණවර්ධන මහතා
(මාණ්‍යප්‍රජිත තිනෙක් කුණවර්තන
(The Hon. Dinesh Gunawardena)

గර్వ నియోజు కలుపునాయకత్వమతి, తండ్రి అధిచర్యలు లొప్పించు సమిభంగదయనో మా బిబ్లుమాం చేస్తున్నిట వినువా. 2017.09.21విన దీనా "లంకాద్యిప" ఘ్రావీ పాఠం పార్ట్‌లిమించ్‌నువు పిల్లిబడ విఱువాకే పల్లి నిచెనవా. లేద వైర్‌డిడె. లీచి షిరఫ్ తలయ విశయయనో, "డిసోతే ఔత్తిచణద్ది అన్నారుకినో వెలేరెబి" కీయా సాధనో వినువా. లే షిరఫ్ తలయ యాపాటే మెంచే పాధనో వినువా:

"ලංකාබද්ධ විපක්ෂයෙන් නායක දිනෙන් ගුණවර්ධන මහතාව මැනිසඟයේදී සියලුම ගිය අනුතුරකී රේඛ (20) තුළන් වැළැකි ගියේය.

මේ විධියට පාර්ලිමේන්තුවේ නිලධාරීන්ගේන් නම් පාව්චිව් කරලා වැරදි ප්‍රවාන්ත්‍යක් පළවෙලා තිබෙනවා. සමහර විට එම ප්‍රවාන්ත් පත්‍රයේ වාර්තාකරුට වැරදි තොරතුරක් කුවිරන් හෝ දෙන්න ඇති. මෙය මා පිළිබඳ ප්‍රයායක් විතරක් තොවයි. පාර්ලිමේන්තු සහ ගරුහයේ ගරු මන්ත්‍රීවරයකු පිළිබඳව මේ විධියට ප්‍රවාන්ත් පළ කරන්න ගියෙන්, තව මොන ආකාරයේ ප්‍රවාන්ත් පළ කරයි දන්නේ නැහු. එම නිසා මෙය තිබැඳී කරන ලෙසට මේ ආයතනයට දැනුම් දෙන්නය කියා මා ගරු නියෝජ්‍ය කාලානායකත්වාගෙන් ඉල්ලීමක් කරනවා.

ரூ. நியேஷன் கல்லூரிகளும் (மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்) (The Hon. Deputy Speaker)

(The Hon. Deputy Speaker) මේ පාර්ලිමේන්තුවට මාධ්‍යවේදීන් පැමිණෙන්නේ ගරු කළානායකතුමාගේ අවසරයක් තුළයි. පර්ලිමේන්තු සභා

ගරහයේ සිදු වෙන දේවල් වාර්තා කරන විට ඒවායේ සත්‍යතාව රැකිමට එම මාධ්‍යවේදීන් බැඳී සිටිනවා. එම තිසා මේ කරුණ පිළිබඳව පැහැදිලි කිරීමක් එම පුවත් පත්වල සිදු කරයි කියා අපි විශ්වාස කරනවා.

න්‍යාය පත්‍රයේ දිනට නියමිත කටයුතු. ශ්‍රී ලංකා තිරසාර සංවර්ධන පනත් කෙටුම්පත, කල්තන ලද විවාදය.

ශ්‍රී ලංකා තිරසාර සංවර්ධන පනත් කෙටුම්පත இலங்கை நிலைபெறுதகு அபிவிருத்திச் சட்டமූලம்

SRI LANKA SUSTAINABLE DEVELOPMENT BILL

කල් තන ලද විවාදය තවදුරටත් පවත්වුනු පිළිස නියෝගය කියවන උදී.

“වෛද්‍ය අදාළ ප්‍රශ්නය [2017 මාරුත් 08]

“பනான் கேள்விப்பன டூஞ் டெ வின வர கියவிய பூஞ ய.” - [தරு
ரனி ரீதிமலை மலை]

ප්‍රශ්නය යළින් ஜஹாலூர் கரන උදී.

ஒத்திவைக்கப்பட்ட விவாதம் மீளத் தொடக்குதற்கான கட்டளை வாசிக்கப்பட்டது.

சம்பந்தப்பட்ட வினா - [2017 மார்ச் 08]

“சட்டமූලம் இப்பொழுது இரண்டாம் முறை மதிப்பிடப்படுமாக” [மாண்புமிகு ரணில் விக்கிரமசிங்க]
வினா மீண்டும் ஏதுத்தியம்பப்பட்டது.

Order read for resuming Adjourned Debate on Question - [08th March, 2017]

“That the Bill be now read a Second time”. - [The Hon. Ranil Wickremesinghe]

Question again proposed.

[පූ.නා. 11.30]

గරු (වෙළඳ) අනෙක්මා ගමගේ මහත්මිය (බහිජ තෙලු
සම්පන් සංවර්ධන නියෝගය අමාත්‍යත්වය)

(மாண்புமிகு (டாக்டர்) (திருமதி) அனோமா கமகே -
பெற்றோலிய வளங்கள் அபிவிருத்தி பிரதி அமைச்சர்)
(The Hon. (Dr.) (Mrs.) Anoma Gamage - Deputy Minister of Petroleum Resources Development)

ගරු නියෝගය කළානාயகතුමති, ශ්‍රී ලංකාවේ තිරසාර සංවර්ධන පනත් කෙටුම්පත පනත් කෙටුම්පත පිළිබඳ විවාදයට අද මට සහභාගි වෙන්නට අවස්ථාව ලෙස දීම ගැන පළමුවෙකාට තෙතුමාව මම ස්ත්‍රීවින්ත් වෙනවා.

ගරු නියෝගය කළානාயகතුමති, තිරසාර සංවර්ධන පනත් කෙටුම්පතෙහි අරමුණ ගැන අපි කළ කළ පුஞු වෙනවා. මෙහි අரමුණ වන්නේ ශ්‍රී ලංකාව තුළ තිරසාர සංවර්ධනයක් හා ජාතික ප්‍රතිපත්තියක් හා උபාය மார்க்கெட் கிரිல, சம්பாදනය කිරීම, ඒවා ක්‍රියාත්මක පිළිබඳ පනත් කෙටුම්பත පිළිබඳ විවාදයට අද මට සහභාගි වෙන්නට අවස්ථාව ලෙස දීම ගැන පළමුවෙකාට තෙතුමාව මම ස්ත්‍රීවින්ත් වෙනවා.

ගරු නියෝගය කළානාயகතුමති, மா முலின் ம “தිරසාர
සංවර්ධනය” யන්නெහි අදහස විස්තர කරන්නම. “அනාගත
பரපුරை ஒத்தியாவ சப்புராலீමට அவற்றானாக் ஆதி நொவன பரிசி
வர்த்தன பரපුரை அவினான சப்புராலை சு-வர්ධනය கියන
கාரණயය” மேமின் அදහස් வென්ன. மெல்லி ஆர்லீக, சமාජයේ
හා பාரිසරිக කරුණු ஹාරු சமාජය යோடு கාලීන

එක්සන් ජාතින්ගේ සංවිධානය විසින් 2030 වසර වනවිට
තියාත්මක කිරීම සඳහා තිරසාர සංවර්ධන ඉලක්ක 17ක්ද, ඒ හා
ආයුත අரමුණු 169ක්ද හඳුනා ගෙන තිබෙනවා.

මෙම ඉලක්ක 17 ගැන කළා කළාන්, දිරිදුනාවෙන් තොර වීම,
කුසගින්න තුරන් කිරීම, නීරෝගී බව සහ යහ පැවැත්ම,
ගුණාත්මක අධ්‍යාපනය, ස්නේ පුරුෂ සමානාත්මනාව, පිරිසිදු ජලය
හා සහිපාரණ්ඩාව, දාරිය හැකි පිවිතරු බලශක්තිය, සුත්සි
මෙහෙර සහ ආර්ථික වර්ධනය, කර්මාන්ත, නැවෝත්පාදන සහ
යාන්ත්‍රික පාදුකාම්, අස්ථානාත්මනාව, තිරසාර නගර සහ ප්‍රජාවන්,
වග කිමෙන් පුஞු පරිභේදනය සහ නිෂ්පාදනය, ඒ වාගේම
දේශගැනී තියාකාරකම්, ජලය තුළ ඒවා, ගොඩිම මත ඒවා
සුයි පිළිබඳ සහ සාමාජික පාරිසරික හා සාමාජිය
විශ්වාසයන් සිදු කිරීම සහ පාරිසරික සහ සාමාජිය සුරක්ෂිතාව
තහවුරු කිරීම සඳහා සැම රාජ්‍ය ආයතනයක් විසින්ම කෙටයුතු
සැලැස්වීමත්, ගොඳීය මටවමේ අභිලාභයන්හි මහ පෙන්වීමෙන් ඒ
තිරසාර සංවර්ධන ඉලක්ක 17 ජාතික සැලසුම් තියාවලියට
නැතිමත් මේ තුළින් යෝජනා කර තිබෙනවා. ඒ වාගේම සැලසුම්
භා සහභාගින්ව ප්‍රවේශය තුළින් ශ්‍රී ලංකාවේ තිරසාර සංවර්ධනයේ
ඉලක්ක මුළුන් පුළුණුවා ගැනීමත් මේ තුළින් බලාපොරුත්තු
වනවා. ඒ වාගේම මේ සඳහා තිරසාර සංවර්ධන සහාවක්
ස්ථාපනය කිරීමත් කරනවා. මෙතැනදි නිල බලයෙන් පත්වන
සාමාජිකයින් තිදෙනෙකගෙනැන්ද, ඒ වාගේම අනිගරු ජනාධිපතිතුමා
විසින් පත් කරන සාමාජිකයින් අවදෙනෙකුගෙනැන්ද සමන්වීතව මේ
සහාව පිහිටුවනවා. මෙතැනදි මේ සහාවට හාරුර බලන්න ලබා
දෙනවා. එතැනදි සියලුම අමාත්‍යාංශවල, දෙපාර්තමේන්තුවල,
පළාත් සහාවල එකඟன්වය අවශ්‍ය ජාතික ප්‍රතිපත්ති උදෙසා උපාය
මාර්ගයක් සහක් කිරීම කෙරෙනවා. ඒ වාගේම ඒවා සමාලෝචනය
කරලා කළින් කළට යාවත්කාලීන කිරීමත් කරනවා.

නව සංවර්ධන ව්‍යාපෘති සම්බන්ධයෙන් තිරසාර සංවර්ධනයට
අදාළ මාර්ගේපදේශ නිකුත් කිරීමත් මේ තුළින් කරනවා. මෙවා
ප්‍රගති සමාලෝචනය කිරීම වැළැගෙන්ම දේ කියලා මා සිතනවා. ඒ¹
වාගේම මේකට අවශ්‍ය පැහැදු සැලසුම් සහ නියාමනය කිරීමත්
මේ පනත් කෙටුම්පත මහින් බලාත්මක කරනවා. ඒ වාගේම මේ
තිරසාර සංවර්ධන පුමින් සහ පරිසර පියසටහන් දරුණ හඳුනා
ගැනීමත් මේ තුළින් බලාපොරුත්තු වනවා.

අද තිරසාර සංවර්ධනයේ ඉලක්ක මහින් අප එවත් වන
ලේඛකයේ එහෙම නැත්තාම්, විශ්වාසයේ සියලු දෙනාම සනුවින්,
සෞඛ්‍යයෙන් ඒවා කරවීම තමයි අපේ අරමුණ වෙලා
තිබෙන්නේ. ඒ වාගේම මේ ඉලක්ක සපුරාලන්න සියලු
දෙනාගේම කැපවීමත් අවශ්‍යය කියන එක මේ අවස්ථාවේදී මා
අවධාරණය කරන්න කැමැත්තේ.

දුෂ්පත්කම නැති කිරීමේ ප්‍රධාන සාධකය වෙලා තිබෙන්නේ,
හැම වෙලාවේම සමානාත්මනාවෙන් ඒවත් වෙන්න ඕනෑස කියන
එකකි. එය ඉංග්‍රීසි හාජාවෙන් අර්ථ ක්‍රමය කළාන් අපි කියනවා,
“It must be ensured that no person regardless of ethnicity, gender, geography, disability, race or other status is denied basic economic opportunities and human rights.” කියලා.
දුෂ්පත්කම නැති කිරීම එහි මේ මුළු පරමාර්ථ වූණ්න්, එහිදී
කාන්තාවගේ දායකත්වය ගැන අපි කළ සැලසුම් සහාවක් වෙනවා

[గරු (වෙළඳුය) අනෝතා ගමගේ මහත්මිය]

କିଳା ମା ହିତନାବି. ଅଥ ଅପେ ରଚି ଆରଲୀକ୍ୟାଯ ବୈଚିପ୍ରତି ଧ୍ୟାକଣତ୍ୱୟ ଦେନ୍ତିରେ କ୍ଷାନ୍ତାବି. କ୍ଷାନ୍ତାବି ଓ ଗଲିବଳ ଘନୀବନ୍ଦିନେ ଜୀବୁତ ନିରସର ଚାଂପିଦନ୍ୟକାରି ଲହୁ ଲେନ୍ତିର ବୈଶ୍ୱା କିଳାଙ୍କି ମର ନାମ ତେଣ୍ଠିର ଶିଲ୍ପିଙ୍କା ନିବେନ୍ଦିନେ. କ୍ଷାନ୍ତାବି ଓ ଗଲିବଳ ଘନୀବନ୍ଦିତ ଚାଲୁ ଅପେ ରତ୍ନ ବୋଖେ କ୍ଷିଯାଧୁମିଯନ୍ ଚେପ୍ତାପିତ କର ନିବେନାବି. ତେ ଚାଲୁ ଲିଙ୍ଗାଳ ବୈଚି କୋପସଙ୍କ କରିଲା ନିବେନାବି. ଅମାନ୍ୟାଙ୍କ ଉଚ୍ଚଯେନ୍ ଗନ୍ତିନୋତ୍ ଗ୍ରାମୀୟ ଆରଲୀକ୍ୟ ପିଲିବଳ ଅମାନ୍ୟାଙ୍କ, କାଷିକିରମ ଅମାନ୍ୟାଙ୍କ, କ୍ଷାନ୍ତାବି ହା ଲମ୍ବା କପାପ୍ରତ୍ଯେ ଅମାନ୍ୟାଙ୍କ, ଅଧ୍ୟାପନ ଅମାନ୍ୟାଙ୍କ, ପ୍ରାପତ୍ତିକ କରିମାନ୍ତ ଅମାନ୍ୟାଙ୍କ, ଚେଷ୍ଟାବ୍ୟ, ପେର୍ଫଣ ହା ଦେଖିଯ ଲେବିଲ୍ୟ ଅମାନ୍ୟାଙ୍କ ଯା ବୁରେ ହୁଏ ଅମାନ୍ୟାଙ୍କ ଯାକେମ ଦୃତାମ ବୈଦ୍ୟନ୍ତ କାରି ହାରାକେ କରିଲେନ୍ ନିରସର ଚାଂପିଦନ୍ୟକାରି ଧ୍ୟାକଣ ଲେନାବି. ଅପ ଦୂର୍ଵଳିନ୍ ଲେଲା ନିବେନ ଲିଦ୍ୟାଯ ନିରସର ଚାଂପିଦନ୍ୟ ଚାଲୁ ଅମାନ୍ୟାଙ୍କ ଯାକେ ପିଲିବଳ ନିବେନ ଆହିଯାନ୍ତ କଲାପଦେ ଲକ୍ଷମ ରତ ତମିଦି ଶ୍ରୀ ଲକ୍ଷମାବି. ମେ ମାପଦେ ମୁଲଦ୍ଵୀ-ପଞ୍ଜ ଦ୍ୟା ଚନ୍ଦିଯେଦ୍ଵୀ-ଶର ନିଯେଲ୍ୟ କଲୁହାଯକୁମାନ୍ତ, ଅପର ବାଲି ଦ୍ୟପଦେନ୍ ଆପିତି ନିରସର ଚାଂପିଦନ୍ୟ ପିଲିବଳ ଚମିମନ୍ତରୀଣଯକାରି ଚାଲିବାର ବ୍ରିଣ୍ଣା, ଲେଯ କୋପି ତରମି ବୈଦ୍ୟନ୍ତ ମାତମକାଵକ୍ଷେତ୍ର କିଳା. ଲେକକଦେ ଶନନାବି ଚନ୍ଦିରିନ୍ ତେବେ ମିଳ ଚାଲୁ ଲିପିଦ୍ୟ ପ୍ରତ୍ଯେ ପ୍ରତ୍ଯେ ମେନାବିଲାଦ.

එනුදි අපි සියලුදෙනාගේම අවධානයට යොමු කළා, එය ස්ථාපිත කරන්න හිනු විධිය මොකක්ද, කාල වැඩානුව මොකක්ද, අධික්ෂණය කරන්නේ කොහොමද කියන කාරණා ගැන.

କ୍ରାନ୍ତିବାଦ ପରିବଳ ଗନ୍ଧିନୀଙ୍କ ବାବେରେ ଅଧିକ ରେଖି ବୋହେଁ ଦେବେନାକୁ ପ୍ରର୍ଦ୍ଦ ଲେଲା ତିବେନିଲା, ଯୈତିମେ ଆର୍ଟିକିଯକିନ୍ତୁ ତୀଵ୍ରନ୍ତି ଲେବେନ୍ତିନ୍ତି ପାଇସି କ୍ରାନ୍ତିକି ପାଇସି କାଳ ଚିମାଲେଖି ଶମାଦ୍ୱୟ ଶହନାଦିରାଯ ନୀତି ଶିଥ ଗୁଣ ବୋହେଁ ଦେବୁ ଦ୍ଵାନ୍ତ ପ୍ରିଣ୍ଟିଂ ଅଧି ବନା ଲିପି ପାଇସି ଶହନାଦିରାଯ ଲବା ଗନ୍ଧିନ୍ତି ହୀମ ଦେବୁମ ଦୃଷ୍ଟିବ୍ୟାହ କରନିଲା. ଶମାଦ୍ୱୟ ଶହନାଦିରାଯ ନୋଲ୍ଲିତି ବୋହେଁମ ଲେବେନାକୁ ବାବେରେ ଲେକିପାଇସି ପ୍ରିଣ୍ଟିଂକିମାତ୍ର ନୋଲ୍ଲିତି ଗୁଣନ୍ତି ଦେଇପାଇଲା ବିଷୟେନ୍ତି ଲୋକୁ ବେଳାପାଇଁ ଅପରି ନିବେନିଲା କିମାଲାନ୍ତି ମା ତିନିଲା.

මට මතකයි, 1992 වසරදී හිටපු ජනාධිපති ආර. ප්‍රේමඳහසු මැතිව්‍යමාගේ සංකල්පයක් තුවණා, "ඡනසවිය" කියලා. එහිදී මැතිව්‍යමා මැතිවරණ පොරොන්දුවක් දුන්නා, හැම දුප්තත් ගෙදරකටම රුපියල් 2,500ක් ගෙවනවා කියලා. නමුත් මැතිව්‍යමා පසුව කල්පනා කළා, රුපියල් 2,500ක් ගෙවන්නේ කොහොමද, හැම ගෙදරකටම රුපියල් 2,500ක් ගෙවන්න රජයට මූදල ලැබෙන්නේ කොහොන්ද කියලා. ඒක අරමුණු කරගෙන මැතිව්‍යමා ඇගලුම් කරමාන්තයාලා 200 ව්‍යාපෘතිය ආරම්භ කළා. ඒ කරමාන්තකරුවන්ට උපදේශකයක් දුන්නා, රජයක් විශයෙන් මට මේ රුපියල් 2,500 ගෙවන්න අමාරුයි, ඒ නිසා ඔබ සියලු දෙනාම හැම ගෙදරකම කාන්තාවකට රැකියාවක් දෙන්න, ඒ කාන්තාවට රුපියල් 2,500 ගෙවන්න කියලා. ඒ විධියට මැතිව්‍යමා ඒ ප්‍රශ්නය විසඳුවා. ඒ ඇගලුම් කරමාන්තයාලාවලින් අපේ රටට විදේශ විනිමය ලැබුණා. රටට අර්ථිකයටත් තොදක් වුණා. ඒ වාගේම ප්‍රවාහ -කාන්තාවට- ආදායමක් ලැබුණා. ඒ වාගේ දේවල් අපේ ඉදිරියටත් කරගැනී විනෑ කියලා මා හිතනවා, සමඟයි සහනාධාරයම බලාගෙන, රටට අර්ථිකය ගැන හිත හිත ඉන්නේ නැතුව. ඒ වාගේම කාන්තාව සට්ටල ගැන්වීමත් එක්ක ඒ ප්‍රවාහ ගක්තිමත් වෙනවා; දරුවන් ශක්තිමත් වෙනවා; දරුවන්ගේ අඩුවපනය, සෞඛ්‍යය වාගේ දේවල් ගැන වැඩි සැලකිල්ලක් යොමු වෙනවා. ඒ නිසා කාන්තාවට තවත් අයිතිවාසිකම් ලබා දිය යුත් තිබෙනවා.

අපි එදා ඒ සුම්මූලවේදීන් කරා කළා, කාන්තාවන්ට ඉඩම් අධිනිය ලබා දිය යුතුයි කියල. ඒ වාගේම එකස්සෑ ජාතින්ගේ මානව නිමිකම කොමිසමෙන් දැනුම් දිලා තිබෙනවා, කාන්තාවන්ට ඉඩම්වල අධිනිය ලබා දීම, ඒ වාගේම යුද්ධයෙන් විපත්ව පත් වූ

කාන්තාවන්ගේ පුළුන ගැන සලකා බැලීම් වාගේ කාරණා ගැන කාන්තාවන්ගේ අදින්වාසිකම් විධයට ඒ සැලැස්මේ නිබෙනවා කියලා. එක්සත් ජාතින්ගේ මානව නිමිකම් පිළිබඳ ඒ සැලැස්මේ ඒ සම්බන්ධව වෙනම පරිවිෂේෂයක් නිබෙනවා. ඒවා ත්‍යායාන්මක කිරීමෙන් නිරසර සංවර්ධනයේ ඉලක්ක කර ගොමු වෙන්න අපට පූඩ්වන් වෙනවා.

గරු නියෝජන කාලානායකත්වෙන්, රේඛහට මම ඔබත්තාගේ අවධානයට ගොඩු කරන්න කැමැතියි, ගෝලිය දේශගුණය වෙනස් වීමත් මේ තීරසාර සංවර්ධනයන් එක්ක සම්බන්ධ වෙලා තිබෙන බව. වාසු ගෝලියට කාභන් මූෂ්‍ය වීම අඟේ රටේ නම් එක පුද්ගලයෙකුගෙන් මෙරුකි තොන් එකකටත් වඩා අඩුයි කියලා අපි ගණනය කරලා තිබුණාට කාලගුණය වෙනස් වීම මුළු ලේඛයටම බලපා තිබෙනවා. වර්තමානය වන විට ගංවතුර, නායුම්, අධික උෂ්ණත්වය, වර්ෂාවේ වෙනස්වීම්, ඒ වාගේම වෙරළ බාධනය වාගේ ව්‍යුසනවලින් බොහෝ බලපෑම් සිදු වෙලා තිබෙනවා. හිටිත භානි වාගේම දේපළ භානි, පරිසර භානි සිදු වීම අඟේ රටේ ආර්ථිකයට විශාල වශයෙන් බලපා තිබෙනවා. ඒ තිසා තීරසර සංවර්ධනයේදී මේ දේශගුණය වෙනස්වීමේ බලපෑම ගැන අධ්‍යාපනය කිරීමත්, ඒවාට අවශ්‍ය විසඳුම් සොයා ගැනීමත් ඉතාමත් වැශයන් වෙනවා කියලා මා හිතනවා. අතිගරු ජනාධිපතිතුමා මහවැලි සංවර්ධන අමාත්‍යත්වමා විධයටත්, පරිසර අමාත්‍යත්වමා විධයටත් වෙනම ක්මිටු පිහිටුවා තිබෙනවා, මේ දේශගුණක් ප්‍රශ්න ගැන භා පරිසරය සුරකිම වෙනුවෙන්. 2016-2018 දක්වා “පුනරුදාය” නමින් එතුමා විශේෂ වැඩසටහනක් ආරම්භ කරලා තිබෙනවා.

අභ්‍යන්තර වශයෙන් මම කියන්න කැමැතියි, තිරසර සංවර්ධනය උදෙසා පාර්ලිමේන්තුවේ, අමාත්‍යාච්චවල කැපවීම ගැන. ඒ වාගේම ඒ වෙනුවෙන් අපේ රටේ සියලුම ජනකාච්චෙහි කැපවීමන් ඉතාම අත්‍යවශ්‍යයි.

ඩී ලංකා තිරසාර සංවර්ධන පත්‍ර කෙටුවූපත මහින් අපි තිරසර සංවර්ධන සභාවක් සේවාපනය කරන්න යෝජනා කරනවා. ඒ අලුතෙන් හඳුන සභාවට පත් වනවා, අතිරි ජනාධිපතිතුම් විසින් පත් කරන සාමාජිකයන්; අදාළතානාවරයා විසින් පත් කරන සාමාජිකයෙක්; තිරසර සංවර්ධන අමාත්‍යාචර්‍යා විසින් පත් කරන සාමාජිකයන්; පළාත් සභා විසින් නම් කරනු ලබන තැනුත්තන්ගෙන් තොරු ගනු ලබන සාමාජිකයන් සහ නිල බලයෙන් පත් වන අමාත්‍යාචර්‍ය සාමාජිකයන්. මේ සියලුදෙනාම එකතු වෙලා තිරසර සංවර්ධන සභාව හදාලා අපේ රටේ තිබෙන දරුදතාව -දුප්පත්කම- වාගේම, සොඛා පැත්තෙන් රටේ දුර්වල්වට ඇති වෙලා තිබෙන ප්‍රශ්නවලට -අපට අලුතින් මූහුණ දෙන්න සිදු වුණු බෙංශ උවදුර වාගේ ප්‍රශ්නවලට- විසුදුමක් ලබා දීලා, 2030 වන විට තිරසාර සංවර්ධන ඉලක්ක ක්‍රියාත්මක කිරීමට බලාපාරාගාත්තු වනවා. ඒ සඳහා අමාත්‍යාචර්‍ය මහින් විශේෂ සැලැස්මක් හදාලා තිබෙනවා. මේ සියලු දේවල්වලට සියලුදෙනාගේම සහයෝගය ලැබේලා, අපේ රටේ තිරසාර සංවර්ධනයක් ඇති කරන්න අපි සියලුදෙනාම ගක්කිය භා දෙරෙය ලැබේව කියා මා ප්‍රාර්ථනා කරනවා. බොහෝම ස්ත්‍රීනිය.

గර్వ నియోజ్య కల్పానాయకత్వం
(మాண్యమికు పిరతిచ్ సపాన్ధాయకర్ అవార్కాల్)
(The Hon. Deputy Speaker)

(The Hon. Deputy Speaker,) මිලහට, ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මන්ත්‍රීතුමා. ඔබතුමාට විනාඩි 15ක කුයෙක් තිබෙනවා.

[ଓ.କୋ. 11.42]

గර్వ బన్ధుల గృహవర్ధన మహిళ

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)
ගරු නියෝජ්‍ය කළානායකතුමති, තිරසාර ආර්ථික
සංවර්ධනය පිළිබඳ පිළිප්පන්තිය කියාත්මක කිරීමේ වගකීම ඇපේ

නිරසර සංවර්ධන හා වත්තීමේ අමාත්‍යාචාරය පැවරි නිබෙනවා. අපි එම ගැන සුදු පතනවා. මක්නිසායන්, අමේ ඒකාබද්ධ විපක්ෂයන්, අනෙකුත් දේශපාලන පක්ෂන්, තිරසාර සංවර්ධනය පිළිබඳ ලෙස්කයේ පවතින ප්‍රතිපත්ති මාලාවට එකහයි. මොකද, අනාගත පරම්පරාවට උරුම වෙන්න සින්න සම්පත් ප්‍රමාණය ඕවුන්ට ඉතිරි කරමින්, වර්තමානයේ ජීවත් වන මිනිසුන්ට වඩා ගොදු ජීවත් තත්ත්වයන් ඇති කර ගැනීම සඳහා ඉලක්ක වෙවිච් සංවර්ධන මාවත තමයි, තිරසාර සංවර්ධනය කියලා අදහස් කරන්නේ.

අපි වර්තමානයේදී ඉතාම පිළි ලෙස අනාගත පරිමපරාවට නිබෙන සම්පත් වැලුදෙනෙ, වර්තමාන ලෝකයේ ජීවිත් වන ජනතාව පමණක් ජීවිත් වූතෙනාත්, අනාගතයේ අපි විසින් නීරමාණය කරන අනාගත පරිමපරාවට ඉතාම ගෙඳඟනාක ඉරණමකට මූහුණ දෙන්න සිදු වනවා. එම නිසා ලෝකයේ විශිෂ්ටතම ආර්ථික විද්‍යාඥයන්, විශේෂඥයන් එකතු වෙලා එක්සත් ජාතින්ගේ සංවිධානයන් සමඟ ඒකාබද්ධ වෙලා පැහැදිලි පැහැදිලි වියකියා හානි සහ අධ්‍යාපනය, සෞඛ්‍ය, සමාජ පුහුණාධන අංශවල ඉහළ රුණාත්මක තත්ත්වයක් සහිත වඩා යෙහුණ් මිනිසුන් ජීවිත් වන ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී සමාජ හා ආර්ථික රටාවක් ඇති කිරීම සඳහා තමයි මේ නිරසාර සංවර්ධන මාවත ඇති කර නිබෙනාන්. අපි එතැනැදී පුරුමයෙන් තේරු ගිරියන යුතු වනවා, පාර්ලිමේන්තුවක් සහ මේ රටේ දේශපාලන පක්ෂ විසින් ඇත්ත යාර්ථය පිළිබඳ ආර්ථික සංවර්ධනයේ මිශ්‍රණක් නැතිව, අලේ හින් නිබෙන වෙරයට හෝ දේශපාලන කරුණු කාරණ මත මේ සිද්ධි දෙස බැලුවාන් අප හොඳ නිරසාර සංවර්ධන ඉලක්කයක් කරා උහා වෙන්න බැහැ කියලා.

මම උදාහරණයක් වශයෙන් සඳහන් කළාත්, 1948 සිට අපේරැරවේ ප්‍රධාන ආර්ථික විව්ලයන් කීපයක් තිබෙනවා. ඒ තමයි, නිමුණුම්, ආදායම, සේවා නියුත්කිය, මිල මට්ටම, ගෙවුම් ගේෂය, ඉතුරුම් හා ආයෝජනය. එවැනි සාරව අර්ථික විව්ලයන්ට ඇතිව වන බලපෑම කුමක්ද කියන එක පිළිබඳ මැහැලා තමයි මෙස සංවර්ධන දරුණක සකස් කරන්නේ. ඒ සියලුම දරුණක ගත්තෙන්, නිමුණුම්, ආදායම, සේවා නියුත්කිය, මිල මට්ටම, ගෙවුම් ගේෂය, ඉතුරුම්, ආයෝජනය වැනි සාරව අර්ථික විව්ලයන් සියල්ල 1948ද නිහැස ලැබූණ දවසේ සිට මතින්ද රාජපක්ෂ යුගය එනතේක් යුද්ධය පැවැති ප්‍රදේශවල රටේ නිෂ්පාදන ක්‍රියාවලියට බඳා වුණේ නැඟැ. මොකද, නිදහසන් පස්සේ කෙටි කාලයකින් රටේ යුද්ධයක් ඇති ව්‍යුත්. යුද්ධයේ ඉතාම අවාසන්වන්ත ප්‍රතිඵ්‍යුතු වශයෙන් සිංහැපුර්ව වාගේ රටවල 18ක ප්‍රමාණයක් රටේ ජාතික නිෂ්පාදන ක්‍රියාවලියට කාර්යක්ෂමව හා එලදායි ලෙසෙ නිසි ආකාරයෙන් බඳා වුණේ නැඟැ.-පිළිප්පුව් වර්ග කිලෝ මිටර 1,000ක්. ඉතුරු සහ නැගෙනහිර පළාත් දෙක වර්ග කිලෝ මිටර 18,800ක්.- එම නිසා ඒ ප්‍රදේශය මේ නිවුතු පාරලිමේන්තුවෙන් හෝ ආණ්ඩු කළෙන් නැඟැ. ඒ ප්‍රදේශය වෙනත ඒකකයක් ලෙස තිබෙනේ.

1977ද ජේ.ආර්. ජයවර්ධන මැතිතුමා ආර්ථිකය විවෘත කරලා, විදේශ ආයෝජකයන්ට එන්න සම්පූර්ණ ඉඩ ප්‍රස්ථා ලබා දිලා, ආනයන විනිමය පාලන නීති ලිඛිල් කරලා, විනිමය අනුපාත නිශ්චයේ තීරණය වෙන්න ඉඩ ඇරලා, තීර්හස් වේලෙලු ද කළාප ප්‍රතිවේවිවා. දන්න දිගිරය සියලුල දැම්මන් ලංකාවේ කිසිම රජයක් යටතේ අපේ රටේ ජාතියේ නිෂ්පාදනය ඇමෙරිකානු බොලර් බිජියන 25ට වඩා වැඩි කරන්න බැරි වනු.

బీ.టి.ప్. డెస్టొనానాయక లైటీన్లుతండ్రెగే రషయ, సర్ తెజ్సోన్ కొనటలూవల్ లైటీన్లుతండ్రెగే రషయ, బిల్లి డెస్టొనాయక లైటీన్లుతండ్రెగే రషయ, లిప్. విల్లిమ్.అర్.మీ. ఎంబుర్నాయక లైటీన్లుతండ్రెగే రషయ, జిరింగాలోవ్ ఎంబుర్నాయక లైటీనీయంగే రషయ, నిండ్కు కుమారభూత లైటీనీయంగే రషయ. రణషింహ పేటులుస్ లైటీన్లుతండ్రెగే రషయ. రనిట్.

විකුමසිංහ මැතිතුමාගේ රජය කියන මේ කොයි රජයක
කාලයේවත් මේ රටේ ජාතියේ සමස්ත නීෂ්පාදනය වර්ණයකට
විශිෂ්ටය 25ට වඩා වැඩි කරන්න බැරි වුණු. එතකාට නීෂ්පාදනය
අඩු නම්, ඒ නීෂ්පාදනය මධ්‍ය වාර්ෂික ජනගහනයෙන් බෙදාවාම
එන එක් පුද්ගල ආදායම අඩුයි. නීෂ්පාදනය අඩු නම් මිනිසුන්ගේ
ආදායම අඩුයි. නීෂ්පාදනය අඩු නම් මිනිසු අතට ගලා එන මුදල්
ප්‍රමාණය අඩුයි, දුප්පත්කම වැඩියි. දුප්පත්කම වැඩි නම්, ආදායම්
මාර්ග ජනිත වෙනෙන් තැන්ත්ම විරෝධියාව වැඩියි. විරෝධියාව,
දුප්පත්කම වැඩි වෙන කොට ඒ රටේ ජනයාගේ ඒවා තැන්ත්වය
පහළ යනවා. ඒ නිසා අන්තර ජාතික පිළිගැනීමේ අප පිළිගැනීම්
තුන්වැනි ලෝකයේ දියුණු වෙමින් පවත්නා, නො දියුණු රටක්
විධියට. ජාත්‍යන්තර මූල්‍ය අරමුදල, ලෝක බැංකුව, Global
Economic Indicators යන මේ සියලුලේම සහභන්ව තිබුණේ අපි
අන්ත දිලිංගු රටක් කියලායි. පසුව හැම රාජ්‍ය නායකයාකුම යුද්ධය
තිම කරන්න උත්සාහ දැරුවා. මේ සඳහා විසඳුමක් ගෙනෙන්න
උත්සාහ දැරුවා. ඒස්.ආර්. ජයවර්ධන මැතිතුමා ඉන්දු - ලංකා
ගිවිසුම අන්සන් කරලා ඉන්දියානු හමුදාවට එන්න කිවිවා, අපට
බැරි නිසා. නමුත්, ඉන්දියානු හමුදාවට මේ රටේ තිබුණු යුද්ධය
තිම කරන්න බැරි වුණු. අදන් ලංකාවේ ප්‍රභාකරන් තමයි
ඉන්දියාවේ දේශපාලනය තීන්දු කරලා තිබෙන්නේ. ගාන්ධිලා
දේශපාලනයෙන් අයින් කරලා, රැඹිල් ගාන්ධි මරලා ඉන්දියානු
දේශපාලනයේ ලංකාවේ ප්‍රභාකරන් තමයි නීන්දු කෙලේ.

గර్వ నియోజు కలునాయకున్నామని, రేపు పశేషె రణసింహ ప్రేమభూష శనాదిపత్నినూ ఆమర విధియేది బుచ్చిన్ లిన్ లక్ష్మి పొల్లూలే గట్లు కుబి కరనుపు పుండ్ర కుబి కరలు మరలు ఇంటిలు. రేపు పశేషె లెలైన అనులెంత్తుడిల్లి త్రానీనూ నీరులపత్నేయి సూతనయ కల్పా. గాంచి ద్యుమాయక త్రానీనూ త్రానీలిరణ లేద్దికావెల్లి సూతనయ కల్పా. లే ఆకూరాయి లిక్ససట్ శాటిక పక్షాయే నూయకయన్ చియల్ దెన్నా వినూయ కరు తిఱ్యా. రేపు పశేషె వన్డైకు కూతూర్చు-గ మ్రానీనియ package లక్ష్మి గెన్నాపు. లేకపు తమ్మినునొండలు ఆర్టిలైనెన్సులేది తిని తివిపు. తిని తివిపు పశేషె వన్డైకుగెన్నాసు పెబిరల్ విషమ్మ గన్నన ఐరి విన నిసు ల్యూతియగేన్సు ఆసపు అంతి కరలు 'శక్కిపే వన్డైకు' ఎలం ల్యూతియ పరివర్తనయ కరన్న లైబు.

යුද්ධය නිම වූණාට පස්සේ සිංහප්පරුව වාගේ රටවල් 18ක නිෂ්පාදනය රටට එකකු වූණා. ඒ ඒ ප්‍රදේශවල ආදායම් මාරුග ඇති වූණා. වෙළෙඳපාල පුලුල් වූණා. වෙළෙඳ පාල ප්‍රසාදනය වූණා. මේ පළාතේ නිෂ්පාදනය ඒ පළාතට ගියා. ඒ පළාතේ නිෂ්පාදන මේ පළාතට අවා. ලංකාවේ බැංකා ක්‍රමය ඒ පළාතේ ඇති වූණා; අධිකරණ ක්‍රමය ඇති වූණා; බදු ක්‍රමය ඇති වූණා; බදු අය කරගෙන මේ රටට ආදායම් ලබා ගන්න පුලුවන්කම ඇති වූණා. මෙයින් ඇති වූණා ප්‍රථිලිය තමයි, උතුරු වසන්තය, නැහෙනතිර උනානය හා අනෙක් සියලු දේ නිම වෙන කොට, දැකුණට තිබෙන සියලු වරප්‍රසාද හා පහසුකම ඒ ආකාරයෙන්ම උතුරු නැහෙනතිර පළාත්වලටත් ලැබේම. තමන්ගේ හඳය සාක්ෂියට අනුව බලන්න. කව්චාවත් ඒ පළාත්වල දැකුණේ තිබෙනවා වාගේ කාපට පාරවල් නිවූණා ද, අධි වෙළි මරුග තිවූණා ද, වැඩු අමණු තැදූවා ද, පාසල් වික භැදූවා ද, රෝහල් වික

[గර్వ బన్ధుల గ్రంథాలయ మహిళలు]

පෝරුරු සිටි ව්‍යාපෘතිය නතර කළා; මා ඔය ව්‍යාපෘතිය නතර කළා; අනික් සංවර්ධන ව්‍යාපෘති සියල්ල නතර කළා. ඒවා නතර කරලා, මැතිවරණයේදී දුන් ජනපිය පොරුන්දු වික ඉංග්ලියන්හි අවශ්‍ය සම්පත් දෙන්න ඒ මුදල් වැය කළා. ඒ අනුව වැඩ්ලි වැඩ් කළා; සම්ඳි දීමාව වැඩ් කළා. ඒ විධියට ජනයා සනසන්න අවශ්‍ය කරන සියලු දේ කළා. ඒවා ඉතා හොඳයි. පොරුන්දු ඉංග්ලිය කිරීම අපි අගය කරනවා. හැඳි, දරණිය සංවර්ධනයේදී ආර්ථිකයට එක බිරුන්තා දීමේ ගක්කියක් තියෙන්න ඕනෑ; දරා ගන්න ගක්කියක් තිබෙන්න ඕනෑ. ඒ සමඟ මහ ද්වල්, මහ බැංකුවේ මහ මුදල් කොල්ලය සිදු වූණා. ඒ මුදල් කොල්ලයෙන් පසුව රජයේ සුයකුම්පත්වල ආයෝජනය කර තිබුණු සල්ලි බිජියන දෙකකට විඛා අරගෙන හිය. ජාත්‍යන්තර සංවිතය අඩු වෙන්න ඒක හේතු වූණා. රේට පසුව මුදල් අමාත්‍යවරයා ප්‍රකාශයක් කළා, සතියක් යනකොට මොලර් එක 130ට ගෙනනවා කියලා.

ශ්‍රී ලංකා මහ බැංකුව ඒ සඳහා බොලර් පිවිචීම ආරම්භ කළා. ලේඛක වෙළඳ පොලේ බනිජ තෙල් මිල අඩුවිම කරණකාටගෙන, 2015, 2016 වර්ෂ දෙකේදී පමණක් අලේ රජය ප්‍රවත්ත කාලයට ව්‍යා විදේශ විනිමය - foreign exchange - ඇමෙරිකානු බොලර් බිලියන 4ක් රට ඇතුළු ඉතිරි ව්‍යා බොලර් බිලියන හතර කේ? ඒ හතරට ආපසු ගිය බිලියන දෙකත් එකතු ව්‍යා. එනකාට බිලියන 6ක්. සාමාන්‍යයෙන් අවුරුද්දකට විදේශ තුය වරික ගෙවන්න අපට බිලියන 4ක් යනවා. එනකාට සියල්ලම බිලියන 10ක්. මෙතැන තිබෙන ඇත්ත ප්‍රශ්නය මිකායි. හම්බන්තොට වරාය විකුණාල රුපියල් බිලියන 1.1ක් අරගෙන මේ ගණන පියවන්න බැහැ. රේඛට, තවන් තිබෙන සක්ස සකලමතාවම වික්කන්, අවුරුද්දකට ඇමෙරිකානු බොලර් බිලියන 10ක ප්‍රශ්නයක් අපි හඳුගෙන තිබෙනවා. ඒක ආණ්ඩුවූ හඳුගත්ත ප්‍රශ්නයක්. සුසිල් ප්‍රේමරයන්ත අමාත්‍යතුමා දැන්වා, එතුමා බනිජ තෙල් කරමාන්ත අමාත්‍යතුමා ලෙස කටයුතු කළා. වර්යයකට අලේ බනිජ තෙල් බොල ඇමෙරිකානු බොලර් බිලියන 4.55ක් දක්වා ඉහළ ගිය. ප්‍රාගිය කාලයේ ඒක 1.8ට අඩු ව්‍යා. ඒ ඉතිරි ව්‍යා විදේශ විනිමය වික කේ? ඒ වික තමයි පිවිචුවේ. මේ ගරු සහාවේදී ඒ ඇත්ත කනන්දරය කරා කෙලේ තැහැ; සහාව නොමග යැවිවා. ගරු නියෝජන කරානායකතුමති, රටේ මූල්‍යකරණය පිළිබඳ අධිකිය තිබෙන්නේ පාර්ලිමේන්තුවයි. තමන් පහි ඒ ක්‍රියා නොවේද මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ක්‍රියා කළේ.

ଲେଖିବୁ ଆଜୁଲନ୍ତିମିଦିଲି, ଗାତିରୀ ଦିଲ୍ଲାହାଯକ ହା ବୈଦ୍ୟନ୍ତି ଦେଇପାଇବା ନ୍ଯାୟକାନ୍ଦିନ୍ତି ମେ ପାରିଲିମେନ୍ତିରେଲି କାଳେଯେ କିମ୍ବା ମେ

පාරලිමේන්තුවේ විපක්ෂයේ හිටියා. අර්ථීක කරුණු කාරණා පිළිබඳව එදා තොද සංවාදයක් ඇති වූතා. අදේ ගාමිණී ජයව්‍යුත් පෙරේරා අමත්තිතා ඒ බව දන්නවා. එහෙම ඇති වෙන කොට ඒවාට ආකෘති පක්ෂයේ හෝ විපක්ෂයේ හෝ කුවිරු කිවිත්, ඒ කාලයේ ඒ තිබෙන පැන්ත යාර්ථය පිළිගත්තා. නමුත් අද වෙළා තිබෙන්නේ මොකක්ද? තමුන්නාන්සේලා මේ ඇවසන් වූතු වර්ෂයේදී -2016දී- රජයේ විවිධ අරමුණු සඳහා සම්පත් බෙදා හරින කොට, පාරලිමේන්තුව කියනවා අධ්‍යාපන අමත්තායායට, සෞඛ්‍යයට, තිරසර සංවර්ධනයට ආදියට රුපියල් බිලයන 3,898ක් වෙන් කළා කියලා. නමුත් සතා වියදම කියද? බිලයන 3,106ක්. එතකොට වියදම් නොකළ ප්‍රමාණය කියද? බිලයන 792ක්. බිලයන 792ක අය වැය බාරුවක් පාරලිමේන්තුවට කියපු රටක් මගේ ඇතිමේ හා විශ්වාසයේ හැටියට කවදාවන් තිබිලා තැහැ.

නිදහසින් පසුව ලංකා ඉතිහාසයේ කිසිම මූදල් ඇමතිවරයෙක් මෙවැනි අය වැය නොමහ යැවීමක් නම් ලංකාවේ කරලාම තැනැ. සිනු නම් අතින සංඛ්‍යාත් එකේක අපි මේ ගැන කුතා කරමු; ප්‍රබුද්ධ සංචාරයක් ඇති කරගනිමු; මෙක මින් මත්වට නොවන ලෙස වැඩ තුළ ගනිමු. බිලියන 3,898ක් වෙන් කරලා, සත්‍ය ලෙස වියදම් කළේ බිලියන 3,106ක් වියදම් කළේ කියන්නේ, බිලියන 792ක් දිලා තැනැ.

గర్వ నియోజ్య కల్పనాయకత్వం

(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(The Hon. Deputy Speaker)

గරු මත්තීනුමනි, ඔබතුමාට නියමිත කාලය අවසාන වේගෙන යනවා.

గරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(மாண்புமிகு பந்துல குணவர்தன)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

මම තව එහාටි දෙකකින් කළාව අවසන් කරනවා, ගරු නියෝජු කළානායකතුම්මි.

රජයේ විශාලාකාධිපතිවරයාගෙන් රජයේ ගිණුම් පිළිබඳ කාරක සහාවට ලබා ගත් සියලුම සංඛ්‍යා දැන්ත වික මම ඉතාම විග කිමෙන් ඉදිරිපත් කරනවා. මෙවැනි දේ අනාගතයේදීවත්, මතු කාලයකවත් මේ පාර්ලිමේන්තුව තුළ නොවිය යුතු දෙයක්. ඒක නිසු ඇතිවන වැයැදු තුළ සිදු වෙලා තිබෙන්නේ මෙකක්ද? අපි ආර්ථික දරුණක 52ක් අරගත් තිබෙනවා. රටේ ආර්ථික වර්ධන වේගය, ඒක පුද්ගල ආදායම, ඒක පුද්ගල ආදායමේ වාර්ෂික වර්ධන වේගය, තුය ගැනීය සහ ඒක පුද්ගල ආදායම, ඉතුරුම් අනුපාත, ආයෝජන අනුපාත, විරකියා අනුපාත, උද්ධිමෙන අනුපාත යන ආර්ථික දරුණක 52න් හත්ක් හැර අනෙක් සියලුම දේ 2014ට වඩා 2016දී අඩු වෙලා තිබෙනවා කියලා ශ්‍රී ලංකා මහ බැංක වාර්තාවේ ඔප්පු කරලා තිබෙනවා. මම ඒ විසින් වික භැන්සාඩ් වාර්තාවට අනුල් කරන්න හේ ප්‍රස්ථකාලයේ තබන්න සහාගත* කරන්න කියලා කියනවා.

* ලියවිජ්ල දීර්ඝත් නොකරන ලදී.

அவணம் சுமர்ப்பித்தப்படவில்லை

Document not tendered

අපි කඩා කරලා සන්නේල් වෙලා යනවා. දැන් තිබෙන්නේ, කොන්තු රෝටි සාචරදනයක්. ගරු තියෙය්තා කඩානායකුමත්, කොන්තු රෝටියක් ගහන කොට තවට් 20ක බිල්ඩින් එකක් ගහනවා වාගේ තමයි සඳුදාය. කොන්තු රෝටිය අතට අරගෙන බුලුවාම අවසානයේ අතින් එකක්වත් නැඟූ. ඒක නිසා මේක තිරසාර සාචරදනයක් වෙනුවට කොන්තු රෝටි සාචරදනයක් තමයි පසු ගිය වර්ෂ දෙකහුමාර වෙලා තිබෙන්නේ. කොන්තු රෝටි සාචරදනයෙන් මිදිලා තිරසාර සාචරදනයකට යන්න වැඩි කරන්න ප්‍රාලුවන් වෙයිද දන්නේ නැති වුණන් වෙන්න කියලා පතමින් මෙගේ ව්‍යති කිහිපය අවසන් කරනවා.

[ପ୍ର.ହୀ. 11.57]

గරු ඒ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත මහතා (විද්‍යා, තාක්ෂණ හා පර්යේජන අමාත්‍යතම්))

(மாண்புமிகு ஏ. டி. சுசில் பிரேமஜயந்த - விஞ்ஞான,

தொழில்நுட்ப மற்றும் ஆராய்ச்சி அமைச்சர்
(The Hon. A.D. Susil Premajayanta - Minister of Science, Technology and Research)

గරු නියෝග්තා කාලානායකාග්‍රහණී, අද දින විවාදයට භාජන කරලා තිබෙන්නේ ශ්‍රී ලංකා තිරසාර සංවර්ධන පනත් කෙටුවූපතකි. "ශ්‍රී ලංකාව තුළ තිරසාර සංවර්ධනය පිළිබඳව ජාතික ප්‍රතිපත්තියක් හා උපාය මත්ගෙයි සංවර්ධනය කිරීම සහ ක්‍රියාත්මක කිරීම සඳහා ද; තිරසාර සංවර්ධන සහායක් පිළිවුවීම සඳහා ද; රට සම්බන්ධ හා ආනුෂ්ථික කරුණු සඳහා විධිවාහා සැලැස්වීම පිළිස වූ පනත් කෙටුවූපතකි" යනුවෙන් එහි සඳහන් වනවා. මෙහින් පනත් කෙටුවූපතක් ඉදිරිපත් කිරීමට හේ වුවෙන් එක්සත් ජාතින්ගේ සංවධානය විසින් 2015 සිට 2030 දක්වා වර්ෂ 15ක ක්‍රියාත්මක විය යුතු තිරසාර සංවර්ධන අරමුණු 17ක් සහ ඉදික්ක 169ක් සහිත වැඩි පිළිවෙළ 2015 වර්ෂයේ 70වැනි එක්සත් ජාතින්ගේ මානා මෙෂ්ඨල සැලැස්වාරයේ දී ඉදිරිපත් වුණු නිසයයි. එක නිකම්ම ඉදිරිපත් වූ ලියවිල්ලක් නොවෙයි.

රේට වසර තුනකට පෙර 2014, 2013, 2012 කියන වර්ෂවල එක්සත් ජාතීන්ගේ සංවිධානයේ විවිධ නියෝගීත ආයතන සහ සංවිධාන මගින් ලේඛකයේ විවිධ රටවල ප්‍රතිපත්ති සම්පාදකයන්, ඒ වාරෙම මෙහි විෂයන්වලට අදාළ විශේෂයන්, සම්පත් දායකයන් සම්බන්ධ කරගනිමින් වැඩ මුළු ගණනාවක් පවත්වා, එහි ප්‍රතිඵලයක් හැරියට තමයි මේ අරමුණු 17 සහ ඉලක්ක 169 ඉදිරිපත් කළේ. මේ කළින් 2000 ඉදාලා 2015 අක්වා වැඩසටහනක් තිබුණා. එක අපි හැඳින්වූයේ "සහභා සංවර්ධන ඉලක්ක" - Millennium Development Goals - කියලා. හැඳියේ ඒ MDGsවලින් -සහස්‍ර ඉලක්කවලින්- අපි විශේෂයෙන්ම අධ්‍යාපන ක්ෂේත්‍රය තුළ වියාල ප්‍රගතියක් අන්පත් කර ගන්නා විතරක් නොවෙයි එහි සඳහන් සියලුම ඒ වකවානුවේදී සාම්පාදන් කර ගන්නා ලේඛකයේ ඒ සාමාජික රටවල 192න් අපි දැන්නා හැරියට අපේ රටේ තමයි මේ ඉලක්ක 17 සම්බන්ධයෙන් කටයුතා කිරීමට එයට වෙත මු අමාත්‍යාංශයක් අරමුණික කරලා තිබෙනියේ. පාරිලිමේන්තුවට පනත් කෙටුවීම්පතනක් ඉදිරිපත් කරලා, එම පනත් කෙටුවීම්පතන් අරමුණු සඳහන් කරලා තිබෙනවා. මේකෙන් සහාවක් පිහිටුවනවා. එම සහාව පිහිටුවන ආකාරය කියලා තිබෙනවා. මේ අරමුණු අතර තිබෙනවා, කොළඹමද මේ ජාතික ප්‍රතිපත්ති හෝ උපාය මාර්ග සකස් කරන්නේ කියලා.

ରୀଲଙ୍ଘ ଲକ ନମଦି ଆର୍ଟର୍କେ ପତିଲାତ୍, ଚେଲାଵିକ ପତିଲାତ୍ ହୁ ପତିଲାତ୍କେ ପତିଲାତ୍ ପରିଷର ବିନକାତ୍ ଲେଜ, କୁର୍ଯ୍ୟକଷମ ଲେଜ ଯୋଧୁ ଘନ୍ଯନ୍ତେ କେବେଳ୍ କିଣନ କାରଣ୍ୟ. ରୀଲଙ୍ଘ କାରଣ୍ୟ ନମଦି ପରିଷରିକ. ଆର୍ଟର୍କେ ହୁ ପତିଲାତ୍କେ ପତିଲାତ୍ କୁର୍ଯ୍ୟ ଶୈକ୍ଷାବ୍ଦୀ ଲେନ ପରିଦିନ

තීරණ ගැනීම ප්‍රවර්ධනය කිරීම. ඒ සඳහා තමයි මෙවැනි සහාවක් පිළිගුවලා කටයුතු කිරීම සඳහා මේ පතන් කෙටුවීපත මගින් යෝජනා කරලා තිබෙන්නේ. මිට සමගාලීව ජනාධිපති ලේකම් කාර්යාලය ජනාධිපතිතුමාගේ අධික්ෂණය යටෙන් සම්පත් දායකයන්ගෙන් සමන්විත ඒකකයක් පිහිටුවා තිබෙනවා.

මේ සංම්බන්ධයෙන් ජනාධිපතිතුමාට උපදෙස් දීම සඳහා අවකාශ පසු නිම් ගනුන්න එම ඒකකය සංම්බන්ධ වෙනවා. ඒ වාගේම මේ සහාව මතින් - තිරසර සංවර්ධන සහාව මතින්- සකස් කරන්නාවූ ප්‍රතිපත්ති, සැලුපුම් සහ උපය මාරුග මේ සංශෝධනයන් අනුව ඇමුණුතුමාටත්, ජනාධිපතිතුමාටත් ඉදිරිපත් කරනවා. රේට පසුව ඒවා අදාළ වන්නාවූ අමාත්‍යාංශවලට, ආයතනවලට යොමු කරලා, ඒවා ක්‍රියාත්මක කිරීම සඳහා සකස් කරනු ලබනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කට්‍යානායකතුමති, මෙහි තිබෙන්නාවූ මේ අරමුණු 17න්, පළමුවැනි අංකය ලබා දිලා තිබෙන්නේ දුප්පත්කම පිටු දැකීම් සඳහායි. දරිදාවෙන් තොර රටක් තිර්මාණය කර ගැනීම සඳහායි. මේ පිළිබඳ විවිධ වැස්සහන් ඇතේ ඉතිහාසය තුළන් තියාන්මක වුණු. හැඳුයි, ඒවා අඛණ්ඩ මුහුණුවරක් ගන්නාවා. ජාත්‍යන්තර වගයෙන් සිදු වන්නාවූ ගෙෂ්ලය වෙනස්කම්, ආර්ථික වෙනස්කම්, දේශගුණික හා පාරිසරික බලපෑම් යටතේ ඒවා වෙනස්කම්වලට භාජන වෙනවා. එම නිසා දුප්පත්කම තුරන් කිරීම තහවිල විෂයක් හැරියට අරගෙන සාර්ථක කර ගන්න පූලවන් ඉහැකියාක් නොවෙයි. එම නිසා මොකක්ද කරලා තිබෙන්නේ? අංක දෙක, කුසානින්න තුරන් කිරීම. එනැනුට ආහාර සහ කෘෂිකර්මය - Food and Agriculture - යන විෂය සම්බන්ධ වෙනවා. අංක තුන, නිරෝගී බව සහ යහ පාවිත්ම. එනැනුට සම්බන්ධ වෙනවා, සෞඛ්‍ය. අංක හතර, අධ්‍යාපනය. අධ්‍යාපනය කියන්නේ භුදු අධ්‍යාපනයක් නොවෙයි. අධ්‍යාපනය කියන්නේ ගුණාත්මක අධ්‍යාපනය - Quality Education -. ගුණාත්මක අධ්‍යාපනයක් ලබා දෙන්න කරන්න ඕහි මොකක්ද? ගුණාත්මක අධ්‍යාපනයක් දෙන්න භොතික හා මානව සම්පත දෙන ගමන් මානව සම්පත, එහෙම නැත්තම ගුරුවරුන්ගේ ගුණාත්මක බව, එහෙම නැත්තම ඒ අයගේ ධරිතාව ඉහළ නාංචගත යුතුව තිබෙනවා.

අධ්‍යාපනය කිවිවාම කොටස් කිහිපයක් එනවා. සාමාන්‍ය අධ්‍යාපනය, විෂ්වීත්ද්‍යාලවල තිබෙන්නාවූ උසස් අධ්‍යාපනය, වෘත්තීය පුහුණුවට තිබෙන තුනීසි අධ්‍යාපන වැඩ පිළිවෙළ යන මේ කොටස් තුනම ඒකට අයන් වෙනවා. එම කොටස් තුන ගත්තාම අපි කියනවා - බොහෝ රටවල දැනට අවුරුදු 10ක සිට ක්‍රියාත්මක වනවා STEM Education. ඉංග්‍රීසි හාජාවෙන් STEM Education කියලා කියන්නේ Science, Technology, Engineering, and Mathematics. විද්‍යාව, තාක්ෂණය, ඉංජිනේරු සහ ගණිතය. මේක තමයි STEM Education කියන්නේ. අද ලෝකයේ ප්‍රධාන තුනක් මේ විෂයට උබ දෙනවා. හැඳුණි, පසු ගිය අවුරුදු 10 තුනදී අපේ රටේ -හිටපු අධ්‍යාපන ඇලැතිතුමාත් මේ ගරු සහාවේ සිටිනවා- STEM Education reform එකක් ගැන කාඩ කළේ නැහැ. හැඳුණි, අපට ආසන්නයේ තිබෙන ඉත්දියාව, දියුණු රටවල් හැම එකක්ම මේ වැඩ පිළිවෙළේ ගිය විතරක් නොවෙයි, වාර්ෂිකව PISA කියලා evaluation එකක්, එනම් අයය කිරීමක් පවත්වනවා. දැනට ඒකට රටවල් 72ක් ඇතුන් වෙලා තිබෙනවා. ලංකාව තවම ඒකට ඇතුන් වෙලා නැහැ. PISA කියලා කියන්නේ Programme for International Student Assessment කියන එකයි. ජාත්‍යන්තර වශයෙන් සිසුන්ට ඇගැසීමට ලක් කරන වැඩසටහන. 2016 වසරේ මෙහි පළමුවැනි තැනට ආවේ කවුද? සිංහල්පුරුව. අවවැනි ස්ථානය ලැබුණේ වියටනාමයට. හැඳුණි, මේ රටවල් 72 අතර ලංකාව නැහැ. ඒකෙන් පැහැදිලි වෙනවා, මේ රටේ සාමාන්‍ය අධ්‍යාපනය, උසස්

[ගරු ඒ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත මහතා]

අධ්‍යාපනය මෙතැනින් එහාට කොළඹය යන්නේ කියලා. 2030 වසරට තිබෙන්නේ තව වසර 13දී. අද පළමුවෙනි ශේෂීය ඇතුළත් වන ලමයා, 2030 වසර වන විට 13වැනි ශේෂීයේ තමයි ඉන්නේ.

ගරු නියෝජන කථානායකතුමති, අද අපේ රටේ තිබෙන වෘත්තීන් ගණනාවක් 2030 වසර වන විට ලෝකයේ පවතින්නේ නැහැ. අපේ බන්දුල ගුණවරින ලැබුමා ආර්ථික විද්‍යාව, ගණකාධිකරණය පිළිබඳ දේශකයෙක්. 2030 වසර වන විට ගණකාධිකරණය කියන වෘත්තීය ලෝකයේ පවතිවේ කියලා ඔබතුමා තිතනවාද? නැහැ. ඒ ඇයි? විද්‍යාව, තාක්ෂණය දියුණු විමත් සමඟ robotics එක්ක කාලීම බුද්ධිය artificial intelligence එනවා. එහෙම තම් පරිගණක යන්වුය සමඟ කාලීම බුද්ධිය එකතු කළ විට ගණකාධිකරණයේ තිබෙන book entries ඉදිරියේ දී කොහොමත් එන්නේ නැහැ. ඒවා දැනුවත් නැහැ. "T" ගහන්නේ නැහැ. ගේ පත්‍රය හදන එක, trial balance එක, bank reconciliation අතින් කරන්න අවශ්‍ය වන්නේ නැහැ. ඒවා computer programme එක්ත් software එක්ත් තිබෙනවා. එකට කාලීම බුද්ධියන් එකතු කරලා තිබෙනවා. එතකාට අවශ්‍ය සියලු දේ පරිගණකයක්, නැත්තම් laptop එකක් ඉදිරියේ වාසිව්‍යානාම ඕනෑ කෙනෙකුට බළාගන්න පූජාවන්. අවශ්‍ය වෙන්නේ ඒ දත්ත ලබාගැනීමේ කාර්ය භාරය පමණයි. මම දැන් පෙන්නුවේ එක වෘත්තීයක්.

ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර නාමල් රාජපක්ෂ)
(The Hon. Namal Rajapaksa)

ගරු ඇමතිතුමති, මට එක ප්‍රේමයක් අහන්න පූජාවන්ද?

ගරු ඒ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර එ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත)
(The Hon. A.D. Susil Premajayantha)

අහන්න ගරු මත්තීතුමා.

ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර නාමල් රාජපක්ෂ)
(The Hon. Namal Rajapaksa)

මෙක ඔබතුමාගේ අමාත්‍යාංශයට අදාළ කාරණයක් නොවුණ්න, ඔබතුමා දැන් තාක්ෂණය පිළිබඳව කථා කළ නිසසි මම මේ ප්‍රේමය අහන්නේ. පසුතිය අය වැය කාල සිමාවේ ඔබතුම්ලාගේ රජයෙන් පාසල් දැනුවන්ට tabs ලබා දෙන පොරෝන්දුවක් දුන්නා. තොරතුරු තාක්ෂණය සහ අනෙකුන් සියල්ලටම ඒක ඉතාමත් වැදගත් යෝජනාවක්. ඒ පිළිබඳව ඔබතුමාට අදහසක් ප්‍රකාශ කරන්න පූජාවන්ද? දැන් ඒක ත්‍රියාත්මක වෙනවාද? ත්‍රියාත්මක වෙලා තිබෙනවාද? මමයි ක් දෙනෙකුට tabs ලබාදී තිබෙනවාද?

ගරු ඒ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර එ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත)
(The Hon. A.D. Susil Premajayantha)

මගේ දැනීමේ භැවිතය නම් එය දැනට ත්‍රියාත්මක වෙන්නේ නැහැ. නමුත් මම මාධ්‍ය මගින් දැක්කා, අධ්‍යාපන අමාත්‍යාංශය විසින් ඒ සඳහා වැඩි පිළිවෙළ ත්‍රියාත්මක කරගෙන යනවාය කියන එක. STEM Education එකෙන් අනුමත වුණු අමාත්‍ය මණ්ඩල සන්දේශයේ ප්‍රමත් අමත් අනු කම්ටු සාකච්ඡාව අද ද්විල් 2.30ට තිබෙනවා. ඉන් අනුරුද්ව Steering Committee එක් සාකච්ඡාවක් තිබෙනවා. එනුදී අහලා මට හෙට දැනුම් දෙන්න පූජාවන්.

ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර නාමල් රාජපක්ෂ)
(The Hon. Namal Rajapaksa)

මොකද, තව තාක්ෂණය පිළිබඳව ඔබතුමා දැන් පැහැදිලිව ප්‍රකාශ කළා.

ගරු ඒ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර එ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත)
(The Hon. A.D. Susil Premajayantha)

එම් විෂය මට හාරුදා තිබූණා නම් මම දැන් සැහෙන දුරක් ගිහිල්ල.

ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර නාමල් රාජපක්ෂ)
(The Hon. Namal Rajapaksa)

මිතුමා ඒ විෂය දන්නවා. අවුරුදු අවසානයේ ඊළඟ අය වැය හදන කාලයේ තමයි ප්‍රමත් අනු කම්ටුව රස්වෙන්නේ. ඔබතුම්ලා දැන් ඊළඟ අය වැයට ලැබූස්ති වෙන්න ඕනෑ.

ගරු ඒ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර එ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත)
(The Hon. A.D. Susil Premajayantha)

නැහැ, නැහැ. මගේ අනු කම්ටුව ඒකක අදාළ එකක් නොවෙයි.

ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර නාමල් රාජපක්ෂ)

(The Hon. Namal Rajapaksa)

අදාළ අමාත්‍යාංශයේ ඔබතුමාගේ නොවෙයි.

ගරු ඒ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර එ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත)

(The Hon. A.D. Susil Premajayantha)

නැහැ, නැහැ, ගරු මත්තීතුමා. මගේ අනු කම්ටුව ඔය කියන tabs දෙන වැඩි නොවෙයි කරන්නේ.

ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර නාමල් රාජපක්ෂ)

(The Hon. Namal Rajapaksa)

ගරු ඇමතිතුමා, ඔබතුමා නොවෙයි. අනු කම්ටුව දැනුවත් කරලා ඔබතුමා මේ පිළිබඳව නායකත්වය ගත්තොත් භෞදියි.

ගරු ඒ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර එ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත)

(The Hon. A.D. Susil Premajayantha)

හොඳයි, මම අහන්නාම්.

ගරු නාමල් රාජපක්ෂ මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර නාමල් රාජපක්ෂ)

(The Hon. Namal Rajapaksa)

බොහෝම ස්තූතියි.

ගරු ඒ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත මහතා

(මාණ්ඩුමිත්‍ර එ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත)

(The Hon. A.D. Susil Premajayantha)

එත්තකාට මේ STEM Education එක තමයි අමේ අනාගතය වෙන්නේ. මම එක වෘත්තීයක් තමයි උදාහරණයක් විධියට පෙන්නුවේ. දැන් බලන්න, වෙවා වෘත්තීය විධිය සැන්ත්ම කම්ටුව ඉස්සර ඉදලා ඒ සඳහා අවශ්‍ය වෙවා වෙවාම් තමයි සැන්ත්ම කම්ටුව රාස්ටර් ඉස්සර ඉදලා ඒ සඳහා අවශ්‍ය වෙවා වෙවාම් තමයි සැන්ත්ම කම්ටුව සාකච්ඡාව අද ද්විල් 2.30ට තිබෙනවා. ඉන් අනුරුද්ව Steering Committee එක් සාකච්ඡාවක් තිබෙනවා. එනුදී අහලා මට හෙට දැනුම් දෙන්න පූජාවන්.

ගරු නියෝජ්‍ය කාලානායකතුමති, අද ලෝකයේ අවයව බද්ධ කිරීම ගැන බලම්. අපි හිතමු වකුග්‍රූහවක් බද්ධ කරනවා කියලා. මේ ලහදී අපේ රටේ මහනුවර, ජෛරාදෙණිය රෝහලේදී සම්පූර්ණ හදවත් බද්ධ කිරීමක් සිදුකළා. හැඳුම්, මේ අවුරුදු 20කට කිලින් දකුණු අලිකාවේ කේප්ටවුන්වලදී ඒ වගේ සැක්කමක් කරලා තිබෙනවා. දැන් ඒක ප්‍රවර්ධනය වෙලා තිබෙනවා නම්, සුදුට කුවුරු හෝ කෙනෙක් වකුග්‍රූහවක් ප්‍රදානය කරන්න ඕනෑ. [බාධා කිරීමක්] පොඩිඩ් ඉන්න කෝ. හැඳුම්, එහෙම දෙන්න ගැලපෙන කෙනෙක් නැත්තම්, ගැලපෙන වකුග්‍රූහවක් තිබෙන කෙනෙක් එනකල් ඉන්න ඕනෑ. අද 3D තාක්ෂණයක් එක්ක ලෝකයේ තාක්ෂණය දියුණු කරලා තිබෙන්නේ මොකටද? තමන්ගේම ගිරියේ මූල සෙල - stem cells - අරගෙන ඒවා මිනින් පර්යේෂණාගාරයක් තුළ සුදුට අවයා වන්නා එහි වකුග්‍රූහව නිර්මාණය කරනවා. ඒ වකුග්‍රූහව රෝකියාට බද්ධ කරනවා. සාමාන්‍යයෙන් ලෝකයේ විද්‍යාව හා තාක්ෂණය දියුණු විමත් එක්ක අද තිබෙන සමහර වත්තින් තව අවුරුදු 15ක් යනකොට දකින්නට ලැබෙන්නේ නැහැ. 2020 වෝකියෝ ඔලිම්පික් උත්සවයට ඉදිරිපත් කරන නිර්මාණය තමයි රියුදුරෝක් රහිත වාහනය. ඒ සඳහා කාන්තිම බුද්ධිය යොදාගෙන තිබෙනවා. එතකොට මොකක්ද වෙන්නේ? රියුදුරෝට job එක නැති වෙනවා. ඇයි? රියුදුරා නැහැ, වාහනය යනවා. මේ විධියට තමයි ලෝකය ඉස්සරහට එන්නේ. විද්‍යාභයෝ කියනවා, අද ඉන්න කෙනෙකුට තව අවුරුදු 25ක් එවත් වෙන්න පුළුවන් නම්, එතුන ඉදලා තව අවුරුදු 50ක් එවත් වෙන්න පුළුවන් වන ආකාරයට තමන්ගේ ගිරියේ අවයව තබාගන්න පුළුවන් වෙයි කියලා. අවයව දිරාපත් වන විට ඒවා නැවත සකස්කර දීම, තමන්ටම ගැලපෙන ආකාරයට ඒවා නැවත බද්ධ කිරීම, ඒ සියල්ලම සිදු කිරීම සඳහා අද පරීක්ෂණ සිදුවෙන් යනවා.

ලෝකයේ වැඩියෙන්ම බුද්ධිය මෙහෙයුවන පුද්ගලයෝ දෙදෙනෙක් ගැන පරීක්ෂණයක් කරලා තිබෙනවා. එක් අයෙක් තමයි quizවලින් ලෝකයේ පළමුවැනි තැනට ආපු කෙනා. මගේ මතකයේ හැටියට සුදු ලකුණු 400කට එකායින් ලබාගෙන විවුණා. අනින් කෙනා තමයි වෙස් ක්‍රිඩාවෙන් ලෝකයේ පළමුවැනියා. කාන්තිම බුද්ධිය සැපු පරිගණකයක් බුන් දෙදෙනාන් එක්ක තරගයට දැමීමා. මොයින් දෙදෙනාගේම දැනුම මෙන් දෙගුණයක වෙයයක් කාන්තිම බුද්ධිය සහිත පරිගණකය ලබාගෙන්නා. ඒ කියන්නේ මිනිසා අභිජා ගිය කාන්තිම මොලයක් අද ලෝකයේ නිර්මාණය වෙලා තිබෙනවා. මෙන්න මෙතැනටසි අද ලෝකය යන්නේ. අද ලෝකයේ නැගි එන තාක්ෂණයන් - emerging technologies - තිබෙනවා.

ඒවා තමයි, රෝබෝ තාක්ෂණය, කාන්තිම බුද්ධිය, ඒවා තාක්ෂණය, නැනේ තාක්ෂණය, ජාන තාක්ෂණය අදිය. එහෙම නම් දැන් අපේ ලමින්ට් දෙන්න ඕනෑ මොවාද? අපේ පාසල්වල සිනිල්ලා බලන්න. අපේ පාසල්වල විද්‍යාගාරවල test tubes පවා අද පාවිච්ච කරන්නේ නැහැ. දුන්නත් පාවිච්ච කරන්නේ tuition ගියාම මොකද කරන්නේ? රසායනාගාරයේ කරන පරීක්ෂණය වැඩියෝ එකක් මිනි screen එකක අලා ලමින්ට් පෙන්වනවා. මෙක තමයි අද තිබෙන තත්ත්වය. ඒ නිසා මොකක්ද වෙන්නේ? නිර්මාණකරුවන් බිජි වන්නේ නැහැ; කුඩා කාලයේ ඉදාලා ලමින්ට් කුඩා පැවත්තය ඇති වන්නේ නැහැ. අපේ අධ්‍යාපන ක්ෂේත්‍රය තුළ තවමත් අප කරන්නේ උගෙන්වන එකයි. නමුත් ඉගෙන ගෙන්න ඉඩ හරින්නේ නැහැ. මෙන්න වෙනස. මෙක තමයි වෙනස. තවම අපි උගෙන්වනවා, ම්‍රිතානා සම්පූදායෙන් ආපු ක්‍රමයට. හැඳුම් දැන් ඒ රටවල්, උගෙන්වනවා තොවේයි, ඉගෙන ගෙන්නවා. එහෙම නම් teachingවලින් learning කියන තැනට අපේ අධ්‍යාපනය පරිවර්තනය කරන්න ඕනෑ. විද්‍යාව, තාක්ෂණය, ඉංජිනේරු

ගිල්පය, ගැනීතය කියන ක්ෂේත්‍ර අප පුළුල් සංඛ්‍යාදයකට හාජනය කරන්න ඕනෑ. රට තුළ විද්‍යාභයන් අතරට, අධ්‍යාපනභයන් අතරට, සාමාන්‍ය අධ්‍යාපනයට -පාසල් අධ්‍යාපනයට-, උසස් අධ්‍යාපනයට සහ තෘතිය අධ්‍යාපනයට ඒවා ගෙන යුම තුළින් පමණයි ඉදිරි අනාගත කාලය තුළ ක්‍රම දේශපාලන පක්ෂයක් බලයට ආවත් අපේ බන්දුල ගුණවර්ධන ගුරින් සඳහන් කරපු, ආර්ථික විද්‍යාවේ ප්‍රශ්නවලට පිළිතුරු දෙන්න පුළුවන් වන්නේ.

ගරු නියෝජ්‍ය කාලානායකතුමති, මේ වන කොට ලංකාවේ වෙළඳ ගේෂය කියද? සාමාන්‍යයෙන් බොලර් බිලියන 8ක් 2019 වර්ෂයේදී එකට ගේ සහ ගය වාරික ලෙස එකතු වනවා, තවත් බිලියන 4ක්. එවිට වෙළඳ ගේෂය -පරතරය- බොලර් බිලියන 12ක්. කොහොමද ඒ බොලර් බිලියන 12 සෞය ගන්නේ? ආදායම් බදු එකතු කරලා, මේ රටේ ඉන්න මිනිසුන් පුළුවන් තරම් මිරිකා බදු ගත්තා කිය එමිනින් බොලර් බිලියන 12 ආවරණය කරන්න බැහැ. සාම්පූද්‍යික ක්‍රමයෙන් එහාට යන්න ඕනෑ. ආනයනය සීමා කරන්න පුළුවන්ද? බැහැ. වාහන සීමා කළත් ගෙන්වන තෙල් ප්‍රමාණය සීමා කරන්න පුළුවන්ද? දැන් තිබෙන වාහන ධාවනය කරවන්න එපැයි. කිරී පිටි ගෙන්වන්න වනවා. එහෙම නැත්තම්, අපි කිරී නිෂ්පාදනය වැඩි කරන්න ඕනෑ. දේශීය ආභාර නිෂ්පාදනය වැඩි කරන්නේ කොහොමද? දැන් කන්න තුනක් පාල් වෙලා. මහ බැංකු වාර්තාව අනුව, පළමු මාස හයයි ආර්ථිකය සාන් 3.6ව ගිහින් තිබෙනවා. එහෙම නේද, බන්දුල ගුණවර්ධන ගුරිනි?

ගරු බන්දුල ගුණවර්ධන මහතා

(මාණ්ඩුම්‍රි පන්තුව ග්‍රෑනාවර්තන)

(The Hon. Bandula Gunawardane)

එච්, ගරු අමාත්‍යත්වයා.

ගරු ඒ.ඩී. සුසිල් ප්‍රේමජයන් මහතා

(මාණ්ඩුම්‍රි පන්තුව ප්‍රේමජයන්ත්)

(The Hon. A.D. Susil Premajayantha)

මේ අවුරුද්දේ සහල් මෙළික්වෙන 250,000ක් ආනයනය කරනවා. හැඳුම් 2014 තිබුණේ සහල් අනිර්ක්ෂකයක්. එසේ වුයේ, දේශීයික විපරියාස සහ වෙනත් හේතුන් මතයි. දැන් අපි මෙයින් ගොඩ එන්නේ කොහොමද? දේශීයික විපරියාසවලටත් අද විද්‍යාත්මක විසඳුමක් තිබෙනවා. අක්කර 60කින් ගන්නා එහි තාක්ෂණයක් අද දියුණු කර තිබෙනවා. Hydroponics system එකට artificial intelligence එකතු කරලා, පස් නැත්ව විතුර් හාවිත කරලා පළදාව වැඩි කරගන්නා ක්‍රමයක් තිබෙනවා. පරීක්ෂණ සිදු කරලා ඒ ආකාරයේ දියුණු තාක්ෂණයක් අද ලෝකයේ නිර්මාණය ඇති අනිජා ගිය කාන්තිම මොලයක් අද ලෝකයේ නිර්මාණයන් නැගි එන තාක්ෂණයන් - emerging technologies - තිබෙනවා. එහෙම නේද, බන්දුල ගුණවර්ධන ගුරිනි?

ගරු නියෝජ්‍ය කාලානායකතුමති, පිරිසිදු ජලය තිහ වනවා. අද උතුරු මැද, උතුරු, නැහෙහනහිර පළාත්වල බිමට ජලය නැහැ. ගැනී අපේ රටේ කාන්තාවන් පාර්ලිමේන්තුව ආදි ආයතන අරුණාම බොහෝ ක්ෂේත්‍රවල පුරුෂ පක්ෂයට විඩා තනුතුරු දරනවා. අපි විශ්වවිද්‍යාල සහ විද්‍යා පිය ගත්තාන්, ඒවායෙහි සියයට 70ක් කාන්තාවන්. වෙදා පියයේන් එහෙමයි. අපේ රටේ විශ්වවිද්‍යාල පද්ධතියේ ඉංජිනේරු පියය භැර අනක් සැම පියයකම සියයට 65කට වැඩියෙන් ඉන්නේ කාන්තාවන්. ඒ නිසා ඒ ගැන ප්‍රශ්නයක් නැහැ.

[గර్వ లే.చీ. స్ట్రికల్ ప్రొఫెషనల్ అఫీసు]

එකින් එකට ඒ කුමය දැඩුන්වා දුන්නා නම්, තමතමන්ගේ ප්‍රදේශවල ප්‍රශ්න විසඟාගුණ්නක ප්‍රථමවන්. බිමට ජලය හිහිකමේ ප්‍රශ්නය එමතින් විසඳෙනවා.

గැරු නියෝජ්‍ය කරානායකතුමති, රේලහට ගනීමු පිවිතරු බලගයක්තිය. දැන් අප පළමුවන pilot project එක ලෙස හදුන්වා දෙන්න යනවා මෙගාවාට 2.5ක ව්‍යාපෘතියක්. පරුනම සමූද්‍ය හේ වෙනත් tank එකක හේ ප්‍රාණීය - surface එක - භාවිත කරලා floating solar power plants නිපදවීමේ ක්‍රමයක් හදුන්වා දෙන්න යනවා. එතකාට කැලේ කපන්න ඕනෑ නැහැ; කැලේ එම් පෙහෙලි කරන්න ඕනෑ තහැ; solar power නිපදවන්න. ඒ සඳහා කෙළින්ම ජලායේ ප්‍රාණීය භාවිත කරනවා. එය, ජපන් තාක්ෂණය අපේ ආරු මාරසිංහ මන්ත්‍රීත්‍යමා ඒ ගැන දැන්නවා. මා දැන් ඒ තාක්ෂණය ගෙනැල්ලා මූලික කටයුතු කරගෙන යනවා. හේට අනිද්ධ වන කොට අදාළ අමාත්‍යාංශ එකතු කරගෙන pilot project එක කරනවා. එතැනින් එහාට යන්න ප්‍රාථමික.

గරු නියෝජන කරානායකත්තම්, තීරසර සංවර්ධන ඉලක්ක
 17 ගන්තොත්, ඒ ඉලක්ක 17න් 9ක් සම්බන්ධ වන්නේ විද්‍යාව,
 තාක්ෂණය කියන ක්ෂේත්‍ර දෙකටයි. එක්සත් ජාතීන්ගේ
 සංවිධානයේ අනු සංවිධානයේ වන ECOSOC එක මෙන් සූම්
 අඩවිරුද්ධකම තීරසර සංවර්ධන review workshop එකක්
 පවත්වනවා. ගරු ඇමතිතම්, එයට බැංතුමාන් සහභාගි වුණා,
 මෙන් සහභාගි වුණා. විද්‍යාව, තාක්ෂණය සහ නැව්ත්පාදනය -
 Science, Technology and Innovation- තීරසර සංවර්ධනයට
 යොදා ගන්නේ කෙසේද කියන එක -STI for SDG- එහිදී විස්තර
 කෙරුණා. මොකද, තීරසර සංවර්ධන අරමුණු 17න් අරමුණු
 නවයක් මේ ක්ෂේත්‍රය අභාළ වනවා.

මට ලබා දී තිබෙන වේලාව අවසන් වී ගෙන එනවා කිය මම හිතනවා. ගරු නියෝජ්‍ය කාලානායකතුම්ති, මට තව වේලාව තිබෙනවාද?

గර్వ నియోజు కల్పనాయకత్వం (మాண్యమికు పిరితిచ సపాన్యాయకర్ అవార్కస్)

(The Hon. Deputy Speaker) ගරු ඇම්තිතමනි, ඔහුගාට ලබා දී තිබෙන කාලයෙන් තව විශාලයියකින් තැබුණු

ගරු ඒ.ඩී.සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත මහතා
(මගණප්‍රජා රාජ්‍ය ක්‍රියාලාභ ප්‍රියෝග නිර්මාණ මධ්‍ය මැණ්ඩල)
(The Hon. A.D. Susil Premajayanta)

හොඳමයි. මම අවසාන අදියරට එන්නම්. මෙම අරමුණු 170 ඉලක්ක 169ක තිබෙනවා. එක ඉතාම පැහැදිලිව මෙති සඳහන් කරලා තිබෙනවා. ගරු ඇමතිතම්, අපිට ලබන අවුරුද්දේදේ ඉදා අප විසින්ම - self-review එකකට යන්න පුළුවන්. එහිදී අප විසින්ම - ස්වේච්ඡාවන්- වාර්ෂිකව සමාලෝචන වැඩසටහනක් හදනවා. අපි එක ECOSOC එකට ඉදිරිපත් කරනවා. එතකොට අපි එතැනට යනකොට, අපේ රට තිරසර ස-වර්ධන ඉලක්ක 17න් අද කොතුනු ඉන්නේ කියාත්, උෂ්ණ අපුරුද්දේදේ කොතුනු ඉන්නේ කියාත් ඒ ගොල්ලන් දන්නවා. එසේ වැඩසටහනක් සකස් කිරීමෙන් ඒ සියල්ල දැන ගන්න පුළුවන්. මගේ මතකයේ හැටියට අප්‍රිකානු රටක් ස්වේච්ඡාවන්ම මෙයට ඉදිරිපත් වූණ. Habitat Headquarters තිබෙන රට වන කෙනියා රට වාර්ෂිකව ස්වේච්ඡාවන්ම එම වැඩසටහන ඉදිරිපත් කරනවා. එම assessment එක සකස් කරන panel එකේ අපේ රටට මහාවාර්යවරයෙකුන් ඉන්නවා කියන එකත් අපි සතුවින් කියන්න ඕනෑ. ඒ නිසා අප 2030ද තිරසර ස-වර්ධන ඉලක්ක ලහා කර ගන්න යනවා නම්. මේ සම්බන්ධිකරණය අවශ්‍යයි. ප්‍රතිපත්ති රාම

අවශ්‍යයි, මාර්ග සිතියම අවශ්‍යයි. ඒ සඳහා continuous monitoring and evaluation කියන එක අවශ්‍යයි.

විද්‍යා, තාක්ෂණ සහ පරේදේශන අමාත්‍යාංශයේ අංශේ විසයන් සම්බන්ධයෙන් අපි ගරු ඇමතිත්තාවට සහතික වෙනවා. එම වැඩ කොටස සම්බන්ධව අපි වාර්ෂිකව වාර්තා ලබා දෙනු නම්. අපි අවශ්‍ය සියලු සහයෝගය ලබා දෙනු නම්. මොකද, තිරසර සංවර්ධන අරමුණු 17 සහ ඉලක්ක 169 සකස් කිරීමේදී අවුරුදු තුනක් නිස්සේ මම පරිසර විෂය භාර ඇමතිවරයා හැඳියට මගේ සම්පත් දායකත්වය අවස්ථා ගණනාවකදී ලබා දුන්නා. අපි ඉදිරියටත් එසේ සහයෝගය ලබා දෙනවා. ජනාධිපති ලේකම් කාර්යාලයත්, ඔබන්තාගේ අමාත්‍යාංශයන්, අදාළ වෙන සියලු ආයතනන් ඒක රාඛ වූ විට අපි බලාපොරොත්තු වන ඉලක්ක ලාභ කර ගැනීමට හැකි වෙයි කියා මා හිතනවා. 2030 වසර වනවිට මෙම අරමුණු 17 සපුරා ගන්න අපට හැකි නම්, අප බලාපොරොත්තු වෙන සංවර්ධන රටක් බවට අංශේ රට පත් කර ගන්න ප්‍රාථමික ප්‍රාග්ධනයෙන් ප්‍රාග්ධනයෙන් වෙනවා.

கரை நியேஷன் கல்லூரியகாதுமா
(மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hindu, Dec 4, 2001)

(The Hon. Deputy Speaker) සේතුනියි. දිවා ආහාර විවේකයට තව විනාඩි දහයක් වාගේ කාලයක් තිබෙන්නේ. ඒ නිසා ගරු කරුණාරත්න පරණවිතාන මැතින්මූලාට කරා කිරීමට අවස්ථාව ලබා දෙනවා.

ඊට ප්‍රථම, කුවිරු හේ ගරු මන්ත්‍රීවරයෙක් මූලාසනය සඳහා ගරු මයන්ත දිසානායක මන්ත්‍රීත්‍යමාගේ නම යෝජනා කරන්න.

గර్వ గాలితీ చయలినుండి పెరేరు లభితా (తిరసక సంవరిధిని
ఖా వినిషీలి అంటుటునుంచి ఈ బ్రిడ్జెట్ కూడా అంటుటునుంచి)
(మాణసపుటికు కామిని జ్యామిల్కరమ పెరోరా - విలువాతారా
అపివిరుత్తీ మర్ఱుమ వన్సోవరాకికం అమెససరుమ పుత్తశాసన
అమెససరుమ)

(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera - Minister of Sustainable Development and Wildlife and Minister of Buddhasasana)

గර్వ నియోజు కల్పానాయకత్వమని, "మె అప్పటిలేద్ది గర్వ మయిన్స్ దీసునాయక మన్స్తోభూతు మ్రొసణయ గత ష్ట్రుయ"డి మా డేయోజు కరనలు.

புண்ணய வில்கா டெனி, சுஹா சுமிலகா தீய.
வினா விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.
Question put and agreed to.

අනුතුරුව ගරු නියෝජ්‍ය කාලානායකත්ව මූලාස්ථානයෙන් ඉවත් වුයෙන්, ගරු මයන්ත දිසානායක හෙතා මූලාස්ථානරුයි විය.

அதன்பிறகு, மாண்புமிகு பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, மாண்புமிகு மயந்த திசாநாயகக் அவர்கள் தலைமை வகுக்தார்கள்.

Whereupon THE HON. DEPUTY SPEAKER left the Chair, and THE HON. MAYANCHA DISSANAYAKE took the Chair.

[අ.හා. 12.20]

గර్వ కిర్తులునికి పరమాదీవిత్తనా అంతా (నిష్పత్తినా సంవర్ధించి బుట్టాలు విశేషమైన ఆంతావును)

(மாண்புமிகு கருணாரத்ன பரணவிதான - திறங்கள் அபிவிருத்தி மற்றும் தொழில்பயிற்சி பிரதி அமைச்சர்) The Hon. Karunaratne Parera, the Hon. Deputy Minister of

The Hon. Karunaratna Paranawithana - Deputy Minister of Skills Development and Vocational Training)

ලේතිභාසික පනත් කෙටුවීපතක්. තිරසර සංවර්ධන ප්‍රතිපත්තියට ශ්‍රී ලංකාවේ ජාතික ප්‍රතිපත්ති සම්බාදනය යොමු කිරීම සඳහා උපාය මාරුග සංවර්ධනය කරන්නට, තිරසර සංවර්ධන සඟාවක් පිළිවුන්නට සහ අනෙකුත් ආනුෂ්ථානික විදි විධාන හඳුන්නට ගරු ගම්මින් ජයවිනුම පෙරේරා මැතින්තුමා ඉදිරිපත් කර නිබෙන මෙම පනත් කෙටුවීපත රටක් හැරියට අපට ඉතාම වැදගත් වන පනත් කෙටුවීපතක්. ඒ වාගේම මේ අවස්ථාව අප රාජ්‍යයක් හැරියට ජාත්‍යන්තර ප්‍රජාවට අපේ පුනුකළ ඉෂ්ට කරන්නා ඩී නීතියක් සම්බාදනය කරන එෂ්ටඨාසික අවස්ථාවක්. අපේ ගරු අමාත්‍යතුමා මෙම විෂය පිළිබඳව දැවැන්ත වුවමනාවකින් වැඩි කටයුතු කරන පින්වත් ඇමුණිතමෙක්. මැතින්තුමාට අපේ ගෞරවනීය ස්තූතිය මේ වේලාවේ පුද කරනවා.

මූලාසනාරුඩ් ගරු මත්තීතිමත්ති, තිරසර සංවර්ධනය කියන
කාරණය, ඉතාම පුලුල් මහජන කිතිකාවකට ලක් විය යුතු, මහජන
ප්‍රතිපත්ති සම්පාදනයේදී ඉතාම බැඳෙනුම් මැදිහත් විය යුතු
කාරණවක්. ලෝකයේ හිටපු බෙහෙම වැදගත් දාරුණිකයෙක්
වන නොරුවේ පාතික ආන් නාස් මහතා මේ වාග් කරුණු
සම්බන්ධයෙන් මහජන ප්‍රතිපත්ති සම්පාදනය කිරීමේදී වැදගත්
වන එක මූලධර්මයක් ප්‍රකාශ කරලා තිබෙනවා.

இலு கிவிலு, "அදூல நைதி கருணை பூவீசுமென் வெளிர் கரன்ன", "avoid tendentious irrelevance" கிடை. அபி மேலுளவே என்டுல ஒன்றைக் கருணை என்றிடமுள்ள மாது கருணை தொவிக்கு கருணை கூரனு மேலுள அடூல கருணையேன் நைதி. மோகாடு, அபி அடு பீடு லக்கு நிரப்பார சுவர்தின பனந் கெவுமிபத ஞை கற்ற கருணலு. மேலுள ஓனாம் லைச்சுன விவநயக்கு. ஹெடு கற்றுவக்கு. நமுன் கியன்னுடு குறங்குவுட்டே, நிரப்பார சுவர்தின பிலிக்கு அடூல அடு லக்கு வேலை நிவேந்னே ஆத்திவிவாடத தலையே பழுங்கு. வொஹூம் ஆத்திவிவாடு, மதுவாடு, நாய்யானுக்கு சுகவிது நிவேநவு. மேயுடு மதுநநய யோடு கருவு ஞைம் சுமிவெந்துவேயென் அபி சீயக்குதேநாம் ஓன்னே வொஹூம் நரக தூநக, வொஹூம் குறங்குவுட்டையக தூநக கியலு அபி கியன்ன வினை. மும் அன்ன லீ ஞைகு கற்ற கரன்ன வலாபூராயந்து வின்னே. அபி அன்னவாடு டெக்கு தீரவேலா ஓன்னவு. சீக பூந்திகின் ஓன்னே, மதர பரிசேஷனவுட்டைய சுவர்தின ஜூயியுடு பார ணத்த சுமார்யகு. லீயுடு ஹோம்டு டித்திரய ரது ஓந்தியானு நாயக சீயுவேல்டேஞ் பூகுநென்றே நிவேநவு. ரது ஓந்தியானு நாயக சீயுவேல் கிவிவே மோகக்கு? இலு கியனவு, "மிழுந்தே தீவுந் வின அன்னிம் மாலுவாந் பாடந்து பழு தின்பார தேவேரகே மூடல் விதரக்க் கூலி கரலா, மூடல் விதரக்க் கூலா தீவுந் வேந்ன வெளை." கியலு. லீகேந் பெந்விவே மே லேக்கய ணமன் கரன மதர பரிசேஷனவுட்டைய ஹய்காரன்வுடயக.

පරිසරය ගැන කළා කරදීම තවත් අන්තටවාදයක අපි තිරවෙලා ඉන්නවා. බරණීය සංචාරකය ගැන කළා කරදීම අද තිබෙන අනෙක් අන්තටවාදය තමයි, "මිනිසා අමතක කරලා මේ ගමන යන්න සිහා!" කියන ඇත්තේවාදය මතු වෙලා තිබෙන එක. ඒකට මම කියන්න කැමැතිසි, "හරත් අන්තටවාදය" කියලා. හරත් අන්තටවාදීන් කළුපනා කරන හැරියට නම් අවසාන මිනිසාන් මිහිපිටින් තුරන් වනතුරු ඒ අයට වැටහෙන්නේ නහු, මිනිසාන් මේ පරිසරයේ කොටසක් කියලා. තොර්වේ ජාතික ආස් නමුත් දාරකනිකය කිවිවා, "මුළුඡාය කියන්නේ පරිසරයෙන් වෙනි වෙවිච තෙහෙන් නොවෙයි, පරිසරය ජාලයක්. ඒ ජාලයේ ගැටය තමයි මුළුඡායය." කියලා. පරිසර ජාලයේ ගැටය -knot in the net- තමයි මුළුඡාය කියලා ඔවුන් නමුත්, මුළුඡායයේ වෙනසක් තිබෙනවා. හැම තැනම ඉන්නේ එකම විධියේ මුළුඡායන් නොවෙයි. හැමතැනම ඉන්න අලියා පිළිබඳව සත්ව විද්‍යානුකූලව අපට කියන්න ප්‍රාථමික. අලියා හැසිරෙන්නේ මෙහෙමයි. අලියා කන්නේ මෙව්වරයි. බොන්නේ මෙව්වරයි. සංචාරකන වට ප්‍රමාණය මෙව්වරයි කියලා සත්ව විද්‍යානුකූලව කියන්න ප්‍රාථමික. හැමතැනම ඉන්න බිම් පඩුවන් ගත්තත් ඔවුන්

గర్వ అంతిమాని, మెనొన మె మత్తుషు లేసుకయడి, చేపిలూలిక
లేసుకయడి అతర నిబెనా మె ప్రశ్నాయ విషాదా టనోనో కొఱామండ్
కీయిన లీక లూ బైర్యుతి సూక్షమీతువినీ కరణొన చిన్న దెయకీ.
మె ప్రశ్నాయ కనీకు తలయే కొడి లాపిలమక నీవ్వినానీ,
విషేషయొనీమ మె ప్రశ్నాయెనీ బైలు కన ధృఢీపతీ సూలూను
మినిచ్చెప్పునోగె ఖచిత కనో డెనొనో న్నాతిలి, లే ధృఢీపతీ మినిచ్చెప్ప
వెన్నువెనీ సూక్షుకాలితెలు బలనోనో న్నాతిలి అపి అశే నూయనీవల్ల
శిర వెలూ ప్రభి కరణొన చిలొయానీ నీరసర సంవిరధన ప్రథిపత్నీ
నామత పాతఙుకు చీమా లెనిలు. అం నిస్స తమడి జంఖర అపలూవల్లలే
లుకువెలితే పలు అపి ఉల్లు చిసినోనో, మె నిబెనా జం.విరధన
అర్పిద్దయెనీ చిపి విడినా ఆనోకి గ్రామయే, చివితయే, ధృఢీపతునీ
పిల్లిబల్ల విషేషయెనీ సౌయ బలనోనో న్నాతిలి అపర మె
సూక్షమీతువ కరణొన బైలు కియలు. పష్ట గియ కొలుయే అలినోగె
ప్రశ్నాయ, విన జంతునోగె ప్రశ్నాయ మత్తు లెల్లి వెల్లాలే లే అర్పిద్దయెనీ
తమడి మం లొక మత్తు కిలే. గర్వ గాలితి చయవిత్తు మ పెరెరు
అంతిమాని, కనాగావ్రాల కర్మణ తమడి అశే కట్టాల లే గొల్లలనో
విలిగయెనీ అల్లు గణో లీక. అపి తమడి అశే ప్రదేశివల దరహియ
జం.విరధనయ వెన్నువెనీ పెనీ చిసితోనీ, పరిసరయ ఆరక్కేతు కిరిం
వెన్నువెనీ పెనీ చిసితోనీ, గఱ కొలు, సనూ చిపిలూ లెన్నువెనీ
పెనీ చిసితోనీ అశే లాపిలితోనీ ఆరగల కిలే.

අලින්ගේ රජ දහන් විනාශ කරනෙකාට, මහ කැබුලුවල ගල්නෙකාරී ගහනෙකාට අපි ඒවාට විරුද්ධව සටන් කළා; කෑ ගැඹුවා. ඒ වෙළාවේ අපිව හැඳින්වූයේ කොහොමද? ඒ, "සංවර්ධන විරෝධීන" හැරියට. අද, තමුන්නාහිසේ මේ වාගේ ප්‍රතිඵත්තියක් ගෙනැල්ල අනාගත කාලයේදී රාජ්‍ය ප්‍රතිඵත්ති හඳුන අයට උපදෙස් දෙයි, ගල්නෙකාරී ගහනවා නම් කොහොමද ගහන්න ඩිනැ, බලාගාර ගහනවා නම් කොහොමද බලාගාර ගහන්න ඩිනැ කියලා. එවැනි වැදගත් ප්‍රතිඵත්තියක් මේ සහාවේ ගදයි. අන්න එතෙකාට අපට ඒ වාගේ අරගල කරන්න අවශ්‍ය වෙන එකක් නැහු. එතෙකාට නීතියක්-රිතියක් තිබෙනවා. එහෙමත්, ඒකේ අනෙක් පැත්තත් අපට අවශ්‍ය වෙළා තිබෙනවා. ඒ, මොකන්ද? ස්වභාවික ලේකය සහ මානව ලේකය අතර ප්‍රශ්න විසඳුමේදී මිශ්‍රාජයාන් වැදගත් කියලා කළේපනා කරන්න ඩිනැ. මෙහෙම කියනෙකාට සමහර අය අපට වේදනා කරනවා, "මානව කේන්ද්‍රාදින්" - 'anthropocentric'- කියලා. මේක හරියට හාමුදුරුවන්ට "විවරධාරය" කියලා අවමන් කරනවා වාගේ දෙයක්. අපට 'anthropocentric' කියලා කිවිවාට, විසින්ම මිනිහෙක් අවේ නැත්තම් මේ ප්‍රශ්නය විසඳන්න බැහැ කියලා අපි යෝජනා කරනවා. මම තව හොඳ උදාහරණයක් කියන්නම්.

අපි මේ නාෂණීක බලය ගැන අද ලේකයේ කඩා කරනවා. නාෂණීක බලය, නාෂණීක ආයුධ හදාලා ලේකය නාෂණීක පිසුරුමකට ලක් වූතෙනාත් නාෂණීක සිතලක් - nuclear winter එකක් - ලේකයට එයි. අහසේ දුට්ටිලි ව්‍යාවත් ඇව්වීලා, හිරු රස වැටෙන්නේ නැතිව පොලොව සිතල වෙයි කියලා විශ්වාස කළා. එක නිසා අපි නාෂණීක බලයෙන් ඇත් වෙන්න යිනි කියලා කිවිවා. 1980 දැනගයේදී ජර්මනිය කිවිවේ මොකන්ද?

[గරු කරුණාරත්න පර්‍යාවිතාන මහතා]

"Atomkraft? Nein Danke;" "නායුලියික බලය? අනේ එපා;" "Nuclear power? No thanks!" එහෙම තමයි කිවිටේ. මේ ලෝකයම එක පද්ධතියක්; වී පද්ධතියක්; විභිජ්ට් ලෝකයක් කියලා කියපු, මේ පාලිවය මහා විභිජ්ට් ලෝකයක් කියලා කියපු "Gaia Theory" කියලා එකක් තිබෙනවා. එහෙම කියපු James Lovelock කියන පරිසර විද්‍යාඥයාම කියන්න පටන් ගත්තා, "කරන්න දෙයක් නැහැ, නායුලිටික බලය තමයි එකම විසඳුම" කියලා. "It is a green solution," කියලා කියන්න පටන් ගත්තා. අනෙක් එවා භෞතිවූ ප්‍රබන්ධ කියලා කිවිටා. එහෙම වුණේ ඇයි? අපි කරා කර කර සිටියා. Renewable energy යනාදිය ගැන කුපා කර කර සිටියා. නමුත් වැඩි කෙරුණෙන් නැහැ. එම නිසා මම අද පාර්ලිමේන්තුවේදී මතක් කරන්න කුමැවියි, අද අපේ මේ පරිසරවාදය, හරිත අන්තවාදයකට ඩිනිල්ලා තිබෙනවා; සංවර්ධන ක්‍රමය, පරිහැළුන අන්තවාදයකට ඩිනිල්ලා තිබෙන බව. මිනිසාන් අමතක කරලා, සතාන් අමතක කරලා තිබෙනවා. අලි-මිලිස් ගැවුම් විසඳුන්නේ නැහැ. අලියන්, මිනිසාන් මැරුන්න භාර්දමා තිබෙනවා. වන ස සතුන්ගෙන් මිනිසාන්ට වන හානිය ගැන ප්‍රශ්න විසඳයෙන්නේ නැහැ. ගැමී ගෙවියා ගෙම්මාන අතහැරලා ආලා යන තැනැට පත් කරලා තිබෙනවා. මේවා ගැන අඛමල් රේඛුවක තරම්වන් හැඳිමක් නැතිව අද නායුයන්වල විතරක් පිරිස් හිර වෙලා තිබෙනවා. මෙහෙම ප්‍රශ්න විසඳන්න බැහැ. මැදුම් පිළිවෙතන් ඇති කර ගත යුතු වනවා. මේ ප්‍රශ්නයේදී මැදුම් පිළිවෙත කියලා කියන්නේ, මානව ලෝකයාත්, ස්වභාවික ලෝකයාත් යන ඒ දෙක අතර තිබෙන තුනයක් ඇති කර ගැනීම වෙනුවෙන් ඇනාන්විත පෙනී සිටිමයි. එම සහය ඒ සම්බන්ධයෙන් අතිවිශාල සමාඟක කළුකාවක් අවශ්‍ය වෙලා තිබෙනවා. එම නිසා අපේ ගරු ගාමින් ජයවිතුම පෙරේරා ඇමතිතමාට අපි කියන්නේ, ඔබතුමා මේ කාරණයේදී සම්බන්ධයෙන් බොහෝම උනන්දුයි. එකස්ත ජාතින්ගේ සංවිධානයේ ඔබතුමා තිරසර සංවර්ධන සභාවට යනකොට මමන් ඔබතුමා සමඟ ආවා. මේ පිළිබඳ ඔබතුමාට ලොකු උනන්දුවක් තිබෙනවා. ඒ කාරණයේදී කිසිම පාර්ශවයක අන්තවාදයෙකුට මේ ප්‍රතිපත්තිය මත අධිපත්‍ය පිළිවුත්නාට ඉඩ දෙන්නට එපා. එහෙම කළුකාත් ප්‍රට මෙම ප්‍රශ්නය විසඳන්නට හමිඳ වෙන්නේ නැහැ. සිඩිත මිනිසාන් ගහන කුරුලිවුලින් අපේ මේ බුද්ධිමත්ත්වයෙකුට මේ ප්‍රතිපත්තිය මත අධිපත්‍ය පිළිවුත්නාට ඉඩ දෙන්නට එපා. එහෙම කළුකාත් ප්‍රට මෙම ප්‍රශ්නය විසඳන්නට හමිඳ වෙන්නේ නැහැ. අපේ ගෙම්මානවල ගෙවියන්ගේ, පිළිතයන්ගේ ඒ තරම් භයානක ප්‍රශ්නයක් ඉතිරි වෙලා තිබෙනවා. ඒ ප්‍රශ්නය වෙනුවෙන් රටම සංවිධී වෙන්නට අවශ්‍යයි. හැඳුවි, එහි ඒ ම්පර පරිහැළුනවාදය අපි මොන විධියක්න්වත් පිළිගන්නේ නැහැ. එතැනැට මේ රට ගමන් ගත යුතුයි කියලා අපි කියන්නේ නැහැ. ඒ අතර මැදු ඉදෑගෙන අපේ සම්පූද්‍යයන්ට, අපේ ආගමික සම්පූද්‍යයන්ට, අපේ තරු පද්ධතින්ට එකඟව තමයි මේ පාරිසරික ප්‍රශ්නය පිළිබඳ ප්‍රශ්නය අපි විසඳා ගැනීමට අවශ්‍ය වන්නේ යැයි කියන කාරණය මතක් කරමින්, අපේ ගරු ඇමතිතමාට මේ කටයුත්ත් ඉදිරියට ගෙන යාම වෙනුවෙන් නැවත වත්තාවක් මගේ ගොරවනිය ස්ත්‍රීනිය යුද කරමින් මගේ වත්ත ස්වල්පය මෙතුනින් අවසන් කරනවා. මූලසනාරුස් ගරු මන්තිතමති, ඔබතුමාට බොහෝම ස්ත්‍රීනිය.

ତର୍ଜୁ ମୁଲ୍ଲାଙ୍କନାର୍ଯ୍ୟ ମନ୍ତ୍ରୀଙ୍କିତିରେ
(ମାଣସପୁରୀ ତଥା ମାନ୍ଦିରମଧ୍ୟ ଉଚ୍ଚ ପରିଷଳା ଅଧିକାରୀ)
(The Hon. Presiding Member)

ଏହିମା ରୁ ଅନ୍ତର୍ଭାବେ କାଳିକେ ଥିଲା ଅଣି ତ୍ରୈଵନ ଦେଖିନ, ଆହୁ.
 30 ଏ ନିଯେଚୁ କାରକ ସହାପନିତ୍ତମା (ଗରୁ ଡେଲ୍‌ଟିକ
 ବେକ୍‌କଲନାନ୍ତି ମହିମା) ରେ ସହାପନିତ୍ତିରେଣ୍ଟ ଜୀବନ ପରିବନ୍ଧିତ

அதன்படி, அமர்வு பி.ப. 1.30 மணிவரை இடைநிறுத்தப்பட்டு மீண்டும் தொடங்கின்று. குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள் மூலமாக ஒருங்கூடி வடிவமைக்கப்பட்டு வருகிறார்கள்.

Sitting accordingly suspended till 1.30 p.m. and then resumed,
DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES [THE HON. SELVAM
ADAIKKAL ANANTHAN] in the Chair.

ADAIKKALANATHAN] *in the Chair.*

[پ.پ. 1.30]

గරු එස්. ශ්‍රීතරණ් මහතා
(මාණ්පුමිකු සි. සිර්තරණ්)

(The Hon. S. Shripathan)

கௌரவ குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்களே, இன்றைய தினம் வலுவான பொருளாதார அபிவிருத்தியை ஏற்படுத்திக்கொள்ளுதல் என்ற அடிப்படையில் இந்த நாட்டிலே இருக்கின்ற பொருளாதாரக் கட்டமைப்புகள் தொடர்பிலே பல்வேறுபட்ட விடயங்கள் பற்றியதும் 2030 ஆம் ஆண்டிலே இந்த நாட்டின் பொருளாதார அபிவிருத்திகள் பற்றியதுமான முன்மொழிவுகளை வலுவாதார அபிவிருத்தி மற்றும் வனசீவராகிகள் அமைச்ச முன்வைத்துள்ளது. இவ்வாறான பொருளாதாரக் கட்டமைப்புகளையும் பொருளாதாரத்துறை சார்ந்த விடயங்களையும் முன்வைத்திருக்கின்ற இந்த நேரத்திலே நான் ஒரு விடயத்தை இந்தச் சபையினாடாகப் பதிவு செய்ய விரும்புகின்றேன்.

ஆசியாவில் மிகமுக்கியமான நாடுகளில் ஒன்றான, மிகப் பிரதானமான நோபல் பரிசைச் செய்கின்ற மியன்மார் நாட்டிலே இருக்கின்ற ரகைன் மாநிலத்தில் கிராமங்களிலே வாழுகின்ற ரோஹிண்கியா மக்கள் கொன்று குவிக்கப்பட்டுக்கொண்டிருக்கிறார்கள். அவர்கள் அந்த நாட்டைவிட்டு ஓடும் வகையிலே கலைக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள். அந்த நாட்டிலிருந்து 4,10,000 க்கும் மேற்பட்ட மக்கள் பங்களாதேவ் போன்ற நாடுகளுக்கு இடம்பெயர்ந்திருக்கிறார்கள். ஒரு பெரிய மனிதப் பேரவையும் இந்தப் பூமிப் பந்திலே நடந்துகொண்டிருக்கின்றது. இது ரோஹிண்கியா மக்களை பெரும் வேதனைக்குள்ளும் துன்பங்களுக்குள்ளும் தள்ளியிருக்கின்றது. கிட்டத்தட்ட 5 கோடி மக்கள் வாழுகின்ற மியன்மாரிலே ரகைன் மாநிலத்தில் மட்டும் 40 இலட்சத்திற்கும் மேற்பட்ட மக்கள் வாழ்கிறார்கள். அதில் ரோஹிண்கியா மக்கள் கிட்டத்தட்ட 4,10,000 பேர் இடம்பெயர்ந்து இன்னுமோர் இடத்திற்குச் செல்வதென்பது பெரிய மனிதப் பேரவைமாகவே பார்க்கப்படுகின்றது. இவ்வாறு செய்வதற்கு அந்த மக்கள் மீதான கோபம் என்ன? அவர்கள் அந்த நாட்டின் இராணுவத்தினராலும் அங்கிருக்கின்ற பொத்த மதத்தைப் பின்பற்றுகின் றவர்களாலும் இவ்வாறு கலைக்கப்படுவதற்கான காரணம் என்ன?

2012ஆம் ஆண்டிலே மியன்மார் நாட்டின் ஆராய்ச்சிகளின்மூலம் எரிவாயுக்கள் மற்றும் பெற்றோலியத் தீர்க்கான அடிப்படைகள் ரகைன் மாநிலத்திலே கண்டறியப்பட்டிருப்பதாக அறிக்கையிடப்பட்டிருக்கின்றது. அவ்வாறான ஒரு குழுவிலே அங்கிருந்த ரோஹிங்கியா மக்கள் பிரஜாவரிமை மறுக்கப்பட்டு - அந்த நாட்டின் பிரஜைகளாகவன்றி அநாதாரவாக வாழ்ந்த நிலையில்தான் கொல்லப்பட்டிருக்கிறார்கள்; காணாமல் போயிருக்கிறார்கள். அந்த மக்கள் அழுதழுது தெரிவித்த கண்ணரீர்க் கதைகள் இணையத்தாங்களுடாகவும் முகதால்களுடாகவும் ஏனைய செய்தி ஊடகங்கள் ஊடாகவும் வெளிவந்தவண்ணம் உள்ளன. மிக முக்கியமாக, ஒரு மனிதக் குழுமம் மூஸ்லிம்கள் என்பதற்காக அதனுடைய வாழ்வியல் உரிமையை இழந்து, அந்த இடத்திலிருந்து அகற்றப்பட்டிருக்கின்றது.

உலகத்தில் எங்கெங்கெல்லாமோ பயங்கரவாதச் செயல்களும் தீவிரதவாதச் செயல்களும் நடைபெறுகின்றன. யார் யாரோ அனு ஆயுதங்களை எல்லாம் உற்பத்தி செய்கின்றார்கள். யார் யாரோ அனு ஆயுதப் பரிசோதனைகளையெல்லாம் மேற்கொள்கின்றார்கள். உலகம்

இன்று தன்னுடைய இயல்பு நிலையை மறந்துகொண்டு செல்கின்ற நிலைமை காணப்படுகின்றது. உலக இயற்கைக்கு மாறாக இவ்வாறான காரியங்கள் நடைபெறுகின்றபோது, ஒரு மக்கள் குழுமம் தன்னுடைய சொந்த மன்னிலே வாழ முடியாதவாறு அதன் பூர்வீகத் தன்மை அழிக்கப்பட்டு, அந்த மன்னிலி ருந்து துரத்தப்படுகின்றது. அவ்வாறு தூரத்தப்பட்டவர்கள் அங்கு வாழ முடியாமல் நாடு கடந்து பங்களாதேசத்துக்குள் வந்து அந்த நாட்டினாடாக இந்தியாவுக்குள் தமிழ்நாடு வரையும் புலம்பெயர்ந்திருப்பதை அண்மையிலே பல பத்திரிகைகள் வெளியிட்டிருக்கின்றன. குறிப்பாக இந்தியாவின் 'விகடன்' பத்திரிகையும் வெளியிட்டிருக்கின்றது. இந்த அவல நிலையின்மீது மனித உரிமைகள் கண்காணிப்பகம் கரிசனையைச் செலுத்தியிருப்பதுடன், இவ்வாறு வெளியேறியிருக்கின்றவர்களுக்கு நியாயம் கிடைக்க வேண்டுமென்றும் வெளிப்படுத்தியிருக்கின்றது.

அந்த நாட்டிலே அதிபராக இருக்கின்ற ஆங் சாங் சூகி அம்மையார் அவர்கள் ஒரு காலத்திலே இராணுவத்தினரால் வீட்டுக் காவலில் வைக்கப்பட்டிருந்தவர். பின்னர் மனித சமாதானத்திற்காக நோபல் பரிசைப் பெற்றுக்கொண்ட ஒரு ஜனநாயகவாதி ஆவார். ஆனால், இன்று தன்னுடைய பதவிக் காலத்தில் தன்னுடைய நிலையை இழந்து, தன்னாட்டு மக்களைக் காக்க முடியாமல் அவர்களை இன்னொரு நாட்டுக்கு அனுப்புகின்ற சூழலை உருவாக்கிக் கொண்டமையிகப் பெரிய வேதனையான சம்பவமாகும். இந்த மக்களுக்கு 2017 ஓகஸ்ட் 25ஆம் தித்தி மிகக் கொடுரமான நாளாகவே இருந்ததென்று கூறப்படுகிறது. நான் இந்த இடத்திலே மிக முக்கியமாக இந்த விடயத்தை முன்வைப்பதற்கான நோக்கம், இந்த மக்களுடைய எதிர்காலம் என்னவாகப் போகின்றது? என்ற ஏக்கம்தான். ரோஹிங்கிய மக்கள் சொந்த மன்னில் வாழ முடியாமல், அவர்கள் முஸ்லிம்கள் என்பதற்காக உடுத்த உடுப்போடு கலைக்கப்பட்டிருக்கின்றார்கள். அதனைவிட, அவர்கள் வாழ்ந்த பிரதேசங்கள் எல்லாம் நெருப்பு வைத்துக் கொளுத்தப்பட்டிருக்கின்றது. கொளுத்தப்பட்ட அந்தப் பிரதேசங்களிலே அவர்களுடைய குடிசைகள், அவர்களுடைய வாழ்விடங்கள் உட்பட, கிட்டத்தட்ட 90 லீதமான கட்டிடங்கள் அழிக்கப்பட்டிருக்கின்றன. 90 லீதமான கட்டிடங்கள் அழிப்பானது, அங்கிருந்து அவர்களைக் கலைப்பதற்கான முயற்சியாகவே மேற்கொள்ளப்பட்டிருக்கின்றது.

இந்த நிலைமைகள் மாற்றப்பட வேண்டுமானால், உலகத்திலே மனிதாபிமானத்துக்காகக் குரல் கொடுக்கின்றவர்கள், மனித உரிமைகளுக்காகப் பேசுபவர்கள், மனித நேர்மைகளைப் பற்றிக் கடைக்கின்றவர்கள் போர்க்குற்றங்களையும் இந்த மனித அவலங்களையும் ஓர் இனத்தின் மீதான கொடுரமான கொலைகளையும் கண்டிப்பதற்குத் தயாராக வேண்டும். அவர்களுக்கான நீதி கிடைப்பதற்கு அனைவரும் ஒத்துவர வேண்டும் என்பதை என்னுடைய புதிவாக நான் இந்த இடத்திலே முன்வைக்க விரும்புகின்றேன்.

அடுத்து, இன்றைய நிலைபெறுதலுகு அபிவிருத்தி என்ற விடயத்திற்குள் சில கருத்துக்களைப் பதிவு செய்துகொள்ள விரும்புகின்றேன். சிங்கப்பூரின் பிரதமராக இருந்த ஸீவான் ஷ அவர்கள் கிட்டத்தட்ட 1970களிலே இலங்கையின் நிலையைப் பார்த்து "நாங்கள் இலங்கையைவிட முன்னேற வேண்டும்" என்று தன்னுடைய நாட்டு மக்களுக்கு அறிவித்தார். 1970களில் அவ்வாறான ஒரு பொருளாதார வல்லமையோடு இலங்கை இருந்தது. அப்பொழுது ஜப்பானுடைய ஒரு தனியாள் வருமானம் டொலர் அடிப்படையில் இலங்கையிலே

பெறுகின்ற தனியாள் வருமானத்தைவிடக் குறைவாகவே காணப்பட்டது. அவ்வாறிருந்த ஜப்பான் நாடாக இருக்கட்டும், சிங்கப்பூர் நாடாக இருக்கட்டும், அல்லது மலேசிய நாடாக இருக்கட்டும், இன்று உலகப் படத்திலே இலங்கையைவிட முதன்மையான நாடுகளாக, பொருளாதார வல்லரசுகளாக, பொருளாதாரத் துறையிலே ஒரு பெறுமதியுடைய நாடுகளாக மாறியிருக்கின்றன. ஆனால், இலங்கை ஏன் தொடர்ந்தும் இந்த நிலைக்குள்ளே இருக்கின்றது என்பதற்குக் கடந்த யுத்தத்தை ஒரு காரணமாகச் சொல்லிக்கொள்கின்றார்கள். இந்த நாடு வளரவேண்டிய சூழலில், அளவுக்குக்கமான இராணுவப் பெருக்கங்களையும் இராணுவத் தளபாடங்களையும் வைத்திருந்தது; கடந்த 30 ஆண்டுகளுக்கு மேலாக மிகக் கூடியாலில் போரை மையாகக்கொண்டே, நாட்டின் செயற்பாடுகளை இந்த மன்னில் நடத்தி வந்ததனால் பொருளாதார ரீதியான முன்னேற்றத்தைக் காணமுடியவில்லை.

ஆனால், இப்பொழுது ஒரு காலமாற்றம் ஏற்பட்டிருக்கின்றது. கடந்த 7-8 ஆண்டுகளாக இலங்கையில் இருக்கின்ற பிரதான இரண்டு தேசிய இனங்களான சிங்கள மற்றும் தமிழ் இனங்களுக்கிடையில் இருந்த முரண்பாட்டு நிலைமையானது - பகைமை நிலைமையானது மாறி, கடந்த இரண்டு ஆண்டுகளில் ஓர் ஒற்றுமைத் தன்மையுடைய அல்லது விட்டுக்கொடுத்துச் செல்லுகின்ற ஒரு சூழல் உருவாகியிருக்கின்றது. ஆனாலும், தமிழ் தேசிய இனத்தைச் சேர்ந்த தாய்மார் தங்களுடைய காணாமல்போன பிள்ளைகள், மற்றும் உறவினர்களுக்கு நீதி வேண்டி இன்றும் போராடிக்கொண்டிருக்கிறார்கள். சிறையிலே இருக்கின்ற அசியல் கைத்திகள் இன்னும் விடுதலை செய்யப்படாமல் இருக்கிறார்கள். நாங்கள் இங்கே பொருளாதாரம் பற்றிப் பேசுகின்ற அதேவேளை, தங்களுடைய சொந்த மன்னாருக்குச் சென்று தங்களுடைய வயலிலோ அல்லது தோட்டத்திலோ பயிரிசெய்து உழைக்கமுடியாமல், இன்றும் அந்த மக்கள் தெருக்களிலே போராடிக்கொண்டிருக்கிறார்கள். குறிப்பாக இரண்டீவு, கேப்பாப்பிலவு மக்கள் இவ்வாறு தொடர்ந்தும் போராடவேண்டிய ஒரு துரப்பாக்கிய நிலைமை காணப்படுகின்றது.

கௌரவ அமைச்சர் அவர்களும் இங்கே அமர்ந்திருப்பதால் நான் அவரிடம் ஒரு விடயத்தைக் கேட்கவேண்டும். கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே, நாங்கள் பொருளாதார அபிவிருத்தி பற்றிப் பேசுகிறோம். 2030ஆம் ஆண்டில் நாட்டின் பொருளாதாரத்தை ஒரு முதன்மை ஸ்தானத்துக்குக் கொண்டுவரவேண்டும் என்று கோரிக்கைகளை முன்வைக்கிறோம். ஆனால், இந்த நாட்டிலே பொருளாதாரம் சரியாக வளரவேண்டுமானால், எல்லா இனக் குழுமங்களும் ஒற்றுமையோடும் பலத்தோடும் முன்னோக்கிச் செல்லவேண்டும். அதற்கான நம்பிக்கையை அவர்களிடத்தில் கட்டியீழுப்ப வேண்டும். தென்னிலங்கை மக்களுக்கு அவர்களுடைய நிலங்களில் வாழ்வதற்குச் சகல உரிமைகளும் உரித்துக்களும் வழங்கப்பட்டு இருக்கிறது. இங்கு இராணுவ வல்லாதீக்கப் பிரச்சினைகள் இல்லை. இந்த மக்களை "இரு!" என்று சொல்லவோ, "எழும்பு!" என்று சொல்லவோ, அல்லது அவர்களுடைய இடங்களைப் பிடித்துவைத்திருக்கவேர வேற்றுமொழி பேசுகின்ற இராணுவத்தினரின் எந்தவிதமான செயல்பாடுகளும் இல்லை. ஆனால், இதனையே நீங்கள் மறுபக்கமாகப் பாருங்கள்! வடக்கிலூம் கிழக்கிலூம் வாழுகின்ற மக்கள் கடந்த 40 ஆண்டுகளுக்கும் மேலாக யுத்தத்தையே சந்தித்து, தங்களுடைய பொருளாதார வல்லமைகளை இழந்த நிலையில் வாழுகின்றார்கள். இப்பொழுதும், அவர்களுடைய நிலங்கள் இராணுவ முகாம்களாக இருக்கின்றன.

[గර్వ లిచ్చే. క్రైతరన్ అభివృద్ధి]

அன்மையில் நான் ஒரு பத்திரிகையில் வெளிவந்த,
மீள்குடியேற்ற அமைச்சினாடாக விடுக்கப்பட்டிருந்த ஓர்
அறிக்கையை வாசித்தேன். அதில் 2015ஆம் ஆண்டு ஜனவரி
08ஆம் திகதிக்குப் பின்னர், கிளிநொச்சி மாவட்டத்தில் 23,000
ஏக்கர் காணிகள் விடுவிக்கப்பட்டிருப்பதாகச்
சொல்லப்படுகிறது. கெளரவு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர்
அவர்களே, நான் கிளிநொச்சி மாவட்டத்தின் ஒருங்கிணைப்புக்
குழுவின் தலைவராக இருக்கின்றேன்; அந்த மாவட்டத்தைப்
பிரதிநிதித்துவப்படுத்துகின்ற ஒரு பாராளுமன்ற உறுப்பினராக
இருக்கின்றேன். ஆனால், கிளிநொச்சி மாவட்டத்தில் எங்கே
இவ்வாறு 23,000 ஏக்கர் காணிகளை இராணுவம் மக்களிடம்
ஓப்படைத்திருக்கின்றது என்று கேட்டால், அது யாருக்குமே
தெரியாமல் இருக்கிறது. இவ்வாறான பொய்
புரட்டுக்களோடுதான் எங்களுடைய வரலாறு
போய்க்கொண்டிருக்கிறது.

சென்றவாரம் நான் யாழ்ப்பாளை மாவட்டத்தில் வலிகாமம் வடக்கிலே வாழுகின்ற மக்களுடைய வாழ்விடங்களைப் பார்ப்பதற்காகவும் அங்குள்ள மக்களைச் சந்திப்பதற்காகவும் மயிலிட்டி, தையிட்டி, ஊறணி போன்ற பிரதேசங்களுக்குச் சென்றிருந்தேன். அங்கு அவர்களது வாழ்வாதாரம் சீரழிக்கப்பட்டிருக்கிறது. அந்த மக்கள் தங்களுடைய பூர்வீக நிலங்களில் அமைத்த வீடுகளை எல்லாம் இராணுவத்தினர் இடித்துவிட்டு, தங்களுக்குப் பொருத்தமான வீடுகளைக் கட்டியிருக்கின்றனர், முகாம்களை அமைத்திருக்கின்றனர். மயிலிட்டித் துறைமுகம் இன்னமும் பூரணமாக அந்த மக்களிடம் கையளிக்கப்படவில்லை. ஊறணியில் இருக்கின்ற துறைமுகமும் திருத்தப்படவில்லை. தையிட்டியில் இருக்கிற மக்கள் தங்களுடைய தொழில்களைச் செய்யழுடியாமல் இருக்கிறார்கள். தையிட்டியைச் சேர்ந்த மக்கள், “தாங்கள் தொழில் செய்வதற்காக 15 பிளாஸ்டிக் வள்ளங்களுக்கான இரண்டு இலட்சம் ரூபாய் பெறுமதியான அறக்கொட்டியான் வலைகளையாவது பெற்றுத்தர முடியுமா? என்று என்னிடம் கேட்டார்கள். இவ்வாறு பொருளாதாரத்துக்கு கையேந்துகின்ற நிலைமை அவர்களிடம் காணப்படுகின்றது. தையிட்டியில் கடற்கரை ஓரமாக ஒரு சாதாரண வாடியமைத்து, அவர்களால் தொழில் செய்யழுடியாமல் இருக்கிறது. பெருமளவு மின்சார வசதியுள்ள இந்த உலகத்திலே அவர்களுக்கு இரண்டு solar lightகளைப் பொருத்தமுடியாத சூழல் காணப்படுகின்றது. இவ்வாறுதான் ஊறணி, தையிட்டி, பலாவி, வசாவிளான், மயிலிட்டி போன்ற பிரதேசங்களைச் சேர்ந்த மக்கள் வாழ்ந்துகொண்டிருக்கின்றார்கள் என்றால், நீங்கள் சிந்தித்துப் பாருங்கள்! இதேபோலதான் -

గර్వ గామిణీ ప్రయవిక్తుల పెరేరు లభితా
(మాన్సపుష్టిక కామిని జ్యయవిక్రమ పెరోరా

(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)
Hon. Deputy Chairman of Committees, I would like to make some comments here. Hon. Member, why do you not put forward your problems in writing so that we can submit it to the Prime Minister and the Government? These are small issues.

There is another matter. You know very well that we are trying to implement so many development projects in the Northern and the Eastern Provinces. But, we need your support. We are trying to discuss with the Provincial Councils, Members of Parliament and local government bodies to work out a plan. So, my Ministry is ready for that. I am the one who met the Chief Minister regarding

this. I have known him since 1977. Then, he was a judge. We will give you our co-operation. Hon. Member had been working with us and we went even to the Kachcheri. So, please, submit us any problem in writing. I am ready to attend to it as the Minister of Sustainable Development and Wildlife. It is our duty. Do not call yourselves "Northerners" or "Southerners". We all are Sri Lankans. As you have supported us yesterday to pass the Provincial Councils Elections (Amendment) Bill, we will work together.

గර్వ లింగ్. క్రితరన్ మహాత్మ

(மாண்புமிகு சி. சிறீதரன்)

(The Hon. S. Shri Tharan)

நன்றி, கெளரவ அமைச்சர் அவர்களே! காமினி
ஜயவிக்கிரம பெரோரா என்று சொன்னால், அவர் வன
சீவராசிகள் - விலங்குகள் மீது மிகப் பற்றுள்ளவர் என்பது
அனைவருக்கும் தெரியும். கெளரவ அமைச்சர் அவர்களே,
நீங்கள் வளர்த்த யானையென்று அண்மையிலே
யானையிறவைக் கடந்துசென்று மருதங்கேணியிலிருந்த ஒரு
தமிழ்ப் பொதுமகனை அடித்துக் கொலை செய்துவிட்டது.
ஆனால், நீங்கள் அதனைச் சிரிப்போடு பார்க்கிறீர்கள். அந்த
குடும்பம் வேதனையோடு இன்றும் அழுது
கொண்டிருக்கின்றது. அது நீங்கள் வளர்த்த யானை!
உங்களுடைய யானை! நீங்கள்தானே யானைக்குப்
பொறுப்பான அமைச்சர்!

గర్వ గామిణీ శయనిక్కుమ పెరేరు లభ్యం

(மாண்புமிகு காமினி ஜயவிக்ரம பெரோ)

(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

Hon. Member, ask your Colleague about the first time the people of Jaffna had seen a wild elephant. Why do you call that area "Elephant Pass"? That is the corridor of elephants. Almost fifty years ago, some people had gone closer to the elephants. That is what has happened. We are paying Rs. 500,000 to each family - we have increased that amount from Rs. 100,000 to Rs. 200,000 and now it is Rs. 500,000. We are paying Rs. 1 million for those two boys .

గර్వ లింగ్. క్రితరన్ మహాత్మ

(மாண்புமிகு சி. சிறீதரன்)

(The Hon. S. Shritharan)

கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே, நீங்கள் ஆணையிறவுக்கு விளக்கம் சொல்கிறீர்கள். யானைகள் கடந்து செல்கிறபடியால்தான் அதற்கு ஆணையிறவு - Elephant Pass - என்று பெயர் வந்ததென்பது உங்களது விளக்கம். ஆனால், எங்களுடைய விளக்கம் அதுவல்ல. 70 ஆண்டுகளுக்கு முதல் யானைகள் அந்தப் பாதைகளைச் சுற்றாக்கி முதல் பாதைகள் இருந்திருக்கலாம்! போர்த்துக்கேயர், ஒல்லாந்தர், ஆங்கிலேயர் இந்த நாட்டை ஆண்ட காலகட்டங்களிலே மிக முக்கியமான வரலாற்று அடையாளங்களைக் கொண்ட முள்ளிப்பற்று என்று சொல்லப்படுகின்ற இயக்கச்சி, ஆணையிறவு போன்ற பிரதேசங்கள் வண்ணியின் ஒரு பகுதிக்கும் யாழ்ப்பாணத்தின் ஒரு பகுதிக்கும் எல்லைகளாக அமைந்திருந்தன. 70 ஆண்டுகளுக்குப் பிற்பாடு முதன் முதல் ஒரு யானை எவ்வாறு அங்கு வந்ததென்பது யாருக்கும் தெரியாது. அதனால்தான் நான் இதனைக் குறிப்பிடுகின்றேன். இந்த இடத்திலே அதுபற்றி நான் விவாதிப்பதாக பொருள்படாது.

கெளரவு அமைச்சர் அவர்களே, "எங்களுடன் பேசுங்கள், நாங்கள் செய்வதற்குத் தயாராக இருக்கிறோம்" என்று நீங்கள்

குறிப்பிடுகிறீர்கள். எங்களுடைய மக்களின் பொருளாதாரங்களைக் கட்டிவளர்க்கக்கூடிய சூழ்நிலை அங்கு உருவாகவில்லை. எங்களுடைய மக்கள் முதலிலே தங்களுடைய நிலத்துக்குச் செல்ல வேண்டும். அவர்கள் தங்களுடைய இடங்களுக்குச் சென்றால்தான், தமது வளவிலே, தமது தோட்டத்திலே, தமது காணியிலே ஏதாவது ஒரு பயிரைச் செய்து உழைக்கின்ற நிலைமையை அவர்களால் உருவாக்க முடியும். அவர்கள் உழைத்து வாழ வேண்டுமே! அந்த நிலைமை உருவாக்குவதற்கு என், தயங்குகிறீர்கள்? என்று நான் கேட்கிறேன்.

நான் திரும்பவும் குறிப்பிடுகின்றேன். சிங்கப்பூரின் பிரதமராக பதவி வகித்த லீ குவான் யூ அவர்கள் 1970களில் இலங்கைக்கு வந்தபொழுது தமிழர்களையும் இணைத்துப் பயணம் செய்யுங்களென்றும் அவர்கள் மிகக்கூடிய உழைப்பாளிகளென்றும் அவர்களிடம் ஆரோக்கியமான உழைப்புக்குரிய வல்லமை இருக்கிறதென்றும் சொன்னார். ஆனால், அந்தக் காலகட்டங்களில் இலங்கை அரசு அதனைச் செய்த தவறிவிட்டது. 2009ஆம் ஆண்டு யுத்தம் முடிவுக்கு வந்து, இப்பொழுது 2017ஆம் ஆண்டும் முடிவடையப்போகிறது. யுத்தம் முடிவடைந்து 8 வருடங்கள் பூர்த்தியாகியிருக்கின்றபொழுதும் "செய்கிறோம், பார்க்கிறோம், பேசுவோம், கதைப்போம்" என்ற பேச்சளவில்தான் அரசாங்கத்தின் காலம் போய்க்கொண்டிருக்கின்றது. அதனைத்தான் நான் திரும்பத்திரும்ப இங்கே குறிப்பிடுகின்றேன். இவ்வாறு சொல்லிக்கொண்டிருப்பதனால் பொருளாதாரத்தை அபிவிருத்தியடையச் செய்ய முடியாது. பொருளாதாரம் வளர வேண்டுமானால் அவரவர் தங்களுடைய சொந்த நிலங்களில் இருக்க வேண்டும்; அவர்களுடைய வாழ்க்கையிலே மாற்றங்கள் வரவேண்டும்; அவர்கள் தங்களுடைய சொந்தக் காலில் நியிர்ந்துநிற்கின்ற வல்லமை பெற வேண்டும். அந்த வல்லமையை அவர்கள் பெறும்பொருட்டு அவர்கள் தங்களுடைய இடங்களுக்கு செல்வதற்கு உதவ வேண்டும். அப்பொழுதுதான் பொருளாதாரத்தின் விருத்தி சரியானதாக அமையும்.

முக்கியமாக, ஒரு காலத்திலே யாழ்ப்பாணத்தின் வெற்றிலைக்குப் பெரும் மதிப்பு இருந்தது. வெற்றிலை உற்பத்தியிலே யாழ்ப்பாணம் பாரிய பங்கினை வகுக்கிறுந்தது. புகையிலை உற்பத்தியும் அதைப்போலத்தான் இருந்தது. இன்று இலங்கையிலே புகையிலை உற்பத்தி செய்வது தடை செய்யப்பட்டிருக்கிறது. குறிப்பாக, வடக்கு மாகாணத்திலே இருக்கின்ற தீவுப் பகுதிகளான வேலனை, புளியங்கூடல், சரவனை, மண்டைதீவு, அல்லைப்பிட்டி, ஊர்காவற்றுறை, மெலிஞ்சிமுனை போன்ற கிராமங்களில் செய்துவந்த புகையிலை உற்பத்தியை நிறுத்துமாறு சொல்கிறார்கள். இதேபோல, வலிகாமத்திலே அச்சுகேவலி, சுன்னாகம், புன்னாலைக்கட்டுவன் போன்ற பகுதிகளிலே செய்துவந்த புகையிலை உற்பத்தியும் தடுக்கப்படுகின்றது. வடமராட்சி கிழக்கிலே மண்டைன், கரவெட்டி, யாக்கரு போன்ற இடங்களிலே செய்யப்பட்ட புகையிலை உற்பத்தியும் தடுக்கப்படுகின்றது. பொருளாதாரத்துறையிலே அவர்கள் உழைக்கின்றபோது அது தடுக்கப்படுகிறது. அந்த மக்களுக்குரிய மாற்றுத் திட்டம் என்ன?

நான் அண்மையிலே ஒரு செய்தியைப் படித்தேன். அதாவது, கஞ்சாவுக்கு முக்கியத்துவம் கொடுத்து மருத்துவப் பொருட்களுக்காக அதனை உற்பத்தி செய்து வெளிநாடுகளுக்கு ஏற்றுமதி செய்யலாமென்ற சிந்தனையைக் கொண்டிருப்பதாக எங்களுடைய சுகாதார அமைச்சர் ராஜித்

சௌராத்ன அவர்கள் குறிப்பிட்டிருக்கிறார். அதேநேரத்தில், தங்களுடைய பொருளாதாரத்துக்காக நம்பியிருந்த அந்த மக்களுடைய புகையிலைச் செய்கை தடுக்கப்பட்டிருக்கிறது. இந்த நிலையில், பொருளாதாரத்திலே அவர்கள் வளர முடியாதவாறு யாழ்ப்பாணத்திலே திட்டமிட்ட நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்பட்டிருக்கிறது. புகையிலைச் செய்கை தமிழர்களுடைய பிரதானமான தொழில். விவசாய அடிப்படையில் மேற்கொள்ளப்பட்ட ஒரு தொழில். அந்த புகையிலை உற்பத்தி நிறுத்தப்படுகிறதென்றால் அவர்களுடைய அந்த தொழிலுக்கான மாற்றீடு என்ன? அவர்களுக்கான மானியம் என்ன? வேறு தொழிலை நாடும்வரை அவர்களுக்கான நிவாரணம் என்ன? அப்படியான எந்தத் தட்டமும் இந்த நாட்டிலே இல்லையென்பதுதான் மிக மிக வேதனையான விடயமாகும்.

நாட்டின் ஒரு பகுதியிலே வாழ்கின்ற மக்கள் தங்களுடைய உழைப்பை இழந்திருக்கிறார்கள், தங்களுடைய வாழ்க்கையை இழந்திருக்கிறார்கள். குறிப்பாக, யாழ்ப்பாணத்தினுடைய தலைப் பகுதிகளிலே வாழ்கின்ற மக்கள் குறிப்பிட்ட ஒரு season இல்தான் அந்தத் தொழிலைச் செய்ய முடியும். அதாவது, ஜனவரி மாதத்திலிருந்து மார்ச் மாதம் வரைதான் தங்களுடைய பயிர்க்கெய்கையைச் செய்ய முடியும். அதற்குப் பிற்பாடு அனைத்துச் செய்கைகளையும் நிறுத்தவேண்டிய நிலைக்குத் தள்ளப்படுகிறார்கள். அங்கிருக்கின்ற நீர் நிலைமைகள்தான் அதற்குக் காரணம். மார்ச் மாதத்திற்குப் பிற்பாடு அந்த நீர் உப்பு நீராக மாறிவிடும். ஏனைய உற்பத்தித் தொழில்களை அங்கே மேற்கொள்ள முடியாது. இதனால் அங்குள்ள பொருளாதார நிலைமையை வேறு நிலைகளுக்கு மாற்றவேண்டியிருக்கிறது. இவ்வாறு விவசாயத்தை நம்பியிருக்கின்றவர்கள் அதனை முழுமூச்சாக மேற்கொள்ள முடியாத நிலைமைக்குத் தள்ளப்பட்டிருக்கிறார்கள்.

இன்று இந்த நாட்டிலே நெல்வின் விலை ஓரளவுக்கு முன்னேற்றத்தைக் கண்டிருக்கின்றது. இந்நிலையில், நெற்செய்கையை மேற்கொள்ளவிடாமல் பல விவசாய நிலங்களை இன்றும் இராணுவத்தினர் தமது கட்டுப்பாட்டுக்குள் வைத்திருக்கின்றார்கள். இவற்றை விடுவிக்க வேண்டும்; அந்த மக்கள் தங்களுடைய இடங்களுக்குச் சென்று சுதந்திரமாகத் தொழில்களைச் செய்ய அனுமதிக்கப்பட வேண்டும். அப்பொழுதுதான் இந்த நாட்டின் பொருளாதாரம் ஒரு வலுவாதார நிலையில் தானாக வளரமுடியும்.

நாங்கள் ஒவ்வொரு காலகட்டங்களிலும் இலங்கையின் தனிநபர் வருமானத்தை உலக நாடுகளோடு ஒப்பிட்டு, அமெரிக்காவின் தனிநபர் வருமானம் என்ன, யப்பானின் தனிநபர் வருமானம் என்ன, என்று குறிப்பிட்டுச் சொல்லுகின்றோம். ஒரு காலத்திலே யப்பானோடு போட்டிபோட்ட இலங்கை, சிங்கப்பூருக்கு நிகராக இருந்த இலங்கை என்றெல்லாம் பேசுகின்றோம். ஆனால், இன்று இந்த நாடுகளுடன் எமது நாட்டினால் சம்மதையாக ஏன் முன்னேற முடியாமல் இருக்கின்றது? இதற்கு மிகமுக்கியமான காரணம், இந்த நாட்டிலே புரையோடிப்போயிருந்த யுத்தத்தை முடிவுக்குக் கொண்டுவந்தாலும் யுத்தத்தின் பின்னரான மறுமலர்ச்சி, பொறுப்புக்கூறல், அதனாடான மாற்றங்கள் என்பன இன்னும் சரியாக மேற்கொள்ளப்படாமையாகும். இங்கிருக்கின்ற ஒரு பகுதி மக்கள் கண்ணீரோடு வாழ்கிறார்கள், ஒரு பகுதி மக்கள் வெள்ளத்திலே தடுத்தளிக்கிறார்கள். எனவே, இவற்றுக்கான மாற்றங்கள் தேவை. இந்த மாற்றங்களின் அடிப்படையில்தான் நான் இவற்றை முன்னேறக்கின்றேன். மிக முக்கியமாக நாங்கள்

[ගරු එස්. ශ්‍රීතරන් මහතා]

இந்த நாட்டிலே இருக்கின்ற பல்வேறுபட்ட பிரச்சினைகளைச் சொல்லுகின்றோம். பொருளாதார சூழல் என்பது அந்த மக்களை வாட்டி வதைத்துக்கொண்டிருக்கின்றது.

గරු நියேஷன் காரக ஈஸாபதினும்

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

கௌரவ உறுப்பினர் அவர்களே, உங்களுடைய நேரம் முடிவடைகின்றது.

గரු එස්. ශ්‍රීතரන් මහතා

(மாண்புமிகு சி. ஶிரிதரன்)
(The Hon. S. Shirtharan)

கௌரவ குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்களே, நான் கௌரவ உறுப்பினர் சாள்ஸ் நிர்மலநாதன் அவர்களின் நேரத்தையும் எடுத்துக்கொள்கின்றேன்.

குறிப்பாக, நான் இந்தச் சபையிலே ஒரு விடயத்தைக் குறிப்பிட வேண்டும். கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே, உங்களுடைய கவனத்துக்காக நான் மீண்டும் கூறுகின்றேன். இதனை மிகமிக முக்கியமாகக் கருத்தில் எடுத்துக்கொள்ளுங்கள்! கிளிநொச்சியிலிருந்து கிழக்காக 6 கிலோமீற்றர் தூரத்திலுள்ள வட்டக்கச்சியிலே ஓர் அரசினர் விவசாயப் பண்ணையும் விவசாயப் பாடசாலையும் இருக்கின்றன. கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே, நீங்கள் வாருங்கள்! நான் உங்களைக் கூட்டிச்சென்று காட்டுகின்றேன். அது கிட்டத்தட்ட 240 ஏக்கர் காணியில் அமைந்துள்ளது. அந்தக் காணியை இப்பொழுதும் -

గரු காமிஞி ஜயவிக்ரம பெரேரா

(மாண்புமிகு காமிஞி ஜயவிக்ரம பெரேரா)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

I will give you a date. But, I need your support. We have released Rs. 5 million to develop a sustainable village there with a botanical garden, zoological garden and crop cultivation which are suitable to that area. Yet, we are unable to get the support we need. We have contacted the Chief Minister and met with the Chief Secretary. I told the Chief Minister about this matter. Your colleague Provincial Council Ministers and Members know the matter, but we are unable to get their support. So, support us.

We have allocated money for the development of the Delft Island and we are doing some development work there. I will definitely come. But, we need your support. So, tell the Chief Minister to not to object to it. Then, we will do the development. My problem is that. Some other Ministries also have the same problem. Without being suspicious, the Chief Minister, the Provincial Council and the local authorities have to help us. We, the Ministries, want to develop the infrastructure in your area.

గரු එස්. ශ්‍රීතரන් මහතා

(மாண்புமிகு சி. ஶிரிதரன்)
(The Hon. S. Shirtharan)

கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே, please, put on the headphone. நான் சொல்வதைக் கொஞ்சம் அவதானமாகக் கொள்ளுகின்றன! இது மிக முக்கியமானது. நாங்கள் உங்கள்மீது அதீத நம்பிக்கை வைத்திருக்கின்றோம்; உங்களை நாங்கள் மதிக்கின்றோம். ஏனென்றால், நீங்கள் மனிதர்கள் மீது

மட்டுமல்ல, விலங்குகள் மீதும் கரிசனையுள்ள ஒரு மனிதன் என்ற வகையில் நான் இதனை உங்களிடம் குறிப்பிட விரும்புகின்றேன்.

வட்டக்கச்சியிலே இருக்கின்ற அரசினர் விவசாயப் பண்ணையானது ஆயிரம் பேருக்கு வேலை வழங்கிய ஒரு பெரிய பண்ணையாகும். 2009ஆம் ஆண்டிலே யுத்தம் முடிவடைந்து இராணுவத்தால் அது கைப்பற்றப்பட்ட பிறகு இன்றுவரை விடுவிக்கப்படவில்லை. அது விடுவிக்கப்பட்டால், அங்கிருக்கின்ற கிட்டத்தட்ட 500 ஏக்கர் வரையான நிலத்தில் 240 ஏக்கரில் வயற்செய்கையும் மிகுதியில் தோட்டச் செய்கைகளும் மிகப் பிரமாதமாகச் செய்யுமிடியும். ஆனால், இப்பொழுது ஓரிரண்டு ஏக்கர் காணியில்தான் அந்த விவசாயப் பண்ணை இயங்குகின்றது. மிகுதியை இராணுவத்தினர் தம்வசம் வைத்திருக்கின்றார்கள். அதனை விடுவிக்குமாறு கோரி, இங்கே ஒத்திவைப்புவேளைப் பிரேரணையான்றையும் கொண்டுவந்திருந்தேன்; அதுபற்றி கேள்வியாகக் கேட்டுமிருந்தேன். “இதோ விடுவிக்கிறோம்!” என்று சொன்னார்கள். இதுவரை நடைபெறவில்லை. இதேபோல, கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே, கிழக்கு மாகாணத்திலும் சரி, வடக்கு மாகாணத்திலும் சரி அங்கிருக்கின்ற இளைஞர், யுவதிகளுக்கு வேலைவாய்ப்புகளை வழங்கக்கூடிய வகையிலே எந்தத் தொழிற்சாலையையாவது ஆரம்பிக்க முடிந்திருக்கின்றதா? என்று நான் கேட்க விரும்புகின்றேன்.

குறிப்பாக, சீமெந்துத் தொழிற்சாலை மூடப்பட்டிருக்கின்றது. மூடப்பட்ட சீமெந்துத் தொழிற்சாலையை ஆரம்பிப்பதற்கான முயற்சிகள் எடுக்கப்பட்டனவா? அல்லது அதற்கான முன்னேற்றம் என்ன? இதுவரை அது தொடர்பில் என்ன முன்னேற்றத்தைக் கண்டிருக்கின்றார்கள்? அதேபோன்றுதான் பரந்தன் இரசாயனத் தொழிற்சாலையும் மூடப்பட்டிருக்கின்றது. ஒருமுறை கௌரவ அமைச்சர் நிசாட்பதியுதீன் அவர்கள் கிளிநொச்சிக்கு வருகைதந்து, அரசாங்க அதிபரையும் அழைத்துச்சென்று, பரந்தன் இரசாயனத் தொழிற்சாலைக்குள் நின்று புகைப்படம் எடுத்துவிட்டு, “இந்தத் தொழிற்சாலைக்காக 500 மில்லியன் ரூபாய் ஒதுக்கியிருக்கின்றது” என்று சொன்னார். இதுவரை பரந்தன் இரசாயனத் தொழிற்சாலைக்காக ஒரு கல்கூட வைக்கப்படவில்லை. இராணுவமதான் அங்கு முகாமிடிடிருக்கின்றது. ஆனால், பரந்தன் இரசாயனத் தொழிற்சாலை என்ற பெயரிலே கொழும்பிலே ஓர் அலுவலகம் இயங்குகின்றது. கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே, பரந்தன் இரசாயனத் தொழிற்சாலையில் உற்பத்தி செய்ததாகக் குளோரின் போன்ற பொருட்கள் கொழும்பிலே விற்கப்படுகின்றன. இவை எங்கு உற்பத்தி செய்யப் படுகின்றன? எங்கிருந்து கொண்டுவரப்படுகின்றன? இதற்குரிய தொழிற்சாலை எங்கே இருக்கின்றது? என்று யாருக்குமே தெரியாது. இவ்வாறான வினோதமான நிலைமைதான் இந்த நாட்டிலே இருக்கின்றது.

ஆணையிறு உப்பளம் இப்போது ஆரம்பிக்கப் பட்டிருக்கின்றது. அதனுடாக ஓரளவுக்கு அந்தப் பகுதியைச் சேர்ந்த 50 - 100 பேருக்கு வேலைகள் வழங்கப்பட்டிருக்கின்றன. இதைவிட, ஒட்டுக்கூட்டானில் ஒட்டுத் தொழிற்சாலை இருக்கின்றது. வாழைச்சேணையிலே காகிதத் தொழிற்சாலை இருக்கின்றது. கிளிநொச்சி ஸ்கந்தபுரம் பகுதியிலே ஒரு சீனித் தொழிற்சாலை இருந்தது. இப்பொழுதும் அதற்குரிய காணியிருக்கின்றது. இவ்வளவு தொழிற்சாலைகள் இருந்தும் எந்தத் தொழிற்சாலையும் ஆரம்பிக்கப்படாத நிலையில் எங்களுடைய மக்கள் பாதிக்கப்பட்டிருக்கின்றார்கள். அவர்களுக்கான வேலை

வாய்ப்புக்கள் அங்கிலைல். இந்நிலையில், பொருளாதாரத்தை எவ்வாறு வளர்க்க முடியும்?

பொருளாதாரம் பற்றி நாங்கள் பேசுகின்றபோது சுற்றுலாத்துறை அதற்கு முக்கியமானது என்று சொல்கின்றோம். ஆனால், ஒரு பொருளாதாரத்தை விருத்தி செய்வது சுற்றுலாத்துறை மட்டுமல்ல. 'கார்ப்பெட்' வீதிகளைப் போடுவதாலும் கட்டிடங்களைக் கட்டுவதாலும் நாங்கள் அந்த மக்களுடைய தேவைகளைப் பூர்த்தி செய்துவிட முடியாது. அதிலும், யுத்தத்திற்குப் பிற்பாடு பிரதானமான A-9 வீதியும் A-32 வீதியும் பரந்தன்-மூல்லைத்தீவு வீதியும்தான் போடப்பட்டிருக்கின்றதே தவிர, வேறு எந்த வீதிகளும் போடப்படவில்லை. நீங்கள் வட பகுதியிலுள்ள மாவட்டங்களில் ஒழுங்கைகளில் இறங்கிப் பாருங்கள்! எந்த வீதியில் கை வைக்கப்பட்டிருக்கின்றது - எந்த வீதி திருத்தப்பட்டிருக்கின்றது? பாடசாலைகளுக்குச் செல்கின்ற மாணவர்கள், கிராமங்களில் வாழுகின்ற மக்கள் தங்களுடைய பயணங்களை இலகுவாகக் முடியாமல் திணைகின்றார்கள். மாணவர்கள் பள்ளிகளுக்குச் செல்ல முடியாமல் பாதிக்கப்படுகின்றார்கள். அவர்களது கல்விச் செயற்பாடுகளைச் சரியான முறையில் மேற்கொள்ள முடியாமலிருக்கின்றார்கள். இவற்றுக்கெல்லாம் சரியான ஒரு பொருளாதாரத் திட்டமிடல் அவசியமானது. அந்தப் பொருளாதாரத் திட்டமிடல் என்பதைத் தகுந்த முறையில் மேற்கொள்வதாயின், யுத்தத்துக்குப் பின்னரான வடக்கு, கிழக்குப் பகுதிக்கென் ஒரு திட்டமிடல் மேற்கொள்ளப்படல் வேண்டும். அது ஓர் ஜந்தாண்டுப் பொறிமுறையுடன்கூடிய திட்டமிடலாக இருக்கவேண்டும்.

கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே, நான் உங்களுடைய கவனத்துக்கு ஒரு விடயத்தைக் கொண்டுவரலாமென நினைக்கின்றேன். அதாவது, 1994ஆம் ஆண்டுக்குப் பிற்பாடு வடக்கு, கிழக்கிலுள்ள பல இடங்களுக்கு இலங்கை அரசால் பொருளாதாரத் தடை விதிக்கப்பட்டது. இங்கே கௌரவ அமைச்சர் அவர்களும் கௌரவ உறுப்பினர் அவி ஸாஹிர் மெளலானா அவர்களும் இருக்கின்றார்கள். நான் நினைக்கின்றேன் அவர்களுக்கும் இது நன்றாகத் தெரியும். 1994-2005வரை இந்த நாட்டை ஆட்சி செய்த சந்திரிகா பண்டாரநாயக்க குமாரதுங்க அவர்களுடைய காலத்தில் இந்தப் பொருளாதாரத் தடை அழுவிலிருந்தது உங்களுக்கும் தெரியும். 1994ஆம் ஆண்டு அனுந்த ரத்வத்த அவர்கள் பாதுகாப்புப் பிரதியமைச்சராக இருந்தார். விடுதலைப் புலிகளுடன் பேச்சுவார்த்தைகள் நடைபெற்றபோது, அனுருத்த ரத்வத்த அவர்கள் பராராமுன்றில் பேசிவிட்டு, வவனியாவில் இராணுவச் சீருடையுடன் வந்துநின்று இரண்டு torch batteries இனை அந்த மக்களுக்கு வழங்கியிருந்தார். இதுதான் அவருடைய பொருளாதாரத் தடை நக்கமாக அப்பொழுது காண்பிக்கப்பட்டது.

அதன் பிற்பாடு மஹிந்த ராஜபசுவி ஆட்சிக் காலத்தில் 2006ஆம் ஆண்டு மன்றும் யுத்தம் தொடங்கியது. அக்காலத்திலும் மிகக் கடுமையான பொருளாதாரத் தடை அந்த மக்கள்மீது திணிக்கப்பட்டது. அவர்களால் முன்னுக்கம்பிக்களைக் காண முடியவில்லை; மின்சாரத்தைக் காண முடியவில்லை; போக்குவரத்துச் செய்வதற்குரிய வீதிகளுக்கு ஊற்றுவதற்கான தாரைக் காணமுடியவில்லை. ஆடைகளைத் தோய்ப்புதற்கான சவர்க்காரம்கூட அவர்களுக்கு வழங்கப்படவில்லை. சீனி, அரிசி போன்ற உலர் உணவுப் பொருட்களும் அவர்களுக்குத் தேவையான அளவைவிட மிகக் குறைவாகவே வழங்கப்பட்டன. கூட்டுறவுச் சங்கங்கள் இருந்ததனால் ஓரளவுக்கு மக்கள் அந்தத் தேவையைப்

பூர்த்திசெய்து கொண்டார்கள். அங்கிருந்த குளங்களில் தேக்கப்பட்ட நீரைக்கொண்டு வயல்களைச் செய்ததால் அந்த மக்கள் கஞ்சி குடித்து வாழ்ந்தார்கள் என்பதுதான் உண்மை.

இறுதி யுத்தக் காலப்பகுதியில் கிட்டத்தட்ட 4,20,000 பேர் வன்னிப் பகுதியில் அடைப்பட்டிருந்தார்கள். ஆனால், அப்பொழுது கோத்தாபய ராஜபக்ச அவர்களினால் 70,000 பேருக்குத்தான் உணவுப் பொருட்கள் அனுப்பப்பட்டன. யுத்தத்துக்குப் பின்னர் ஒரு செய்தி கிடைத்தது. அதாவது, முன்னாள் பாதுகாப்புச் செயலாளர் கோத்தாபய ராஜபக்ச அவர்கள் ஓர் ஆய்வினை நடத்தியிருந்தாராம். "யுத்தம் நடக்கும்போது நான் 70,000 பேருக்குத்தான் உணவுப் பொருட்களை அனுப்பினேன். அவ்வாறு அனுப்பியும் சாகாது இவ்வளவு பேர் இருந்திருக்கின்றார்களே, இதற்கான காரணம் என்ன?" என்று ஆய்வு செய்தபோது, அங்கேயிருந்த குளங்கள்தான் முக்கியமான காரணம் என ஆய்வின் முடிவு அமைந்திருந்தது. காரணம், அந்தக் குளங்களிலே தேக்கப்பட்ட நீரினாலும் அதனை வைத்து அந்த மக்கள் செய்த வயல் நிலங்களின் உற்பத்தியினாலும் 14 ரூபாய்க்கு அவர்கள் அரிசியை வாங்கிச் சாப்பிடக்கூடிய நிலையை அப்போது விடுதலைப் புலிகள் ஏற்படுத்தியிருந்தார்கள்.

கௌரவ அமைச்சர் அவர்களே! நீங்கள் விடுதலைப் புலிகள் பற்றிய சில செய்திகளையும் புரிந்துகொள்ள வேண்டும். இரண்மடுக்குளம், கல்மடுக்குளம், முத்தையன்கட்டுக்குளம், கனகராயன் குளம், அக்கராயன் குளம், வன்னேனிக்குளம், கரியால நாகபடுவான் குளம், சின்னப்புதுக்குளம் போன்ற பல குளங்கள் அந்த மன்னணிலே 4,20,000 க்கும் மேற்பட்ட மக்களின் உயிரைக் காத்துவுந்திருக்கின்றன. ஆகவேதான் நான் கூறுகின்றேன், பொருளாதாரத்தைக் கட்டிவளர்க்கின்றபோது அதனுடைய அடிப்படையாக இருக்கின்ற விவசாயத்தின்மீது மிகக் கூடிய கவனத்தைச் செலுத்த வேண்டும் என்று கோத்தாபய அவ்வாறு செய்தும் அந்த மக்கள் வாழ்ந்திருக்கின்றார்களே! இவ்வளவு பொருளாதாரத் தடைகளுக்கு மத்தியிலும் இருந்திருக்கின்றார்களே! அதேவேளை, அவர்கள் புதிய கண்டுபிடிப்புக்களைச் செய்தார்கள். அங்குள்ள பாடசாலை மாணவர்கள் பனிச்சங்காய்களுடைய, பனங்காய்களுடைய களியைப் பாவித்து தங்களுடைய வெள்ளைச் சீருடைகளைத் தோய்த்து உடுத்தித்தான் பாடசாலைக்குச் சென்றிருந்தார்கள். இவ்வாறான காலம் உலகத்திலே வேறு எங்கேயும் அல்ல, இந்த நாட்டிலே இருந்தது.

விடுதலைப் புலிகளுடன் சமாதானப் பேச்சுவார்த்தைகள் இடம்பெற்றபொழுது, 2001-2008 வரையான காலப்பகுதியிலே அவர்களுடைய திட்டமிடல் பிரிவு செயற்பட்டது. இப்பொழுதும் நீங்கள் LTTE இன் YouTube இல் இதனைப் பார்க்கலாம். எவ்வாறு வடக்கு, கிழக்கிலே பொருளாதாரத்தை அபிவிருத்தி செய்யலாம் என்பதற்கான திட்டமிடகளை அவர்கள் வகுத்திருந்தார்கள். அந்தத் திட்டமிடகளின் அடிப்படையில்தான் அந்தக் காலத்திலே எட்டாம் வகுப்புப் படித்தவர்களிலிருந்து பட்டதாரி வரைக்கும் அங்கே அவர்கள் வேலைவாய்ப்பு வழங்கியிருந்தார்கள். எந்த அடிப்படையிலே வழங்கியிருந்தார்கள்? ஒரு போராட்ட இயக்கத்தால் இது முடிந்திருக்கிறது என்றால், ஓர் இறைமையுள்ள அரசால் என் முடியாது? அதாவது ஒரு போராட்ட இயக்கத்தால் அந்த மக்களைக் காப்பாற்ற முடிந்திருக்கின்றது. யுத்தத்தையும் நடத்திக்கொண்டு, அந்த மக்களுடைய பொருளாதாரத்தையும் பேணிக்கொண்டு, அவர்களால் அந்த மக்களை வழிநிடத்து முடிந்திருக்கின்றது என்றால், என் ஓர் அரசாங்கத்தால் முடியாது? யுத்தம் முடிந்த பிற்பாடு எட்டு வருடங்கள் கடந்தும்

[గර్వ లిచ్చె. క్రితరన్ మిలన్]

அந்த மக்ஞடைய நிலங்களுக்கு அவர்களைப் போகவிட்டு, அவர்களுடைய சொந்தக் காலிலே உழைத்து நிற்கக்கூடிய வகையில் அவர்களுக்கான வழியை என் ஏற்படுத்திக் கொடுக்க முடியாமல் இருக்கின்றது? இது ஒரு பரந்த கேள்வியல்லவா? ஆகவே, கெளரவ அமைச்சர் அவர்களே! "நாங்கள் பேசுகின்றோம்; பேசுவோம்; கதைப்போம்" என்றெல்லாம் பேசக்கூடிய காலமல்ல இது. நாங்கள் பேசுவதற்கான காலங்கள் நிறையவே கடந்துகொண்டிருக்கின்றன. இவற்றிலிருந்து விடுபட வேண்டும். விடுபட்டு பழையனவற்றிலுள்ள நல்ல காரியங்களைத் தேடிப் பார்க்க வேண்டும். அந்தக் காலங்களிலே நடந்த முன்னேற்றத்தைப் பார்க்க வேண்டும்.

சென்ற வாரம் நான் ஒரு சிறிய உதாரண்தை இந்த உயர்ந்த சபையிலே குறிப்பிட்டி ருந்தேன். அதாவது, போக்குவரத்துத் துறையிலும்கூட அங்குள்ள நகரங்களிலிருந்து குக்கிராமங்கள் வரைக்கும் விடுதலைப் புலிகள் தங்களுடைய போக்குவரத்துச் சேவையை வழங்கியிருந்தார்கள். அன்று மக்கள் மிகத் தரமான போக்குவரத்துச் சேவையைப் பெற்றிருந்தார்கள். ஆனால், இன்று கிளிநோச்சியிலும் மூல்லைத்திலிலும் உள்ள பல கிராமங்களுக்குப் பஸ் போக்குவரத்து இல்லை. அதனை SLTB ஆல் செய்ய முடியவில்லை. இலாபம் உழைப்பதுதான் அவர்களுடைய நோக்கம்! பொருளாதாரம் என்று சொல்கின்றபோது, தங்களுடைய இலாபம், தங்களுடைய சம்பளம், தங்களுடைய வருமானம் என்பவற்றைத்தான் அவர்கள் கருத்திற்கொள்கின்றார்கள். அதனால் அந்த மக்கள் கடுமையாகப் பாதிக்கப்பட்டிருக்கின்றார்கள். இவ்வாறு எல்லாத் துறைகளிலும் அந்த மக்களுடைய பாதிப்புக் காணப்படுகின்றது. இந்தப் பாதிப்புக்களிலிருந்து விடுபட வேண்டுமானால் இலங்கைக்கான ஒரு பொருளாதாரத் திட்டமிடல், அதாவது 2030 ஆம் ஆண்டுவரை பொருளாதாரம் எவ்வாறு இருக்க வேண்டும் என்பது பற்றிய திட்டமிடல் மேற்கொள்ளப்பட வேண்டும்.

அதேநேரத்தில் நீங்கள் வெளியிட்டிருக்கின்ற 1, 2, 3 என்று தொடங்கி 9 வரையான இலக்குகள் கொண்ட ஒரு கைந்துரலையும் நான் பார்த்தேன். பெண்களுடைய சமத்துவம், இளைஞர்களுக்கான வேலைவாய்ப்பு, சமூகத்தை எவ்வாறு கட்டிவளர்ப்பது போன்ற விடயங்களோடு, நாங்கள் செய்ய வேண்டிய ஒரு விடயமும் இருக்கின்றது. அதாவது, யுத்தத்திலே பாதிக்கப்பட்டவர்களுக்கு மன அழுத்தத்துக்கான உளவளச் சேவைகளை வழங்குவதன்மூலம் மட்டும் நிவாரணம் கிடைத்துவிடப் போவதில்லை. யுத்தம் முடிந்தாலும் இன்னும் பல்லாண்டுகள் அல்லது அடுத்த சந்ததிக்கும்கூட அவர்களுக்கான அந்தச் சீர்மியம் - வழிகாட்டல், ஆலோசனை வழங்கப்பட வேண்டும். ஜப்பானிலே இப்பொழுதும் ஹிரோஷிமா, நாகசாஹியிலே பிறக்கின்ற குழந்தைகள் அவையங்கள் பாதிக்கப்பட்டவர்களாகப் பிறக்கின்றார்கள் என்றால், அந்த யுத்தத்தின் வடுக்கள் பற்றிச் சிந்தித்துப் பாருங்கள்! அதேநேரம் 'கிபீர்' விமானங்களால் வீசப்பட்டு வெடிக்காத நிலையிலிருந்த பாரிய அளவிலான குண்டொண்றை அண்மையில் பளைப் பகுதியிலே கண்டெடுத்திருக்கின்றார்கள். இவ்வாறு யுத்தத்தின் வடுக்கள் அங்கே உள்ளவர்களால் சமக்கப்படுகின்றன. யுத்தத்தின் கைமகளைத் தாங்கிய பல இளைஞர், யுவதிகள் மற்றும் சிறுவர்கள் இருக்கிறார்கள். இது இன்றோடு, நாளையோடு முடியக்கூடியதல்ல. மாறாக, நீண்ட காலம் இமுத்துச்செல்லப்போகின்ற விடயம். ஆகவே, பொருளாதாரத்திட்டமிடல் தொடர்பில் வடக்கு, கிழக்குக்கெனத்

தனியானதொரு பொறி முறை உருவாக்கப்பட வேண்டும். அங்கிருக்கின்ற தொழிற்சாலைகள் மீளவும் ஆரம்பிக்கப்பட வேண்டும். இளைஞர், யுவதிகளுக்கு அரசு உத்தியோகம் என்பதற்கு அப்பால், அவர்களுக்குப் பொருளாதார அடிப்படையிலான தொழிற்சாலை மயப்படுத்தப்பட்ட திட்டங்கள் முன்வைக்கப்பட வேண்டும். அப்பொழுதுதான் பொருளாதாரம் வலுவாதாரமுடையதாகத் திகழும் எனக் கூறி, என்னுடைய உரையை நிறைவுசெய்கின்றேன்.

గරු ගාමිණී ජයවිතුම පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு காமினி ஜயவிக்ரம பெரேரா)

(The Hon. Gamin Jayawickrama Perera)

I think, I replied to it in a statement saying that all the Ministries should go in line with the sustainable development programme. I agree with you. My Ministry alone cannot do it. So, I am proposing that all the Ministries have to do their part of the work. The main part has to be done by the Ministries which come under the Central Government, the Provincial Councils and then the local bodies. So, we have to interlink.

I think the rehabilitation of Iranamadu Tank comes under the Irrigation Department in the Provincial Council. So, in that way, tank development work comes under the Irrigation Departments coming under the Provincial Councils. So, those have to be linked. Providing Central Government funds is not a problem. That can be provided. Therefore, we will work together. I will point out what you said at the next Cabinet Meeting.

గර్వ లిచ్. క్రితరన్ మహను

(மாண்புமிகு சி. சிறீதரன்)

(The Hon. S. Sritharan)

(The Rich & the Poor), கெளவு அமைச்சர் அவர்களே, நான் உங்களைப் பாராட்டுகின்றேன். நாங்கள் எந்த விடயங்களைக் குறிப்பிட்டாலும் மாகாண சபைகள் மற்றும் உள்ளூராட்சிச் சபைகளோடு இணைந்து, அதிகாரங்களை அர்த்தமுள்ள வகையில் பகிர்ந்து செயற்படுவதற்கு விருப்பம் கொண்டிருப்பதாக அடிக்கடி நீங்கள் தெரிவிப்பது வரவேற்கத்தக்க ஒரு விடயம். அந்த வகையில், உங்களுடைய இணைந்த பயணம் வெற்றிபெறுவதற்கு நாங்களும் ஒத்துழைக்கத் தயாராக இருக்கிறோம். அத்துடன், அந்த மக்களுடைய காயங்கள் ஆற்றுப்படுத்தப்பட்டு, அவர்கள் தங்களுடைய சொந்த நிலத்தில் நிம்மதியாக வாழ்வதற்குத் தரமானதும் உறுதியானதும் கனதியானதுமான பொருளாதாரக் கட்டமைப்பை உருவாக்கவேண்டும் என்றும் கேட்டுக்கொள்கின்றேன்.

[2.06p.m.]

(மாண்புமிகு றவுப் ஹகீம் - நகரத் திட்டமிடல் மற்றும் நீர் வழங்கல் அமைச்சர்)

(The Hon. Rauff Hakeem - Minister of Water Supply)

Bismillahir Rahmanir Raheem.

Colleague, the Hon. Minister, Gamini Jayawickrama Perera, who is one of the senior-most Members in this House, among the very few people who have been in the 1977 Parliament along with the Hon. Prime Minister.

So, we are all fortunate to be working along with a very senior, experienced and a humble politician - a man of the people. He has, in fact, been given the responsibility of being in charge of this particular Ministry that has been exclusively created to look after our country's efforts towards reaching the Sustainable Development Goals set up by the United Nations.

As we know, the Sustainable Development Goals' initiative is a continuation of the Millennium Development Goals' initiative that expired in 2015. Now we have the next one-and-a-half decades to achieve the 2030 target and 17 such goals have been identified. So, we can speak at length of all the goals. These goals will help the people achieve prosperity in our planet and it seeks to strengthen the universal peace through eradication of poverty, reversing climate change and achieving gender equality. I believe these are all very laudable objectives and particularly, to achieve prosperity and to eradicate poverty, much has to be done. We know several governments initiated programmes previously known as 'Jana Saviya Scheme' by the Premadasa Regime and now called the 'Samurdhi Scheme' by our Government. All of which go to support the underprivileged families who have a massive income gap to manage. In our poverty alleviation schemes, it is important for us to have a sustainable development programme aiming to bring these people out of the callous and deliberately uncaring situation to which they have all been subjected.

The collaborative partnership between the people and the Government to implement these objectives is the most important aspect of the Hon. Minister's work. The policymakers have to map out strategies to overcome challenges to make sure the planet is secure for succeeding generations to enjoy its bounties.

I must remind here, that this Parliament has set up a special Select Committee on the United Nations 2030 Agenda for Sustainable Development, which is also a laudable initiative and our Hon. Deputy Speaker is chairing that Select Committee. That Select Committee is empowered to monitor, support and also make this House aware of the need to keep the focus on the Sustainable Development Goals.

Growth must be both inclusive and environmentally sound to reduce poverty and to build shared prosperity. In that regard, I believe we have to deliver immediate long-term benefits for people as well as to the entire planet to ensure prosperity of the people.

ගරු ගාමිණී ජයවිනුම පෙරේරා මහතා
(මාණ්‍යුම්‍යික කාමිනි ජූයවිකරුම පෙරෝරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

නැති පිටියේ
සුදුන්තාර්
rose.

ගරු රුවුල් හකීම් මහතා
(මාණ්‍යුම්‍යික රජුප් ඩ්‍රැයිස්)
(The Hon. Rauff Hakeem)
Yes, Hon. Minister.

ගරු ගාමිණී ජයවිනුම පෙරේරා මහතා
(මාණ්‍යුම්‍යික කාමිනි ජූයවිකරුම පෙරෝරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

I think we have to take into account not only the Provincial Councils, but Divisional Secretary's Divisions also. All that has to be dealt with because the success of your projects lies at the grass-roots level with Divisional Secretaries, local bodies and the people. As the Hon. Minister said, ultimately, we have to go to families in the village. We believe in that.

ගරු රුවුල් හකීම් මහතා
(මාණ්‍යුම්‍යික රජුප් ඩ්‍රැයිස්)
(The Hon. Rauff Hakeem)

ගරු ගාමිණී ජයවිනුම පෙරේරා අමාත්‍යතමා කියුප් අදහසන් එක්ක මා එකක වනවා. තිරසාර සංවර්ධනය පිළිබඳ ජාතික ප්‍රතිපත්තියට හා උපාය මාර්ගවලට ඇතුළු ස්වකිය විශය පථයට අදාළ තිරසාර සංවර්ධන උපාය මාර්ග සකස් කර ගන්න අපට සියලු අමාත්‍යාංශ, දෙපාර්තමේන්තු, පළාත් අමාත්‍යාංශ, පළාත් දෙපාර්තමේන්තු, පළාත් පාලන ආයතන අවශ්‍ය වනවා. මේ ආයතන හැමෙශ්ම අතරේ යම් පිළිගත හැකි පාලයක් ඇති කරලා, ඒ තුළින් මේ ඉලක්කයන් හඩා යැමෙට අප උත්සාහ කරනවා. ඒ සියලු ආයතන "තිරසාර සංවර්ධන උපාය මාර්ග පිළිබඳව ප්‍රගත් වාර්තාවක් අමාත්‍යාංශය නියම කරනු ලබන කාල සීමාවක් තුළ ලබා දිය යුතු වේ." කියන නියෝගය දැන් ලබා දී තිබෙනවා. අපේ ගරු ගාමිණී ජයවිනුම පෙරේරා අමාත්‍යතමා මගේ අමාත්‍යාංශයට පැමිණීම සම්බන්ධයෙන් මා සතුවූ වනවා. විශේෂයෙන්ම අපේ අමාත්‍යාංශය තිරසාර සංවර්ධන ඉලක්කවලින් භයවැනි ඉලක්කය සඳහා වගකීම දරනවා. භයවැනි ඉලක්කය පිළිබඳව තිබෙන වගකීම හැටියට අපට විශාල කාර්ය භාරයක් ඉටු කරන්න සිදුවෙලා තිබෙනවා. සියලුදෙනාටම ජලය සහ සහීපාරක්ෂාව ලැබේමේ අධිනිය කළමනාකරණය කිරීම හා සුරක්ෂිත කිරීම සම්බන්ධයෙන් අමාත්‍යාංශයක් හැටියට අපේ අමාත්‍යාංශය වගකීම දරනවා. ජලය ලබා ගැනීමට නම් අපට මේ රටට පොලොව මත පිට තිබෙන ජල මූලාගු -විශේෂයෙන්ම අපේ ගැන දුෂ්කී- ආරක්ෂා කළ යුතු වනවා. ඒ නිසා එම ජල මූලාගු අරක්ෂා කිරීමේ අවශ්‍යතාව පිළිබඳව අපේ අවධානය යොමු කරන්න සිදුවෙලා තිබෙනවා. මේ කටයුතු කරනාකාට අපට අහියෝග රාඛියකට මූහුණ පාන්න සිදු වනවා. ඉන් එක් අහියෝගයක් තමයි, මේ කටයුතු වෙනුවෙන්ම ආවේණික වූ තනි ආයතනයක් නැති වීම. විශේෂයෙන්ම මා යෝජනා කළා, ජල මූලාගු වාගේම,-

ගරු නියෝගය කාරක සහාපතිතමා
(මාණ්‍යුම්‍යික කුශුක්කාලීන පිරාතිත තහවිචාරා අවර්කාලීන)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Minister, please wind up.

ගරු රුවුල් හකීම් මහතා
(මාණ්‍යුම්‍යික රජුප් ඩ්‍රැයිස්)
(The Hon. Rauff Hakeem)

සමා වෙන්න, මගේ කාලය ඉන්මතා යනවා. තමුන් මේවා ආරක්ෂා කිරීම සඳහා වූ වෙනම අධිකාරයක් පිළිවූ විය යුතුයි කියන යෝජනාව මා අමාත්‍ය මෙශ්ඳාලයට ඉදිරිපත් කළා. මහවැලි සංවර්ධන අධිකාරය, වන සංරක්ෂණ දෙපාර්තමේන්තුව, වනජීම් දෙපාර්තමේන්තුව, වාර්මාර්ග දෙපාර්තමේන්තුව වාගේ ආයතනයක් නැති වීම. විශේෂයෙන්ම මා යෝජනා කළා, ජල මූලාගු වාගේම දැනට ඉතිරි වී

[ගරු රජුගේ හකීම් මහතා]

තිබෙනවා. ඒ කාරුය හාරය ඉටු කිරීම සඳහා අප යම් සැලසුම් සහගත ක්‍රියා මාර්ගයක් ඇති කරන්න යිනි. මේ කාරණය පිළිබඳව මා අමාත්‍යත්වය එක්ක සාකච්ඡා කළා. අපේ අමාත්‍යාංශයේ ඉදිරි ප්‍රගතිය පිළිබඳව ඇමතිතමා එක්ක සාකච්ඡා කරලා මේ සහසු ඉලක්කයන් කර යන්න අප බලාපොරොත්තු වනවා. තිරසාර සංවර්ධන ඉලක්කයන් අතරින් අපේ අමාත්‍යාංශය වග කියන ඒ හය වැනි ඉලක්කය හඩා යන්නා -සාර්ථක කර ගන්නත්- 2030 වනකොට මේ රටේ සියලු පුරවැසියන්ට සුද්ධ ප්‍රවීත කරපූ පානිය ජලය ලබා දීමේ ක්‍රියාදාමය සාර්ථකව ඉටු කරන්නත් අප බලාපොරොත්තු වනවා.

සනිපාරක්ෂාව පිළිබඳ වගකීම ඉටු කිරීමේ ක්‍රියාදාමය සාර්ථක කරන්න අපේ අමාත්‍යාංශය කටයුතු කරදීමි. මේ සහෝදර අමාත්‍ය ගරු ගාමිනී ජයවිතුම පෙරේරා මැතිතුමන් අපට ඒ අවශ්‍ය සහයෝගය ලබාදේයි කිය බලාපොරොත්තු වෙමින් මේ කාලාව සමාජීත කරනවා. ස්ත්‍රීනියි.

[අ.හ. 2.16]

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
(මාණ්‍යාම්‍ය පිම්ල රත්නායක්)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ශ්‍රී ලංකා තිරසාර සංවර්ධන පනත් කෙටුම්පත පිළිබඳ විවාදය පැවැත්වෙන අවස්ථාවේදී ඉතාම නියවිත කරදීමි. මේ සහෝදර සම්බන්ධ පිළිබඳ ගරු ගාමිනී ජයවිතුම පෙරේරා මැතිතුමන් අපට ඒ අවශ්‍ය සහයෝගය ලබාදේයි කිය බලාපොරොත්තු වෙමින් මේ කාලාව සමාජීත කරනවා. ස්ත්‍රීනියිජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ගරු ඇමතිතුම මේ අවස්ථාවේ මෙතැනට සහභාගි වනවා නම් හොඳයි. මොකද, මේ කාරණය විශාල ප්‍රශ්නයක් වය හැකියි. අද දිනයේදී පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රීවරුන් වන අපට ආරාධනාවක් ලැබේලා තිබෙනවා, "ආරාධනාවියි! එන්න ර සරත සතුන් හැසිරෙන අයුරු බලන්න." කියලා. ශ්‍රී ලංකා ඉතිහාසයේ ප්‍රථම වරට දෙනිවල සත්වේදානය රාජී කාලයේ ඔබ සඳහා විවෘත කිරීම - 2017 සැප්තැම්බර 21 දින පස්වරු 7.30ට ආරම්භ කරනවා කිය තමයි තිබෙන්නේ. රාජී කිය වෙන තුරු ද කිය පැහැදිලි තැහැ. තමුත් විවෘත කිරීමට තමයි යන්නේ.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ශ්‍රී ලංකා තිරසාර සංවර්ධන පනත් කෙටුම්පත විවාදයට ගන්නා ද්‍රව්‍යෙම මේ කටයුත්ත මූදල් ඇමතිතුම මූල් කරගෙන ආරම්භවීමට නියමිතව තිබෙනවා. ඇත්තමට සත්වේදානය, තිබෙන්නේ සත්ව ආරක්ෂාව සඳහාම නොවෙයි, විනෝදාස්වාදය -entertainment- සඳහායි. මම තිත්ත්ත් මූදල් ඇමතිතුම මේ කටයුත්තට සම්බන්ධ කර ගන්නේ ආදායම පැත්ත වැඩිපුර බලන නිසා වෙන්න ප්‍රශ්නයන්. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මා දැන ගන්න කැමුතියි, රාජී කාලයට සත්වේදානය විවෘත කිරීමෙන් ඒම විද්‍යාත්මකව සතුන්ගේ විවෘතයට, සතුන්ගේ ශාරීරක සෞඛ්‍යයට සිද්ධ වෙන බලපෑම් සම්බන්ධව අමාත්‍යාංශය විද්‍යාත්මක අධ්‍යයනයක් කරලා තිබෙනවා ද? කිය. බෙතුමා දන්නවා, දෙනිවල සත්වේදානය විශාල ඉඩකඩක් තිබෙන ස්ථානයක් නොවන බව. එහි ඉතාම කුඩා ඉඩකඩක් තිබෙන්නේ. දැනටත් ස්වය 6.00 වෙනතුරු ZOO එක ඇරලා තිබෙනවා. ඒ නිසා දෙනිවල ප්‍රදේශයේ යම් පිරිසක් ජීවත් වෙන බව ඇත්ත. තමුත් දෙනිවල සත්වේදානය අවට ඒවත් වෙන මිනිසුන්ට රේට වඩා විශාල බාධාවක් දැනටත් තියෙනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මේ කාරණය මම ජාතික ප්‍රශ්නයක් හැවියටයි කාලා කරන්නේ. ගරු ඇමතිතුමනි, මේ

සතුන්ට සිද්ධ විය හැකි බලපෑම පිළිබඳව අධ්‍යයනය කරලා තිබෙනවාද? මොකද, බෙතුමා දන්නවා, ඩිනැම කෙනෙකුට, ඩිනැම ක්‍රිවියකුට විවෘතය අවශ්‍ය බව. මම කුමැතිපිටි, internet එකෙන් වාර්තාවක් ගන්න. ඒ අනුව, ලන්ඩින් dailymail.co.uk වෙති අධ්‍යිවියේ අද දින පළ කර ඇති වාර්තාවක් වෙත අවධානය යොමු කරනවා. ඒක ඩිනැම කෙනෙකුට බලන්න ප්‍රවීතන්. එය කළින් සහ දැනුන් සිද්ධ වෙන දෙයක්. එහි සඳහන් වනවා, "It is not the animals that are wild, it is the humans. Beer was poured on a tiger, a bird was punched and a naked man was found in a penguin enclosure during London Zoo's drunken party night." කිය.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, ලන්ඩිනාව සහ ලංකාව අතර සැලකිය යුතු වෙනසකීම් ගණනාවක් තිබෙනවා. රාජී කාලයේ සත්වේදානය විවෘත කළාම මිනිසුන් සතුන් බලන්න ඇවිල්ලා ආදායම ලැබෙන්නේ නැහැ. මම මේ සම්බන්ධයෙන් බලපෑ භාම එකකම තිබෙන්නේ රාජී සත්වේදානවල late night parties පවත්වනු ලබන බවයි. සිංහලෙන් කිවිවෙත්, සත්වේදානය පරිග්‍රය පාවිච්ච කරමින් ප්‍රිය සම්භාෂණ පවත්වනු ලබනවා. එතකොට ඒ සඳහා විශේෂ මූදලන් අය කරනවා. එහෙම නැතුව අපේ අර කළේමුණෙන්, අනුරුධපුරුණෙන්, අම්පාරෙන් එන දෙම්විපියන් ර 10.00ට 12.00ට ඇවිල්ලා සත්වේදාන් බලන්නේ නැහැ. එතකොට අනිවාරයයෙන්ම සත්වේදානය විවෘත කර තබා ගැනීමට වියදමක් යනවා. සේවකයන්ට පැඩ නැඩ ගෙවීම, ඒ වාගේම විශේෂ ආලෝකකරණ වැඩසටහන්වලට යන්න වෙයි. එතකොට වෙන දේ තමයි අනිවාරය වශයෙන් ලාභ ගන්න නම් විශේෂ උත්සව සඳහා සත්වේදානය පරිග්‍රය යම් යම් විධියට බුදු දෙන්න වෙනවා. London Zoo එක ලේකකයේ තිබෙන ප්‍රධානම සත්වේදානයක්. මේ වාර්තාවේ සඳහන් කරලා තිබෙන්නේ, බිජු මිනිසුන් කරපූ අවුල් ගැන විතරක් නොවයි. සත්ව විද්‍යාභයින් කියපූ දේන් එහි සඳහන් වනවා: "There are also claims that a drunken woman tried to get into the lion enclosure." රේට වඩා වැදගත් මෙයයි. "The animals are said to have been disturbed by loud noise and flash photography at the parties." ගබඩය සහ ජායාරුපකරණය මිනින් මේ සතුන්ට විශාල බාධාවක් ඇති වෙන බව සඳහන් වනවා.

එ වාගේම එහි මෙහෙමන් කියනවා: "Sources at London Zoo are said to have raised serious concerns about the impact on animal's sleep and stress levels." මේ මිනින් සතුන්ගේ නින්දව සහ මානසික වශයෙන් ඔවුන්ට නිබිය යුතු සම්බරතාවට විශාල බාධාවක් ඇති වෙනවා කියනවා.

ගරු මූලාස්‍යනැංඡ මන්ත්‍රීත්වා
(මාණ්‍යාම්‍ය තැනෑලය මතාංශුම ඉරු ප්‍රින්සර් අවසරක්)
(The Hon. Presiding Member)

ගරු මන්ත්‍රීත්වා, කාලාව අවසන් කරන්න.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
(මාණ්‍යාම්‍ය පිම්ල රත්නායක්)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මට විනාඩියක් ඇති විවෘත වැඩිපුර බලන නිසා වෙනත් ප්‍රශ්නයක් තිබෙනවා සියලු ඇමතිතාවයක් තිබෙනවා, "The world's oldest zoo has been hosting the sessions for several years to attract the younger age group,..." කිය.

ගරු ඇමතිත්වා මේ කාලාව අහගෙන හිටියා නම් හොඳයි. මම දන්නේ නැහැ, නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමනි, මට විනාඩියක් ඇති විවෘතට සියලු විධියට මේ මිනිසික විවෘත ප්‍රශ්නයක්. එම නිසා එක පැත්ත්තකින් සතුන් ලෙඛ වෙනත් ප්‍රශ්නයන්; සතුන්

මැරෙන්නට පුළුවන්. ඒවාට යන වියදම මේ උපයන ආදායමට වඩා වැඩි වෙන්නට පුළුවන්. අනෙක් කාරණය තමයි අපේ ගරු ගාමිණී ජයවිනුම පෙරේරා ඇමත්තුමාට හැඳි බුද්ධ භාසන අමාත්‍ය පුරුෂන් ලැබුණා. බුද්ධාගමේ අර්ථයෙන් ගත්තොත් මෙවා පවි වැඩි. පවි සිද්ධ වෙන වැඩික් තමයි එතුමා මේ කරන්න හදන්නේ කියලා තමයි මට නම් තේරෙන්නේ. විඛල ZOO එකක් නම් සතුන්ට බාධා නොවන ආකාරයට මෙවැනි කටයුතු කරන්නට පුළුවන්. රට යන ව්‍යුහන්, සම්බලයන් බලන්නට යනවා නොවෙයි නේ මේ. අපේ ZOO එක් එහෙම බලන්නට දෙයක් තැහැ. රට හැඹිරෙන සතුන් සිටින night safari වාර්ෂික ගාමිණී නොවෙයි දෙනිවල සත්ව උද්‍යානය. අක්කර 20ක විතර පූංච්චිවක් වාගේ දෙනිවල සත්ව උද්‍යානයේ තමයි මෙවා සියල්ලම කරන්න වෙන්නේ. එහෙම නැතිව වෙනම පැන්තක කරන්නට හමිබ වෙන්නේ තැහැ. එම නිසා මේක මුදල් අය කර ගැනීමේ අරමුණින් කරන මෝඩ වැඩික් වෙන්න පුළුවන්. එක රැකිණේ කෙනෙක් මැරුණෙන්, එක සනෙක් මැරුණෙන් ඔය හමිබ වෙන ආදායම සියල්ල තැනි වෙනවා. එම නිසා කුමන හෝ රටක කළ පැයට මෙවැනි දේ උස්සාගෙන ඇවිල්ලා කරන්නට එපා කියන ඉල්ලීම් මම කරනවා. වියෙන්ගෙන්ම මම මේ අමාත්‍යාංශයෙන් මෙම ඉල්ලීම කරනවා. අද ZOO එක මේ අමාත්‍යාංශයට අයිති ව්‍යුහට ZOO එක රටේ දෙයක්. කරුණාකරලා ඔබනුමන්ලා night opening වලට කළ පරික්ෂණ වාර්තාව මේ සහාවට දෙන්න. වෙවා විද්‍යානුෂ්‍යවල මේකේ ගැටුවක් තැහැයි කියලා කියනවා නම් අපි පිළිගන්න ලැහැස්නියි. බොහෝම ජ්‍යානියි.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සහාපතිතුමා
(මාණ්‍යුමික ගුණුක්කාලීන පිරිත්ත තවිසාලාර අවර්කන්)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

මිළට, තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මන්ත්‍රිතුමා.

ගරු ගාමිණී ජයවිනුම පෙරේරා මහතා
(මාණ්‍යුමික කාමිනී ජ්‍යාවිකරාම පෙරේරා)
(The Hon. Gamin Jayawickrama Perera)

ඔබනුමාට වාර්තාව ඕනෑද?

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
(මාණ්‍යුමික පිම්ල රත්නායකක්)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ඔබනුමාට කාලාව අහගෙන හිටියේ තැහැ නේ.

ගරු ගාමිණී ජයවිනුම පෙරේරා මහතා
(මාණ්‍යුමික කාමිනී ජ්‍යාවිකරාම පෙරේරා)
(The Hon. Gamin Jayawickrama Perera)

මට විවිධ එකක් අහුණා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සහාපතිතුමා
(මාණ්‍යුමික ගුණුක්කාලීන පිරිත්ත තවිසාලාර අවර්කන්)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

ගරු ඇමත්තුමා, වේලාව තැනි නිසා පසුව උත්තරයක් දෙන්න.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
(මාණ්‍යුමික පිම්ල රත්නායකක්)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ඔබනුමාගේ ලේකම්වරුන්ගෙන් අහා, සහාවට උත්තරයක් දෙන්න.

ගරු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මහතා
(මාණ්‍යුමික තුළාර පිරිත්ත තවිසාලාර අමරසේනා)
(The Hon. Thushara Indunil Amarasingha)

එහෙතු නම් එකට උත්තරයක් මමත් දෙන්නම් ඔබනුමා.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
(මාණ්‍යුමික පිම්ල රත්නායකක්)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ඔබනුමා කුවුද? ඔබනුමා ප්‍රාදේශීය සභා සභාපති කෙනෙක් නේ.

ගරු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මහතා
(මාණ්‍යුමික තුළාර පිරිත්ත තවිසාලාර අමරසේනා)
(The Hon. Thushara Indunil Amarasingha)

මම ප්‍රාදේශීය සභා සභාපතිවරයෙක් කියන්න, තමුන්නාන්සේ කුවුද? [බාධා කිරීමක්] තමුන්නාන්සේ ලොක්කෙක් කියලාද හිතාගෙන ඉන්නේ?

ගරු තියෙළු කාරක සහාපතිතුමා
(මාණ්‍යුමික ගුණුක්කාලීන පිරිත්ත තවිසාලාර අවර්කන්)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

ගරු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මන්ත්‍රිතුමා, කරා කරන්න.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
(මාණ්‍යුමික පිම්ල රත්නායකක්)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ආණ්ඩු පක්ෂයේ මන්ත්‍රිවරයෙක් කියන්නේ ඇමත්තිවරයෙක් නොවෙයි. ඔබනුමා ඔබනුමාගේ තරමට ඉන්න.

ගරු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මහතා
(මාණ්‍යුමික තුළාර පිරිත්ත තවිසාලාර අමරසේනා)
(The Hon. Thushara Indunil Amarasingha)

දන්න දේ කියන්නේ. දන්න දේ කියන්න වේලාව දෙන්න, ගරු තියෙළු කාරක සහාපතිතුමා.

ගරු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මහතා
(මාණ්‍යුමික පිම්ල රත්නායකක්)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

මැටි කප කප ඉදාලා.

ගරු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මහතා
(මාණ්‍යුමික තුළාර පිරිත්ත තවිසාලාර අමරසේනා)
(The Hon. Thushara Indunil Amarasingha)

කුවුද

[මූල්‍යනෘති අන පරිදි ඉවත් කරන ලදී]
[අක්කිරාසනක කට්ටෙනාප්පත අකර්ජප්පත් ඉස්සතු]
[Expunged on the order of the Chair.]

මැටි කැපුවේ?

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
(මාණ්‍යුමික පිම්ල රත්නායකක්)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

මැටි කපපු කටිවිය.

ගරු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මහතා
(මාණ්‍යුමික තුළාර පිරිත්ත තවිසාලාර අමරසේනා)
(The Hon. Thushara Indunil Amarasingha)

[මූල්‍යනෘති අන පරිදි ඉවත් කරන ලදී]
[අක්කිරාසනක කට්ටෙනාප්පත අකර්ජප්පත් ඉස්සතු]
[Expunged on the order of the Chair.]

කැපුවේ, මැටි? [බාධා කිරීමක්] බෙලි කැපුවේ තමුන්නාන්සේලා නේ. කුවුද

[මූල්‍යනෘති අන පරිදි ඉවත් කරන ලදී]
[අක්කිරාසනක කට්ටෙනාප්පත අකර්ජප්පත් ඉස්සතු]
[Expunged on the order of the Chair.]

[ගරු තුළාර ඉඩනිල් අමරසේන මහතා]

මැටි කැපුවේ? බෙලි කපු

[මූල්‍යනයේ අනු පරිදි ඉවත් කරන උදී.]
 [අක්තිරාසනක් කාංග්‍රේස්පාත්‍රුන්ගතු]
 [Expunged on the order of the Chair.]

වික ඇවිල්ලා මෙතැන මැටි කපු

[මූල්‍යනයේ අනු පරිදි ඉවත් කරන උදී.]
 [අක්තිරාසනක් කාංග්‍රේස්පාත්‍රුන්ගතු]
 [Expunged on the order of the Chair.]

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර පිම්ල රත්නායක්)
 (The Hon. Bimal Rathnayake)
 Sir, I rise to a point of Order.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතමා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර කුමුදුක්‍රියාලා පිරාතිත තබිසාණර් අවස්ථා)
 (The Hon. Deputy Chairman of Committees)
 What is your point of Order?

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර පිම්ල රත්නායක්)
 (The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතමා, ස්ථාවර නියෝග 84 (vii) යටතේ රිති ප්‍රශ්නයක් පැන නැළාවා, මාව ඉලක්ක කරලා කාල නිසා. ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතමා, මම විෂය භාර අමාත්‍යවරයාට තමයි මගේ මගේ ප්‍රශ්නය යොමු කළේ. පණ්ඩියේ වශයෙන් හඳුන්වාගන්නට දහලන අයට නොවෙයි මම ප්‍රශ්නය යොමු කළේ. අපි මේ සභාවේ යම්කිසි ගරුත්වයක් ඇතිව කෙටුවුතු කරනවා. මම ගරු ඇමතිවරයාට ප්‍රශ්නය ඉදිරිපත් කළේ. එකට උත්තර දෙන්න-

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතමා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර කුමුදුක්‍රියාලා පිරාතිත තබිසාණර් අවස්ථා)
 (The Hon. Deputy Chairman of Committees)

Hon. Member, there is no point of Order in that. ගරු තුළාර ඉඩනිල් අමරසේන මෙත්තීතමා, කාල කරන්න.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර පිම්ල රත්නායක්)
 (The Hon. Bimal Rathnayake)

[මූල්‍යනයේ අනු පරිදි ඉවත් කරන උදී.]
 [අක්තිරාසනක් කාංග්‍රේස්පාත්‍රුන්ගතු]
 [Expunged on the order of the Chair.]

ස්ථාවර ප්‍රාදේශීය සභාවට යන්න කියන්න.

ගරු තුළාර ඉඩනිල් අමරසේන මහතා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර තුළාර ඇන්තුනිල් අමරසේන)
 (The Hon. Thushara Indunil Amarasinga)

මිනිස්සුන්ගේ බෙලි වික කපාලා අපිට මැටි කැපුවා කියලා වේස්දනා කරනවා.

[මූල්‍යනයේ අනු පරිදි ඉවත් කරන උදී.]
 [අක්තිරාසනක් කාංග්‍රේස්පාත්‍රුන්ගතු]
 [Expunged on the order of the Chair.]

එනවා, ඇවිල්ලා බලනවා මම කපාපු මැටි කොහොද කියලා.
[මූල්‍යනයේ අනු පරිදි ඉවත් කරන උදී.]
 [අක්තිරාසනක් කාංග්‍රේස්පාත්‍රුන්ගතු]
 [Expunged on the order of the Chair.]

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර පිම්ල රත්නායක්)
 (The Hon. Bimal Rathnayake)
 මෙතුම්ලා මැටි කප කප නිවිය කටයුතු.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතමා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර තුළාර ඇන්තුනිල් අමරසේන)
 (The Hon. Thushara Indunil Amarasinga)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතමානි, මගේ වෛලාව අවශ්‍යයි.

ගරු තුළාර ඉඩනිල් අමරසේන මහතා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර තුළාර ඇන්තුනිල් අමරසේන)
 (The Hon. Thushara Indunil Amarasinga)

ගරු ගාමිනි ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර කාමිනි ජයවික්‍රම පෙරේරා)
 (The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

එතුමාට වේලාව දෙන්න, ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතමානි. ඔබතුමා ඔය කාල කරන ලෙවෙද වාර්තා, විශේෂයෙන් වාර්තා ගැන ඔබතුම්ලාගේ අනුර දිසානායක මැතිතමාන් කිවිවා. [බාධා කිරීමක්] ඔබතුමා ඉන්න මම කරා කරනකම්. ඒ තුළින් සමාජයේ වෙනසක් ඇති වෙනවා. මේවා ඔබතුමා දමන තරක විතරක. කොළඹ ඉන්න ජනතාවට යන්න තැනක් නැහැ. ඔබතුමාට ඩිනෑ කරන්නේ, කුසිනෝවලට යන, ගණිකා මධ්‍යමවලට යන තරුණයන් ඉන්න සමාජයක්ද? නැත්තම් ඒ අයටත් යම් තැනකට හිටිල්ලා නිදහස් ඉන්න පුළුවන් තැනක්ද? එතැනු සතුන්ට බාධාවක් නැහැ. ඔබතුමාන් එන්න. මම ආරාධනා කරනවා, ඔබතුමා ඇවිල්ලා බලලා අදහස් ප්‍රකාශ කරන්න කියලා. ඔබතුමා එතැනට එන්න. ඔබතුමා මෙතැන තරක කරන්නේ නැතිව ඇවිල්ලා බලලා පිළිගැන්නේ නැත්තම් කියන්න. නමුත් මම මගේ තරකය ඉදිරිපත් කරනවා. අද සිංහපුරුවේ ZOO එක තිබෙනවා. ඔබතුමාට මොකකද දැන ගන්න විනෑ?

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර පිම්ල රත්නායක්)
 (The Hon. Bimal Rathnayake)

මම කිවිවේ මෙකයි. තමුන්නාන්සේ මේ සත්වෝද්‍යානය රාජී කාලයට විවිධ කරන්න පටන් ගන්නේ-

ගරු ගාමිනි ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර කාමිනි ජයවික්‍රම පෙරේරා)
 (The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

රාජීයට නොවේ, හවස.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර පිම්ල රත්නායක්)
 (The Hon. Bimal Rathnayake)

පොඩිඩ් ඉන්න පොඩිඩ් ඉන්න.

ගරු ගාමිනි ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
 (මාණ්‍යුමිශ්‍ර කාමිනි ජයවික්‍රම පෙරේරා)
 (The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

8.00 ඉඩලා 10.00 දක්වා. ඔබතුමා ඉදිරිපත් කරන ඔය තරකය

-[බාධා කිරීමක්]

ගරු මිලල් රත්නායක මහතා
(මාණ්ඩුමිශ්‍ර පිමළ රත්නායක්)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

දැනුන් හවස 6.00 දක්වා විවෘත කර තිබෙනවා නේ. මම
ඉටිපෙන් කළේ London Zoo එකේ ඇතිවෙළා තිබෙන තත්ත්වය.

ගරු ගාමිනී ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
 (මාණ්ඩුම් කාමිනී ජයවික්‍රම පෙරේරා)
 (The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)
 හරි, වෙබුදු වාර්තාවක් ඉදිරිපත් කරන්නම්.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
(මාණ්ඩප්‍රාථිමික පිම්ල රත්නායකක)
(The Hon. Bimal Rathnayake)

ගරු ගම්ඩි ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
(මාණ්ඩුප්‍රායි කාමිනි ජ්‍යෙවිකරු පෙරේරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

గරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතමා
(මාණ්‍යාධිකු කුම්කකීන් පිරාතිත තහිසාර් අවස්ථා)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

గරු අමතිතුමනි, වෙලාව අවසන් වෙනවා. [බාධා කිරීමක්]
ගරු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේෂ්‍ය මත්ත්තීතුමා ක්‍රා කරන්න.

ගරු බිමල් රත්නායක මහතා
 (මාණ්ඩුමිශ්‍ර පිමළ් රත්නායක්)
 (The Hon. Bimal Rathnayake)
 රාජපක්ෂගේ හැඳුවා ත්‍රිත්වයෙන් සෑවා ඇත්තා යුතුවා. අමි දන්නවා, සතුන්
 කොට්ඨාස මැරුවාද කියලා.

[අ.භා. 2.26]

ගරු ත්‍යාසර ඉදුනිල් අමරසේන මහතා
(මාණ්ඩුමික ත්‍යාසර මහතුනිල් අමරසේන)
(The Hon. Thushara Indunil Amarasena)

ගරු බිමල් රත්නායක මන්ත්‍රීත්‍යතානී, ඔබනුමා මේ අවස්ථාවේදී
සහා ගැංචෙන් යැන්නේ නැතිව පොඩිංක් හිටියා නම් භෞදයි.

මම කුරා කරන්නේට අවස්ථාව ලබා දීම පිළිබඳව ඔබතුමාට ස්ක්‍රීත්වන්න වෙතවා. මහාචාර්ය ඩිමල් රත්නායක මැතිත්තුමා මේ වැඩි බලන්නන් කළින් වේදනාවක් කරනවා. පසුගිය කාලයේ මේගෙලුලේල් රී.ය ගෙන වන්න්තර වික වන්නපූව; ඇල දෙළවල් විකේ පැහැරවා. ඇල දෙළවල් විකේ පහරපු, ගාග, ඇල දෙළවල් වනසපු, වන සනුන් වික මරාගෙන කාප, මිනිස්ස්න්ගේ බෙලි කපාපු අය තමයි දැන් මේ සුද්ධේයෝදනලා වාගේ කුරා කරන්නේ. මේ කුරාව අහන්නේ නැතිව එතුමා ගිය එක ගැන මම කනාපු වෙතවා.

గර్ నియేతు కూరక సహాయిత్వమని, లోణామ జీవునిడి. ఉమంచుట కొల్పేలిత మాటకావిను విల్వాద కరున ఆలిపేరులే, తో విషయ ప్రిభిల్విల అప్రతినీ తినునుని స్థిర్దే లెనులు. ద్విజ గానో ఆశ్రే రాలే శనిఱణును వ్యాపి లెనులు. శే లేకుండ ఆశ్రే ఆహార ఉపయుక్తులు. ఆన్ని నొన్ని పరిశర్య, లేఖలును సంప్రదించును క్షియుని తో.

සියලුළත් එක්ක බොහෝම සමබරව ගෙන යන්නට අවශ්‍ය වන කාරණයක් පිළිබඳව තමයි අපි මේ අවස්ථාවේදී කරා කරන්නේ. ජනගහනය වැඩිවිමත් එක්ක මේ තිබෙන සූම්පත් හරහා වි කළ මත්මාකරණය කර ගන්නේ කොහොමද, අපි පරිසරය ආරක්ෂා කර ගන්නේ කොහොමද, යනාදී වශයෙන් ඉතාමත්ම වැදගත් මාන්‍යකා ගැන තමයි අද අපට කරා කරන්න සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ.

గර్ నియోజు కారక సహాపతినీలని, విషయాలైనొక్క అపార ఉల్కుండయిన నియమాలని చిన్నా. లక రశయినొ తవిన రశయికమ తార్ లెనా కోప అప్పుల కబిలూ ప్రపుల ధనవు. రేప పట్టేం ప్రపుల కబిలూ ఆయనొ అప్పుల ధనవు. అనొనిమిత ప్రపులను నైఱ్; అప్పులను నైఱ్; మొకించిన నైఱ్. లే నీసూ అంచే అనాగత జీరకతీణులుయ లెన్నులెనొ అపార దీర్ఘకాలిన లైచి సంఘనాక్క నిబెనవు నామి, లైచి లైలెలులక్క నిబెనవు నామి ఉన్నామనొమ లినెనవుయ కియన లక కియమని చిన్నా.

අපි දිලිංගකම තරන් කිරීම ගැන කටයු කරනවා. පූජුගිය
ආච්ච්වා කාලයේත් දිලිංගකම තරන් කරන්න සමඟදී වැඩු සටහන්
ගෙනාවා. හැබැයි, අපරාදේ කියන්න බැහැ, අදවත් හතුලිස්
ලක්ෂණයක් ජනනාව සමඟදී ප්‍රතිලාභ ලුක්කි විධනවා. ඒ අනුව ඒක
ඩුඳක් දේශපාලන ව්‍යාපාරයක් පමණක් බවට පත් වුණා. ඒක
දේශපාලන සන්නේත්සම දීමේ ක්‍රියාභාවයක් පමණක් මිස දිලිංග
ජනනාව නහාසිවුවීම සඳහා නිසි වැඩු පිළිවෙළක් බවට පත් වුණේ
නැහැ. මම මේ අවස්ථාවේ ඒ කාරණය විශේෂයෙන් මතු කරන්න
යිනා.

ඒ එක්කම අපේ ආකල්ප ගැනන් කියන්න ඕනෑ. එදා කාමි කරමාන්තයේ තිරු වෙලා හිටපු, ගම්, කමතේ, වෙල්ල, ඇල්ල, දෙල්ල, නියර නිවුප අපේ තරුණ තරුණීයන් අද ඒ කටයුතුවල යෙදනු ලැබූ තැහැ. කියක් හරි, රුපියල් දහ පහලාස් දහසක, නැත්තම් මොකක් හෝ පැවියකට, ගමන් එළියට ඇවිල්ලා, නගරයට ඇවිල්ලා ජේල්න්ටියක්, හකුරු කුල්ලක් සමඟ කහට එකක් බිලා හෝ රක්ෂාවක් කරන මානසිකන්වයක තමයි ඔහුන් භුම් දෙනාම ඉන්නේ. භුම් කෙනෙක්ම "පරිගණක" කියලින් ඒ සම්බන්ධයෙන් ඉගෙන ගන්නවා. කොමිශ්පුටර් භාවිත කරන මිනිස්සු අද අපේ රටට අවශ්‍ය වන්නේ ඉතාමත්ම සුළු ප්‍රමාණයකි. වෘත්තිකයන්, ප්‍රමිකයන්, විවිධ ක්ෂේත්‍ර පිළිබඳ විශේෂඥයන් අද අපේ රටට අවශ්‍ය වෙනවා. ඒ නිසා රකියා පිළිබඳ අප තුළ තිබෙන ආකල්පයන් අපට විශේෂයෙන් වැශගන් වෙනවාය කියන එක මේ අවස්ථාවේ කියන්න ඕනෑ.

අඟේ ගම්මල අපුතින්ම ඇති වෙලා නිබෙන ලොකුම ප්‍රෝනය තමයි, වල් උරෝර්, දුඩී ලේන්නු, ඉත්තැවෝ, මොනරු විශාල ප්‍රමාණයෙන් වැඩි වි නිවිම. ජනතාව පොලොට යට හිටවන අල වර්ග උරෝර් කනවා; ඉත්තැවෝ කනවා. පොලොවෙන් ඉහළ හට ගන්නා දේවල් දුඩී ලේන්නු කනවා; රිලුවූ කනවා. මේ සමස්ත කාරණා ගැන බැවුවාම අපි පරිසරය ආරක්ෂා කර ගන්නා අතරේ, අඟේ ආර්ථික සංවර්ධනයට සැබු විසඳුම් මොනවාද කියන එකත් විශේෂයෙන් කළේපනා කරන්නට ඕනෑ.

[රු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මහතා]

රු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුම්නි, ඒ එක්කම මේ වැඩසටහන තුළ විශේෂයෙන් කියුවෙන කාරණයක් තමයි, ඇති-නැති පරතරය තුරන් කිරීම. කාපු කුම වික දිරවා ගන්න සමහර කණ්ඩායම් ව්‍යායාම් මේ තීරුවල ඇවිදිදි, කුම විකක් -අභාර ස්විල්පයක්- හොයා ගන්න ඇවිදින අභිජන මිනිස්සු අපි දැකළා තිබෙනවා. මේ තමයි ඇති-නැති පරතරය කියන්නේ. ඒ අනුව බලන විට ව්‍යායාම් මේ තීරු හැදෙන්නන් විනෑ. කාපු කුම තිසා ඇග බෙස්සන්න ඒ මාතිරුවල ඇවිදින්න මිනිස්සුන්ට අවස්ථාව තිබෙන්නන් විනෑ. ඒ අතරම, කන්න නැති ගැම කෙනෙකුටම කන්න දෙයක් සොයා ගැනීමේ ක්‍රමයක් ඇති කරලා, ඇති-නැති පරතරය කියන එක සකස් වෙන්නන් විනෑ.

රු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුම්නි, තිරසාර සංවර්ධනය පිළිබඳව අතින්දයේ ඉදාලා අපි කළේපනාකාරීව කටයුතු කළා නම්, බිමල් රත්නායක මැතිතුමා දැන් කිවිවා වාගේ මේ බොරලු නොකුප්පා නම්, - මේ නම් බොරලු කපලාන් නැහැ. මට බොරලු කපන්න කොහොවන් නැහැ. අඩුම තරමේ හරකෙකුගෙන් ඇදෙගෙන යන කරන්නයක්වන් මට නැහැ. අඩුම තරම් බොරලු කපන්න වේවැළේ කුඩායක්වන් මට නැහැ. [බාධා කිරීමක්]

[මූල්‍යනායේ අන පරිදි ඉවත් කරන උදි.]
[අක්කරාසනක කුටුම්පයා ආකෘත්‍යපාත්‍රීයෙන්]
[Expunged on the order of the Chair.]

තමයි අපට මේ බොරලු කුප්පාය කියා වේදනා කරන්නේ. මම කියන්නේ, අපි බොරලු නොකුප්පා නම්, පස් කුද නොකුප්පා නම්, හරියට පරිසර වර්තනා අරගෙන අපි උමා ඔය නොහැඳුවා නම්, -[බාධා කිරීමක්] බොරලුගෙබ සහ සමාගම. [බාධා කිරීමක්]

රු මන්ත්‍රීචරයෙක්
(මාණ්‍යායුම් ඔරුවර් ඉගුවර්)
(An Hon. Member)
තොප්පි උමා ගන්න එපා.

රු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මහතා
(මාණ්‍යායුම් තුළාර මාතිතුම් අමරසේන)
(The Hon. Thushara Indunil Amarasena)

තොප්පි උමා ගන්න එපා. මම බොරලු නොකුප්පා නම්, පරිසර අධ්‍යාපනවලින් තොරව උමා ඔය නොහැඳුවා නම්, කොළඹ සිට දකුණුට යන අධිවේගී මාරගය වෙනුවෙන් යෝඛ බැමුමක් නොහැඳුවා නම්, මිටත් වැඩිය අපට මේ පරිසරය සංරක්ෂණය කර ගන්න තිබුණාය කියන එක මම විශේෂයෙන් කියනවා. මේවා අපි තුම්බුණුවෙන් කරන්න විනෑ. භැබැයි,-

පසුගිය කාලයේ අපි දැක්කා, මුළු කොළඹ ලස්සනයි කිවිවා. අද කොළඹ අභායක් කියලා කියනවා. නැවත කොළඹ අභායක් වෙන්නේ නැහැ. අපි කොළඹ කුණු අස් කරලා ඉවරයි. අපි දැක්කා ගෝජාය රාජපක්ෂ මැතිතුම්ලා ලැබේ මුදුස් තුළාර මාතිතුම් අමරසේන)

රු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුම්
(මාණ්‍යායුම් ගුෂුක්කාරීන් පිරාතිත ත්‍යාලාර අවර්කන්)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

රු මන්ත්‍රීතුම්නි, බෙතුමාට තව විනාඩියක කාලයකි තිබෙන්නේ.

රු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මහතා
(මාණ්‍යායුම් තුළාර මාතිතුම් අමරසේන)
(The Hon. Thushara Indunil Amarasena)

රු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුම්නි, රු හෙක්ටර් අජ්ප්‍රහාම් මන්ත්‍රීතුම්නාගේ කාලය මට ලබා දෙන බව එතුමා මට දැනුම් දුන්නා.

රු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුම්

(මාණ්‍යායුම් ගුෂුක්කාරීන් පිරාතිත ත්‍යාලාර අවර්කන්)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

බෙතුමාට නියමිත මුළු කාලය තමයි මම දුන්නේ.

රු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මහතා

(මාණ්‍යායුම් තුළාර මාතිතුම් අමරසේන)
(The Hon. Thushara Indunil Amarasena)

හොඳුයි, රු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුම්නි.

කොළඹ ලස්සන කරන්න ගෝජාය රාජපක්ෂ මැතිතුම් ඇතුළු යෝඛබල හමුදාව විකාල වශයෙන් වැඩ කටයුතු කළා. භැබැයි, කොළඹ සමහර ප්‍රදේශවල parks ඉදි වෙන කොට, ජලාය ලස්සන වෙන කොට, හොර රහස් ගොඩ ගැඹුණු කුණු කන්දක් තිබුණා. අවුරුදු විස්සක් නිස්සේ ඉවත් නොකරපු, ජනතාවට, ජනමාධ්‍යයට වසන් කරපු, පුදුමාකාර විධියට ජීවිත විනායයක් කරපු කුණු කන්දක් තිබුණා. එවැනි ආකාරයට කොළඹ වහලා ගහප් තිරසාර සංවර්ධනයක් ගැන නොවෙයි අපි කළා කරන්නේ, රු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුම්නි. තිරසාර සංවර්ධනය ඉහළ සිට පහලටත්, පහළ සිට ඉහළටත් සැම තැනකටම එක හා සමානව ගමන් කළ යුතුයි. පුන්දර කොළඹ සමහර ස්ථාන ලස්සන වෙන කොට, සමහර ස්ථාන අසුන්දර විනායා. අපේ මේ වැඩ පිළිවෙළ යටතේ එහෙම සමහර ස්ථාන පුන්දර වෙන්න්න්, සමහර ස්ථාන අසුන්දර වෙන්න්න් පරතරයක් තිබෙන්න බැහැ. මේ සියලුල එක හා සමානව වෙන්න විනෑ. ඒ එක්කම අපි දැක්කා,-

රු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුම්

(මාණ්‍යායුම් ගුෂුක්කාරීන් පිරාතිත ත්‍යාලාර අවර්කන්)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

රු මන්ත්‍රීතුම්නි, බෙතුමාට නියමිත කාලය අවසානයි.

රු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මහතා

(මාණ්‍යායුම් තුළාර මාතිතුම් අමරසේන)

(The Hon. Thushara Indunil Amarasena)

රු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුම්නි, රු හෙක්ටර් අජ්ප්‍රහාම් මන්ත්‍රීතුම්නාගේ කාලය මට ලබා දෙන බව එතුමා මට දැනුම් දුන්නා.

රු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුම්

(මාණ්‍යායුම් ගුෂුක්කාරීන් පිරාතිත ත්‍යාලාර අවර්කන්)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

රු මන්ත්‍රීතුම්නි, බෙතුමාට නියමිත වෙලා තිබෙන්නේ විනාය නවයක කාලයක් පමණයි.

රු තුළාර ඉදුනිල් අමරසේන මහතා

(මාණ්‍යායුම් තුළාර මාතිතුම් අමරසේන)

(The Hon. Thushara Indunil Amarasena)

ගැනුම් නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුම්නි, මට තව තන්පර නිගිය කාලයක් දෙන්න.

සතුන්ගේ අභයහුම් කපලා ගුවන් තොටු පොල්වල් හදුස් හැටි අපි දැක්කා. කුරුලේලන් පියාසර කරන, මොනරු පියාසර කරන ප්‍රදේශ -පුදුස් නැති ප්‍රදේශ- තමයි ඒ කාලයේ සංවර්ධනය කළේ.

යෙය අයිනේ තිබෙන ලස්සන ගස් පෙළ කපලා, ඒ සල්ලිවැලින් තාප්පායක් බදින එක තිරසාර සංවර්ධනය නොවෙයි. ගෙය ඉදිරිපිට තිබෙන ලස්සන කුද ගැටුය කපලා, ඒශකන් ගන්න පස් වික විකුණා ගෙය ඉදිරිපිට මුල්ලේවිස්සරයක් ගෙනැවිත් තබාගෙන ඉන්න්න එක සංවර්ධනය නොවෙයි. එම තිසා අපි විධිමත් වැඩසටහනකට යමුද කියා ඉල්ලා සිටිමින් මගේ ව්‍යවහාර ස්ථානයි. බොහෝම ස්ථානයි ස්ථානයි.

ଗର୍ଜ ନିଯେତାଙ୍କ କାରକ ପଣ୍ଡାତିଥିଲା,
(ମାଣସମିକ୍ତ କୁମୃତକଣୀଙ୍କ ପିରାତିତ ତବିଶାଳାର ଅବରକଣ)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)
ରେଲିହାତ, ଗର୍ଜ ଲିଖିତ ରେଲିହାତ ମନ୍ତ୍ରୀତିଲା.

[අ.හා. 2.37]

ගරු විජිත බේරුගොඩ මහතා
(මාண්‍යමික විජිත පෙරුභාත)
(The Hon. Vijitha Berugoda)

గරු නියෝජ්‍ය කාරක සහාපතිත්තුමති, තීරසාර සංවර්ධනයට අවශ්‍ය ඉලක්ක සාක්ෂාත් කර ගැනීමට ප්‍රතික ප්‍රතිපත්තියක් සකස් කරගැනීම සඳහා වූ මේ පනත් කෙටුවුම්පත සම්බන්ධව කරා කිරීම ඉතාම වැදගත් කිය මා ඩිනතට්වා, එක්සඟ් නවසිය ගණන්වල මේ ගැන කරා කරනෙකාට ආර්ථික වර්ධනයක් ගැන තමයි කරා කළේ. නිෂ්පාදන සාධක උපයෝගී කරගෙන රටේ ජනගහනයට සාපේක්ෂව භාණ්ඩ හා උස්වා නිෂ්පාදනය කිරීම තමයි වර්ධනයක් විධියට කරා කළේ. හැඳුනු කාලයක් යනෙකාට මේ ආර්ථික වර්ධනය තුළ රටත්, සමාජයන් ඉදිරියට යුතු පිළිබඳ ප්‍රශ්න -ගැටුලු- ඇතිවුණු. එම නිසා තමයි ආර්ථික සංවර්ධනය ගැන කරා; රටේ භාණ්ඩ හා උස්වා නිෂ්පාදනයේ වර්ධනයන් සමඟම පුද්ගලයාගේ ජීවිතයේ හොතික ගුණාත්මක තත්ත්වය - අධ්‍යාපනය, සමාජයේ සහ වෙනත් අංශවල වර්ධනය- පිළිබඳව කරා කළේ. හැඳුනු මේ තත්ත්වය වර්තමානය වනිටිව වෙනස් වෙලා තිබෙනවා. මොකද, ඒ අරමුණු සාක්ෂාත් කරගන්න බැරිවෙලා තිබෙනවා.

අපි රටක් වියියට, නිදහස ලැබූ දවසේ සිට මේ දක්වා කාල සිමාව තුළ ආර්ථික සංවර්ධනය, අර්ථීක වෘත්තිය පිළිබඳව වර්තමානයේ විවිධ ගැටුවලට, අනියෝගවලට මූලුණුදෙන්න අපට සිද්ධවෙලා තිබෙනවා. කොළඹම වූත්ත්, විශේෂයෙන්ම තිරසාර සංවර්ධනය පිළිබඳ සමුළුවේදී තිරසාර සංවර්ධන අනිමතාර්ථ හා අලත් සංවර්ධනයේ ඉලක්ක සමුහයක් ඇතුළත් තිරසාර සංවර්ධනය සඳහා වූ 2030 න්‍යාය පත්‍රය එක්සත් ජාතියේගේ සංවිධානය නිල වශයෙන් අනුමත කළා. ඒ අනුව තිරසාර සංවර්ධන අනිමතාර්ථ 17ක් හා ඒවාට අයත් ඉලක්ක 169ක් පිළිබඳව සාකච්ඡාවට භාජන වූණා. හැඳුනු 2000 වර්ෂයේදී මේ සංවර්ධනය සඳහා සහුක්‍රිය සංවර්ධන අනිමතාර්ථ ඇති කර ගන්නා. මේ වනෙකාට ඒ අනිමතාර්ථ සාකච්ඡාත් කරගන්න බැරි වුණු නිසා තමයි, තිරසාර සංවර්ධන අනිමතාර්ථ ගැන කළා කරන්නේ. කොළඹම වූත්ත් මෙවැනි පනත් කෙටුම්පතක් ඉදිරිපත් කරලා අඟේ රටට ඒ ඉලක්ක, අනිමතාර්ථ සාර්ථක කරගන්න උත්සාහ දැරීම ඉනා වැශයෙන් කියා අපි විශ්වාස කරනවා.

ලෝකයේ ඇමරිකාව, ව්‍යුතානායය, ඒ වාගේම බටහිර යුරෝපීය රටවල ආර්ථික සංවර්ධනය ගැන කළා කිරීමේදී, අද වනවිට ඒ රටවල් සංවර්ධනය සාක්ෂාත් කරගෙන තිබෙන්නේ සම්පත් අධිපරිහේසනයකින් කියලා කියන්න සින්. විශේෂයෙන්ම පරිධියේ තිබෙන ශ්‍රී ලංකාව වැනි තුන්වන ලෝකයේ සංවර්ධනය වෙමින් පවතින රටවලට විශිද ක්‍රමෝපායන් සහ විවිධ සංවර්ධන සැලසුම් ආකෘති හඳුන්වා දෙනවා. හැඳුනීමේ ඒ ගොල්ලෝ සංවර්ධනය සඳහා වැඩිපූර සම්පත් භාවිත කරනවා. නුම්නි පරිසරය ගැන සලකන්නේ තැහැ. මේ වනකොට ගොලීය උෂ්ණත්වය වැඩිවෙවා තිබෙනවා. ගොලීය උෂ්ණත්වය වැඩි වනකොට එක පැත්තකින්, ග්ලැසියර උණුවලා මූහුදු ජල මට්ටම, සාගර ජල මට්ටම ඉහළව නිතිනවා. ඒ හරහා සමහර දුපත් පවා යටතා තත්ත්වයක් මතුවෙවල තිබෙනවා. අතික් පැත්තෙන්, තමන්ගේ රටට අවශ්‍ය සම්පත් ලබා ගැනීමට, ලෝක වෙළඳ ආධිපත්‍ය ලබා ගැනීමට ආර්ථික සංවර්ධනයේ උපාය උපකම කියායිමක කිරීමේදී ඒ ගොල්ලෝට ප්‍රවීන බලය අවශ්‍යයි. ඒ

එහි ප්‍රතිඵලයක් වියියට තමයි අද පරිසරය මිනිසුන්ට එරෙහි වෙලා නිබෙන්නේ. මේ වෙනකාට මහා කුණාවූ, ජල ගැලීම්, ඩුම්කම්පා කියන මේ සියලු ස්වාධාවික අනතුරුවලින් හැම අනින්ම මිනුපායන්ට ත්‍රේපනය කරනවා. ත්‍රේ ලංකාව තුළ කුඩා නාය යනවා. මිනිසුන්ගේ ක්‍රියාකාරකම්වල ප්‍රතිඵල වියියට එකතු වුණු කුණු කදා නාය ගිහින් මිනිසුන් විශාල පිරිසක් විනාය වුණා. ඒ වාගේම සාලාව වාගේ හමුදා කදුවුරුවලට නිසි ආරක්ෂව, නිසි සැලැක්ල ගොමු තොවීම නිසා විශාල විනායක් වෙලා පරිසරය භානි වුණා. අපේ සංවර්ධන අරමුණු සාහුත්‍ය කර ගැනීමට නිබෙන ඒ සම්පත් සියලුළු විනාය වුණා. එම නිසා අපි මේ කරුණු පිළිබඳව නැවත සලකා බැලීය යුතු වෙනවා.

గරු නියෝත්‍ය කාරක සභාපතිතමෙන්, 2015
 ජනාධිපතිවරණයේදී මෙම්පූල සිරිසේන ලැබිතමා ජනාධිපති
 ව්‍යුහාට පසේසේ, යහුලන ආර්ථික ප්‍රතිපත්ති, ලිඛිත්ව ආර්ථික
 ප්‍රතිපත්ති ගුණ කිවිවා. ඒ වාගේම මූල්‍ය විනය ඇත්, ගොරකම
 සහ දූෂණයෙන් තොර රටක් බිජි කිරීමට පොරුන්දු ව්‍යුහා මේ
 ආණ්ඩුව මේ වාගේ පනත් කෙටුවීම්පතක් ඉදිරිපත් කර රටටේ
 අනාගතය පිළිබඳ සාධනීය තත්ත්වයක් බලාපොරාත්තු වෙනවා
 නම්, ඒ කිය මාරුග පිළිබඳව නැවත සලකා බැඳිය යුතු වෙනවා.

අපි දැනවා, අඟේ රටේ ආර්ථිකය ගැන. ආර්ථිකය හාරව, මූලද්‍ර අමාත්‍යාංශය හාරව කටයුතු කළ අමාත්‍යත්වමා මහ බැංකු බැඳුම්කර වංචාවට වෝද්‍යා ලබා එතුමාගේ නිලය අත් හරින්න සිද්ධ වුණු. අවුරුදු දෙකක කාලයක් තුළ මේ ආර්ථිකය නිවැරදි දිසාවට ගමන් කරවන්නට, නිවැරදිව හසුරුවන්නට, ආර්ථිකයේ මරමස්ථාන තීම්ව ප්‍රධාන අමාත්‍ය යුරුයක් දරපු අමාත්‍යවරයෙකු කෙරෙහි තිබුණු විශ්වාසය බිඳාලා, තොරක්මවලට, දුෂ්ණවලට වෝද්‍යා ලබා ඉල්ලා ඇස්වීමට සිදු වුණු. මේ රටේ ආර්ථිකය ගමන් කරන දිසාව ඒ අමාත්‍යවරුන්ගේ ක්‍රියාකළාපය තුළින් අපට පෙන්නම් කරනවා.

గරු නියෝජන කාරක සහාපතිතමත්, විපක්ෂය විධියට අපි සියලුදෙනාම බලාපෑරොත්තු වෙන්නේ මේ රටේ ආර්ථිකය තිබුරදී දිසාවට ගමන් කරනවා දකින්නයි. අපේ ආර්ථිකය තිබුරදී දිසාවට ගමන් කරනවා දකින්නට නම් පරිසරයන් සමඟ ගැටු ගැසුණු, මේ රට පෙළුන දුප්පෙන්කම, මන්ද පෙළුමය දුරු කර, යහපත් සෞඛ්‍ය තත්ත්වයක් නිර්මාණය කර ගැනීම යන කරුණු කාරණා සැලකිය යුතු වෙනවා.

ପ୍ରସ୍ତରିତ କ୍ଷାଲିଲାଲ ପାନୀଳ ଲେଖକ୍ୟ ଚକ୍ରିଯ ଥି ହୁଏଇ ଅପ ଦୂର
ନିବେନିବା. ପାନୀଳ ଲେଖକ୍ୟ ଜଣିଯ ମିମ ତୁଳ ମନ୍ତ୍ର ଦ୍ୱାରା ଶାଲ୍ୟଙ୍କୁ ମେ
ରତ ତୁଳ କ୍ରିୟାତ୍ମକ ବେନିବା. ଚନ୍ଦୋଷ ବାଗେ ରୁହୁ ଆୟନା
ପିରାରିନ୍ ବିବୁ ଗେନେନା କହିଲେନରେଲାଲ କୋଣେକେନ୍ ବାଗେ ମନ୍ତ୍ର
ଦ୍ୱାରା ନିବ୍ରିତ୍ତା. ଚମଜ୍ଜ ଚମାର୍ଯ୍ୟମ କଲକିରିଲେମନ୍ ପ୍ରତ୍ୱାନ ଲେ ଜ୍ଞାନ କରୁ
କରନିବା. ମେ ରତେ ତର୍ଯ୍ୟ ପରିପ୍ରତ ମନ୍ କରିବିନ, ବିରିଦି ଲେବି
ରେଯେଗିଲାଲ ଦେଖ୍ଯାଇଁ କରିବିନ, ଛିପୁନ୍ତିଗେ ଅନ୍ତରାଗ୍ରହ ବିନାନ କରନ
ମନ୍ ଦ୍ୱାରା ଶାଖାରିମିକର୍ତ୍ତଵିନ୍, ପାନୀଳ ଲେଖକ୍ୟ ଚକ୍ରିଯ କିମ୍ବା କରନ
ନିଷ୍ଠ ମେ ଶ୍ରୀଦେଵ ବିନାନ କର ଲମ୍ବନ୍ତିବିନ.

[గරු විජිත බේරුගොඩ මහතා]

‘ఈ వింగెలడి, సమిపనీ కొల్పుకుమి. మొ రంగె అనాటన పరప్పర
విన్నువెనీ నిచెన సమిపనీ ప్రమాణయి ఆరకోత్తు కర గన్ననపట చిన్న.
శే విఠరంకే నొవెడి, పరిసర విన్మాణయ గైన్హనీ అపి కటు కరన్ననపట
చిన్న. త్రీ లంకావి న్నల నిచెనా చీలంగా అధివీయ వ్యక్తి సమక
విన్మాన్సుని నివిద్యరథనీ అపి ఆరకోత్తు కర గన్ననపట చిన్న. శే వింగెల్ల,
వియల్లి కలాయియ జియల్లు విన్మాన్సుని అపి ఆరకోత్తు కర గన్ననపట చిన్న.
విన్మాన్సుని ఆరకోత్తు కర నొఱతమోతో శల దాల్పాపనీ జిడెన్వలు;
ఉన సమ్మనీ, చెపువి విరిందివుయి బెల్పాన బోహో ప్రణినా ఆన్ని
విన్ననపట ప్రాపులున్నకుమి నిచెనవి.

මේ වෙනකොට ආර්ථික සංවර්ධනය වෙනුවෙන් මොනරාගල වාගේ දිස්ත්‍රික්කවල වනාන්තර නැත්තම් ඒ ඉඩම් විදේශීය සමාගම් සතු කරන්නට යැමෙන් බරපතල පරිසරික හානි සිදු වෙනවා. එපමණක් තොවෙයි. ඒ නිසා මේ රටේ ගොවී ජනතාවගේ, ප්‍රාමිය ප්‍රදේශවල ජනතාවගේ කෘෂි අර්ථිකය පිළිබඳව ගැවුලුවක් මතු වෙනවා. පරිසරයට හානි කරන උක් වහාව මොනරාගල වාගේ ප්‍රදේශවල තිබෙනවා.

විශේෂයෙන්ම සංවර්ධන සැලසුම් සකස් කිරීමේදී වර්තමානය දෙස පමණක් නොවේ, අනාගතය දෙසන් බලා මේ සංවර්ධන සැලසුම් සකස් කරන්නට ඕනෑ. මෙහිදී පරිසරය ගැන වාගේම, මිනිසුපු ගැනන් බලන්න ඕනෑ. අපට සමස්තයක් විධියට පරිසරය ආරක්ෂා කර ගෙන සංවර්ධනයක් බලාපාරෙන්තු වන්නට බැඳු. සංවර්ධනය කරන කොට යම් ප්‍රමාණයකින් වනාන්තර ක්ෂේය වනවා. ඒ පිළිබඳවත් සැලකිලිමත් වෙලා මේ සංවර්ධනය සිදු කළ යනයි කියලා අඩි විශ්වාස කරනවා.

గරු නියෝජන කාරක සභාපතිතම්ති, මේ රටේ නිබෙන්නේ යැපුම් ආර්ථිකයක්. විශේෂයෙන් මේ යැපුම් ආර්ථිකය නිෂ්පාදන ආර්ථිකයක් දක්වා වර්ධනය කරන්න අවශ්‍ය සැලසුම් අපි සකස් කරන්න ඕනෑම නිනැ. අතිගරු ජනාධිපතිතමාගේ සංකල්පයක් අනුව දීර්ඝතාව මූලිකුප්පවා දැමීම සඳහා 2017 වර්ෂය නම් කළා. ඒ තුළ ජාතික නිෂ්පාදනය වැඩි කිරීමේ, කර්මාන්ත සංවර්ධනය කිරීමේ, සේවා අංශ වර්ධනය කිරීමේ ඉලක්ක තීමුණත්, මහ බැංකුවේ ව්‍යාපික වාර්තාව දිහා බැලුවාම මේ රටේ ආර්ථිකය පිළිබඳව නිවැරදි තොරතුරු ලබා ගන්න අපට පුද්ගලින් වනවා. මහ බැංකුවේ ව්‍යාපික වාර්තාව තුළ නිබෙන දීන් දිහා බැලුවාම, මේ රටේ ආර්ථික සංවර්ධනය පිළිබඳ ප්‍රසාදම් ත්වත්වායෙන් අපට දක්නට ලැබෙනවා. ඒ වාගේම, ආර්ථික වර්ධනයෙන් අඩු විමක් දක්නා ලැබෙනවා; ඒක පුද්ගල දළ ජාතික ආදායමෙන් අඩු විමක් නිබෙනවා; කාමි අංශයේ වර්ධනයේ ලෙසා කඩා වැට්මක් සිද්ධ වෙලා තිබෙනවා; දළ ජාතික ආදායමේ වර්ධන වේගය අඩු වෙලා තිබෙනවා. එක පැත්තකින් ආයෝජන අනුපාතයත්, අනෙක් පැත්තෙන් දේශීය ඉතුරුම් අනුපාතයත්, විදේශීය ඉදිධි ප්‍රාථමික හා ද්විතීයික ආදායම් ප්‍රාණයත් අඩු වෙලා තිබෙනවා; සේවා විශ්‍යීක්‍රිත අනුපාතයත් අඩු වෙලා තිබෙනවා.

గර్జ నీయేస్తూ కూరకు ఉఖాపనితంగ

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees) ගරු මහත්මිතුමන්, ඔබතුමාට තව විනාඩියක කාලයක් සිටෙනුවා

ගරු විජිත බේරුගොඩ මහතා (මාණ්පුමිගු විජිත පෙරුකොට) (The Hon. Vijitha Berugoda)

මේ වියයට ආරලිකය ඉදිරියට ගෙන යන දරුක සියල්ලේ පුසාම් තත්ත්වයක් වර්ධනය වෙලා තිබෙනවා. එම නිසා මේ කරුණු සියල්ල සැලකීල්ලට අරගෙන තමයි නිරසාර සංවර්ධනයක් ගැන අපට සිතන්නාව වෙන්නේ, නිරසර සංවර්ධනය ගැන සිතන කොට රටේ ජාතික ත්‍රිප්පාදනය ගැන විතරක් නොවයි, මිනිසුන්ගේ හොතික එවිත තත්ත්ව දරුක ගැනත් සිතන්න වනවා. විශේෂයෙන්ම අධ්‍යාපනය ගැන සිතන්න වෙනවා. නව ලේඛයට ගැලුපෙන විධියට ජාත්‍යන්තර ප්‍රව්‍යනා ගනිමින්, මේ රටේ අඩිමානය අනාගතයට ගෙන යන්න පුළුවන්, මේ රටේ අඩිමානය ජාත්‍යන්තරයට ගෙන යන්න පුළුවන් දරුවන් බිජි කිරීම සඳහා ප්‍රාථමික, ද්විතීයික සහ උසස් අධ්‍යාපනය පිළිබඳව විශේෂ අවධානයක් යොමු කරමින් කටයුතු කළ යුතු වෙනවා. අධ්‍යාපනයේ ගුණාත්මක තත්ත්වය යෙහෙන ජාත්‍යන්තරයට ගැලුපෙන, රැකියා අවස්ථා නිර්මාණය කරන, නිර්මාණයිලි දරුවන් පිරිසක් බිජි කරන අධ්‍යාපන ත්‍රුමයකට අප යා යුතු වනවා. අධ්‍යාපනය සඳහා පැලුස්තර අලවින තාවකාලික පිළියම් යොමුව කටයුතු කරනවාට වඩා දිරිස කාලීන සැලැස්මක් ඇතිව අපි ඉදිරියට යන්න ඕනෑ.

గර్వ నియేత్తు కారక సహాపనిశ్చమని, ఆగటిక సహలేవనది పిల్లిబడువిన్ అపి అఖినయ యొమ్రి కరన్నో తిన్నా. వించేతయెనోమ ఆగటిక నూయకయన్వో తీగ్రు కరను, ఆగటిక నూయకయన్వో తపి గఱను - వించేతయెనో లిక్కుస్థు లిహనుబోచ్చులూ ఆశ్చర్ల తిలు సాసి రన్నయయ అఖిలాద నాఱను- సాంఘాకాయి అపి పిప్రాధినోను తిన్నా. ఉచ్చులూమి ప్రశ్నకయన్, కఠంలిక పియంతున్లూ ఆటి తెం బ్రాం ఆగటికమ నూయకయన్వో అపి గర్వ కరన్నో తిన్నా; లేద్రంగయయ గర్వ కరన్నో తిన్నా. తెం బ్రాం ఆగటికమ సహలేవనయక్క తినెబనులు. లే సహలేవనయయ అపి గర్వ కరన్నో తిన్నా. లే వింగేంం చ్చింల, దెంల్ల, మ్రుచ్చీలితి కీయన తెం చ్చియల్ల దెంనాప లుకు తేవంతు వన్నోనప ప్రలువున్ సాంప్రదిన రంకో తిరమాణయ కిరిం సాంధు తిరస్కార సాంప్రదినయే అరమ్ముణ్ణు యొమ్రి వన్నో తిన్నాయ కియన కూరుయన్ చిహ్నిపత్త కరమిన్ మంత్రో కట్టువు అపిస్పన్ కరనులు. మొగొం స్తనతిష్ట.

గරු නියෝජාත් කාරක සභාපතිතම්
(මාණ්‍යායුම් මූලුක්කබෑන් පිරාත්ත් තහවිසාලර් අවස්ථා!
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)
—අඩුක්කා දෙනාට යොමු කිරීම් වුනු අවස්ථා!

[10.11.2.51]

గරු සීනිතම්බි යෝහේස්වරන් මහතා
(මාණ්පුමික සීනිතතම්පි යොකෝස්වරන්
(The Hon. Seeniththamby Yoheswaran)

கெளர்வு குழுக்களின் பிரதித் தவமிசாளர் அவர்களே, இலங்கை நிலைபெறுதலு அபிவிருத்தி சார்பான் இன்றைய விவாதத்தின்மீது பேசுவதையிட்டு முதலிலே மகிழ்ச்சிய டைகிள்ளேன். நிலைபெறுதலு அபிவிருத்தி என்ற ரீதியில் இன்று இலங்கையில் நிலைபெறுதலு அபிவிருத்திப் பேரவை ஒன்றைத் தாபிப்பதற்கான ஏற்பாடு செய்யப்பட்டிருக்கின்றது. உண்மையிலே இது மிகவும் வரவேற்கத்தக்கதாகும். ஏனென்றால், 2030இல் நிலைத்திருக்கக்கூடிய அபிவிருத்தியை ஏற்படுத்தும் வகையில் ஜக்கிய நாடுகள் சபையில் நடவடிக்கை மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்றது. அந்த வகையில் அவ்வாறான ஏற்பாடுகள் உலக நாடுகளிலே இடம்பெற்றுக் கொண்டிருக்கின்றன. எமது நாட்டிலும் இவ்வாறான செயர்ப்பாடுகள் நடைபெற்றுக்கொண்டிருக்கின்றன.

குறிப்பாக, மகாவளி அபிவிருத்தி அமைச்சு மற்றும் நிலைத்திருக்கக்கூடிய அபிவிருத்தி சார்பான அமைச்சு என்பன மாண்புமிகு ஐனாதிபதி அவர்களின்கீழ் இயங்குகின்றன. அது தவிர, வனவிலங்கு, வனபரிபாலனம் போன்ற அமைச்சக் களிலும் இது சார்பான நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப் படுகின்றன. இதற்கான மேற்பார்வைக் குழுக்களும் பாராளுமன்றத்தில் செயற்படுகின்றன. அத்துடன், பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள் தலைமையிலே நிலைத்திருக்கக்கூடிய அபிவிருத்தி சார்பான குழு இயங்குவதற்கு ஏற்பாடு செய்யப் பட்டிருக்கின்றது. இதனோடு சேர்ந்ததாக நிலைபெறுதகு அபிவிருத்திப் பேரவை ஒன்றைத் தாபிப்பதற்கு அரசாங்கம் சிந்தித்து வருகின்றது. இந்த வகையிலே பல விடயங்களை ஆராயலாம். அதில் பல அமசங்கள் அடங்கியிருக்கின்றன. கிட்டத்தட்ட 16 விடயங்களுக்குமேல் முக்கியத்துவம் பெறுகின்றன. ஆனால், நீடித்து நிலைக்கக்கூடிய அபிவிருத்தியை ஏற்படுத்துவதானது, எங்கள் ஒவ்வொருவரினுடைம் மனப்பாங்கு களில் தங்கியிருக்கின்றது. குறிப்பாக, இப்பொழுது எல்லாத் துறைகளிலும் தொழில்நுட்பம் வளர்ச்சி பெற்றிருக்கின்றது என்று துள்ளியெழும் மனித குலம், அதன்மூலம் உருவாகின்ற தொழிற்சாலைக் கழிவுகளால் சூழில் தொல்லைகள் ஏற்படுவதைச் சிந்திக்கத் தவறுகின்றது. இதனால் கெடுவது எது? மனித வாழ்வதான் கெட்டுச் செல்கின்றது. ஆகவே, நாங்கள் நிலைத்திருக்கக்கூடிய அபிவிருத்தி சம்பந்தமான பல விடயங்களை முன்கொண்டுவர வேண்டியவர்களாக இருக்கின்றோம்.

இலங்கை நாட்டைப் பொறுத்தவரையில், கிட்டத்தட்ட 20 வீதமாக இருக்கவேண்டிய காடுகளின் அளவு இப்பொழுது 6 வீதமாகத்தான் இருக்கிறது. காடுகள் அழிக்கப்படுவதன் காரணமாக மழை வீழ்ச்சி குறைகின்றது; சூழல் பாதிப்பு ஏற்படுகின்றது. காடுகளை அழிப்பவர்கள் யார் என்றால், அது மனிதர்கள்தாம்! அபிவிருத்தி நோக்கங்களுக்காகவும் மீன்குடியேற்றச் செயற்பாடுகளுக்காகவும் நிட்டமிட்ட குடியேற்றச் செயற்பாடுகளுக்காகவும் காடுகளை அழிக்கின்றார்கள். இவ்வாறு காடுகள் அழிக்கப்படுவதன் காரணமாக இன்று எமது நாடு பாரிய அச்சுறுத்தலை எதிர்நோக்கி வருகின்றது. இந்த வகையில் பார்க்கும்போது, தமிழ்மீது விடுதலைப் புலிகளின் ஆட்சிக் காலத்தில் அவர்களின் கட்டுப்பாட்டின்கீழ் இருந்த பகுதிகளில் மரங்களை நட்டு, காடுகளை வளர்க்கின்ற செயற்பாடு மிக அதிகமாக இருந்தது. அதுமாத்திரமன்றி, அவர்கள் காடுகளைப் பாதுகாப்பதில் மிகவும் அங்கை காட்டினார்கள். வடக்கு, கிழக்கிலே பெரும்பாலான இடங்களில் மரங்கள் நடப்பட்டு, வனங்கள் உருவாக்கப்பட்டன. ஆனால், அது யாரால் அழிக்கப்பட்டது. அதைவிட, இவ்வாறு காடுகளை வேறு யார் அழித்தார்கள்? அன்று அரசாங்கத்தின் பின்னணியில் இருந்தவர்கள் இந்த நடவடிக்கைகளைச் செய்தார்கள். இவர்கள் தங்களது தேவைகளுக்காக, அரசாங்கத்தின் பின்னணியாகச் செயற்பட்டுக்கொண்டு இன்றும் பெருந்தொகையான காடுகளை அழிக்கின்றார்கள். அதைவிட, நிட்டமிட்ட குடியேற்றம் என்ற வகையிலே எங்களுடைய வடக்கு, கிழக்குப் பகுதியிலே காடுகள் அழிக்கப்பட்டு வருகின்றது. ஆனால், மக்கள் தங்களது காணிகளைக் கேட்கும்போது, “அது வனபரிபாலனத் திணைக்களத்துக்குச் சொந்தமான காணி, அதை வழங்க முடியாது” என்று கூறுகின்றார்கள். அவ்வாறாக இருந்தால், எதிர்கால மக்களின் நலன்கருதி இந்த நிலையான அபிவிருத்தியை முன்கொண்டுசெல்ல முடியுமா? சூழல் மாசுபடுவதைத் தடுக்க முடியுமா? எனவே, இந்த நிலைமையை உற்று நோக்கியதாக எங்களது செயற்பாடுகள் அமைய

வேண்டும். இதை நாங்கள் சிந்திக்க வேண்டியவர் களாக இருக்கின்றோம்.

இன்று உலகில் அனைத்து நாடுகளிலும் நிலைத்துறிந்து அபிவிருத்தியை அடிப்படையாகக் கொண்ட அபிவிருத்தி நடவடிக்கைகளே மேற்கொள்ளப்பட்டு வருகின்றன. மனித வாழ்க்கைத் தரத்தை உயர்த்துவதும் அபிவிருத்தியின் இலட்சியமாகிய மனிதகுல மேம்பாட்டை உறுதிசெய்வதும் அதற்காகப் பூமியில் காணப்படும் வளங்களைச் சிறந்த முறையில் பயன்படுத்துவதுமே இதன் பிரதான நோக்கமாகும். இதனை அடைவதற்காக வளர்முக நாடுகளில் சர்வதேச முகவர்களால் பல முயற்சிகள் மேற்கொள்ளப்பட்டபோதிலும் நிலைத்துறிந்துகூடிய அபிவிருத்தி குறித்த இலக்கு அடுத்த நூற்றாண்டில் சில வருடங்கள் வரையில் பாரிய சவாலாகத் தொடரும் என்று கூறப்பட்டிருக்கின்றது. அதுதவிர, நிலைத்துறிந்து அபிவிருத்தியைப் பற்றி வரைவிலக்கணங்களைக்கூட்ட கூறியிருக்கின்றார்கள்.

குறிப்பாக, ஐக்கிய நாடுகள் உணவு மற்றும் விவசாய ஸ்தாபனத்தின் கருத்தின்படி, “நிலைத்துறிந்து அபிவிருத்தி என்பது, இயற்கை வளங்களின் அடிப்படை முகாமைத் துவக்கத்தையும் எதிர்கால, நிகழ்காலச் சந்ததியினரின் தேவைகள், அவற்றின் கிடைப்பனவுகளையும் நிச்சயப்படுத்திக் கொள்கூடிய வகையில், தொழில்நுட்ப ரீதியான மாற்றங்களை நெறிப்படுத்துவதாகும்” என வரைவிலக்கணம் செய்திருக்கிறது. அத்தோடு, உலக வங்கியானது “அரசியல், சமூகம், பொருளாதாரம் போன்றவற்றினாடாக, நிகழ்காலத்தை மாத்திரம் கருத்தில் கொள்ளாமல், எதிர்காலச் சந்ததி யினரையும் கருத்தில்கொண்டு மேற்கொள்ளப்படும் அபிவிருத்திச் செயன்முறையே நிலைத்துறிந்து அபிவிருத்தி” என அதற்கு வரைவிலக்கணம் கூறுகின்றது. அவ்வாறே, கட்டிடக் கலைஞர்களுக்கான உலக காங்கிரஸ் அதனது 1993ஆம் ஆண்டுக்குரிய அறிக்கையில், “வருங்காலத் தலைமுறையினர் தமது தேவைகளை நிறைவுசெய்து கொள்கூடிய ஆற்றலின்மீது தாக்கம் எதனையும் ஏற்படுத்தாமல், இன்றைய தலைமுறையினரின் தேவைகளை நிறைவுசெய்து வைக்கும் அபிவிருத்திச் செயன்முறைதான் நிலைத்துறிந்து அபிவிருத்தி” என்று கூறியிருக்கின்றது. அதுதவிர, 1987ஆம் ஆண்டு சூழல் அபிவிருத்தி ஆணைக்குமினால் ‘எதிர்காலம்’ என்ற தலைப்பில் வெளியிடப்பட்ட அறிக்கையில், “தேவைகளை எதிர்கொள்ளும் எதிர்காலச் சந்ததியினர் அதைப் பெற்றுக்கொள்ள வேண்டுமாயின் நிகழ்கால மக்கள் அதற்கு எந்தவித இடையூறும் ஏற்படுத்தாத வண்ணம் வாழ்வதே நிலைத்துறிந்து அபிவிருத்தி” என்று குறிப்பிட்டிருக்கின்றது. இவ்வாறு நிலைத்துறிந்து அபிவிருத்தி சம்பந்தமாகப் பல வரைவிலக்கணங்களைக் கூறியிருக்கிறார்கள். அவற்றை நாங்கள் இலங்கையிலும் கடைப்பிடிக்க வேண்டியவர்களாக இருக்கின்றோம்.

இந்த வகையில், தற்போதைய அரசாங்கம் பல நடவடிக்கைகளை முன்னெடுத்து வருகின்றது. மேதகு ஐனாதிபதி அவர்கள் இந்த விடயத்திலே மிகவும் கரிசனையாக இருக்கின்றார். ஆனால், முதலிலே மக்களின் வாழ்க்கைத் தரத்தை மேம்படுத்த வேண்டும். மக்களின் வாழ்க்கைத் தரம் உயர்ந்ததன் பிற்பாடுதான் சூழலைப் பாதிப்படையச் செய்கின்ற செயற்பாட்டிலிருந்து அவர்களைத் தடுக்க முடியும். வடக்கு, கிழக்குப் பகுதியிலே கடந்த யாத்த சூழலினால் பெருந்தொகையான மக்கள் பலவிதத்திலும் பாதிக்கப்பட்டிருக்கிறார்கள். குடும்பப் பெண்கள் கணவனை இழந்திருக்கிறார்கள்; அவர்கள் குடும்பத்துக்குத் தலைமைதாங்கிக்

[ரெசினினில் யேசெஸ்வரன் மலை]

கொண்டிருக்கிறார்கள். அதுதவிர, பலர் அங்கவீனர்களாக இருக்கின்றார்கள். விசேட தேவையுடையவர்களாக அவர்கள் பலவகையிலும் துன்பப்பட்டுக் கொண்டிருக்கின்றார்கள். மக்களது வாழ்வாதாரத்தை மேம்படுத்தக்கூடிய செயற்பாடுகள் இன்னும் சரியான முறையில் வழங்கப்படாதபடியினால் அவர்கள் சில வளங்களைச் சட்டத்துக்கு முரணான வகையில் பெற்றுக் கொள்கிறார்கள். அவ்வாறு காட்டு வளங்களைக்கூட அவர்கள் பயன்படுத்துவதை எங்களால் காணக்கூடியதாக இருக்கின்றது. அந்த வகையில், வாழ்வாதாரத்தைக் கட்டியெழுப்பக்கூடிய வகையில் தொழில் முயற்சிகளுக்கான உதவிகளோ அல்லது அதற்கான ஏற்பாடுகளோ அவர்களுக்குச் செய்து கொடுக்கப்பட்டிருக்க வேண்டும். ஆனால், அரசு என்ன செய்கிறதென்றால், தங்காலிகமான செயற்பாடுகளில் அவர்களை ஊக்கப்படுத்திக் கொண்டிருக்கின்றது. ஆகவே, நிலையான வருமானத்தைப் பெறுவதற்கான தொழில் முயற்சிகள் ஏற்படுத்தப்பட வேண்டும்.

எங்களது நாட்டைப் பொறுத்தவரையிலே கைத்தொழிற் சாலைகள் மிகக் குறைவு. ஒரு நாடு வளர்ச்சி பெறுவதற்குக் கைத்தொழிற் சாலைகளும் தேவையாக இருக்கின்றன. இருக்கின்ற வளங்கள் சரியான முறையில் பயன்படுத்தப்பட வேண்டும். ஆகவே, வளப்படுத்தல் மாத்திரமன்றி கைத்தொழிற் சாலைகள்மூலம் மக்களுக்கான தொழில்வாய்ப்பு ஏற்படுத்தப்பட்டு வருமை நிலை நீக்கப்பட வேண்டும். ஆனால், அவ்வாறான தொழிற் சாலைகள் தற்போது மிகக் குறைவாகவே வடக்கு, கிழக்கில் இருக்கின்றன. முன்னெய் காலத்திலே நிறைய கைத்தொழிற் சாலைகள் இருந்தன. கடந்த யுத்த சூழலால் பெரும்பாலான தொழிற் சாலைகள் பாதிக்கப் பட்டுவிட்டன. அந்தத் தொழிற் சாலைகளை மீளக் கட்டியெழுப்புவதற்கான எந்த நடவடிக்கையையும் இந்த அரசாங்கம் எடுப்பதாகத் தெரியவில்லை. முன்னர் இயங்கிய பல தொழிற் சாலைகள் தற்போது தகர்ந்துபோன நிலையில் காணப்படுகின்றன. அங்குள்ள தொழிற்பேட்டைகளைச் சரியான முறையில் இருக்கினால் அவை நிலைபெறுதகு அபிவிருத்தியில் பங்களிப்புச் செய்யக்கூடியதாக இருக்கும்.

குறிப்பாக, நான் இந்த இடத்திலே வாழைச்சேனை தேசிய கடதாசிக் கம்பனி பற்றிச் சுட்டிக்காட்ட விரும்புகின்றேன். ஜக்கிய தேசியக் கட்சி அரசாங்க காலத்தில்தான் இந்த தேசிய கடதாசி ஆலை உருவாக்கப்பட்டது. 1955ஆம் ஆண்டு ஆரம்பிக்கப்பட்ட இந்த வாழைச்சேனை தேசிய கடதாசிக் கம்பனி 1956ஆம் ஆண்டிலிருந்து வளர்ச்சியின் பக்கம் முன்நோக்கிச் சென்றது. இந்த ஆலையானது தமிழர், சிங்களவர், முஸ்லிம்கள் என்ற பாகுபாடின்றி 2,000க்கும் மேற்பட்ட தொழிலாளர்களைக்கொண்டு மிகச் சிறப்பாக இயங்கியது. ஆரம்பத்திலே வைக்கோலினை மூலப் பொருளாகக் கொண்டு இது ஆரம்பிக்கப்பட்டது. அது சூழலுக்குப் பாதிப்பினை ஏற்படுத்துகின்றபடியினால் ரஸர் மற்றும் கழிவுக் கடதாசிகள்மூலம் அந்த தொழில் நடைபெற்று வந்தது. ஜக்கிய தேசியக் கட்சி ஆட்சிக் காலத்தில் தற்போதைய பிரதம மந்திரி அவர்கள் கைத்தொழில் அமைச்சராக இருந்தபொழுதான் அந்த தேசிய கடதாசிக் கம்பனி சிறந்த உற்பத்திக்கான வர்த்தக விருதைப் பெற்றது. இவ்விருதினை இரண்டு தடவை அது பெற்றிருக்கிறது.

வாழைச்சேனை தேசிய கடதாசிக் கம்பனியின் வருமானத்தில்தான் எம்பிலிப்பிட்டிய கடதாசி ஆலையானது 1976ஆம் ஆண்டு ஆரம்பிக்கப்பட்டது. அதுமட்டுமன்றி, அந்த தேசிய கடதாசி ஆலையின் வருமானத்தில் கொழும்பிலுள்ள யூனியன் பிளேஸில் ஒரு தலைமைக் காரியாலயத்தையும்

அமைத்தார்கள். பின்னர் 250 மில்லியன் ரூபாய்க்கு அதை விற்றுவிட்டார்கள். அந்த எம்பிலிப்பிட்டிய தொழிற் சாலை வீழ்ச்சியை நோக்கிச் சென்றதையுடெட்டு, உடனடியாக அவஸ்திரேலியா நிறுவனமொன்றுக்கு அதனை ஒப்புவித்து, 'அவஸ் - லங்கா' என்ற ஓர் ஒப்பந்தத்தின் கீழே அத்தொழிற் சாலையை இயக்க முற்பட்டார்கள். ஆனால், இந்த வர்த்தக விருதைப் பெற்றுக்கொடுத்த வாழைச்சேனைக் கடதாசிக் கம்பனியை யாரும் கவனிப்பதாகத் தெரியவில்லை. காலஞ்சென்ற முன்னாள் ஜனாதிபதி ரணசிங்க பிரேமதாச அவர்களின் காலத்திலே அவர் அறிமுகப்படுத்திய 'கம் உதாவ' திட்டத்துக்குப் பெருந்தொகை நிதியை வாழைச்சேனை கடதாசி ஆலை வழங்கியது. அத்துடன், பெரும் சேவை களையும் வழங்கியது. நாட்டுக்கு அந்தியச்செலாவனியைப் பெற்றுக்கொடுத்ததோடு, சுற்றுலாத் துறைக்கான ஓர் இடமாகவும் விளங்கியது. ஆனால் இன்று அதை மூடுகின்ற நிலை காணப்படுகின்றது.

நாங்கள் முன்பு இதைப்பற்றிக் கூறியபோது இந்த அரசாங்கத்தின் பிரதிநிதிகள், என், மாண்புமிகு பிரதம மந்திரி அவர்கள்கூட கூறியிருந்தார், இதற்கான முதலீடுகள் தேவையென்று. ஆனால், கொரிய நாட்டு முதலீட்டாளர்கள் இதற்கென முன்வந்திருக்கிறார்கள். அவர்கள் 20,000 மில்லியன் டெல்லரை இந்தத் தொழிற் சாலைக்குப் பயன்படுத்துவதற்குத் தயாராக இருக்கிறார்கள். ஆனால், அங்கே IT park போட வேண்டும்; அதனால் இதற்கு அனுமதியில்லை என்று கூறப்படுகிறது. இதனை நாங்கள் ஏற்க முடியாது. இந்தத் தொழிற் சாலை ஜக்கிய தேசியக் கட்சி அரசாங்க காலத்திலே உருவாக்கப்பட்டது. அதனுடைய ஆட்சிக்காலத்திலேயே அது மூடப்படுவதற்கு அனுமதியளிக்க முடியாது. 'நல்லாட்சி' அரசாங்கத்தின் இந்த ஆட்சிக்காலத்திலே மேற்கொள்ளப்படும் இவ்வாறான செயற்பாட்டை நாங்கள் வன்மையாகக் கண்டிக்கின்றோம். எனவே, இந்தத் தொழிற் சாலை விரைவாக ஆரம்பிக்கப்பட வேண்டும். இதற்கு முதலீட்டாளர்கள் தயாராக இருக்கிறார்கள். அந்த வகையில் அந்தத் தொழிற் சாலை இயங்கச்செய்யப்பட வேண்டும்.

வடக்கு, கிழக்குப் பகுதிகளில் யுத்தத்துக்கு முன்பிருந்த தொழிற் சாலைகள் மீள் ஆரம்பிக்கப்பட்டால் அங்கிருக்கின்ற வேலையில்லாப் பிரச்சினையையும் வறுமை நிலையையும் ஓரளவு குறைத்துக்கொள்ளலாம். அவ்வாறு செய்யும்போது அங்கு நிலைபேரான - நீடித்து நிலைத்திருக்கக்கூடிய ஓர் அபிவிருத்தி ஏற்படுவதற்குச் சந்தர்ப்பமிருக்கிறது. அதற்கு மாறாக அங்கே என்ன செய்கிறார்கள்? மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தைப் பொறுத்தவரையிலே, அது மிகவும் வறுமையான மாவட்டமாகும். வறுமைச்சுடியிலே அது காட்டப்பட்டிருக்கின்றது. மதுபானப் பாவனை அங்கு கூடுதலாக இருப்பதே இதற்குப் பிரதான காரணமாக இருக்கின்றது. மதுபானப் பாவனை மனித வளத்தைப் பாதிக்க ஏற்கும் பகுதியிலே ஓர் 'எதனோல்' தொழிற் சாலையைக் கட்டுகின்றார்கள். இதுதானா, நிலைத்திருக்கக்கூடிய அபிவிருத்தி? ஒரு சமூகத்தை அழிக்கக்கூடிய தொழிற் சாலை தானா அங்கு அமைக்கப்பட வேண்டும்? இதை அமைப்பது யார்? இப்போது மத்திய வங்கி பினைமுறி தொடர்பாக விசாரிக்கப்பட்டுவரும் அர்ஜூன் மகேந்திரனின் மருமகனான அலோசியஸ்தான் இதன் தவசினாராக இருந்து இந்த நடவடிக்கையைச் செய்கின்றார். இதற்குக் கிட்டத்தட்ட 400 கோடி ரூபாய் வரையில் செலவிடப்படுகின்றது. இதனை நிறுத்துமாறு நாங்கள் இந்த அரசாங்கத்தைக் கேட்டுக் கொண்டிருக்கின்றோம்.

அம்பாறையிலே 300 கோடி ரூபாய்க்கு அதிகமான நிதி வளத்தோடு ஒரு தோல் பொருள் உற்பத்தித் தொழிற்சாலையை உருவாக்கியபோது, பெஸ்தத் குருமார் அதை எதிர்த்தார்கள். அதனால் அது உடனடியாக மூடப்பட்டது. ஆனால், இந்த 'எதனோல்' தொழிற்சாலையை மூடுமாறு அங்கிருக்கின்ற மூலிலீம் சமூகமும் தமிழ்ச் சமூகமும் "மக்களின் வாழ்வா தாரத்தைப் பாதிக்கும்; சமூகத்தைப் பாதிக்கும்" என்ற வகையில் பல விடயங்களைச் சுட்டிக்காட்டி எதிர்த்தபோதும் இன்றுவரை மூடப்படாமல் இருக்கின்றது. இதற்குக் காரணம் என்ன? இது நீடித்து நிலைக்கூடிய ஓர் அபிவிருத்தியை ஏற்படுத்துமா? சிந்தியுங்கள்! கெளரவு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்களே, இந்தத் தொழிற்சாலை மூடப்பட வேண்டும். எனென்றால் இதன் பின்னணியில் ஜக்கிய தேசியக் கட்சி அரசாங்கத்தின் ஆதரவாளர்கள் இருப்பதால், இதற்கான பழி அரசாங்கத்தின்மீதும் சமத்தப்படுகின்றது. 'நல்லாட்சி' அரசாங்கமானது இந்தப் பழியை ஏற்கத் தயாரா? தயார் என்றால் வைத்துக்கொள்ளுங்கள்! தயாரில்லை என்றால், உண்மையிலே நல்லாட்சிதான் செய்கிறீர்கள் என்றால் உடனடியாக அந்த எதனோல் தொழிற்சாலையை மூடுங்கள்!

இந்தத் தொழிற்சாலையால் நிலவளம் பாதிக்கும்; நீர்நிலைகள் பாதிப்படையும். அத்துடன், அதற்கு நெல்லையும் பயன்படுத்துவதாகக் கூறுகிறார்கள். மழை குறைந்ததால் மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தில் அரிசியின் விலை மிக விரைவாக அதிகரித்துள்ளது. ஆகவே, முழு நெல்லையும் அவர்கள் கொள்வனவு செய்வார்களாக இருந்தால், அங்கு அரிசியின் விலை மிகவும் கூடுதலாக அதிகரிக்கும். இதனால் பாதிக்கப்படுவர்கள் சாதாரண வறிய மக்கள்தாம். ஆகையால், நிலைத்திருக்கூடிய அபிவிருத்தியை எதிர்பார்க்கும் நாங்கள், இந்த மதுபானத்தின்மூலம் அந்த அபிவிருத்தியை எதிர்நோக்கக்கூடாது. ஒரு நாட்டிலே மனித சமூகத்தைப் பாதுகாப்பது தான் மிகவும் முக்கியமானது. ஆனால் அதனை அழித்து யாரும் வருமானம் தேடச் சிந்திக்கக்கூடாது. ஆகையால் இந்த 'எதனோல்' தொழிற்சாலை உருவாக்கப்படுவதை இந்த 'நல்லாட்சி' அரசாங்கம் உடனடியாகத் தடைசெய்ய வேண்டும். "போதையற்ற நாட்டை உருவாக்குவோம்" என்ற தொனிப் பொருளுக்கமைவாக, நிலைத்திருக்கூடிய அபிவிருத்தியை எதிர்நோக்கியதாக அதற்குப் பொறுப்பான ஓர் அமைச்சராக இருக்கின்ற இந்த நாட்டின் மேதகு ஐனாதிபதி அவர்கள் பெரும் முயற்சியை மேற்கொண்டு வருகின்றார். அதன் நிமித்தம், மட்டக்களப்பு மாவட்டத்திலிருக்கின்ற அனைத்து இல்லாமிய மக்கள் பிரதிநிதிகளும் தமிழ் மக்கள் பிரதிநிதிகளும் கையொப்பமிட்டு, "உடனடியாக அந்தத் தொழிற்சாலையை அமைப்பதை நிறுத்துங்கள்" என்று அவரிடம் ஒரு மகஜரைச் சமர்ப்பித்திருக்கின்றோம். அவர் அதற்கான ஒரு குழுவை நியமித்திருப்பதாக எங்களுக்குப் பதில் அனுப்பியிருக்கின்றார். ஆனால், அந்தத் தொழிற்சாலை நிறுத்தப்பட்டதாக நாங்கள் இன்னமும் அறியவில்லை. ஆகவே, மேதகு ஐனாதிபதி அவர்களின் 'போதையற்ற நாட்டை உருவாக்குவோம்' என்ற கொள்கைக்கு முரணான ஒரு செயற்பாடாக இந்தத் தொழிற்சாலை ஸ்தாபிப்பு நடந்திருக்கின்றது. அதனை ஸ்தாபிப்பதிலே சில புத்திஜீவிகளும் பின்னணியில் இருக்கின்றார்கள். அலோசியஸ் அந்தாவக்குப் பணத்தைக் கொட்டுகின்றார். சில வைத்தியர்களும் இதன் பின்னணியில் இருக்கின்றார்கள். இதற்குப் பின்வழியால் அதிகளாவான பணம் வினாயாடுகின்றது. அவ்வாறு பின்வழியால் போகின்ற அந்தப் பணத்துக்காக மனித சமூகத்தைச் சூறையாட முடியாது. ஆகையால், நிலையான நீடித்திருக்கூடிய அபிவிருத்தியை எதிர்பார்த்திருக்கும் நாங்கள் இவ்வாறான நிலையில்லாத, மனித சமூகத்தை அழிக்கக்கூடிய போதைப் பொருட்களின் உற்பத்தி நிலையத்தை நிறுத்தவேண்டும்; தடை செய்யவேண்டும்.

அதுதவிர, நான் முன்னர் குறிப்பிட்டதுபோன்று, இயங்காமலிருக்கின்ற பல தொழிற்சாலைகள் இருக்கின்றன. அவற்றை இயங்க வைப்பதனுடோகவும் புதிய தொழிற்சாலைகளை அமைப்பதனுடோகவும் நாங்கள் தொழிற்பேட்டைகளை உருவாக்கவேண்டும். குறிப்பாக, யுத்தத்தால் பாதிக்கப்பட்ட வடக்கு, கீழ்க்குப் பகுதிகளிலே வேலையில்லாப் பிரச்சினை என்பது பூதாகரமான பிரச்சினையாக உருவெடுத்து நிற்கின்றது. படித்த பட்டதாரிகள்கூட வேலைகேட்டு வீதிகளில் இறங்கிப் பல நாட்களாகக் கவனயீர்ப்புப் போராட்டம் நடத்தவேண்டிய துரப்பாக்கிய நிலையிலிருந்தார்கள். ஆகவே, இவற்றிலேல்லாம் மாற்றம் வேண்டும். இவ்வாறான மாற்றம் ஏற்பட்டால்தான் நீடித்திருக்கூடிய ஓர் நிலையான அபிவிருத்தியை நாங்கள் கொண்டுவரமுடியும். ஆகவே, அதிலே அரசு கவனம் செலுத்தவேண்டும்.

அடுத்தது, விவசாயத்துறையை விருத்தி செய்வது தொடர்பாகப் பார்க்கவேண்டும். விவசாயத்துறையிலே கூடிய விளைச்சல் பெறவேண்டும் என்பதற்காகக் கூடுதலாக நவீன பசளை வகைகளும் கிருமிநாசினி வகைகளும் விவசாய நிலங்களுக்குப் பயன்படுத்தப்படுகின்றன. இவை ஒரு வகையில் அந்த நிலங்களின் வளத்தைப் பாதிக்கின்றன. அதேநேரத்தில், அவை கூடிய விளைச்சலைத் தந்திருந்தாலும் நீடித்திருக்கக்கூடிய அபிவிருத்திக்கு இது தடையாக அமைகின்றது. எனென்றால், பிற்கால சமூகத்துக்கு அந்த மன்வளமற்ற மண்ணாக மாறக்கூடிய குழல் இருக்கின்றது. ஆகவே, இந்த நிலையிலே இரசாயனப் பசளைகள் பாவிப்பதைத் தவிர்ப்பதில் கூடிய கவனம் செலுத்தவேண்டும்.

அதுதவிர, எங்களது மக்களின் வாழ்க்கைத் தரம் தொடர்பிலும் பார்க்கவேண்டும். எமது வாழ்க்கைத் தரத்தினை மேம்படுத்துவதிலும் சில பிரச்சினைகள் இருக்கின்றன. வாழ்க்கைத் தரத்தை மேம்படுத்துவதற்காக 'வாழ்விள் எழுச்சி' என்ற பெயரிலே 'சமுத்தி' திட்டத்தைக் கொண்டுவந்தார்கள். ஆனால், அதன்மூலம் என்ன முன்னேற்றம் காணப்பட்டிருக்கின்றது? மட்டக்களப்பு மாவட்டத்திலே 2006ஆம் ஆண்டு 'வாழ்விள் எழுச்சி' என்ற திட்டத்துக்குப் பணிப்பாளராக ஒருவர் வந்தார். அவர் வரும்போது மட்டக்களப்பின் வறுமைச் சுட்டெண் 10.6 ஆகும். அவர் இதுவரை மட்டக்களப்பு மாவட்டத்திலே கிட்டத்தட்ட 35,000 பேருக்குச் சுயதொழிலுக்கு உதவி செய்திருக்கின்றார். ஆனால், இப்போது அங்குள்ள வறுமை நிலையைப் பார்த்தால், வறுமைச் சுட்டெண் 20.4ஆகக் காணப்படுகிறது.

ரை தியேசு காரக ணஹபினுலு
(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

கெளரவு உறுப்பினர் அவர்களே, உங்களது உரையை முடித்துக்கொள்ளுங்கள்!

ரை சீனித்தமி யேஹேஸ்வரன் மஹதூ
(மாண்புமிகு சீனித்தமி யோகேஸ்வரன்)

கெளரவு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்களே, இரண்டு நிமிடம் தாருங்கள்.

ஆகவே, அங்கு வறுமை நிலை மேலும் அதிகரித்திருக்கின்றது. 35,000 பேருக்குச் சுயதொழிலுக்கு உதவி செய்தும் வறுமை நிலை அதிகரித்திருக்கின்றது. அவ்வாறானால், இந்த மக்களின் வாழ்க்கைத் தரத்தை மேம்படுத்துவதில் அரசு நிறுவனங்கள் எவ்வாறு செயற்பட்டிருக்கின்றன? அவ்வாறு நிறுந்தால், நிலையான நீடித்திருக்கூடிய ஓர்

[గර్వ షినితమిలి యోహేస్‌వరన్ లభు]

அபிவிருத்தியை நாங்கள் உருவாக்க முடியுமா? இவற்றிலெல்லாம் அரசாங்கம் துரிதமான ஆராய்வை மேற்கொண்டு, தகுந்த முறையில் அந்தப் பயன்பாடுகள், அதாவது அரசு உதவிகள் மக்களைச் சென்றைவதில் கூடிய கவனம் செலுத்தவேண்டும்.

அடுத்து, குடியேற்றங்களை அமைக்கும்போது காடுகளை அழிப்பதைக் முடிந்தவரையில் குறைத்துக்கொள்ள வேண்டும். பதிலாக, மக்கள் மத்தியிலே மரங்களை உருவாக்கும் செயற்றிட்டங்களைக் கொண்டுவர்ந்து, சூழல் பாதிப்படவதை நிறுத்தவேண்டும். சூழல் பாதிப்பு மனித சமூகத்தையே பாதித்துவிடும். இவ்வாறு பல வழிகளை நாங்கள் ஆராய்வதற்கு முடியும். இந்த நாட்டிலே நீதித்து நிலைத் திருக்கக்கூடிய ஓர் அபிவிருத்தி வேண்டுமாயின், எவ்வாறு வற்றுக்கும் மூலமான இந்த நாட்டிலிருக்கின்ற இனப்பிரச்சினை முற்றாக ஒழிக்கப்பட வேண்டும். இந்த நாட்டு மக்களைப் பாருபடுத்திப் பார்க்கக்கூடாது. இந்த நாடு எவ்வாறு மக்களுக்கும் உரியது. இந்த நாடு இன, மத வேறுபாற்ற நாடாக இருந்தால்தான் ஒரு நிலையான அபிவிருத்திக்குத் திட்டமிட முடியும். ஆகவே, இந்த நாட்டிலிருக்கின்ற சிறுபான்மைத் தேசிய இனங்களின் உரிமைகள் மதிக்கப்பட்டு அவற்றை வழங்குவதற்கான நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப்பட வேண்டும். அவ்வாறு செய்தால், இந்த நாட்டு மக்கள் எல்லோரும் 'நாங்கள் இலங்கையர்' என்ற ஒருமித்த குரலோடு எழுந்து நிற்கும்போது, நிலையான அபிவிருத்தி என்பது இயல்பாகவே முன்னோக்கிச் செல்வதாக அமையும் என்று கூறிக்கொண்டு, எனக்கு இந்த நேரத்தை வழங்கிய கெளரவு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்களுக்கு நன்றிகூறி, நிறைவுசெய்கின்றேன்.

[අ.හා. 3.13]

ගරු සන්දිත් සමරසිංහ මහතා
(මාණ්‍යප්‍රජා සන්තිත් සමරසිංහ)
(The Hon. Sandith Samarasinghe)

గරු නියෝජන කාරක සහාපතිත්තුමත්, මල මේ අවස්ථාව ලබා දීම පිළිබඳව ඔබතුමාට ස්නෑතිවිත්ත වෙනවා. ඉතා වැදගත් පනත් කෙටුවුම්පතක් පිළිබඳවයි අද අපි සාකච්ඡා කරන්නේ. තිරසර සංවර්ධනය සහ ඒ ඉලක්කයන් සම්බන්ධයෙන් බලැලූමේදී අපි පොඩිඩ් අතිතයට යා යුතුයි. ශ්‍රී ලංකාව තිහෙස ලබා ගත්තේ 1948 පෙරේවාට මාසයේ 4 වැනිදා. එදු ඉහන් මේ රට තුළ පාරිසරික වශයෙන්, සමාජීය වශයෙන්, ආරේකික වශයෙන් සහ දේශපාලන වශයෙන් විශාල පරිවර්තනයක් ඇති වූණා. ඒ පරිවර්තනයන් එක්ක විවිධ ආණ්ඩු ඕස්සේ විශාල මුදල් සම්භාරයක් සංවර්ධන ව්‍යාපෘතිවලට යෙදවුණා. හැඳුම්, ඒ මුදල් හරියට ඒ සංවර්ධන ව්‍යාපෘතිවලට යෙදවුණාද, ඒ තුළින් පරිසරයට පමණක් තොව සමාජයට හා ආරේකියට ඇති වූණා ප්‍රතිත්වල මොනවාද කියන එක පිළිබඳ කුවුරුත් බලලා තැහැ. එහෙම වූණා නම් මේ විඛා තිරසර සංවර්ධනයක් ඇති වෙලා තිබෙන්න දිනි. මේ කාරණාවේදී ශ්‍රී ලංකාවට විවිධ ආකාරයෙන් බලපෑම් තිබුණා. පළමුවැනි දේ තමයි අවුරුදු 30ක් නිස්සේ මේ රට තුළ පැවැති යුද්දය.

ඒ විතරක් නොවෙයි. පිට රටවලින්, නොයෙකුන් සමාගම්වලින් එක් එක් කෙනාගේ පරමාර්ථ ඉංජින් කර ගන්න ලබා දුන්නු මූදල ලංකාවේ සමාජයට, ඒ ඒ ප්‍රංශේවල ජනතාවට සහිතවාද කිය බලන්නේ නැතිව වියදම් කළා. ඒ තුළින් තිරසර සංවර්ධනයක් ඇති ව්‍යුණාද කියන එක ගැනත් ලොකු ප්‍රශනයක් තීබෙනවි.

පසුගිය රජය යුද්ධයෙන් පසු මේ රට සංවර්ධනයක් කර ගෙන තියා. ඒ වාණිම හිතුමන් තීරණ අරගෙන එම ආණ්ඩුව ගුවන් තොටුපූලාවල් හැඳවා; වරායවල් තැනුවා; ක්‍රිඩා පිටි හැඳවා. මෙවා හදනකාට හරියම ඒවා අවශ්‍යද, ඒ තුළින් වන පරිසර භාතිය නැත්තම් environmental impact එක මොකක්ද කිය බැලුවාද කියන එක අපට අහන්න සිදු වෙනවා. ඒ මන්ද? නොයෙක් සංවර්ධන කටයුතුවලදී සමඟර වෙළාවට ජනාචාස අධින් කරන්න ඕනෑමුණා. ඒ විතරක් නොවෙයි. රටේ පරිසරයට සහ වන ලීන්ට ලොකු ප්‍රස්ථායක් ඇති වූණා.

තිරසර සංවර්ධනය හරහා 2030 වන විට මේ රටේ ක්‍රියාත්මක කිරීම සඳහා කරුණු කාරණා 17ක් ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. මේවා 2030 වන විට ඉවත් කර ගන්නේ කොහොමද කියන තැනවත් අපි දන් ඇල්ලා තිබෙනවා. 2015 සුප්‍රේමුවර මාසයේ පැවැත් එක්සත් ජාතීන්ගේ තිරසර සංවර්ධනය පිළිබඳ සම්බන්ධ අපි අන්සන් කළා. ඒ අනුව, මේ සම්මුතින් 17 අය්නේ කොහොමද කියන එකයි මෙතැන තිබෙන ප්‍රශ්නය. මොකද, අපි සැම දෙනෙකුම කර කරන්නේ මේ කරුණු 17න් පළුවූති කාරණාව වන දරිද්‍රතාවින් තොර විම ගැන යා දෙවුති කාරණාව වන කුසැගින්න තුරන් කිරීම ගැනයි. ඩැබුඩී, මේවා නැති කරන්න ලංකාව රටක් භැවිතය ගත යුතු පිටපත මොනවද කියන එක ගැන කුවිරුත් තවම හිතලා නැහැ. එතැනුට අපි යා යුතුතුයි.

ලේ සියලු ඉලක්ක සපුරාන්න අවශ්‍ය වන, අප සියලුදෙනාට අමතක වූණු කරුණක් තිබෙනවා. ඒ තමයි 16 වන කරුණ; තිරසර සංවර්ධනය පිහිස සාම්කාමී හා සංශ්‍යුත සමාජ ප්‍රවර්ධනය, යුක්තිය උදෙසා සැමට ප්‍රවේශය ලබා දීම සහ එළඳයි වගකීම් සහිත සංශ්‍යුත ආයතන ගොඩ නැඟීම කියන එක. ගක්නිමත් ආයතන ගොඩ නැඟීම, සාම්ය, තිනිය, විනිවිද්‍යාවය ඇති කිරීම යන කරුණු ඉතා වැදගත් වන බව මම මේ වෙළාවේ කියන්න ඕනෑ, ගරු තියෙය්පා කාරක සහායත්තුමලි. මේ 16 වන කරුණ හරියට සම්පූර්ණ නොකර අනෙක් කුමන කරුණක් සම්පූර්ණ කළත්, 2030 වසර වන විට අපට මේ රට තිරසර සංවර්ධනයක් සහිත රටක් බවට පරිවර්තනය කරන්න බැහැ. 16 වන කරුණ ගැන කියනකොට අපට තව අමතක වූණු තවත් දෙයක් තිබෙනවා, එහෙම නැඟීනම් ඒ ගැන වැඩ කරගෙන යන කොටසක් ඉන්නවා. ඒ තමයි ඇගයීම. ව්‍යාපෘතියක් ගත්තත් අපි දන්නවා, ග්‍රාමීය මට්ටමෙන් ව්‍යාපෘති සිදු වෙනවා; ප්‍රාදේශීය මට්ටමෙන් ව්‍යාපෘති සිදු වෙනවා; ජාතික මට්ටමෙන් ව්‍යාපෘති සිදු වෙනවා. අපි දන්නා දෙයක් තමයි මේ ව්‍යාපෘති කරගෙන යනකොට සම්බර වෙළාවට හරියට ඇගයීම නොකරන බව. විශේෂයෙන්ම ව්‍යාපෘතියක් පටන් ගන්න කොට පළමුවෙන්ම ඇගයීමක් කරන්න ඕනෑ; ඒ වාශේම ව්‍යාපෘතිය කරගෙන යන ගමන් මහදී ඇගයීමක් කරන්න ඕනෑ; රේඛහට ව්‍යාපෘතිය ඉවර වෙනකාට තවත් ඇගයීමක් කරන්න ඕනෑ. ඒ තුළින් තමයි ව්‍යාපෘතිය සාර්ථික වෙළා ජනතාවට අවශ්‍ය ප්‍රතිඵල ලැබෙන්නේ.

గර్వ నియోజు కూరక సహాపతినుమి, తలవు కురణుయకీ కియనున నిబెనలు. అపి సిల్చాచ సూదొరుయను కరనున బలాపొరుంచు లెనుకొబ కరన స్థం దెడుకుమ్ -అపప ఇను నూకుశుయ నిబెనలు.- నూకుశుయ ఆవిల్లి కరలు వినివిధులుయెను ప్రతుల కరనున చిన్న. లే కియనునే మె రంబె శనుతులిల -ప్రరుల్కియనుప- లే కరన వుయపతిలల -స-లిరెదన వుయపతిలల - చ్ఛి వినునే లోకపుడ కియలు అన్తర్భాలు లినునే ఖరి బలనున ప్రలువును లినున చిన్న. లే వింగెమ లే శనుతులిగే అధఃప పతిని ఆఱైచ్చిల లుబా ద్వి హక్కి క్రుమలెడుకున్ అన్తి వియ ప్రతుడి కియలు మె లెలులులే కియనున క్షామినిడి, గర్వ నియోజు కూరక సహాపతినుమి.

අපි දක්නවා, අපේ ගරු අමතිත්තුමා මේ කාර්යය වෙනුවෙන් ඉතා විශාල විගයෙන් කැප වෙලා කටයුතු කරන බව. එනම් සූම් විටම බලන්නේ වන ජීවිත් පැත්තෙන්, පරිසරය පැත්තෙන්, ආගමික පැත්තෙන් අපේ රටේ ජනතාවට ඒ කාර්යන් නිස් ආකාරව ඉටු කරලා දෙන්නයි.

අද අපි දැන්නා දෙයක් තමයි අලි-මිනිස් ගැටුවම්. අපි දැන්නවා, අලි-මිනිස් ගැටුවමත් සමඟ වියාල වශයෙන් ප්‍රශන ගොඩ නැගිලා තිබෙන බව. මම ඩිනත විධියට අවුරුදුදකට අලි 175ක් තැබී වෙනකාට, මිනිස් ජීවිතන් ජනනක් විතර නැති වෙනවා. ඉතින් එහෙම වෙද්දනින් මේ අරුමුදයට දිරිස කාලීන විසඳුමක් සෞයන්නේන් නැතුව කෙටි කාලීන විසඳුම්වලට යනවා, අපි දැක්කා තිබෙනවා. ඒ තුළින් ජනතාව, වන අලින්, ඒ වාගේම අනෙකුත් සතුන් වියාල පිළිනයකට පත් වෙලා තිබෙනවා. අපි දැන්නවා, එඟ විදුලි වැට - electric fence එක - යෝදාවේ කෙටි කාලීන විසඳුමක් - short-term solution එකක් - හැඳුවයි. හැඳුව අද ඒක දිරිස කාලීන විසඳුමක් - long-term solution එකක් - බවට පත් වෙලා තිබෙනවා.

මෙවා දිහා බැඳුවාම අපට හිතෙනවා, තාක්ෂණය හරියට භාවිත කරනවාද, තාක්ෂණය භාවිත කරලා අලින්සේ හැඳිරීම් රටා බලනවාද, මොක්කය්ද වෙන්නේ කියලා.

గරු අමතිතුමා ඒවාට නිසි ක්‍රියා මාර්ග ගනීව. ඒ බව අපි දැන්නවා. සෑම විමට පිට රටින් consultantsලා ගෙනැල්ලා වන සංරක්ෂණය ගැන, වන සංරක්ෂණ වැඩසටහන් ගැන, වන ජීවිත් ගැන අපට උපදෙශ ගන්න අවශ්‍ය වෙනුවේ තැහැ. මොකද, එවැනි දැනුම් සම්මාරයක් තිබෙන පුද්ගලයෝ මේ රටේ සිටිනවා. මේ සෑම දෙයකම් දක්ෂයන් අපේ රටේ සිටිනවා.

අද අපි විශේෂයෙන්ම තිරසාර සංවර්ධන-

ଗର୍ଭ ନିଯେତାଙ୍କ କାରକ ପତ୍ର ପତ୍ରିତୁମା,
(ମାଣସପୁରୁଷ କୁମୁଦକଣୀଙ୍କ ପିରାତିତ ତଥିଶାଳାର ଅଵାରକଙ୍କ)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)
ଗର୍ଭ ଲେନ୍ଟନୀତିତମନି, କାଲ୍ୟ ଅଳ୍ପିଣ୍ଡି.

ගරු සංඛ්‍යිත් සමරසිංහ මහතා
(මාණ්‍යප්‍රධාන සංත්තිත සමරපිටක)
(The Hon. Sandith Samarasinghe)

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතමති, මට තව විනාඩියක්
දෙන්න.

గරු අමතිතුමත්, තිරසාර සංවර්ධන ඉලක්කයන් කරා යන තොටෙ අප කියා සිටින්නේ, තිරසාර සංවර්ධන ඉලක්කවල වැදගත්ම කරුණ වන 16වන කරුණ හරියටම පාවිච්ච කරලා, ඒ කියන්නේ ගක්තිමත් ආයතන ඇති කරලා, සාමය, නීතිය භාවිතිවිද්‍යාවය ඇති කරලා, තාක්ෂණයන් හරියට උපයෝගී කරගෙන කටයුතු කරන්න කියලයි. මෙම ඉල්ලීම කරමින් මගේ වචන ස්වල්පිය අවසාන කරනවා. ස්තූතියි.

[پ. پ. 3.23]

గරු ගාන්ති ශ්‍රීස්කන්දරාසා මහත්මිය
(මාණ්ඩුමිශ්‍රී) සාන්ති මුල්කන්තරාසා
(The Hon. (Mrs.) Shanthi Sriskandarasa)

கெளரவ குழுக்களின் பிரதித் தலிசாரர் அவர்களே, இலங்கை நிலைபெறுதகு அபிவிருத்திச் சட்டமூலம் தொடர்பான இன்றைய விவாதத்திலே உரையாற்றுவதற்குச் சந்தர்ப்பம் தந்தமைக்கு முதலில் உங்களுக்கு நன்றியைத் தெரிவித்துக்கொள்கின்றேன். இன்று எமது நாட்டில் நிலைபேரான அபிவிருத்தி தொடர்பான பல்வேறுவிதமான

முன்னெடுப்புக்களை முன்னெடுக்கவேண்டியது காலத்தின் கட்டாயத் தேவையாகும். இந்த நிலையிலேதான் சர்வதேச ரீதியாகவும் நாடாளாவிய ரீதியாகவும் பல கொள்கைகள் வருக்கப்பட்டு, அது தொடர்பான அமைச்சுகள், அலுவலகங்கள் உருவாக்கப்பட்டு, சுற்றுநிருபங்களும் வெளியிடப்பட்டிருக்கின்றன. இது வரவேற்கத்தக்க விடயமாகும். எனினும், நடைமுறையில் நிலைபேரான அபிவிருத்தியை ஏற்படுத்தக்கூடிய வகையில் அல்லது அதற்குச் சமனாக ஒரு குடும்பத்தின் வருமானத்தை அதிகரிக்கக்கூடிய வகையில் எவ்வாறான செயற்பாடுகள் முன்னெடுக்கப்படுகின்றன? என்பதனை நாம் உற்றுநோக்க வேண்டும்.

இந்த நாட்டில் யுத்தம் முடிவடைந்த பின்னர் கடந்த எட்டு வருடங்களாக வடக்கு, கிழக்குப் பகுதியில் வாழுகின்ற, யுத்தத்தில் தோற்றுப்போன மக்களுடைய வருமானத்தை அதிகரிக்கக்கூடிய வகையிலே அல்லது அவர்கள் நிலையானதொரு வருமானத்தைப் பெறக்கூடிய வகையிலே என்ன நடவடிக்கை எடுக்கப்பட்டிருக்கிறது? என்று கேட்டால், அது கேள்விக்குறியாகவே இருக்கின்றது. யுத்தம் முடிவடைந்ததன் பின்பு வடக்கு, கிழக்குப் பகுதிகளிலே கொட்டப்பட்ட அரசு, அரசு சார்பற்ற நிதிகள் ஏன், இவ்வாறான குடும்பங்களது வருமானத்தை அதிகரிக்க வில்லை? அங்கு கொண்டுவரப்பட்ட நிதி முதலீட்டாளர்களால் சரியாகப் பயன்படுத்தப்பட்டதா? என்பதும் கேள்விக்குறிய விடயமாகவே இருக்கின்றது.

இதற்குப் பல உதாரணங்களைக் கூற முடியும். யுத்தத்தின் பின்பு, Sevalanka Foundation எனும் நிறுவனத்தினால் மூலவைத்தீவு மாவட்டத்தின் பல்வேறு பகுதிகளில் பல்வேறு விதமான அபிவிருத்தி நடவடிக்கைகள் மேற்கொள்ளப் பட்டன. அதில் குறிப்பாக, "Going Green" என்று சொல்லப் படுகின்ற பண்ணை வேலைத்திட்டம் ஆரம்பிக்கப்பட்டு, அதற்கு பல கோடி ரூபாய் கொட்டப்பட்டது. எனினும், அது இன்று கவனிப்பார்த்துக் காணப்படுகின்றது. அதற்காக கொட்டப்பட்ட நிதியினால் எந்தப் பிரயோசனத்தையும் பெற முடியவில்லை. அதுபோல், துணுக்காய், மாந்தை கிழக்கு ஆகிய பிரதேச செயலாளர் பிரிவுகளில் பல்வேறு விதமான பண்ணைகளை ஆரம்பிப்பதற்காக 100 ஏக்கருக்கும் மேற்பட்ட காடுகள் அழிக்கப்பட்டு, அங்கு பல கட்டிடங்கள் அமைக்கப் பட்டன. ஆனால், இன்று அவை கைவிடப்பட்ட நிலையில் இருக்கின்றன. அதுமட்டுமல்ல, அந்தக் கட்டிடங்களிலே இருக்கின்ற பெறுமதிவாய்ந்த பொருட்கள் அன்றாடம் களவாடப்பட்டு வருகின்றன. இது வேதனைக்குரிய ஒரு விடயமாகும். இந்தப் பண்ணைகளை மீள் ஆரம்பிப்பதற்கு பல்வேறு விதமான நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்பட்டும் கூட, அவை பிரயோசனம் அளிக்கவில்லை. இவ்வாறாக அடிப்படையில் காணப்படுகின்ற பிரச்சினைகளை எதிர்கொண்டு, அவற்றை அபிவிருத்தி செய்து மக்களுக்கு வருமானத்தை ஏற்படுத்தக் கூடிய திட்டங்கள் வகுக்கப்பட வேண்டும்.

யுத்தத்தின் பின்பு எமது மக்கள், குறிப்பாக முயற்சி யாண்மையடைய பெண்கள், குழுவாக இனைந்து பல்வேறு உற்பத்தி நடவடிக்கைகளில் - சிறுக்கத்தொழில், குடிசைக் கைத்தொழில் வேலைகளில் - ஈடுபட்டு வருகின்றார்கள். எனினும், அவர்களை நேரடியாக ஊக்குவிக்கக்கூடிய வகையில் இந்த அரசு நிர்வாகம் எவ்வளவுதாரம் செயற்படுகின்றது என்பதும் கேள்விக்குறியாகவே இருக்கின்றது. அதுமாத்திரமன்றி, இந்தப் பெண்களால் உற்பத்தி செய்யப்படுகின்ற உற்பத்திப் பொருட்களுக்குச்

[గරු ගාන්ති ග්‍රීස්කන්දරාසා මහත්මිය]

சிரியான சந்தை வாய்ப்புக்கள் ஏற்படுத்திக் கொடுக்கப்படுவதில்லை. இதனால், தங்களுடைய உற்பத்தித் தொழில்களை இடைநடுவில் விடுவதா? அல்லது தொடர்வதா? என்று இந்தப் பெண்கள் சிந்தித்துக்கொண்டு இருக்கின்றார்கள். இவ்வாறு தாங்கள் முதலீடு செய்து உருவாக்கம் செய்த உற்பத்திகளுக்குச் சரியான சந்தை வாய்ப்புக் கிடைக்காத நிலையில் அவர்கள் தொடர்ந்தும் மனமுடைந்த நிலையில் காணப்படுகின்றார்கள். எனவே, இவ்வாறு மூலப்பொருட்களை முடிவுப்பொருட்களாக மாற்றுகின்ற உற்பத்திச்சாலைகள், குடிசைக் கைத்தொழில்கள், சிறுகைத்தொழில்களை ஊக்குவித்து, அவற்றினுடோக அந்த மக்களுடைய வருமானத்தை அதிகரிப்பதன்மூலம் அவர்களுடைய வாழ்க்கைத் தரத்தை உயர்த்தினால் மாத்திரமே, எங்களால் நிலைபேறான அபிவிருத்தியை அடைந்துகொள்ள முடியும். இதனைவிடுத்து, தொடர்ந்து பயிற்சிகளையும் விழிப்புணர்வுக் கருத்தரங்களையும் நடத்துவதில்தான் அரசு நிறுவனங்களினதும் அரச சார்பற்ற நிறுவனங்களினதும் கவனம் செலுத்தப்படுகின்றது. இவற்றினால் பெருமளவு நிதி விரயமாகின்ற தேவீர, மக்களின் வருமானத்தை அதிகரிக்கக்கூடிய செயற்பாடுகளைக் காண முடியவில்லை.

தற்பொழுது அரசினால் முன்னெடுக்கப்பட்டிருக்கின்ற shopping bag பாவனையை நிறுத்துவது என்ற நிலைப்பாடு மிகவும் வரவேற்கத்தக்கதோரு விடயமாகும். இந்த shopping bags க்குப் பதிலீடாகப் பயன்படுத்தப்படவிருக்கின்ற துணி bag அல்லது கடதாசி bags ஜ உற்பத்தி செய்யக்கூடிய ஒரு உற்பத்திச்சாலையை வடக்கு, கிழக்குப் பகுதிகளிலே ஆரம்பிப்பதற்கு அரசு முதலீடு செய்ய வேண்டுமென நான் இந்த உயரிய சபையிலே ஒரு கோரிக்கையை விடுகின்றேன். அதற்கான மனித வளம், மூலவளம், மின்சார வளம் என்பன அங்கு காணப்படுகின்றன. இவ்வாறு அங்கு வருமானத்தை ஈட்டக்கூடிய, சந்தைவாய்ப்பைத் தரக்கூடிய உற்பத்திச் சாலைகளை உருவாக்குவதோடு அதற்கான சந்தை வாய்ப்புக்களையும் ஏற்படுத்திக் கொடுக்க வேண்டும்.

ஒட்டுச்சுட்டான் பகுதியிலே அமைந்துள்ள ஓட்டுத் தொழிற்சாலை மீள் ஆரம்பிக்கப்படாமல் இருப்பதனால், அந்த மாவட்டத்திலே வேலைவாய்ப்பை வழங்க முடியாதிருக்கின்றது. ஏற்கெனவே அங்கு வேலை செய்த அனுபவமுள்ளவர்களுக்கு வேலைவாய்ப்பைக் கொடுக்க முடியாதிருப்பது பற்றித் தொடர்ந்து சுட்டிக்காட்டப்பட்டு வருகிறது. இருந்தாலும், அதற்கான ஆக்கடிர்வமான நடவடிக்கைகள் எதுவும் இதுவரை எடுக்கப்படாமை மிகவும் வேதனைக்குரிய ஒரு விடயமாகும்.

இதற்கும் மேலாக இந்தப் பிரதேசங்களில் உற்பத்தி செய்யப்படுகின்ற மூலப்பொருட்கள் தென்பகுதிக்கு மூலப் பொருட்களாகவே கொண்டுசெல்லப்படுகின்றன. வட பகுதியிலே மீஸ்குடியேற்றத்தின் பின் பாலுற் பத்தி மிகவும் அபரிமிதமாகக் காணப்படுகின்றது. என்றாலும், எமது மக்கள் ஒரு லீற்றர் பாலை 75 ரூபாய்க்கு விற்றுவிட்டு, 100 மில்லி லீற்றர் MILO milk இனை 45 ரூபாய்க்கு வாங்கிக் குடிக்கின்ற ஒரு நிலை காணப்படுகின்றது. எனவே, இந்த மூலப்பொருளை முடிவுப் பொருளாக மாற்றக்கூடிய தொழிற்சாலைகள் அங்கு ஆரம்பிக்கப்பட வேண்டும். இதற்கான மனித வளம், மின்சாரம், போக்குவரத்து வசதிகள் என்பன காணப்பட்டபொழுதும் ஆக்கடூர்வமான செயற்பாடுகள் எதுவும் நடைபெறாமை யினால் தொடர்ந்தும் இது ஒரு பிரச்சினையாகவே காணப்படுகின்றது.

தற்போது சம்பந்தப்பட்ட கௌரவ அமைச்சர் அவர்கள் வருகை தந்திருப்பதால், நான் அவரிடம் விவசாயத்தில் தங்கியிருக்கின்றவர்கள் சார்பாக ஒரு விடயத்தை முன்வைக்க விரும்புகின்றேன். வட பகுதியிலே தோட்டச் செய்கையில் ஈடுபட்டிருக்கின்ற விவசாயிகள் குரங்குத் தொல்லைகளினால் பாரிய அழிவுகளை எதிர்கொள்கின்றார்கள். இதனால் பல விவசாயிகள் தங்களுடுத் தோட்டச் செய்கைகளை இடை நிறுத்திக்கொள்கின்ற அல்லது முற்று முழுகாக விட்டுவிடுகின்ற ஒரு நிலைப்பாட்டில் காணப்படுகின்றார்கள். குரங்குத் தொல்லைகளிலிருந்து அந்த விவசாயிகளைக் காப்பாற்று வதற்குக் கொரவ அமைச்சர் அவர்கள் ஏதாவது ஆக்குப்பாற்று மான செயற்பாடுகளை முன்னெடுக்க வேண்டும். அதற்கான சரியான பதிலைத் தராமுடியுமா? என்பதனை நான் இவ்விடத்தில் கேள்வியாக முன்வைக்க விரும்புகின்றேன்.

இதேபோன்று, கைவிடப்பட்ட சேவா வங்கா' பண்ணையை மீள் ஆரம்பிப்பதற்கும் அங்கு யானைகளின் தாக்குதல்களிலி ருந்து தப்புவதற்கான electric வேலி யொன்றினை அமைத்துத் தருமாறும் ஏற்கெனவே நான் கெளரவ அமைச்சர் அவர்களிடம் விசேடமான ஒரு கோரிக்கையை விடுத்திருந்தேன். அதற்கும் ஆக்கபூர்வமான ஒரு பதிலைத் தரவேண்டுமென்று இவ்விடத்தில் கேட்டு நிற்கின்றேன்.

ගරු ගාමිනි ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
(මාණ්‍යප්‍රංශීය කාමිනි ජුයවික්‍රම පෙරේරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)
Hon. Member, is that the letter you gave me?

గරු ගාන්ති සූප්‍රකන්දරාසා මහත්මිය
(මාණ්‍ය ප්‍රජාත්‍යාමාත්‍ර) සාන්ති ප්‍රේස්ඨකන්තරාසා)
(The Hon. (Mrs.) Shanthi Sriskandarasa)
Yes.

ගරු ගම්බි ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
(මාණ්ඩුම් කාමිනි ජ්‍යවික්‍රම පෙරේරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

I have given it to my Director-General. You contact the Wildlife Officer there. I will advise my Secretary, who is here, in this regard. Just write down the route in short and give it to me. I will ask my Secretary to follow it up and take immediate action.

గරු ගාන්ති ස්වීස්කන්දරාපා මහත්මිය
(මාණ්‍ය ප්‍රජාත්‍යාමාත්‍ර) සාන්ති ප්‍රාලුත්තරාපා
(The Hon. (Mrs.) Shanthi Sriskandarasa)
Okay.

ගරු ගම්බි ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
(මාණ්‍යප්‍රංශී කාමිනි ජ්‍යෙවිකර්ම පෙරේරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

You contact the Wildlife Officer or the Divisional Secretary there and I will instruct them to give priority to your letter, which you gave me about two weeks ago. If there is any problem, you can contact me; give me a call. Then, I will take action, if they have not taken action.

గරු ගාන්ති ස්කිප්ස්කන්දරාපා මහත්මිය
(මාණාධුමිග්‍ර ත්‍රිරූමත්) සාන්ති ප්‍රේලුකන්තරාපා)
(The Hon. (Mrs.) Shanthi Sriskandarasa)
Okay, thank you, Hon. Minister.

ගරු ගම්ඩී ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
(මාண්‍යාධිකු කාමිනි ජූයවික්‍රම පෙරේරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

(The Hon'ble Gulam Ali Khan and Mr. A. K. Sircar)
As I said, we are going to train. Monkeys are a big problem, I know. There are not only monkeys, but other animals too. Nature is taking over. Elephants, deer and other animals come there. But, I know it is a serious problem. We are taking action.

గරු ගාන්ති ස්විස්කන්දරාසා මහත්මිය
(මාණ්ඩුමිකු (තිරුමයි) සාන්ති ප්‍රේස්ලකන්තරාසා)
(The Hon. (Mrs.) Shanthi Sriskandarasa)

The monkeys are a serious problem in our district.
Cultivations are destroyed by the monkeys.

ගරු ගාමිනි ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
(මාණ්ඩුම්පිකු කාමිනී ජ්‍යවික්‍රම පෙරේරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)
I know it is a big problem now. -[*Interruption.*]

గරු ගාන්ති ශ්‍රීස්කන්දරාසා මහත්මිය
(මාණ්‍යාධික්‍රීම් තිරුමත්) සාර්ත්‍රී ප්‍රුෂ්ඩ්‍රාසා
(The Hon. (Mrs.) Shanthi Sriskandarasa)
Thank you.

[අ.භා. 3.35]

ගරු හර්ෂන රාජකැරුණා මහතා
(මාණ්‍යමිතු ඩාරුවෙන රාජීකරණා)
(The Hon. Harshana Rajakaruna)

గරු නියෝජ්‍ය කාරක සහාපතිතුමනි, මෙම සතිය අපේ රටේ වැදගත් නීත්‍ය තිරණ ගන්නා සතියක්. මට රෑයේ දිනයේත් කඩා කරන්න තියුම්තව තිබූණා, ඒකාබද්ධ ව්‍යුපක්ෂයේ යම් නාඩිගමක් නිසා ඒ අවස්ථාව නොලැබුණා. කෙසේ වෙතත්, ඒ ගැනන් මම විශේෂයෙන් යමක් කියන්න ඕනෑ. අපේ රටේ ජනතාව බලාපාරායන්ත් වූණු ඉතා වැදගත් නීත්‍යවක් රෑයේ දිනයේත් මේ පාර්ලිමේන්තුව තුළ තුනෙන් දෙකේ වැඩි ජන්ද ප්‍රමාණයකින් සම්මත වූණා. අපේ පළාත් සහාවල කාන්තා නියෝජනයක්, කොට්ඨාසවලට වග කියන ලන්ත්‍රීවරයෙකුන් බලාපාරායන්ත් වන යුගයක, ඒ කටයුත්ත වෙනුවෙන් සිදු කළ යුතු දැවැන්තම අවශ්‍යතාව අද ඉටු වෙලා නිබෙනවා. අප නම් බලාපාරායන්ත් වෙන්නේ; විශේෂයෙන්ම මේ රටේ ජනතාව ඉල්ලන්නේ; තැනින් තුන, කාලයෙන් කාලය පළාත් සහ ජන්ද තියන්න නොවේයි. එක දිනයක මූල ලංකාවේම පළාත් සහාවල ජන්ද තියන්න ඕනෑය කිය තමයි ඔවුන් කියන්නේ. පසු ගිය කාලයේ එවැනි තන්ත්වයක් උදා වූණෙ වෙන කිසිම හේතුවක් නිසා නොවේයි, යුද්ධය පෙන්වා ජන්දය පවත්වපු නිසාමයි. එක කොට්ඨාසයක ජයග්‍රහණයක් එන කොට, යුද්ධය නිසා තවත් ජන්දයක් පැවැත්වාවා. යුද්ධය තවත් ඉදිරියට යන කොට කොටසවලට කඩා තව ජන්ද පැවැත්වාවා. ඒ ක්‍රමය මේ රටේ ජනතාව ප්‍රතික්ෂේප කරනවා. ඒ සඳහාත් ඉදිරියෝදු යම් වෙනසක් කරන්න ප්‍රව්‍ලත් නම්, මා හිතන විධියට එය ඉතා වැදගත් වෙයි. මොකද, රටේ ඇවශ්‍යතාව ඒකකි.

විශේෂයෙන්ම 2015 ජනවාරි 08වැනි දාන් අගෝස්තු 17වැනි දාන් මේ රටේ ජයග්‍රහණය සඳහා; මේ වෙනස සඳහා දායක වූතු පිරිසිගේ බලාපොරොත්තු තමයි මේ කුම තුමයෙන් ඉටු වන්නේ. නව ආණ්ඩුවෙනුම ව්‍යවස්ථාවකදී අපේ මුදු දහමට හිමි තානාට කිසි සේන්ම භාතියක් නොවෙන්න, අපේ රටේ ජ්‍වල් වන වැඩි බහුතරයකට සාධාරණයක් ඉෂ්ට් වන පරිදි තමයි එය සකස් විය යුත්තේ. ඒ වාගේන් අනා ආගම්වලටත් එක භා සමානව සලකමින්, සුළු ජාතින්ට ශ්‍රී ලංකා කියයන් හැටියට ජ්‍වලත් විමව පූලවන් පරිසරය අප සකස් කරන්න විනෑ. අපේ රටේ තිබෙන වැදගත්කම තමයි බහුජාතිකන්වය සහ බහු ආගමිකන්වය. කටුරු හෝ එය අවාසියක් විධියට දකිනවා නම් ඒ අය තුළන් පිරිසික් විධියට තමයි සලකන්න වන්නේ. සියලුදෙනා එකතු කරගෙන අපේ රටේ ගක්නිය, බහු ජාතිකත්වය, බහු ආගමිකන්වය ඔහ්සේ මේ රට ඉදිරියට ගෙන යන්න අත්‍යවශ්‍යයි. ඒ සඳහා වැදගත් වූ පියවරක් විධියට තමයි අද උදාසන මෙම කෙටුවුම්පත ඉදිරිපත් කෙලේ. එහි යම් අඩු පාඩුවක් දකිනවා නම්, අපුරුණුත්‍යනුමා ප්‍රකාශ කළ ආකාරයට, ඒ සඳහා දින කීපයක්ම වෙන් කරලා, ඒ සඳහා වාද විවාද කරලා, දේපාලන කේරුයෙන් බලන්නේ තැන්ව ඒ දේවල් පිළිබඳව විසඟම්කට එන්න අපට පූලවන්. මම විශේෂයෙන්ම මේ කාරණය කියන්න විනෑ.

මොකද, බොහෝ පිරිසක් උත්සාහ කරන්නේ, දේපාලන ජයග්‍රහණ සඳහා ජාතිකත්වය, ආගම විකුණ්නනයේ. පසු ගිය කාලයේ යුද්ධය විකුණ්ලා මැතිවරණය තිබා වාගේ අද උත්සාහ කරනවා, ජාතිය එහෙම නැත්තාම් ආගම විකුණ්ලා මැතිවරණ ජයග්‍රහණය කරන්න. ඒ කොළඹයෙන් නිතලා, ඒ බාල ක්‍රියාවට මැදිහත් නොවී තිරසර සංවර්ධනය රටේ අවශ්‍යතාවක්, අපේ ශ්‍රී ලංකාකියාන්ගේ අවශ්‍යතාවක් හැටියට සලකා කටයුතු කරන්න සිනැය කියන එක මම මේ අවස්ථාවේදී ප්‍රකාශ කරන්න සිනැය. හරි මහ යන මේ ආච්ච්‍යවට ඉතා වැදගත් පනත් කෙටුම්ප්‍රතක් තමයි අදත් ඉදිරිපත් කරලා තිබෙන්නේ.

ශ්‍රී ලංකා තිරසාර සංවර්ධන පනත් කෙටුවේ පෙන්වෙන්ම ඉදිරිපත් කළේ, එක්සත් ජාතීන්ගේ සංවිධානය මිනින් 2030 වර්ෂය දක්වා ක්‍රියාත්මක කිරීම සඳහා තිරසර සංවර්ධන ඉලක්ක 17ක් ලබා දීලා තිබෙන වෙළාවක. ඒ සඳහා අවශ්‍ය කෙටුපූඛ මේ පනත් කෙටුවේ පෙන්වන වීම තුළින් ක්‍රියාත්මක වෙනවා. සමහර අය මේක දකිනවා ඇති, ජාත්‍යන්තරයට දී ගන ගහනවා කියලා. එහෙම තැත්තාම් ජාත්‍යන්තරය කියන කියන හැම දෙයක්ම කරනවා කියලා. ඒ වුනත් මේක අපේෂී රටට අවශ්‍ය දෙයක්.

අපි දැනවා, පසුගිය කාලයේ කළ සංවර්ධනය තමන්ට හිතෙන වියයට කරන්න ගිහිල්ලා අපේ අනාගත පරම්පරාවට නොයෙක් ගැවැලුවලට මූෂණ දෙන්න සිදුවෙලා තිබෙනවා කියලා. අපි මේ රට සංවර්ධනය කරන්නෙකාට තිරසර සංවර්ධනය විශේෂයි. අනාගත පරම්පරාව උදෙසා, අනාගත පරම්පරාවත් සැලකිල්ලට ගෙන, ඒ අයන් හිතෙන තබාගෙන මේ රට සංවර්ධනය කරන්න අවශ්‍යයි. ඒ කටයුතු වෙනුවෙන් තමයි අතිරි ජනාධිපතිතමා, අග්‍රාමාත්‍යත්වමා මූලිකත්වය ගෙන කටයුතු කරලා අපේ අමාත්‍ය ගාමින් ජයවිතුම පෙරේරා අමාත්‍යත්වමා විසින් මේ වාගේ පනත් කෙකුම්පතක් ඉදිරිපත් කර තිබෙන්නේ. මේ පරිසරයට ආදරය කරන, මේ රටේ ජනතාවට ආදරය කරන, වැදගත් ජෞත්‍යයා අමාත්‍යත්වරයෝකු මේ කටයුත්තේ වගකීම ගැනීම පිළිබඳව අපි සතුවු වෙනවා. අපි විශ්වාස කරනවා, එනුමට මේ කටයුත්තේ ඉදිරියට ගෙන යන්න ගක්නිය තිබෙනවා කියලා.

මෙ කෙටුවූම්පත ඉංගිරියන් කිරීම පමණක් නොවේයි, මේ සඳහා කාර්යාලයක් පිහිටුවීම පමණක් නොවේයි, සුම සංචිරණ කටයුත්තකටම තිරසර සංචිරණය කියන එකබඳුව වෙන්න ඕනෑම; එකතු වෙන්න ඕනෑම කියන කාර්යයයි මම දකින්නේ. අපි

[గරු හරිෂ්‍ය රාජකරුණා මහතා]

දැන් දැඩුන්ත සංවර්ධන කටයුත්තක් කරනවා. ඒවා විශාල ව්‍යාපෘති වෙන්න ප්‍රාථමික මෙහෙම නැග්නම රුපියල් ලක්ෂ පෙන්, අනුයේ උරාමය සංවර්ධන කටයුත්තක් වෙන්න ප්‍රාථමික සමහර අය හිතනවා නම්, මේ තිරසර සංවර්ධනය ගැන කළු කරන්න යිනෑ විශාල ව්‍යාපෘතිවලට පමණක් කියලා, මම හිතන්නේ ඒක වැරදි අඛජක් බවයි.

గරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුමා

(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

గරු මන්ත්‍රීතුමනි, ඔබතුමාගේ කථාව අවසන් කරන්න.

గර్వ బర్షణ రాజకీర్ణ మహిళ

(மாண்புமிகு ஹர்ஷன் ராஜகருணா)

(The Hon. Harshana Rajakaruna)
 ගරු අමාත්‍යත්වමත්ති, අපි ගම් ප්‍රාථීය සංචාරකාල ලක්ෂ පහක, දහයක මූදලක් වැය කරනවා නම්, අන්න ඒ කටයුත්තේන්දින් අපි තිරසර සංචාරකාල තෙකෙරහි අවධානය යොමු කරන්න යිනෑ. අපි රුපියල් ලක්ෂ 10ක මූදලක් පාරක් කොන්ත්‍රෝට් කරන්න වෙන් කරනවා නම්, ඇයි අපට ඒ ලක්ෂ 10න් රුපියල් 50,000ක් පාර දෙපැත්තේන් ගස් විකක් වෙන්න වෙන් කරන්න බැරි? තිරසර සංචාරකාල කියන එක, අපි ප්‍රාථීය වශයෙන් සිදු කරන ව්‍යාපෘතිවල සිට ආරම්භ කරන්න යිනෑ. ලොකු, දුචින්ත ව්‍යාපෘතිවලට තිරසර සංචාරකාල කියන ඒ සංකල්පය - concept - එකතු කරනවා වාගේම සුම කුඩා ප්‍රාථීය සංචාරකා කටයුත්තකාවත්ත් තිරසර සංචාරකා සංකල්පය එකතු කිරීම පිළිබඳව අවධානය යොමු කරන්න කියන ඉල්ලීම කරමින් මගේ ව්‍යවහාර ස්වල්පය අවසන් කරනවා. බොහෝම ස්ත්‍රීයි.

[ఎ.హా. 3.44]

ଗର୍ବ ଉନ୍ନତିକ ଅନୁରୋଧ ହେରନ୍ତି ମହତ୍ଵ

(மாண்புமிகு இந்திக அனுரூத்த ஹேரத்)

(The Hon. Indika Anuruddha Herath)

గర్ నియోజు కారక సహాయిత్విత్తుని, త్రి లంకా నీరసార సంవర్ధదిన ఆనాట కెప్పుత్తిత అడ సూక్షమిత్తువల గైనెన ఆలిపులొల్ది అధిబు పల కిరిం ఃధు అలిపులొల లొ ఇం సమిలనుదెయెను కిల్కుమాం చేస్తునిలవను లెనువా. అంటే తెలు గంతు రుషకర్తులు మన్సుల్కుతు మె ఆనాట కెప్పుత్తిత దక్కిన విద్యు సహ రీంగె మె సహావల ఉద్దిపుత్త కల ఆశాపనాను సమిత కల ఆకారయ, శీలుపుత్తణ్ణు లొ గం ఆకారయ సాదారణైకరణయ కిరిం లట్టుస్తుల కల్లు.

මම නැවතන් ඒ ගෙන කියන්න අවශ්‍ය නැහැ නුම්, රාජ්‍ය 9.00 විනිර වෙනකම මේ පාරිලිමීන්තුව ඇතුළේ සිදු වූණු දේවල් මාධ්‍යයෙන් කුවුරුන් දැක ගත්තා. ඒ නිසු මම ඒ ගෙන මිට වැඩිය කතා කරන්නේ නැහැ.

గර్చ నియోజు కూరక సహాపతిన్నట్టని, మె నిరసర సంవర్దధన న్నియావలియ అంటే గర్చ ఆమైనిన్నట్టం తార దెడ్డెడ్డి, మె కూలయ, అటిన్ పిఎ రం పాపిన్నెన ఉస్తిసూహ కరన కూలయకు ఏల అపి ద్వినలు. కూల్చ లీక శెల్లి కరలు, ఆఖాల గొయాల గెలవలే భోరవలే బ్బలు, సంవర్దధనయి అవియా కరన డేవల్ ఆలెల్ కరన్నెన బ్బనలు నాల్, నిరసర సంవర్దధనయస్ సంకల్పయకు వితరణక్షమ లెచి. మె కైమైనిచ్చ బిబ్బన్నట్టే పిఇన్నట్ట కటులేది లే రైన దైన గన్నా. మె ద్వాన్ లెచియె బిబ్బన్నా తచ్చుతే ఆమైనిలివరయెక వీఁగెంట్, న్నియాసిల్, హొఢ బైకియావకు తీప్పిష్టు పల్చాత్ సహు ప్రదీప ఆమైనిలివరయెకే. మె నీస్సు బిబ్బన్నాల మె కప్పుత్తున్ త ఖర్యాకూరల కరడి కియలు మె తిననలు. భాష్యాడి గర్చ ఆమైనినట్టని, మె ఆశ్చేపలి మె అపిర్చు దెక్కుకాంచరంత

සංකල්ප විතරයි ගෙනාවේ; සංකල්ප එක්ක විතරයි ජීවත් වුනේ; සංකල්ප ගැන විතරයි කාලු කළේ. ත්‍රියාවට නැගුණු එකම සංකල්පයක්වන් අප දැක්කේ නැහැ; ත්‍රියාවට නැගුණු එක වැඩ පිළිවෙළක්වන් අප දැක්කේ නැහැ.

මේ පතන් කෙටුවූපත යටතේ ජල කළමනාකරණය සම්බන්ධයෙන් කරා කරනවා. තිරසර සංවර්ධනය උපයෝගී කරගෙන අවශ්‍යතාව අනුව ජලය ලබා දෙන්නේ කොළඹමද කියලා කරා කරනවා. අද වන විට දිස්ත්‍රික්ක 23ට වැඩි ප්‍රදේශයකට ජලය නැහැ. අද වන විට දිස්ත්‍රික්ක 23ට බවුසර මහින් තමයි ජලය ලබා දෙන්නේ. පළාත් පාලන ආයතන තියෙළුපත කරපු අපි දැන්නවා, පළාත් පාලන ආයතනවලට මොන තරම් කාර්යාලයක් ඇවරි තිබෙනවාද කියලා. පළාත් පාලන ආයතන තිබුණා නම්, මේ තිරසර සංවර්ධනයට ඒක ලොකු පිටුවහලක් වෙනවා. මොකද, මේ ආයතන තුළින් උග්‍ර ජල හිඟයට යම් පිළියමක් ගෙනෙන්න පුළුවන්; ඒ වාගේම නීති භද්‍රන්න පුළුවන්; ඒ නීති ත්‍රියාත්මක කරන්න පුළුවන්. උග්‍රහරයක් වියයට ජල කළමනාකරණය කිරීම අධික අදාළ අමාත්‍යාංශයට විතරක් තොවෙයි. ඉඩම් කටටි කිරීම නැවුත්වීම, ඇ විද්‍යා සික්ෂණ සහ පතල් කරයාගා කරන අන්තර්ගත්මතික ත්‍රියාවලට විරද්ධිව වැඩි පිළිවෙළ ගෙන ඒම සියලුල කළ පුතුයි. මේ වන විට පළාත් පාලන කටයුතු අවුරුදු දෙකකට අපසන්න කාලයක් අනුයා තිබෙන නිසා තම්බන්නාස්සේලාට මේ වැඩි පිළිවෙළ අඩි දෙක තුනක් පස්සට ගන්න වෙනවා. හෙට අනිද්ධා වන විට පළාත් සහා තුනක විතර කාලය අභේස්සි වෙනවා. එතකාට, පළාත් සහා මන්ත්‍රිවරු නැතිව යනවා; ඇමුත්‍රිවරු නැතිව යනවා; මහ ඇමුත්‍රිවරු නැතිව යනවා. මේ පළාත් සහාවල බලදර ආන්ඩ්බුකාරවරයා අතට ගියාම, ඒ පළාත් සහාවල තිරසර සංවර්ධනය මැතිවරණයක් එන තෙක් අඩංගු කර ගන්න සිද්ධ වෙනවා. මේ රටේ නීති පද්ධතිය හැදිලා තිබෙන්නේ ඒ වියයටයි. මේ රටේ නීති පද්ධතිය හැදිලා තිබෙන්නේ මධ්‍යම ආන්ඩ්බුව, පළාත් සහාව ප්‍රාදේශීය සහා වියයට තුමානුකුලුව යන්නයි.

එක්සන් ජාතික පක්ෂයේ නියෝජණ නායකතුමා හමුබන්නොට පුද්ගලයේ නිවාස හදන හැරී අපි දැකිනවා. තිරසර සාචරධනයේදී නිවාස අවශ්‍යතාව තිබෙනවා. නමුත්, ඒ නිවාස හැඳිමේදී ඉඩම් ක්‍රියාවලියෙහි තියලා, ඒ ඉඩම් හරියකරව අත්පත් කර ගන්නවද? අද දුට්ඨ් ජාතික සන්ධානයේ මන්ත්‍රීවරු කාලා කරලා කිවිවා, "ඒ ගෙම්මානවල විශාල වශයෙන් වන සංඛ්‍යා සූරිසරනවා; අලිගතනය වැඩි වෙලා තිබෙනවා" කියලා. මෙවාට පිළියම් සෞය ගන්නේ නැත්ව තිරසර සාචරධනය පායේළික වන්නේ නැහු.

ପ୍ରସ୍ତରିଯ କଥକାନ୍ତିର ତୁଳ ବିଭିନ୍ନଙ୍କାରେ ପ୍ରଦାନମ କାହାର ପାଇଁ
ବେଲା କିମ୍ବାଣେ, "ଏହା ପାଲନ କାଲେ ଯେ ସଂଵରଦନାଯ କରିପୁ କ୍ଷାପରି
ମାରି, ଅତି ଯେ ସଂଵରଦନାଯ କରିପୁ ମାତ୍ରାବିନ୍ଦି ତୋଳିଲେ ତତ୍ତ୍ଵାତିର
ଅବଶ୍ୟକ" କିମ୍ବା ଏହାକି ଅତି ପାର କ୍ଷାପରି କରିପୁ ଅଛିଲା, "କ୍ଷାପରି
କନ୍ତେହା?" କିମ୍ବା ଏହା ନିରଜର ଯେ ସଂଵରଦନାଯ କରିବାକୁ ପ୍ରତିଲିପିରେ
ବେଳେନେହାଙ୍କେ ମେଳେ କ୍ଷାପରି ମାରଗତି ନିବେନା ନିଷାକି. ଆଦି ପେଣ୍ଡୁରନ୍ତୁ ଖୁବିଲେ
କିମ୍ବା ଦୈନିକେ ଦୈନିକେ ଅବଶ୍ୟକ କିମ୍ବା ଆପଣାକିମ୍ବା ତୋରାର, କ୍ଷାପିକାଳ
ଗଲନ୍ତି କଲ ହୁକି ଲିନ ପରିଦିନ ମାରି ପଦ୍ଧତିକି ରେ ପ୍ରାଯୁ ବିହିନ୍ଦୁଲା ହଦିଲା
ନିବେନାଲା. ତେ ମାରଗ ପଦ୍ଧତିକି ଉପଯୋଗି କରିଗେନ ବୈଚି କପିଲ୍ପତ୍ର
କରିବାକୁ ପ୍ରତିଲିପି. ଆଦି ଅଦ୍ୟାପନାଯ ଗୈନ କିମ୍ବା କରନାଲା. ଆଦି
କାନ୍ତେହାତିର ତିତି ଅଦ୍ୟାପନାଯ, ରୁଷଙ୍କେ ଅଦ୍ୟାପନାଯ, ଧୀରିନିକିକ
ଅଦ୍ୟାପନାଯ ଯନ ମେ ଚିତ୍ରଲେ ଗୈନ କିମ୍ବା କରନାଲା. ତେବେବି ଅବଶ୍ୟ
କରନ କିମ୍ବା ପିଲାକ ମେ ଅଭିର୍ଦ୍ଦ୍ଵୀ ଦେଖିବାମାର ତୁଳ ମେଲା କିମ୍ବା ତମାରକ
ତଳିନ୍ତିରୁଙ୍କାରେ ମେ ଅଭିର୍ଦ୍ଦ୍ଵୀ ଦେଖିବାମାର ତୁଳ ମେଲା କିମ୍ବା ତମାରକ
କରିବାକୁ କିମ୍ବା ତରମି କାଲ ଲେଲାବ ନିବିଷ୍ଟୁ.

ନାହିଁବୁ, ଅବଶ୍ୟ କରନ ମୁଲ୍ୟମ୍ୟ ହୈକିଯାବ ମେ ଆଜେବୁବିଲ ତୁଳନାହେ. ଲମ୍ବ ନିଃସ୍ଵାର ତମଙ୍କେ, ହୁଏ କପ୍ରିୟାନ୍ତରକୁ ମୁକ୍ତିପାଇବାର ପାଇଁ ଦେଇଲାଗଲା

ମହ ବୈକୁ ବ୍ୟାପ୍ତିକର ବିଲାଵ ପିଲିବଳି କରୁ କରଦେଖି, ତାଣ ଆଜେତୀ
କ୍ଷାରଣୀ ଲୀଳିଯାଇ ଦେଖିବି, ରରେ ପାଲକଙ୍କୁ ମେ ଅଧ୍ୟତନ ପାଲନ କରନ୍ତିର ଦ୍ୱାରା ନିବେନ୍ଦ୍ରନେ ନନ୍ଦନାନ୍ତିର ଗିର ଦ୍ୱାରିଯାଇଦି କିମାଳା
ଅପର ତିନେବଳା, ଏଥ ବ୍ୟାପ୍ତିକର କୋମିଷନ୍ମଳାଙ୍କ ସାକ୍ଷି ମିଳିବି ଯଦିଲା
ତିପ୍ପ ମହ ବୈକୁ ଅଧିଭିତିରଯା କୌଦିଲିଦେଖି ଆହେଦିଲିମ କିମାଳା, "ଆମ
ପ୍ଲଟ୍ଟଗଲାଯା ବିଦେଶିକଙ୍କୁ ମେ ଗୈନ କରୁ କରନ୍ତିର ଲେ ପ୍ଲଟ୍ଟଗଲାଯାବ
ଅଧିନିୟମ ନେଇଛି, ମେ ଗୈନ କରୁ କରନ୍ତିର ଲେ ପ୍ଲଟ୍ଟଗଲାଯାବ
ବୁଝିଲାବକୁ ନେଇଛି. ଲମ ନିଃସ୍ତର ଲେ ପ୍ଲଟ୍ଟଗଲାଯାବେ ଗର୍ଜିଲିଯ ଯକଳା
ଦେନ୍ତିର" କିମାଳା, "ଗର୍ଜିଲିଯ ଯକଳା ଦେନ୍ତିର" କିମାଳା, ମେକ ପ୍ଲଟ୍ଟମ
କରୁବାକୁ! ମହ ବୈକୁଲେ ଅଧିଭିତିରଯା ହୁଏଇ ମେ ଲଞ୍ଚିମାବ ପତ୍ତ କର
ଗନ୍ତିରେ, ଅଛୁ ବିଦେଶିକଙ୍କୁ ନିବାରିଦି? ମହ ବୈକୁ
ଅଧିଭିତିରଯା ମେ ରତି ଉଗକିଲି ପ୍ଲଟ୍ଟତେବେକୁ ନେବେଦି? ଉଗକିଲି
ପ୍ଲଟ୍ଟତେବେକୁ ନେବେବା ନିଃସ୍ତର ସାକ୍ଷି ମିଳିବିମର କୌଦିଲିନ୍ତିର ବୈକୁ
କିମାଳାରେ? ଲଞ୍ଚିମାବ ମୁଦଳ୍କୁ କୋଳେ ଅନ୍ତିଷ୍ଠନ ଦିନନ୍ତିର ପ୍ଲଟ୍ଟିଲିବନ୍ତି ନାହି,
ଲିବିନି ଶିଳାଲ ଉଲାବକୁ ମହ ବୈକୁଲେ କିମାଳା ପ୍ଲଟ୍ଟିଲିବନ୍ତି ନାହି,
ଲଞ୍ଚିମାବ ପତ୍ତ କରନ୍ତିର ନିରଦେଶ କରିପ୍ଲ ଅଗମିନ୍ତିରଯା ଚନ
ଚନାଦିଭିତିରଯାତ୍ରି ମେଲାବ ଉଗ କିମାଳା ନିବେନ୍ଦ୍ରନେ. ମହ ବୈକୁ ବ୍ୟାପ୍ତିକର
ବିଲାଵ ନିଃସ୍ତର ବିନାଇ ବ୍ରିତ୍ତ ମୁଦଳ ଏଥ ନିବେନ୍ଦ୍ରନେ କେବିନିମିନ୍ତି ପାଇନ୍
ଗନ୍ତିର ପ୍ଲଟ୍ଟିଲିବନ୍ତିକମ ନିବୁଣ୍ଣା. ଏଥ ଲମ ମୁଦଳ୍କୁ ମେ ହୁକିମାବ ନେତ୍ରିଲ
ଗିନିମି ନିବେବଳା.

గම්පහ දිස්ත්‍රික්කය නියෝගනය කරන මන්ත්‍රීවරයකු හැටියට මූල්‍රාජවෙල රක්ෂිතය ගැනන් මම කියන්න ඕනෑ. ගරු ඇමතිතමති, එම රක්ෂිතය බෙතුමාට අයිතියේ; බෙතුමාගේ අමාත්‍යාංශයට අයිතියේ. අද මූල්‍රාජවෙල රක්ෂිතය දැවැන්ත විධියට විනාශයට ලක් වෙන්න යනවා. ඒ හරිත කළාපය විනාශ වෙන්න යනවා. බෙතුමා කොළඹට සේන්දු වන කොට දකිනවා ඇති, අධිවේගී මාර්ගය දෙපැන්තේ තිබෙන හරිත කළාපය. ඒ ප්‍රදේශයට ක්‍රිඩු බැහැර කරලා, ඒ ප්‍රදේශය කාර්මිකරණය කරලා අද ඒ හරිත කළාපය විනාශ කරගෙන යනවා. ජලජ ජීවිත් විනාශ වෙතින් යනවා. ගරු ඇමතිතමති, කෙළඹට කිලෝ මීටර් 15ක් - 20ක් ආසන්නයෙන් අපට කාර්මික කළාප අවශ්‍ය නැහැ. අද වේද්දි මූල්‍ර රටම නිදහස් කර දිලා තිබෙන්නේ. කාර්මික කළාප ඇති කරන්න ප්‍රාථමික ව්‍යුත් බිම් රටේ තිබෙනවා. එවැනි මූත්‍ර බිම් හොයා ගෙන එහි කාර්මික කළාප ඇති කරන්න ප්‍රාථමිකම තිබෙද්දී මේ මූල්‍රාජවෙල රක්ෂිතය කාර්මික කළාපයක් කරන්න හදනවා. එම නිසා එහි ජලජ ජීවිත්, එම පරිසරය, කෙබාලාන ගාක අද වේද්දී දුවැන්ත විනාශයකට ගිහින් තිබෙනවා.

දැන් කෙරවලපිටියේ නව විද්‍යා බලාගාරයක් අදාළ යා යනවා. ඒ සඳහා කෙරවලපිටියේ අක්කර 100ක, 200ක ලුම් ප්‍රමාණයක් වෙන් කරගත කූණු ගෙනියලා දෙනවා. ඒ කූණු එක් රස් කරලා, ඒවා වෙන් කරලා විද්‍යා තිප්පාන් හඳනවා.

ଦ୍ୱିତୀୟ ପ୍ରଦେଶରେ ବିନ୍ଦୁରଙ୍କ, ରିଲ୍‌ବ୍ୟନ୍ ହିରିଯେ ନେଇଛେ. ବିନ୍ଦୁନ୍ ହିରିଯେ ଲୋହେ ଆତ. ଅଥ ଲିନ ଲିନ ଲେ ଚନ୍ଦ୍ରନ୍ ଆଵିଲ୍‌ଲା. ଗଲେ କଣ୍ଠ ଲିକ କୈବିଲା, ଲେ ପ୍ରଦେଶରେ ନିବେଳା ଉଚିତି କରିବି କରିଲା, ଲେ ନିଷ୍ଠା ଅଥ ଲେ ଚନ୍ଦ୍ରନ୍ତିର ଉନ୍ନତି ନେଇଲା ଅଥ ଶନାତାବିତ ବନ୍ଦୀ ମୁଲିରିଯକ୍ ଦୟଲା ଲେକ ନିଯାଗନ୍ତିର ଲେଖା ଲେକ ଉଚ୍ଚସଗେନ ଯନ୍ତ୍ରିତ ହେଲା. ପୋଲେ ବେଶ୍ୟକ୍ କବିନ୍ତିର ଲାଗେନ ଉନ୍ନତି ମନୁଚ୍ସମାଗେ କ୍ରୂମିତା ଘେବିଯ ବିନ୍ଦୁରେ, ଧ୍ୱି ଲେନ୍ତିରୁ କବିତାଗେନ ବିନ୍ଦୁର ଲୋନ ତତ୍ତ୍ଵରୀତିର ପତିତିଲେଲା ନିବେଳାବି. ଲେକ ଲିଙ୍ଗାଲ ପ୍ରଦେଶରୀତିର ଗମିତି ଦିଶ୍ତରୀକରିଯାଇଲା, କ୍ରୂରଙ୍କୁଳ ଦିଶ୍ତରୀକରିଯାଇଲା, ଲେ ଲାଗେ ଲେ ପଲାନ୍ତିଲାଲ ଲେକ ଲିଙ୍ଗାଲ ପ୍ରଦେଶରୀତିର.

గర్జ ఆమనిభుమిని, తెల్పు ఆసేపుల్లి నిరసార సంవరధనయ ల్లిపులొనే లోకస్థుగైన కర్మాన్తసులూలిక్క గెఱెనాను కియలు లీట ప్రదేశయే పెట్లే గచ్చ 3,500క్క, 4,000క్క పాండ కపు దంం విణ్ణాల వినాయక్కు షైట్ కల బలి తల్లునొన్నచేసే ధనులు ఆన్తి. తణి తీవ్రమై కైలై గచ్చ రిక వినాయ కర దంం నిబెనలు. గర్జ ఆమనిభుమిని, శే నిస్స బిభుతుమాప విణ్ణాల విగ కిలోక్క నిబెనలు. బిభుతుమా లక్షణస్త పూతిక పక్కాయి విణ్ణాల వైచి కొపసక్క, కూర్చులాయక్క కరప్ర ప్రదేశయేకో. శే వింగేం ప్రధాన ఆమనివరయ విదియి లోకు కిరీతియక్క గెన్నాప్ర ప్రదేశయేకో. బిభుతుమా కియన దేం క్లిప్పురుపునో అఖన్నెనో నౌతిలెడి కియలు లీట తినిన్నెనో నౌతి. శే నిస్స సంవరధనయ గెఱెనాను నాలి, పరిసరయ రకితినో సంవరధనయ షైట్ కరన వైచి షిల్డ్ లెవల్కు ఖదన్నన కియన ఉల్లేం కరనలు.

අද උරේද් ගරු විජිනි විශයුම්හි සොයිසා අමතිතුමා වැව්වලින් ලබාගන්නා වැලි ගැන කථා කළා. වැව්වලින් වැලි ලබා ගැනීමේ ගටවුවක් නැහැ. නූත්‍ර ඒ සඳහා ක්‍රියයක් තිබෙන්න යා එනු. වැව්ව තිබෙන පාදම් සම්පූර්ණයෙන් ඉවත් කරලා වැලි අරගෙන, ඒ වැලි වික කොළඹට ගෙනැල්ල buildings හැඳුවට වැඩික් නැහැ. රීට පස්සේ මොකද වෙනින්? වාරි කරමාන්තය සඳහා ජලය එක්කෝ කරගන්න වැව්ව වික හිඳා යනවා. වැව්ව වතුර පිටිලා මාස දෙක තුනක් යදි ඒ වැව්වල වතුර හිඳා යනවා. එම තිසා ඒ තත්ත්වයට යන්න නොදී නියම අධික්ෂණයක් යටතේ සංවර්ධන ක්‍රියාවලිය කරන්න.

గර్వ నీయేశ్వర కూరకు ఐహాపత్నితమ్

உத்தரவீரர் குலகூட்டுரப்புத் தலைவர்
(மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees) ගරු මන්ත්‍රීතමා, ඔබතමාට ලබාදන් කාලය දෙන් අවසානයි.

ଗର୍ଜ ନେଟିକ ଅନାର୍ଦ୍ଦେଶ ଖେଳର ମହିତ୍ୟ

(மாண்புமிகு இந்திக் அநுரங்கத் வோர்த்)

(The Hon. Indika Anuruddha Herath)

මුළු පරිසරයන් එකේ බද්ධවෙමින් මේ තිරසාර සංවර්ධනය කරගන්න ආණ්ඩුවට, මේ රටට, මේ පාරුදීමෙන්තුවට ප්‍රථම් කම

[గරු ඉන්දික අනුරුද්ධ හේරත් මහතා]

[අ.හා. 3.56]

గර్వ దియాసిరి శయణేంకర మహత్వా (క్రీబిం ఆమానుషులు)

(மாண்புமிகு தயாசிறி ஜியசேகர - விளையாட்டுத்துறை அமைச்சர்)

(The Hon. Dayasiri Jayasekara - Minister of Sports)

තිරසර සංවර්ධන සභාව ස්ථාපිත වන්නේ අතිගරු ජනාධිපතිතුමා යටතේයි. තිරසර සංවර්ධනය පිළිබඳ ක්‍රියාකාරකම් විශාල සංඛ්‍යාවක් තිරසාර සංවර්ධනය පිළිබඳ අමාත්‍යතුමා යටතේ ක්‍රියාත්මක වෙතවා. තිරසර සංවර්ධන අමාත්‍ය තනතුර ගරු ගාමීන් ජයවිනුම පෙරේරා අමාත්‍යතුමාට ලබා දීම ඉතාම සුදුසු කෙනාට සුදුසු ස්ථානය දීමක් කියලායි මා විශ්වාස කරන්නේ. රේට හේතුව මේකයි. එතුමා ප්‍රධාන අමාත්‍යවරයා වියයට අඟේ වයඹි ප්‍රාන්තට විශාල ක්‍රිතියක් ගෙන දැන් කෙනෙක්.

ලේ විතරක් නොවෙයි. එනුමා වයඹ පළාතේ විගාල පිහිටුම්ක් ඇති කළා. පැහැදිලිව කිවිවෝන්, අපේ ගරු ඉනුදික අනුරූධ සේරන් මන්ත්‍රීතුමා කිවිවා වාගේ පරිසරයට හානි නොකර සංවර්ධනය සිදු කරන්නේ කොහොමද කියන එක එස්පූ කරපු නායකයෙක් තමයි, ගරු ගාමිණී යයිවනුම පෙරේරා මැතිතුමා. මොකද, එනුමාගේ කාල වකවානුව තුළ විගාල වැඩ නොවස් ගණනාවක් ඉටු කර තිබෙනවා. එක පැන්තකින් සංවර්ධනය ගෙනෙන ගෙන් ගහ කොළ සහ සිපාව අරක්ෂා කරගන්න, අලි ගහනය පිළිබඳව ඇති වූ තත්ත්වයන්ට යම් විසඳුමක් දෙන්න, වන්නාන්තර අරක්ෂා කරගන්න, ඒ සියලුළු කරන්න වයඹ පළාත් මහ ඇමුණිවරයා විධියට විගාල මහන්සියක් දරපු, කැපීවිමක් කරපු කෙනෙක්, එනුමා. ඒ තරම් දෙයක් කරපු එනුමාට තිරිසර සංවර්ධන අමාත්‍යාංශය හාර දීම ගැන අලේ අනිගර ජනාධිපතිතුමාවත්, ගරු අග්‍රාමාත්‍යතුමාවත් මම පළුම්වෙන්ම ස්ථානිවන්ත වෙනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරක සභාපතිතුම්නි, තිරසර සංවර්ධනය - sustainable development - කියන කාරණය ලේකයේ අවුරුදු ගණනාවක් තිස්සේ ඇද දක්වා සාකච්ඡා වන කාරණයක්. එක කාලයක - 2001 - 2003 කාලයේ - "Millennium Development Goals" කිය සංක්ලේෂයක් අවා මට මතකයි. එක එක රටවලට මූල්‍ය දුන්නා ඒ සම්බන්ධයෙන් විශාල වැඩ කොටසක් කරන්න; ගන්න තිබෙන පියවර ගැන කතා කරන්න. ඒ සියලුළුව විශාල මදල් ප්‍රමාණයක් දුන්නා. ඇද ලේකයේ ඒ වෙනුවෙන් වෙනම

කුමවේදයක් හඳු තිබෙනවා එක්සත් ජාතියේගේ සංවිධානය යටතේත්, තවත් ආයතන ගණනාවකුන් එකතු කරලා. හැම වෙළාවකම ලේඛයේ තිබෙන සම්බරනාව ආරක්ෂා කරගන්න විනි. පාලිය කියන ප්‍රහ ලේඛය ගැන කළුපනා කරනවා නම්, ඇමෙරිකාවද, ශ්‍රී ලංකාවද, ඉන්දියාවද, නේපාලයද, ග්‍රෑතානයද කියා කළුපනා කරන්න දෙයක් නැඟැ. අප කළුපනා කරන්න විනි මේ ලේඛය මුහුස්ස වාසයකට සූදුසූ පරිදි තවදුරටත් තබා ගන්නේ කොහොමද කියන එක ගැනයි. ඒ වාගේම, අපට තිබෙන සම්බන් මොනවාද, අපට පාලිවිටි කරන්න පුළුවන් දේවල් මොනවාද, පාලිවිටි කළ නොහැකි දේවල් අප නැවත පාලිවියට ගන්නේ කොහොමද, මේ වන ගහනය ආරක්ෂා කරගන්නේ කොහොමද, පාලිය තුළ ජීවිත වන මිනිසුන් වාගේම සතුනුත් ආරක්ෂා කරන්නේ කොහොමද ආදි කියලු කාරණා තමයි "sustainable development" කියන වැඩ පිළිවෙළ යටතට ඇතුළත් වෙළා තිබෙන්නේ.

අද ලේඛයේ විගාල අරුබුදයක් තිබෙනවා. පසුගිය කාල වකවානුවේ ඇති වූ මේ නව ආර්ථික වැඩි පිළිවෙළන් එක්ක, විශේෂයෙන්ම පුරෝගයේ ඇතිවූ කාර්මික විෂ්පාදයන් එක්ක ලේඛය දියුණුවේ ඉහළවම -නීතිපෙන්තවම- දියුගයන් යන්න පටන් ගන්නා. 20වන සියවස, 21වන සියවස වන කොට මිනිසාට ලේඛය ඉතාම ඉක්මනින් තමන්ගේ අත උච්ච ගෙනෙන්න පුළුවන්කම ලැබුණා. මුළු ලේඛයෙන්ම තිබෙන දත්ත සියලුල මිනිසාගේ අතට එක විනාඩියක් ඇතුළත ගන්න පුළුවන් තැනකට අද ලේඛය ඇවිල්ලා අවසානය. එක් පැත්තකින්, අද තාක්ෂණයේ විගාල දියුණුවක් ඇති වී තිබෙනවා. තාක්ෂණය දියුණු වීමත් එක්ක, බැර කරමාන්ත ප්‍රමාණය යම් තරමකට තවදුරටත් වැඩිවිමත් එක්ක විගාල වශයෙන් සිදු වන පරිසර දායාරාක් ලේඛයේ හැම තැනකම අද දකින්න ලැබෙනවා. ඒ නිසා තමයි ගෝලිය උණුසුම පිළිබඳව අපි අවුරුදු ගානක් තිස්සේ කනා කරන්නේ. ගෝලිය උණුසුම අද විගාල අර්ථයක් බවට පත් වෙලා තිබෙනවා. ලංකාවේ විතරක් නොවෙයි, ලේඛයේ අනෙක් රටවාන් එහෙමයි.

අඳමෙරිකාව ගන්තොත් සති කිපයක් ඇතුළත එක දිගට
කුණාටු ගණනාවක් ඇති වූණා. ඇමෙරිකාවේ වෙකසාස් ප්‍රාන්තය
සම්පූර්ණයෙන් විනායට පත් වූණා. මේ විධියට ගන්තාම
ඇමෙරිකාවේ ප්‍රදේශ ගණනාවක් අද විනා වී යමින් තිබෙනවා,
මේ අරුවූදේ ප්‍රතිඵලයක් විධියට. ලංකාවේ දකුණ ප්‍රදේශයේ
ගල්ලට, මාතරට, හම්බන්තොටට, සබරගලුව ප්‍රදේශයේ
රත්නපුරයට ග. විනුර එන විට කුරුණැගල දිස්ත්‍රික්කයට විනුර
පොදුක්වන් නැහැ. ඒ ප්‍රදේශයේ අප වෙළෙමින් තමයි ඉන්නේ.
මේ වාගේ වාතාවරණයක් වෙනඳා ඇති වූණා නැහැ. වෙනඳා
සාමාන්‍යයෙන්, වහින්වා තම් කුඩා දුපතක් වන මූල ලංකාවම -
හැම තැනකටම- වර්හාව ලැබුණු; පායන කොට හැම තැනකටම
පැවිල්ල ආවා. නමුත් අද වන කොට එය වෙනස් වෙලා තිබෙනවා.
ඒ නිසා තමයි මේ පරිසරය රැකගෙන ඉදිරි සංවර්ධන කටයුතු
කරන්න එනු කියන සංකල්පය ගෙන ආවේ.

හ�බුදී, මතක තබා ගත යුතු කාරණයක් තිබෙනවා. තිරසර සංවර්ධනය - sustainable development - තැන ලේඛ ජාතින් කථා කරනවා. ඇමෙරිකාව ප්‍රමුඛ, යුරෝපය ප්‍රමුඛ එම ලේඛ ජාතින්ගෙන් මේ ලේඛකයේ පැවැත්මට අද ඇති වී තිබෙන තත්ත්වය මොකක්ද? ඔවුන් තමයි මේ ලේඛකයට වැඩිම භාෂිය කරමින් ඉන්නේ. කාබන් දහනය ගත්තොත්, අද එය ඉතාම ඉහළ මට්ටමට ගෙනැනු තිබෙන්නේ ඇමෙරිකාව සහ විනය. මේ වාගේ රටවල් තමයි අද කාබන් දහනය අතින් ඉතාම ඉහළම තැනක ඉන්නේ. හ�බුදී, ඔවුන් තමයි අද ලේඛකයේ ඔවුන් ම රටවල් වික එකතු කරගෙන තිරසර සංවර්ධනය ගැන, ගෝලීය උණුස්සම ගැන, ව්‍යාප දූෂණය ගැන වැඩිගෙන්ම සම්මත්තුණ තියෙනිය.

ඉන්නේ. ඔවුන් පැන්තකට වෙලා ඉදගෙන අපට උපදෙස් දෙනවා. ඔවුන් අපට තමයි උපදෙස් දෙන්නේ, "බලා හරියට කරන්න ඩිනෑ"ය කියලා. "අපට උපදෙස් දෙන්න කළින්, කරුණාකරලා ඒ ඇතිල්ල ඔබේ පැන්තට දිගු කරගෙන ඔබට වැඩ කටයුතු වික ඉස්සෙල්ලා කර ගන්න" කියන එක තමයි ඒ රටවලට අපට මූලින්ම කියන්න නිබෙන්නේ. හේතුව මොකක්ද?

අපි වාගේ කුඩා රටක කාබන් දහනය ගන්තොත්, වෘත් දුෂ්චරණය අතින් අපි ඉතාම අවම තැනක ඉන්නේ. සියයට 2.5 වාගේ තැනක අපි ඉන්නේ. අද ඇමරිකාව, වීනය වාගේ රටවල් ගන්තාම සියයට 10, 11 වාගේ තැන්වල ඔවුන් ඉන්නේ. ලැබේ නිබෙන මිනුම් අනුව ගන්තාම ඉතාම ඉහළ තැනක ඔවුන් ඉන්නේ. මේ ප්‍රමාණය සියයට පහක් වාගේ පහල මිටටමකට ගෙනෙනවාය කියලා කියෙන්නේ ගිවිසුම අනුව ඔවුන් එකඟ වූතු ආකාරය අපට මතකයි. තමුන් තවම ඒ රටවල් ඒ ස්ථානයේම තමයි ඉන්නේ. හැබේ, ඔවුන් අපට උපදෙස් දෙනවා. කාබන් දහනය පිළිබඳව, නැත්තම් වායු ගෝලයේ දුෂ්චරණය පිළිබඳව ඔවුන් අපට උපදෙස් දෙන තැනට පත් වෙලා.

අපි වාගේ කුඩා රටක් මේ ආදර්ශය දෙන කොට, අපි පනත් කෙටුවුමනක් ගෙනැල්ලා එය සම්මත කිරීමෙන් විතරක් නොවෙයි එම ආදර්ශය දිලා නිබෙන්නේ කියන එක මම කියන්න කැමැතියි. ලේඛකයේ අනෙක් රටවල් එක්ක ගන්තාම, අපි එය සැබුවින්ම ක්‍රියා කරවමින් නිබෙනවා. හැබේ, එය තවම ප්‍රමාණවත් නැහැ. අපි කළුපනා කරන්නේ එකයි. අපි හැම කෙනෙකුම කියන්නේ එකයි. සංවර්ධනයන් එක්ක අපට විශාල අර්ථව රසකට මූහුණ දෙන්න සිද්ධ වෙලා නිබෙනවා. සමහර සංවර්ධන ව්‍යාපෘති ගෙනෙන කොට, එවාට අනුලට පරිසරය පිළිබඳව කිසිම වැඩ පිළිවෙළක් සකස් කරලා නැහැ. ඒ පිළිබඳව වාර්තාවක් අරගෙන නැහැ. සමහර වෙලාට ක්‍රියාත්මක කරන්න අවශ්‍ය කරන කටයුතු වික කරලා නැහැ. ඒ නිසා තමයි අපි ඒ ගැන කියන්නේ. උදාහරණයක් විධියට ගන්තොත්, දකුණු අධිවේගි මාර්ගය සංවර්ධනය කරන කොට, කණු උඩින් මාර්ගය යවන්න ප්‍රාලිවන් අවස්ථාව සහිත සමහර ප්‍රදේශ තිබුණා. හැබේ, අපි එක - මම මේ කාටවත් දේශාරෝපනය කරනවා නොවෙයි. දකුණු අධිවේගි මාර්ගය ස්ථාපිත කිරීම භෙද වැඩක්. හැබේ, එසේ ස්ථාපිත කිරීම තුළ තවත් විශාල ප්‍රදේශයකට අද ජල ගැලීම වාගේ විශාල අර්ථව ගණනාවකට මූහුණ දෙන්න සිද්ධ වෙලා නිබෙනවා, මේ ක්‍රියාදායා තුළම්.

ඇත්ත වගයෙන්ම අපි මෙම ක්‍රියාදායා කරගෙන යන කොට, මෙසේ සංවර්ධන කටයුතු කරන කොට, එවායේ නිබෙන කරුණු-කාරණා සම්බන්ධව අප කළ ප්‍රාන්තේ මොකක්ද, ක්‍රියා හරියට සොයා බලනවාද? අපේ ගරු ඉන්දික අනුරුද්ධ හේර්න් මන්ත්‍රිත්‍මක කිවිවෙන් ඒ කාරණය ගැනයි. එසේ සොයා බැලීමක් කරන්නේ නැහැ. ඒ නිසා තමයි අද වනවිට අප -පසු වෙලා හෝ- නිරසර සංවර්ධනය පිළිබඳව ස්ථීර වැඩ පිළිවෙළක්, ඒ වාගේම නිරසර සංවර්ධනයන් එක්ක ගැට ගැසී නිබෙන ලේඛකයේ ගේලිය උණුසුමට මූහුණ දෙන්න ප්‍රාලිවන් වැඩ පිළිවෙළක්, එයින් අපේ පරිසරය රක ගන්න ප්‍රාලිවන් වැඩ පිළිවෙළක් සැදිය යුත්තේ. අපේ වනාන්තර ගහනය කියා වැට් නිබෙන්නේ. වනාන්තර ගහනය සියයට 30ක-35ක දක්වා වැඩි කර ගන්න ප්‍රාලිවන් වැඩ පිළිවෙළක් අපි හඳුන්න ඩිනෑ. ඇතානය ගැන කළුපනා කරලා බලන්න. ඇතානය කියන්නේ අද ලේඛකයේ නිබෙන ඉතාම පරිසර හිතකාමීම රටයි. ලේඛකයේ ඉතාම ඉහළම සනුවක් විදින මිනිසුන් ඉන්නේ.

එ විතරක් නොවෙයි, ඇතානයේ අය එක ගහක් කපන කොට, ගස් තුනක්, හතරක් නැවත හිටවනවා. ඇතානයේ පළමු වැඩි කාරණය තමයි පරිසරය සුරකිත. ඔවුන්ගේ සනුව, ඔවුන්ගේ සනුව නිවෙන්නේ.

සොමිනස සහ ඔවුන්ගේ සියල්ල තීරණය වෙලා නිබෙන්නේ ඔවුන්ගේ පරිසරයන් එක්කයි. ඇත්ත විවිධයෙන්ම භූතානයට අපේ අය එක්කගෙන ගිහින් පෙන්වන්න ඩිනෑ, ගරු ඇමත්තුමෙනි. [බාඩා කිරීමක්] කුණු කද ආපු හැටින් තමුන්නාන්ගේ දෙන්නවා. ඒක දැන් ඇති විනිශ්චය ප්‍රාග්ධනයක් නොවෙයි. ඒකට ඇතිල්ල දිගු කරන්න යන්න එපා. මොකද, භාරාගෙන-භාරාගෙන යනකාට, පහල නිබෙන ඇට-කුව ඔක්කොම මතු වෙනවා. ඒ නිසා කුණු කන්ද පිළිබඳව ගන්තොත්, ඔය කාලාවම තමයි තමුන්නාන්ගේලා සහ අපි ඔක්කොම කියන්න තිබෙන්නේ. අවුරුදු 28ක් තිස්සේ මේ කුණු කන්ද දිහින් දිගටම තිබුණා. එතකාට කුවුරුවත් කාලා කාල් නැහැ. එදා, මම ගිහින් අපේ ආදර්ශය සහෝදරවරුන් එක්ක කාලා කාල් නැහැ.

ගරු ලොහාන් රන්විත්නේ මහතා
(මාණ්‍යායුම් මාන්‍යායුම් රත්වත්තේ)
(The Hon. Lohan Ratwatte)

කැඩුමෙන් නැහැ.
ගරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා
(මාණ්‍යායුම් තයාස්ථ්‍රී ජයසේකර)
(The Hon. Dayasiri Jayasekara)

කැඩුමෙන් නැහැ. කුශෙබින වෙලාව එන කාට කැඩුණා. ඒක තමයි වූමෙන්. ඒක අස්සට ව්‍යුතර ඇවිත් විනාභ වෙලා, sludge එළියට යන කාට තමයි, එය විනාභ වූමෙන්. ඒක තමුන්නාන්ගේලා කාලයේ වූණ නම් තව කාට හරි ඇතිල්ල දිගු කරලා නිකම් ඉදියි. නමුත් ප්‍රාන්තය එක නොවෙයි.

මතක තබා ගත යුතු කාරණය තමයි, මේ ස්ථානයේ තිබුමෙන් කුහුණක් කියන එක. ඒ මිනිසුපු අපට කිවිවා, "සර, අපි මේ ප්‍රදේශයේ ඉස්සර ඉන්න සිටුපු අය. ඉස්සර මෙතැන වෙලක් තිබුමෙන්. මෙතැන අපේ කුඩාරු තිබුණා. මේ ප්‍රදේශයේ අපි බොහෝම සන්නේෂ්ඡයෙන් තිබියේ. නමුත්, ඉන් පසුව මේ ප්‍රදේශයේ කුණු ගෙනැන්ත් ඇන්න පටන් ගන්තා." කියලා.

ගරු ලොහාන් රන්විත්නේ මන්ත්‍රිත්‍මකි, මීතොටමුල්ල කුණු කන්දව විරුද්ධව උද්සේෂ්ඡයන කරපු උද්ධියට ගහප හැටි අපට අමතක නැහැ. කුණු කන්ද අවට පැදිවි මිනිසුපු එනැතින් ඉවත් කරන්න ඩිනෑ කියලා කිවිවාට ඒ වෙනුවෙන් නිසි වැඩ පිළිවෙළක් සකස් කරලා තිබුමෙන් නැහැ. නැමුත්, අද අපි ඒ එකතු වන කුණු ප්‍රාන්තය පරුවක්කාරු අරගෙන යන්න වැඩ පිළිවෙළක් සකස් කරලා තිබුමෙන් නැහැ. නැමුත්, අද අපි ඒ එකතු වන කුණු ප්‍රාන්තය අරුවකාරු අරගෙන යන්න වැඩ පිළිවෙළක් සකස් කරලා තිබෙනවා. ඒ වාගේම, අලුතින් ගෙනෙන කුණු සියල්ලම්ත් ඒ ක්‍රියාදායායට අනුව අරගෙන යන වැඩ පිළිවෙළක් අපි සකස් කරලා තිබෙනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය කාරණ සභාපතිත්‍මකි, එදා අපේ රටට ආපු කොම්භැනි ගණනාවක් ආපු ගිය. මොකද දේනුව, ඒ කාම්භැනි අපේ රටට ආවේ කුණු කන්දෙන් කුණු එකතු කරලා අරගෙන ගිහින් විදුලිය නිෂ්පාදනය කරන්නයි. නැමුත්, පසුගිරි රජයේ හිටුපු අය ඒ කාම්භැනි සියල්ල අපසු හැරිලා ගිය. අවසානයයේදී සිද්ධ වූමෙන් මොකක්ද? අන්තිමේදී එකත්න් දුක් විදාලා මියුදුමෙන් මීතොටමුල්ලේ අපේ ආදර්ශය අධිං්‍යක ජනතාවයි. මීතොටමුල්ල ප්‍රදේශයේ කුණු ගෙනැන්ත් දමනකාට කළුපනා කළ යුතුව තිබුණා. මෙතැනට කුණු අලා අලා අලා සිරිපු ප්‍රදේශයේ සනුව විසඳුමක් සොයනවාද, නැත්තම කුණුවලට වෙනත් විසඳුමක් සොයනවාද කියලා. අපි එහෙම විසඳුමක් ගැන කාලා කාල් නැහැ, කළුපනා කළුපනා තැනැල් නැහැ. ඒ නිසා තමයි අද මෙටැනි තන්ත්වයක් ඇතිවෙතා තිබෙන්නේ. නිරසර සංවර්ධනය පිළිබඳ කාරය භාරය සම්බන්ධයෙන් අනිගිරි ජනාධිපතිත්‍මකාත්, පායලි ව්‍යුහවක

[గරු දයාසිරි ජයසේකර මහතා]

ଆୟତନିକୁମାରୀ, ପଲାତ୍ ଚହାଵିଲ ମହ ଆୟତନିକୁମାରୀଙ୍କ ଆଜିଲ୍ ଚିଯାଇଦେଣାରୀ ଥିବା ଲେଲା ସାକାଶିତ୍ତ କରିଲା ମେ ରଠେ କିମ୍ବା ଫୁଳିନୀଯ ଛିରି ଅୟିର୍କୁ ଦେବ ଆଜିଲ୍ଲାତ ବିଷଦନୀନ ପାହେଦିଲି ବୈଚି ପିଲିଲେଲକ୍ ଚକକ୍ କରିଲା ତିବେନିଲା. କିମ୍ବା ଫଲ୍ଲିର୍କଣ୍ଡେନୀମ ଅରଗେନ ତେବୁ ଲେଦିଲା, ପରି କିରିଲେ ବୈଚି ପିଲିଲେଲକ୍ ଅପି ଚକକ୍ କରିଲା ତିବେନିଲା. ତେ ଗୁଣ ଅପି ତମିନ୍ଦନାଙ୍କେଲୁ ଧନ୍ତନିଲା. ଅପେ ରଠେ ତିନିଚ୍ଛୁନୀମ ମୋକକିଏ ଲେଲା ତିବେନିଲେ? ଲାକାରି ତିନିଚ୍ଛୁ ଅୟିତି ତରମିନେ କୁବି ଦେବ ତୁମକିତ ତମିନୀରେ କିମ୍ବା କିମ୍ବା କିମ୍ବା ମୂର୍ଦ୍ଦ ଲେଲା ତିବୁଣ୍ଣାଦ? ମୂର୍ଦ୍ଦ ଲେଲା ତିବୁଣେ ନେଇ. ମୂର୍ଦ୍ଦ ଲେନିନ ତିନିନୀନେନେ ନେଇ. ଅପେ ଚାହେଜାନି ଆଜିଲେ ଅପେ ରତ ଆବାଦ୍ୟକତ ଗେନିଯନୀନ ଅପେମ ତିନିଚ୍ଛୁଦି ବୈଚି କିମ୍ବା କରନୀଲେ. ଲେଖକଦେ ଅନେକ ରତିଲ ମେ ଲୁଗେ ତଥିଲୁଗ୍ରୀଯ ଆତି ଲେନିନୀରେ. ତେ ନିଃସ୍ତର ତମିଦି ମମ କିମ୍ବାନେନେ, ମେ ଚାଲିବନିଦିଦେନେ ଅପି କିମ୍ବାକେମି ଲକିତ ଲକିତ ଲକିତ ଲେଲା ବୈଚି କରନୀନ ଚିନ୍ତା କାଲ୍ୟ ଧନ୍ତ ଆଲିନ୍ ତିବେନିଲା କିମ୍ବା. ତେ ନିଃସ୍ତର କିମ୍ବା ଅର୍ପିଦ୍ୟ ପରି ଅପି ତେ ବିଦ୍ୟପର ବିଷଦନୀନ ଅଭିଯୁକ୍ତ ଲେକାଲେଚି କରିଲା ତିବେନିଲା.

අනාගතයේදී අපේ රටට විශාල ව්‍යාපකි ගණනාවක් එනවා නම්, ඒ සම්බන්ධයෙන් අපි ඉස්සරහට වැඩ කරන්නේ කොහොමද? මිට පසේසේ එවුත් ව්‍යාපකි ආවාම තිරසර සංවර්ධනය පිළිබඳ සහාවත ඇලා, ඒ සහාවේ අදහස් සහ වුන්නේ අනුමතිය අරගෙන, ඒ සම්බන්ධයෙන් කොහොමද ක්‍රියාත්මක වෙන්නේ කියලා අපි වැඩ පිළිවෙළක් සකස් කරලා තිබෙනවා. තිරසර සංවර්ධන හා වනජීවී අමාත්‍ය ගරු ගාමිණී ජයවිතුම පෙරරා මැතිත්තුමා ඒ සම්බන්ධයෙන් විශාල වැඩ කොටසක් සකස් කරගෙන යනවා. අද අපේ ගෙළුවූව ප්‍රදේශයේ විශාල ලෙස වන අලි අර්බුදයක් තිබෙනවා. ඒ වාගේම, එහා පැත්තෙන් ගිරිබාව ප්‍රදේශයේත්, පොලුපිතිගම ප්‍රදේශයේත් විශාල වන අලි රංචු ගමන් කරමින් ඉන්නවා. මොකක්ද මෙකට හේතුව? අපේ මිනිස්සු ඩික්කෝම් එකතු වෙලා අලිම්-කඩවල් වහලයි තිබෙන්නේ. මිනිස්සු ඒ අලිම්-කඩවල් වහලා ඒ තැන්වල ගෙවල් හදාලා තිබෙනවා. අලිට යන්න තිබුණු පාර වහලා මිනිස්සු ගෙවල් හදනවා. රට් පසේසේ වන අලියෙක් පහරදිලා මනුස්සයෙක් මැරුණාම ගම් මිනිස්සු ඇවිල්ලා පාර දිගේ උද්දෝශීෂණය කරනවා, "අපට විසඳුමක් දියවි!" කියලා. තැබුයි, ඒ මිනිස්සු කළේපනා කරන්නේ නැහැ තමන් කරපු වැයදේද මොකක්ද කියලා. වන අලිය තිදහස් ගිය මාර්ගය වහලා ඒ තැන්වල ගෙවල් හැදුවාට, අලිය ගේ කඩාගෙන හර තමන්ට පුරුදු, තමන් ගිය මාර්ගයෙන්ම යනවා. ඒක තමයි අනුත්ත තත්ත්වය. මෙක තමයි අවබෝධ කරගන්නේ නැති නිසුදී මේ තත්ත්වය ඇති වෙලා තිබෙන්නේ.

මම මතකයි, අපේ ගරු ඇම්බිනුම්යකුන් මේ ගැන කිවිවා. අද බලන්න, සහ්ව වත්තීයත්වය කොහොමද එනාග වෙලා තිබෙන්නේ කියලා. වෙනත් වල් උරු රංඩුවක් සාමාන්‍යයෙන් පැටවී 40ක්, 50ක් ගැඹුවම, තරි ඇවිල්ලා වල් උරු පැටවී වික කනවා; සමහර වෙලාවට රිල්වී, වුදුර්න ඇවිල්ලා කනවා. අද මේ වනුය සිල්පිරිණයෙන්ම විනාග වෙලායි තිබෙන්නේ. මේ කාරණයන් එක්ක මොනරුන්, මූවන් ආදි සහ්වයන් සියල්ලම අද විශාල අර්ථදෙකට පත් වෙලා තිබෙනවා. මේ සහ්වයන් වැද්වීමත් එකක් ඇති වෙලා තිබෙන තත්ත්වය තමයි මේ වැඩි පිළිවෙළට හේතු වෙලා තිබෙන්නේ. ඒක තමයි අද වන විට පරිසරයේ ඇති වෙලා තිබෙන විශාල අර්ථදෙයන් කොහොමද අපි ගෙවි එන්නේ? එහෙම නම්, අප නැවත වන වගාව පටන් ගන්න වෙයි. අපි කරන සංවර්ධන කටයුතුවලදී අපට බලන්න වෙයි මේක තිරසර සංවර්ධනයද, ඒකක අවශ්‍ය කරන වැඩි පිළිවෙළ මොකක්ද කියලා. අපේ ගෝලිය උණුසුම අඩු කරගන්න මොනවාද අපට කරන්න තිබෙන්නේ කියලා සොයා බලන්න වෙයි. මෙන්න මේ වාගේ කාරණ ඇපට ක්ල්පනා කරන්න වෙයි. තිරසර සංවර්ධනය

කොහොමද බැංකුම්කරයට සම්බන්ධ වෙන්නේ කියලා ඉන්දික අනුරූපය හේර්ත් මන්ත්‍රීතුමා කියනවා මට ඇඟිලා. ඒ ගැන ඔබතුමාට ස්ථානිවත්ත වෙනවා. මම කියන්න කුම්තියේ, අපිත් ඒ ගැන බලාගෙන ඉන්නවා කියලා. මොකද, බැංකුම්කර ගනු දෙනුටේ තිබෙන ප්‍රශ්න ගණනාවක් අපි කොස්ථ් එකක්ද මතු කළා. දැන් අපි සෞයාගෙන යන්නේ ඒකයි. ලිට්ල් ජේත්න්ලා, නිව් වාලිලා කුවුද කියලා තමයි අපට දැන් සෞයා ගන්න තිබෙන්නේ. ලිට්ල් ජේත්න්, නිව් වාලි කියලා අභ්‍යාවත ඒ ගොල්ලන් කියනවා දන්නේ තැහැයි කියලා. ඒ කුවුරු හෝ වෙන්න ප්‍රාථමික.

අපි මෙතිදී ඒ කාරණය ගැනන් කළ පහා කළ පුදුනි. මෙකේදී කාටවත් ගැලවිලා යන්න විධියක් නැහැ. මේ ක්‍රියාභාවයේදී අනිගරු ජනාධිපතිතමා තිබුණු රේඛ මේ කොමිෂන් සභාව පත් කළා. කොමිෂන් සභාවේ වැඩ කටයුතු ටික හරියට කරගෙන ගියා. එක් එක් අවස්ථාවලදී විධි ප්‍රශ්න ඇවිල්ලා තිබෙනවා. මම හිතනවා, තීතිපති දෙපාර්තමේන්තුවෙන් තිබුණු තීන්දුවක් අරගෙන මේ වූදිතයන් -මේ වැඩ පිළිවෙළ දෙස මුළු රටම බලාගෙන ඉන්නවා.- සඳහා අපේ උපරිම තීතිය ක්‍රියාත්මක කිරීම අත්‍යවශ්‍ය කාරණයක් බවට පත් වෙලා තිබෙන බව. මේ ගරු සභාවේ ක්‍රියාකාරකම් ඒ වාගේම මේ ක්‍රියාභාවයට එන්න තිබෙන පුදුසුකම්, නුපුදුසුකම් සියලුම මේ වැඩ පිළිවෙළ තුළ තිබෙන බව අපි දකිනවා.

අපි පළාත් සහ සමහ සාකච්ඡා කරලා ඒවායේ අදහස් අරගෙනයි තිරසර සංවර්ධනය පිළිබඳ ජාතික ප්‍රතිපත්ති, උපය මාර්ග සකස් කිරීමේ ත්‍රියාදාමය කරන්න බලාපොරොත්තු වෙන්නේ. සංවර්ධන ව්‍යුපත් සම්බන්ධව, ඒ හැම අමාත්‍යාංශයකම තිරසර සංවර්ධනයට අදාළ වන මාර්ගෝපදේශ නිකුත් කිරීමේ වැඩි පිළිවෙළ මේ ගරු සහාවට පැවරිලා තිබෙනවා. ඒ කියන්නේ, වෙනත් වාගේ අපට වුවමනා දේවල් අමාත්‍යාංශය හරහා කරන්න හමිඳ වෙන්නේ නෑහා. තිරසර සංවර්ධනයට සඟුව සම්බන්ධ වන කාරණා ගත්තාම තිරසර සංවර්ධනය පිළිබඳ වැඩි පිළිවෙළ තුළින් මේ අමාත්‍යාංශවලට උපදෙස් දීම සිදු වෙනවා. ඒ විතරක් නොවේ, තිරසාර සංවර්ධනය පිළිබඳ ජාතික ප්‍රතිපත්ති ස්ථාපිත කිරීම, ඒ පිළිබඳ යන්ත්‍රණ ස්ථාපිත කිරීම, ප්‍රගති සමාලෝචනය, මේවා සිද්ධ වෙලා තිබෙන්නේ කොහොමද, යම් විශාල ව්‍යුපත් යක් එනවා නම් ඒක කොයි විධියටද බලපාත්තේ, ඒ බලපාත්තා වූ ත්‍රියාදාමයන් පිළිබඳ ගත්ත වැඩි පිළිවෙළ මොකක්ද, ඒ එදා පිළිවෙළවල් හරයට ත්‍රියාදාමක වෙලා තිබෙනවාද නැදුද් කියන පසු විරෝධ ප්‍රවා මෙම තිරසර සංවර්ධන වැඩි පිළිවෙළ තුළ ඇතුළත් වෙලා තිබෙනවා කියන එක මම බොහෝම පැහැදිලිව කියන්න කුමැතියි. ඒ වාගේම පරායෝග්‍ය භා සංවර්ධන, නව සොයා ගැනීම් යන සියල්ලම මේ කරුණු යටතට ඇතුළත් කරලා තිබෙනවා. අපි මෙක දකින්නේ, ඉතා ගොඳ වැඩි පිළිවෙළක් සහිතව සකස් කරලා තිබෙන ජාතික ප්‍රතිපත්තියක් විධියටයි. වියේමයෙන්ම, ගරු ඇමතිතුමා මේ සම්බන්ධව දරන කැප කිරීමට මම ස්තුතිවත්ත වෙනවා. එන්මාගේ නායකත්වය යටතේ අනාගතයේදී ශ්‍රී ලංකාවට හරිත රාජ්‍යයක් කරා යන්න ප්‍රාවත්ත ගක්තිය, දෙරුය ලැබේවා! කියා ප්‍රථම්‍යතා කරිම්න් මගේ වෙන ස්වර්ථය අවසන් කරනවා.

గර్వ నియోజన కూరక సహాయిత్వంలు
(మాణసుమిగ్ర కుమ్భకణినీ పిరాతీత తథిచాంగర్ అవార్కసన్)
(The Hon. Deputy Chairman of Committees)
శిల్పాలాచార్య, గర్వ లెక్కల రాజులు.

[අ.භා. 4.15]

గරු හෙක්ටර් අප්පුහාම් මහතා
(මාණ්ඩුමිශ්‍ර තෙහෙරල් ප්‍රජාවාසි)
(The Hon. Hector Appuhamy)

ලෝකයටම වැදගත් මානසකාවක් කියලායි මම හිතන්තේ. ඒ වාගේම ලෝකයේ ජීවත් වෙන හැම ජන කොටසකටම තමාගේ ජීවත්වීමේ අදිනිය තහවුරු කර ගැනීම සඳහා වැදගත් වෙන මානසකාවක්.

මම හිතන්නේ මේ තිරසර සංවර්ධන වැඩසටහන එක්සත් ජාතීන්ගේ සංවිධානය අපට දෙනුත් ඕනෑ කාරණයක් නොවෙයි. හැබේයි, ඒ අයත් එක්ක අප වැඩ කටයුතු කරදීමි, අලේ රටේ මේ වැඩකාවස කරන්න අපට වියාල වගක්මක් නිශ්චිතවා. මේ කටයුතු කරදීමි, විශේෂයෙන්ම මේ රටේ ජීවත් වෙන ජනතාව හැටියට අපි ස්වභාවධර්මයත් එක්ක කොහොමද කටයුතු කළ යුත්තේ, අපි පරිසරය ආරක්ෂා කරන්නේ කොහොමද, ජනතාවගේ ත්‍රියාකාරකම කොහොමද සිද්ධ කළ යුත්තේ කියන කාරණ මත් වනවා. එහි අපට පරිසරය ආරක්ෂා කරන්නත්, ස්වභාවධර්මයට මූහුණ දෙන්නත් සිද්ධවනවා.

ବିଷେଷତ୍ୟରେ କରନ୍ତିରେ କୋଣାରକୀୟ ପଦାଳୁ ଉଦ୍ଦିରି ଷ୍ଟଲେସ୍‌ଟି କହିବା
କରନ୍ତିରେ କୋଣାରକୀୟ କିମ୍ବା କାରଣ୍ୟ ମେଲିଦି ଥିଲା ବିଦେଶରେ
ବିନବା. ଲିଙ୍ଗରେ ନାହିଁ ଅପର ବିଦେଶରେ ପ୍ରତିନି ରୂପିଯାଙ୍କ ମେଲିଲୁ
ନିଯେନବା. ପ୍ରାଚୀ ଗର୍ଭିତ ଉଦ୍ଦିଲୁ ନାଗର୍ୟରେ ଲିନାନ୍ଧର୍ ଦିଲେନା ମେଲି
ପ୍ରଦେଶେ ଆପରକୀୟ ବିନବା ବିଦେଶରେ ଅପି କୋଣାରକୀୟ ମେଲି ବୈଚି ପିଲିଲେଲା
କ୍ରିୟାନ୍ତିକ କରନ୍ତିରେ କିମ୍ବା ପ୍ରତିନି ନିବେନବା. ଅତେ ଗଲାଦି,
ନାଗର୍ୟରେ, ରାଜ୍ୟ, ଅତି ପରିପାଦି ଏକିକି ଅପି କୋଣାରକୀୟ ପ୍ରାଚୀନ୍ତର
ବିନବା ଏକିକି ବୈଚି ପିଲିଲେଲା ମେଲି ବୈଚି ପିଲିଲେଲା
କରନ୍ତିରେ କିମ୍ବା କାରଣ୍ୟ ନିବେନବା. ବିଷେଷତ୍ୟରେ ଅପର
ପରିପାଦ ଆରକୀୟ କରନ୍ତିରେ ନିଯେନବା. ମେ ପରିପାଦ ଆରକୀୟ
କରନ୍ତିରେ ନାହିଁ ମୁଲିକିତ ଅତେ ପରିପାଦ ଆରକୀୟ ନାହା
କିମ୍ବା ନାହା ଏକିକି କାରଣ୍ୟ ନାହା କିମ୍ବା ନାହା
କରନ୍ତିରେ କିମ୍ବା କାରଣ୍ୟ ନାହା କିମ୍ବା ନାହା
କରନ୍ତିରେ କିମ୍ବା କାରଣ୍ୟ ନାହା କିମ୍ବା ନାହା

ଗର୍ଜ ନିଯେତାଙ୍କ କୁରକୁ ଚଲାପନ୍ଥିତା

சட்டமன்ற குழுவுகள் (மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசாளர் அவர்கள்) (The Hon. Deputy Chairman of Committees)

(The Hon. Deputy Chairman of Committees)
Order, please! The Hon. Speaker will now take the Chair.

அதன் பிறகு, மாண்புமிகு குழுக்களின் பிரதித் தவிசொள் அவர்கள் அக்கிராசனத்தினின்று அகலவே, மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள் தலைமை வகித்தார்கள்.

Whereupon THE DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES left the Chair, and MR. SPEAKER took the Chair.

గරු කථානායකතුමා

(மாண்புமிகு சபாநாயகர் அவர்கள்)
(The Hon. Secy., etc.)

(The Hon. Speaker)

గරු හෙක්ටර් අජ්පුහාම් මත්ත්‍රිතමා කලා කරන්න.

ଗର୍ବ ହେତୁର ଅତ୍ୟନ୍ତମ ମହନ୍ତା

(மாண்புமிகு ஹெக்டர் அப்புஹாமி)
(The Hectare - மீட்டர்)

(The Hon. Hector Appuhamy)

గර్ కలునాయకవుమని, మం కలు కరణినే జీవించే అపి కొఱూమద్ద, ప్రభుడైలిలి రం నిర్మాణయ కరనేనే కీయన కారణయ పిల్లిబెలుడి. లేచే నిర్మాణయ కరన వ్యాఖ్యలనేడి అప్పిలకే ష్టరీయిల గన్తుమ, గంమ ష్టరీయిల గన్తుమ, జంమాశయ ష్టరీయిల గన్తుమ అపి కొఱూమద్ద జంమాశయ నిర్మాణయ కరనేనే కీయ ప్రణేణయ అపప తిబెనవు. జంమాశయ నిర్మాణయ కరద్దే, మం కలినే కీయలు వింగే అధియాపనయ, సోయి, పరిసరయ, జంమాశయిడ్ క్రూమలేదు, అంగమ దిరంయ జం సంచోజనియ యన తెలి జీయల్ల లక్ష్మి వెనవు. తెలి జీయల్ల దేలే లక్ష్మి కరలు రంకి నివీరిలి నిర్మాణయ కరనేని చిన్న. నిరసర సంవరించనయ జంహు ములికి వింగయేనీమ రంప ఆధరయ కరన జననావక్ వీని కరనేని చిన్న; లంగమ నౌతునామి రంప ఆధరయ కరన జంమాశయక్ అపి నిర్మాణయ కరనేని చిన్న. రంప ఆధరయ కరద్దే, అపి పరిసరయిల ఆధరయ కరనేని చిన్న. లే వితరక్ తొలెడి, అపి యమికిష దెయక్ ఉగెన గెన అపే ముండెయి విరంచనయ కర గనేని చిన్న, అపి కొఱూమద్ద, రంప ఆధరయ కరనేనే, రం నిర్మాణయ కరనేనే జం షాఖున్సంతర వింగయేనే వైభికప్పుళు కరనేనే కీయన లక పిల్లిబెలు. లే నీచు అపి అంగ షాఖిక ప్రిపాథనీ ఖద్దే, లేక రంప గైలపెన వించియిల జం షాఖున్సంతర వింగయేనే లక్ష్మి వెలు వైభికప్పుళు కరనేని అపిఖు వినవు. తెలి కొప్ప విక అపి కరనేనే కొఱూమద్ద?

අපේ ඉන්දිය අනුරුද්ධ හේරන් මත්තීම්මා කාරණ කිහිපයක් කිවිවා. අපේ සැලසුම් හදලා ප්‍රතිපත්ති අරගෙන ඉස්සරහට යනකොට ඒවාවල ප්‍රමාදය ගැන කිවිවා. කිවිවා, අපේ සැලසුම් හදනවා නමුත් වැඩ කරන්නේ නැහැ කියලා. හැබැයි, මතක තිය ගන්න, අපේ හැමදාම කළේ භාගට සැලසුම් හදලා වැඩ කරපු එකකි. එහෙම කරන්න ගිනිල්ලා තමයි මේ රටට හෙන ගැපුවේ. ඒ නිසා මේ රට බෙරා ගන්න ඕනෑ නම්, මේ රට නිවැරදි ගමන් මාර්ගයට ගෙනයන්න ඕනෑ නම්, යම්කිසි වැඩිපිළිවෙළකට යන්න ඕනෑ නම් අපේ කාලයක් අරගෙන සැලසුම් සකස් කළ යුතු වෙනවා. හැබැයි, ඒ සැලසුම් හදන්දී, ඒ සැලසුම් දේශපාලන සැලසුමක් තොව, ජාතික වශයෙන් රටට ගැලුපෙන සැලසුමක් වෙන්න ඕනෑ. ජාත්‍යන්තර සම්බන්ධතා ඇති කර ගන්න පෙර රටට ප්‍රතිපත්ති වික හදන ඒ මූලධර්ම වික හරියාකාරව ඉස්සරහට ගන්න ඕනෑ. බොහෝ අය ලෙ ඒ මූලධර්ම එදා තිබුණේ නැහැ. ඒ මූලධර්ම වෙනුවට තිබුණේ බ්‍රහ්මස්තරවාදී දේශපාලනය. ඒ නිසා රටට ඒ තත්ත්වය වෙනස් විය යුතුයි. වෙනස් වෙලා, ඉස්සෙල්ලා අපේ සියලුදනාම සූදානම් වෙන්න ඕනෑ, රට නිර්මාණය කරන්න අවශ්‍ය කරන මූලික සැලසුම් හදන්න. ඒ සඳහා අපේ ආක්ලප් අපේ වෙනස් කර ගන්න ඕනෑ.

අලේ ආකල්ප වෙනස් කර ගනිදි ඇ, පි කොහොමද, අලේ පු-වි දරුවා නිරමාණය කරන්නේ, ඒ පු-වි දරුවා ගොඳ උග්‍ර දරුවෙක් හැරියට නිරමාණය කරන්නේ කොහොමද, ඒ දරුවා ගොඳට තින්න්න ප්‍රාථමික බේදීමත් රුවෙක් හැරියට නිරමාණය කරන්නේ

[ගරු හෙක්ටර් අජ්ප්‍රහාම් මහතා]

කොහොමද, ඒ දරුවා හොඳ සෞඛ්‍ය සම්පන්න දරුවෙක් හැටියට නිරමාණය කරන්නේ කොහොමද, ඒ දරුවා මේ රටට ආදරය කරන පුරවැසියෙක් බවට නිරමාණය කරන්නේ කොහොමද, ඒ දරුවා ගැනීමත්ව විශේෂයෙන්ම භාත්‍යන්තර අනියෝග බාරගන්න පුළුවන් දරුවෙක් හැටියට නිරමාණය කරන්නේ කොහොමද යන්න ගැන වැඩ පිළිවෙළක් අපට අවශ්‍ය වෙනවා. එහෙම නම් තිරසර සංවර්ධනය අස්සේ මේ සියලු දේ තිබෙනවා. ඒ, ගෙවියකරණය වෙන්න පුළුවන්; සමාජයේ අනෙකුත් ස්ථාන වෙන්න පුළුවන්. මේ සියලුල එකට අරගෙන අපේ ගෙදර හැටියට නිරමාණය කළාත් තමයි අපට මේ සමාජය නිරමාණය කරලා තිරසර සංවර්ධනයට යන්න පුළුවන්කම තිබෙන්නේ.

ගරු ගාමිණී ජයවිතුම පෙරේරා අමාත්‍යතුමා දැවැන්ත පළපුරදේදක් තිබෙන අමාත්‍යවරයෙක්; පරිසරයට ආදරය කරන අමාත්‍යවරයෙක්. ඒ විතරක් නොවෙයි, එනුමාට තිබෙන දැනුම් සම්භාරයත් එක්ක නිරමාණ බොහෝමයක් මේ රටේ කරපු අමාත්‍යවරයෙක්. අතිරු ජනාධිපතිතුමා මේ කටයුත්තට නායකත්වය ලබා දෙනකාට, ගරු ප්‍රාගාමාත්‍යතුමා මහ පෙන්වම් ඒ සැලැසුම්වලට අවශ්‍ය ගැනීය ලබා දෙනකාට, අපේ ගාමිණී ජයවිතුම පෙරේරා අමාත්‍යතුමා මේ වැඩ පිළිවෙළේ ඉතිරි වැඩ කොටස නිවැරදිව කරයි කියා මා විශ්වාස කරනවා.

ගරු අමාත්‍යතුමිනි, රටේ ප්‍රාගාමයක් තිබෙනවා. අප සැලැසුම් හැඳුවාට, ඒවා ත්‍රියාන්මක වන තැන්වල වැඩ කටයුතු බොහෝම ප්‍රමාදයි. එක තමයි ඇත්ත කරාව. ඒ ප්‍රමාදය නිසා අද අපට කරන්න විනෑ දෙය අදම කරන්න ලැබෙන්නේ නැහැ. ඒ ප්‍රමාදය නිසා අද කරන්න විනෑ කටයුතු ද්‍රව්‍ය කිහිපයක් තමයි අපට කරන්න වෙන්නේ. ඒ නිසා ඒ වෙනුවෙන් බෙනුමාට වැළැගන් වැඩාත් පැවත්තා මේ ගාමිණී ජයවිතුම තිබෙනවා. ගරු අම්තිතුමිනි, බෙනුමා පුරුමයෙන්ම ඒ ප්‍රමාදය නැති කරන්න විනෑ අප ගොද සැලැසුම් හැඳුවාට වැඩින් නැහැ, ඒ සැලැසුම් ත්‍රියාන්මක කරන්න අවශ්‍ය කරන ආයතන වික ඒ සැලැසුම් ප්‍රමාද කරනවා නම්. එනකාට අපට ජාතියක් හැටියට වාගේම ශ්‍රී ලංකාකියෙන් හැටියට ඉස්සරහට යන්න බැහැ. ඒ නිසා මේ ප්‍රමාදය නැති කරලා, ඒ සඳහා අවශ්‍ය වැඩ පිළිවෙළක් සකස් කිරීම අවශ්‍ය වනවා.

හොඳ මුද්ධි මට්ටමක් තිබෙන පාර්ලිමේන්තු මන්ත්‍රීවරුන් බොහෝ දෙනෙක් මේ පාර්ලිමේන්තුවේ ඉන්නවා. ඒ, විපක්ෂයේ වෙන්න පුළුවන්, ආණ්ඩු පක්ෂයේ වෙන්න පුළුවන්. ඒ මන්ත්‍රීවරුන්ගේ සහයෝගය දැවැන්ත විධියට මේ කටයුත්තට ලබා ගන්න. එනුමන්ලාගේ දැනුම එකතු කර ගන්න; ඒ මුද්ධිය එකතු කර ගන්න; ඒ හැකියාවන් එකතු කර ගන්න. ඒ සියලුල එකතු කර ගන්නාම අපට මේ රට ලස්සන විධියට නිරමාණය කරන්න පුළුවන් වනවා.

ඊයේ-පෙරේරා අති වූණු සිද්ධිය පිළිබඳව තමුන්නාන්සේලා දන්නවා. අප මේ රටේ මොනවාද කරමින් ඉන්නේ, මේ වැඩ පිළිවෙළ තුළින් මොකක්ද කරන්නේ කියලා බෙනුමන්ලා දන්නවා. හාදය සාක්ෂියට එකඟව නොවෙයි, සමහර වෙළාවට සමහර අය වැඩ කරන්නේ. පොදු විපක්ෂයේන් හොඳ, දක්ෂ මන්ත්‍රීවරු කෙශ්චායක් ඉන්නා බව තමුන්නාන්සේලා දන්නවා. හොඳ හැකියාවක් තිබෙන කෙශ්චායක් පොදු විපක්ෂයේ ඉන්නවා. ඒ අයටත් අප හා එකතු වෙන්න කියා ආරාධනා කරනවා.

ඊයේ මේ ගරු සභාව තුළ සිදු වූණු දේ තමුන්නාන්සේලා දක්කා නේ. තව ඉස්සරහට සිදු වන්නේ ඊට වඩා වෙනස් දේවල්. ඒ නිසා බෙනුමන්ලා අපේ පැන්තට ඇවිල්ලා, තිරසර සංවර්ධනය

එකතු වෙන්න. ඇත්තටම පොදු විපක්ෂය කඩා වැටෙනවා වාගේ තමයි ඊයේ බෙනුමන්ලාගේ දිනේෂ් ගුණවරධන මන්ත්‍රීතුමා වැටෙන්න නියේ. එනුමා අමාරුවෙන් තමයි වැටෙන්නේ නැතිව බෙරුනේ. ඒවා පොදු විපක්ෂය කඩා වැටීමේ ලකුණු. ඒ නිසා බෙනුමන්ලා එවැනි තන්ත්වයට වැටෙන්න එපා. ඔය දක්ෂ මන්ත්‍රීවරුන්ට ආරාධනා කරනවා, "බෙනුමන්ලා දක්ෂයේ, එන්න අපන් එක්ක එකතුවෙලා, අන් වැල් බැඳෙනෙ, මේ රටේ තිරසර සංවර්ධනය තුළින් ලස්සන, යහපත් රටක් නිරමාණය කරමු. අනාගත පරපුර වෙනුවෙන් ඒ ආරාධනය පිළිගන්න" කියා. මට කඩා කරන්න අවස්ථාව ලබා දීම සම්බන්ධයෙන් ගරු කඩානායකතුමාට ස්ත්‍රීත්වන්ත වනවා.

ගරු කඩානායකතුමා

(මාණ්‍යායුම් ප්‍රාගාමායකරු අවස්ථා)

(The Hon. Speaker)

ගරු තියෙක්තා කඩානායකතුමා.

[අ.භ. 4.25]

ගරු තිලාග සුමත්තිපාල මහතා (නියෙක්තා කඩානායකතුමා)

(මාණ්‍යායුම් ත්‍රිව්‍යක සයුත්පාල - ප්‍රාතිච් ප්‍රාගාමායකරු)

(The Hon. Thilanga Sumathipala -Deputy Speaker)

ගරු කඩානායකතුමානී, බෙනුමන්ලාගේ වේලාව කැප කරමින් නැවතන් පාර්ලිමේන්තු සභා ගැබට පැමිණිලා, මට කඩා කරන්න අවස්ථාව ලබා දීම සම්බන්ධයෙන් මා පුරුමයෙන්ම බෙනුමන්ලාව වනවා. අතියි වැළැගත්, කාලෝවිත අවශ්‍යතාවක් වූ තිරසර සංවර්ධනය උදෙසාම මේ රටේ තිරසර සංවර්ධන සභාවක් පත් කිරීම සඳහා යෝජනා කර ඇති මේ අවස්ථාවේ ඒ සම්බන්ධයෙන් වන ස්වල්පයක් කඩා කරන්න ලැබීම පිළිබඳව මා ඉතාම සන්නේෂ් වනවා.

එක්සන් පාතින්ගේ සංවිධානය විසින් 2030 වනවිට කියාන්මක කිරීමට බලාපොරාගාන්තු වන තිරසර සංවර්ධන ඉලක්ක ත්‍රියාන්මක කිරීම වෙනුවෙන් පළමුවැනි වතාවට බෙනුමනා විසින් කාරක සභාවක් පත් කළා. ලෝකයේ පළමුවැනි වතාවට ඒ කාරක සභාව පත් කරන්නේ ලංකාවේ. ලෝකයේ කිසිම රටක එවැනි කාරක සභාවක් පත් කරන්නේ ලංකාවේ. ලෝකයේ කිසිම රටක එවැනි කාරක සභාවක් පත් කරන්න නැහැ. ඒ වාගේම එහි සභාපති පුරුයට මා පත් කර දීම ගැන මා අතියි සන්නේෂ් වනවා. ඒ අවස්ථාව මට ලැබුණු මහඟ අවස්ථාවක් කියා මා හිතනවා.

තිරසර සංවර්ධනය පිළිබඳව ලෝකයේ ගොඩික් රටවල් කඩා කළා; කඩා කරනවා.

නමුත් ලෝකයේ කිසිම රටක පාර්ලිමේන්තුවක් විසින් මෙවැනි කාරණයක් ගැන විශේෂ අවධානයක් යොමු කරලා, ත්‍රියාන්මක කිරීම වාර්තා වන්නේ නැහැ. මේ සම්බන්ධයෙන් තිබුණු රස්වීමකට බරලින් තුවරට යන්න ගිය සනියේදී අවස්ථාව මට ලැබුණා. එහිදී අප ලංකාව පැන්නේන් තිරසර සංවර්ධනය සඳහා පාර්ලිමේන්තුව විසින් කර නිබෙන වැඩ කොටස ඉදිරිපත් කළා. සියලුම රටවල් පුදුමයට පත් වූණා, මෙව්වර නායකත්වයක් අරගෙන කටයුතු කරන පාර්ලිමේන්තුවක් ලෝකයේ කිසිම රටක නැහැ කියලා. ඒ නිසා එහි ගොරුවය ගරු කඩානායකතුමානී, බෙනුමනානී, මේ සමස්ත පාර්ලිමේන්තුවක් ලැබෙනවා.

2000 සි 2015 දක්වා Millennium Development Goals - MDGs- කියා අපේ රටේ වැඩසටහනක් තිබුණා. 2015 - 2030 කියන අවුරුදු 15 සඳහා Sustainable Development Goals - SDGs- කියලා වැඩසටහනක් ආරම්භ කරලා, ප්‍රධාන කරුණු 17 වන් කර ගන්නා. නමුත් එය අපේ රටට අවශ්‍ය විධියට හැඳුවා ගැනීමට වැඩසටහනක් තිබුණේ නැහැ.

ନିରସର ସଂଖ୍ୟାଦିନ ଅମାନ୍ୟତାମୁଳୀ ହୈରିୟାଇ ଗର୍ବ ଶାଲିତ୍ତେ ଶଯ୍ୟିକୁମ୍ଭ
ପେରେରୁ ମୈନିକୁମ୍ଭ ପତ୍ରିତେମ ଗୈନ ଅପି ଜନେତାଙ୍କୁ ଲେନାଲା ଏହି ହାର ଘୁର କରନାଲା
ଗର୍ବ ଶାଲିତ୍ତେ ଶଯ୍ୟିକୁମ୍ଭ ପେରେରୁ ମୈନିକୁମ୍ଭର ହାର ଫୁନ୍ଦିନା. ଲୋକୁମ୍ଭ
ଆହୁଦ୍ଵାରିଲିଲିମ ଥୁନା ଲୋଦିନ୍ଦେ ଲେ ବୈଚି କପିଷ୍ଟୁ କରଗେନ ଯନାଲା. ଲୋହିଦ୍ଵାରି
ଅତେ ରେତେ ପରିତମାନ କାତ୍ରିତ୍ବୀ ଲୋକକଣ୍ଡ କିମ୍ବା ବଲନ୍ତିନ ଲିଙ୍ଗୁମ୍ଭ ଦ୍ଵାରା
ଅତ୍ୟାବୁଲାଙ୍ଘାଦି. ପାରାଲିଲେନ୍ଦ୍ରିଯୁ କିମ୍ବିଲି ବିଦ୍ୟାଇ ଅପି ତେ ପିଲାଦିଲା
ଅଧିବାନ୍ୟ ଯୋଗ୍ରୂ କରଲା ତେଣେ ଜଦିଲା ଅଳନିରଣ ଲେନାନେନ୍
କୋହୋମ୍ବ କିମ୍ବା ଜୋଯା ବୈଲାଲା.

ලෝකයේ ඉලක්ක 17ක් තිබුණාට, කොටස් 17කට බෙදුවාට මෙය වෙන් වෙන් වශයෙන් අමාත්‍යාංශවල සම්පූර්ණයෙන් වාර්තා කිරීම ඉතාම අපහුදි. එම නිසා කොටස් 4කට බෙදන්නට අපේ පාර්ලිමේන්තුව තීන්දුවක් ගත්තා. ඒ කොටස් 4, ආර්ථික තිරසර බව, මූලික අවශ්‍යතා, යුක්තිය සාධාරණත්වය, පරිසරය සහ සේවාවත්වය - sustainability - වශයෙන් වෙන් කළා. ඒ කොටස් හතර clusters වශයෙන් - අනු කමිටු වශයෙන්- තෝරා, මේ මිනුම් දඩු 17 ඇඟුලත් කරා පාර්ලිමේන්තු මත්ත්විවරුන්ගේ නායකත්වයෙන් ඒ අනු කමිටු හතර පත් කළා. දැනට ලංකාවේ තිබෙන දුපත්තකම ගැන, අධ්‍යාපනය ගැන, මූලික අවශ්‍යතාවන් පිළිබඳ මිනුම් දඩු සහ ඒ පිළිබඳ දත්තයන් සෞය බලන විට අපේ Census and Statistics Department එකක් දැන ගණනට ලැබුණා, අපේ මේ ඉලක්ක සඳහා යන්නට අවුම ගණන් මිනුම් දඩු 54ක්වත් අවශ්‍ය බව. නමුත් අපේ Census and Statistics Department එකක් තිබෙන්නේ මිනුම් දඩු 30ක් පමණක්. ඒ වාගේම සමහර දත්තයන් සෞය ගන්නේ අවුරුදු 10කට සැරයක්, අවුරුදු 5කට සැරයක්, අවුරුදු 2කට සැරයක් යනාදී වශයෙනුයි. රෙදුකිව තොරතුරු ලබා ගැනීමේ ක්‍රමයක් නැහැ. ඒ වාගේම සමහර දත්ත ප්‍රාදේශීය සභා මට්ටමේ තිබෙනවා. නමුත් ඒවා දිසාපතින්මාට හෝ මධ්‍යම රජයට එන්නේ නැහැ. එම නිසා පළමුවෙන්ම අපි කළ යුතු දේ තමයි අපි දැනු කොහොද ඉන්නේ, කොතැනුටද යන්න ඕනෑ කියන කාරණය සෞය ගැනීමේ ක්‍රමවේදයක් ඇති කර ගැනීම. එම නිසා මෙම තිරසර සංවර්ධනය ලාංකික අවශ්‍යතාව සඳහා ලංකාවේ වර්තමාන තත්ත්වයට ගළපා ගෙන ඒ සඳහා අවශ්‍ය දත්ත සහ තොරතුරු එක් රස් කර ගැනීමේ අවශ්‍යතාව අපි හැඳුන්වා දුන්නා. අපි කියන්නට සන්නේ අයි දැනට අපේ රටේ ඒ පිළිබඳව ජාතික වැඩසටහනක් තිබෙනවා; රජයේ ජාතික සැලැස්මක් තිබෙනවා. මේ රටේ තිබෙන මූලික අවශ්‍යතාවන් සඳහා ඉදිරියට යාමට එය ගළපා ගන්නේ කොහොමද කියලා අපි බලන්නට ඕනෑ. මෙහිදී තවත් කාරණයක් කියන්නට ඕනෑ.

වියෙන්පයෙන්ම රජයේ සංවර්ධනය ගැන - development ගැන - ප්‍රතිපත්ති ගැන කළා කරනවා. ඒ වාගේම ක්‍රම සම්පූද්‍න ගැන කළා කරනවා, ඇලපුම් ගැන කළා කරනවා. නමුත් තිරසර සංවර්ධන සහාව පිහිටු වුවාට පසුව තමයි මේ සියලු තොරතුරු එක තැනකට එක රාඛී වෙන්නේ. ඒ වාගේම අපි යෝජනා කරලා තිබෙනවා තිරසාර සංවර්ධන සහාවට කේත්තුද්සේලානයක් හදලා දෙන්න කියලා. එම කේත්තුද්සේලානයේ සිට සියලුම අංශ සම්බන්ධිකරණය කරන්නට පුළුවන් වෙනවා.

මෙහි වැදගත්ම කාරණය මම කියන්නම්. ගරු කළානායකතුමාගේ අවධානය යොමු කරලා අගෝස්තු 08වෙනි දා නිරසාර සංවර්ධනය පිළිබඳ අතරු වාර්තාවක් මේ පාර්ලිමේන්තුවට ඉදිරිපත් කරන්නට ඇපේ අනු කමිටුවට ප්‍රාථමික වූණා. ලේකයේ පළමු වනාවට පාර්ලිමේන්තුවකට එවැනි අතරු වාර්තාවක් ඉදිරිපත් කළ රට තුරියට අපි විශාල ගෞරුයකට පාඨ වෙලා තිබෙනවා. මොකද, තිරසර සංවර්ධනය පිළිබඳව පාර්ලිමේන්තුව නායකත්වයක් දිලා තිබෙන එකම රට ඇපේ රට. ඒ වාගේම මෙහිදී අපි පැහැදිලිව දැක්ක දේ තමයි, ආය වැයෙන් මද්ද වෙන් කළාට

ନିରସାର ଚାଲିରବିନ ଷ୍ଟୋଳେମ୍ ଚାଲିଦୁ ଅପିକୁତାବିଲି ଚାଲିଗାମ୍ଭିଲି ଲେନ୍ କଲାଦ କିଯିନ ଗୈଲ୍ଲେଲି. ଅଧିକାପନୀୟ ହେଁ ଲେଲିଆ, ନୀଲାଙ୍ଗ ହେଁ ଲେଲିଆ, ଦ୍ୱାର୍ପିତକାମ ନୀତି କିରିମ ହେଁ ଲେଲିଆ - ଦିଲିନ୍ଦିକାମ ଶୁରନ୍ କରନ୍ତାନାମ ହେଁ ଲେଲିଆ- ଯନ୍ମାଦି ଲିଖିଯେନ୍ ନୋଯେକୁନ୍ ଅନ୍ତର୍ଫ୍ରେ ଦୃଢ଼ିରିପନ୍ କଲାବ ରଜଯେ ପ୍ରତିପନ୍ତିନିଯିବ ଚାଲିଗାମ୍ଭିଲି ଅଧ ଵୈଯେନ୍ ମୁଦଳ୍ ଲେନ୍ କିରିମ ଗୈନ ପାହାଦିଲି ଜୋଯ ଗୈନିମଳ୍ କରଲା ତେ ଗୈନ ଲିଖିଲେଞ୍ଜଣ୍ୟକ୍ କିରିମେ ଯାନ୍ତିରୁଣ୍ୟକ୍ ନିବିନେ ନ୍ଯାହା.

ඒ නිසාම අපි නව මුදල් ඇමතිතමා බැහැදැකලා, එතුමාගෙන් ඉල්ලීමක් කළා, 2018 වසර සඳහා අය වැයෙන් සියලු අමාත්‍යාංශ, දෙපාර්තමේන්තුවලට මුදල් වෙන් කිරීමේදී තිරසාර සංවර්ධනයේ මූලික අවශ්‍යතා සඳහා මුදල් ලබා දෙන්න කියලා. ඒ අනුව අපේ ගරු ම්ගල සමර්ථිර මැතිතමා මුදල් අමාත්‍ය පුරයේ වැඩ හාර ගත්තාව පසේසේ සියලුම දෙපාර්තමේන්තු, අමාත්‍යාංශවලට ලිඛිතව දැනුම් දී තිබෙනවා, සංවර්ධනය ඇතුළු සියලු දේවල් සඳහා ප්‍රාග්ධන වියදුම් ලෙස ලබා වසරට අවශ්‍ය මුදල් පිළිබඳ වර්තන ලබා දෙන්න, එම වාර්තන ආචාර පූජාව තමයි තිරසාර සංවර්ධනය ඉලක්ක කර ගෙන විසර්ජන වෙමුම්පත භාන්තේ කියලා. ඒ ගැන අපි සන්නේෂ වෙනවා. මෙය ඉතාම වැදගත් ම් සන්දේයක්; ඉතාම වැදගත් කරුණක්. ඒ නිසා 2018 වසරේ අමාත්‍යාංශ හයක්, හතක්වත් තිරසාර සංවර්ධනය සඳහා යොමු කරන්න අපට පූළුවන්කම තුළුවෙනාන් අවුරුදු තුනක්, හතරක් වාගේ කාලයක් ඇතුළත අපි වෙන් කරන මුදල් යම් කිසි ඉලක්කයක් ඇතිව, යම් කිසි එකහනාවක් මත ඒ සඳහා යොදවන්න අපට පූළුවන් වෙනවා. එතකොට යම් කිසි ප්‍රතිගෘහයක සංවර්ධනයක් දියුණුවක් සිද්ධ වන ආකාරය ගෙළා යනවා.

ରେଲିଙ୍ କାରଣ୍ୟ ତମିଟି, ଗର୍ଜ କ୍ଳେନ୍ୟାକ୍ଷଣିତମି, ତନାରୁ ମାସିଯ ବିନ ବିଠ ତେ ପାରିବାର ଚକହେ କ୍ଲାବ୍ ପାସ୍ତ୍ରିତ ଦେଖିପାଲନାହୁଦୀରେଣ୍ଟ ଖୁରିଯାଇ ପାରିଲିତେଣ୍ଟିନ୍ତିଲେ କିମିନ ଅପି 225 ଦେନାଠିମେ ତୁଳିବ ଧ୍ୟକ ବିନ୍ଦୁ ପ୍ଲଟିଵିନ୍ ଲେନାବା; ଲ୍ୟାରରଣ୍ୟକୁ ଖୁରିଯାଇ ଅପି କିମିନାବା, ଅଥେ ଵିରକିଯାଇ କିମିଯାଇ 5.4କୁ କିମିଲା; କୋଲାଇ ଦିପ୍ତିଶ୍ରୀକୁକୁ ଗନ୍ତିନୋତ୍ତ ଚମହର ଲେଲାଇବ ଅପି କିମିନାବା, ଵିରକିଯାଇ କିମିଯାଇ 4.9କୁ କିମିଲା; କୋଲାଇ ଦିପ୍ତିଶ୍ରୀକୁକୁ ଯେ ଅବିଚ୍ଛେଦିଲେଲ ଆପଣନ ଗନ୍ତିନୋତ୍ତ ଵିରକିଯାଇ କିମିଯାଇ 17କୁ ବିନାବା; ଲାଇନ୍ଡ୍ରୁନ୍ କିମିନାଲକ ପ୍ଲାର୍ଡେଶ୍ରୀ ଚଣ୍ଡାରେ ପୋବି କୋପଚକ୍ର ଗନ୍ତିନୋତ୍ତ ଵିରକିଯାଇ କିମିଯାଇ 21କୁ ଲେନାବା; ତେ ନିଃସ୍ଵା ଚମଚେତ ରଖି ଚାମାନ୍ୟାଯନ୍, ଦିପ୍ତିଶ୍ରୀକୁକୁ ଯେ ଚାମାନ୍ୟାଯନ୍ ଗନ୍ତିନାବ, ତେ ତେ ଦେଖିପାଲନାହୁଦ୍ୟାଗେ ପ୍ଲାର୍ଡେଶ୍ରୀ ପ୍ଲାର୍ଡେଶ୍ରୀ ଯେ ତନ୍ତନ୍ତିର ଲକିନ୍ ଲକିବ ଲେନାହେ; ଅଧିବାପନ ଲେଲା; ଵିରକିଯାଇ ଲେଲା; ନିର୍ବାଚ ପ୍ରଦେଶୀନ ଲେଲା; ପାନୀଯ ଫଲ ଲେଲା; ମଲିକ ଅଭିଭୂତାବିନ୍ ଲେଲା ତୁମିନେକାବ ଲେନାହେ.

වර්තමානයේ අපට තිබෙන ආසන 160 කු ප්‍රාදේශීය ලේකම් කොට්ඨාස තුන්සීය භතලිස් ගණනේ, ප්‍රාම නිලධාරී වසම 14,000න් තිරසර සංවර්ධනයේ ඉලක්ක දාහනේ වර්තමාන තත්ත්වය මොකක්ද කියලා වෙන් වෙන් වශයෙන් අපට සොයා ගන්න පූලවලන්. ඒ අනුව පළාතේ සංවර්ධනය මන්ත්‍රීවරුන්ට ලැබෙන මූල්‍ය, ඒ පළාතේ ප්‍රදේශවාසීන් එක්ක සාකච්ඡා කරලා ප්‍රමුඛත්වය හඳුනා ගෙන ඒ පළාතේ වැඩිම අවශ්‍යතාව තිබෙන්නේ යටිතල පහසුකම්වලට නම්; ඒ පළාතේ වැඩිම අවශ්‍යතාව තිබෙන්නේ අධ්‍යාපනයට නම්; එහෙම නැත්තම් වත්තීය පූජාණවට නම් ප්‍රාදේශීය වශයෙන් දේශපාලනය කරන දේශපානාධ්‍යාත්ම් කිට පළාත් සහා දේශපාලනාධ්‍ය, පර්ලිමේන්තු දේශපාලනාධ්‍ය දක්වා තමන්ගේ ප්‍රදේශයේ සංවර්ධනයේ අත්‍යවශ්‍යතාව සඳහා යෙද්වීමට මෙය රුකුලක් වෙනවා. ඒ නිසා මේ සහාව සඳහා ඉදිරිපත් වූ ලියවිල්ල වාගේම; ඉදිරිපත් කර තිබෙන යෝජනා වාගේම; මේ තිරසර යුගය කියන එක කිසිම පක්ෂයකට, කිසිම දේශපාලන කොටසකට, එක්තරා දිස්ත්‍රික්කයකට අයිති දෙයක් තොවෙයි. තිරසර සංවර්ධනය කියන සම්භ්‍රන වැඩසටහන ඇද දියුණු වුණු රටවල් පවා එකඟ විභාග

කදු කඩා වැටිලා ප්‍රයෝග ඇති වූණා. රියේ-පෙරේදා වැස්ස වෙලාවේ නැවත එවා තව විකක් කඩා වැටුණා.

ලේඛයේ ගොඩක් රටවල අධිවේගි මාරු හදන කොට ප්‍රස්න ඇතිව තැන්වලට අවශ්‍ය පිළියමක් යොදනවා. නමුත් අංශ රටේ එවැනි ප්‍රස්න ඇති ව්‍යුහට ප්‍රස්වාත පිළියමක් යොදන්නේ නැහැ. ඒ ගැන අහුවාම කියනවා, "මෙ වෙනුවෙන් සැලසුමක් තු ගෙන යනවා" කියලා. පසු ගිය ග. වතුර ගලලා දැනුට මාස තතරක් ගත ව්‍යුහ. නමුත්, අංශ ප්‍රදේශයේ භාණි සිදු වූණු කිසීම තැනකට අවශ්‍ය කරන පිළියමක් යොදාලා නැහැ.

මූලාසනාරුඩ ගරු මත්තීතුමනි, අපේ රටේ එක්කෙය් ස-වර්ධන කටයුතු කිරීමේදී සිදු වූ දෙයකින්, එහෙම නැත්ත්තම් කාලගුණයේ ඇතිවූ යම් කිසි විපරායාසයකින් සිදු වූතු විපතකින් ඉත්තන තිබින්න තැනක් නාත්තු මිනිසුන් අද පාසල්වල පිටතිවල කුඩාරම් ගහගෙන කාලයක සිටි ඉත්තනවා. මාස ගණනක් ගත වූණන්, ඒ මිනිස්සු වෙනුවෙන් වැඩ පිළිවෙළු භද්‍යන්තේ නැහැ. ඒකට ඒ අය උද්දෝශේෂ්‍යායක් කරන කළේ බලා ගෙන ඉත්තනවා. අඩුම ගණනේ, සුදුසු තැනක් භෞයලා ඒ අයට තිවාසයක් හදලා දෙන්නේ නැහැ. 2003 අවුරුද්දලේ නාය යුමට හසුවූ මිනිසුන්ට අලුතින් හඳු දුන් වෙවල් තිබෙන තැන් මේ අවුරුද්දලේදීත් නාය ගිය හැරී පිළි දැක්කා.

සොයා බැඳීමක් නැතිව වැඩ කටයුතු කරන එන් එල විපාක තමයි අපට ඒකෙන් පෙනෙන්නේ. අදේ විජිර අබවරධන ස්වදේශ කටයුතු ඇමතිතමා අද රැන්තපුරය හිතින් තිබුණා, මේ ගැන බලන්න. මෙවැනි ගාවතුර ගැලීමක් ආපු අති තොවීම සඳහා වූ වැඩ පිළිවෙළක් 1960 ගණන්වල තිබුණාය, මේ වැඩ පිළිවෙළ ක්‍රියාවට නාවනවාය කියලා එතුමා කිවිවා. කළ ගහට එක් ව්‍යාපෘතියක්, වලටේ ගහට තව ව්‍යාපෘතියක්, තිල්වල ගහට තවන් ව්‍යාපෘතියක්, කුලක් ගහට තවන් ව්‍යාපෘතියක් වගයෙන් ක්‍රියාවට නාවනවාය කියලා එතුමා කිවිවා. ගරු අමතිතුම්නි, පරිසර තිතකාමී විධියට මේ වැඩ පිළිවෙළ ක්‍රියාවට නාවන්න යිනැ. මොනවා කළන් මේ රටේ යම්කිසි ප්‍රශ්නයක් මත් වෙනවා. එතකාට අපි ඒ ප්‍රශ්නයට උත්තරයක් සොයාගෙන, ඒ ප්‍රශ්නය අවම කරගෙන සංවර්ධන කටයුතු කරන්න යිනැ.

අධිවේශී මාර්ගය කණු උඩ හදන්න පූලවත් කියලා දැනුත් කියනවා. පූලවත්, කණු උඩ හදන්න පූලවත්. අපි රුපියල් කොට්ටේ ගණනක් වැය කරලා කොට්ටාවේ සිට කඩුවෙලල දක්වා වූ අධිවේශී මාර්ගය හැඳුවේ කණු උඩ. රුපියල් කොට්ටේ ගණනක් වැය කරලා අපි ඒ මාර්ගය හැඳුවේ කණු උඩ. ඒ වෙනුවෙන් කොට්ටේ ගණනක් දරන්න වූතා. අපේ රටට දරන්න බැරි පිරිවැයක් ඒ වෙනුවෙන් යිය. ගාල්ල දක්වා කිලෝමීටර 100ක් ඒ විධියට හැඳුවා නම්, කිලෝමීටරයක් හදන්න කොපමණ මූදලක් වැය වුණාද කියලා එහි තිපු විපක්ෂය අභියි. අධිවේශී මාර්ගයේ කඩුවෙල දක්වා වූ කොටස හදනකොට එහි කිවිවා, ගමේ පාරවල් කියක් හදන සඳලිදි කියලා. ඒ නිසා අපේ රටට දරන්න පූලවත් ප්‍රමාණයේ කටයුතු කරන්න යිනෑ. හැබැයි, කරපු දේ අගය කරනවා වෙනුවට කරන්නේ ඒකේ වැයද්ද කියන එකයි. දැන් මහනුවර අධිවේශී මාර්ගය හදන්න හදනවා; රත්නපුරය අධිවේශී මාර්ගය හදන්න හදනවා. මේ සියලුම කණු උඩ හදන්න පූලවත් නම ගොඳි. හැබැයි එහෙම කරන්න පූලවත්කමක් නැහැ. අපි කියන්නේ, පූලවත් තරම් වියදුම් අවම කරගෙන පරිසර හිතකාමී විධියට මේ කටයුතු කරන්න කියලායි.

ଶ୍ରୀ ଅମନିନ୍ଦୁମନି, ଅନିକ୍ ପ୍ରଦେଶ୍‌ବଳ ଲାଗେ ତେଣୁ ପ୍ରଦେଶ୍‌ରେ ଏହି ନୈତିକ ଉନ୍ନତି ଆମି ଦେଖିଲାମି. କିଂହରାତ କୁଟେଳେ ଆମି ଦେଖିଲାମି ଉନ୍ନତିରେ. ବିଭିନ୍ନମାତ୍ର ଧର୍ମରାଜୁ, କଲାବିନ୍ଦୁ ମୌଳିକରଙ୍କ କୋବିଧୀୟରେ ଅନିକ୍ ଅଲିଙ୍ଗ ଅଛିଦି କିମ୍ବା. କିମ୍ବା ଯଦି 71ରେ ବିନାର ଧର୍ମରେ ତମ ଗନ୍ଧରାଜୁ ଥିଲୁ ତେଣେ କିମ୍ବା ଏହି ଅଛିଦି କିମ୍ବା ଯଦି 71ରେ ବିନାର ଧର୍ମରେ ତମ ଗନ୍ଧରାଜୁ ଥିଲୁ

ଗନ୍ଧାରା ନିଃସ୍ଵା ଅନ୍ତିକ୍ଷ ଶିଯାଲ୍‌ଦେଖନାମ ଗନ୍ଧନେ ଉତ୍ତିର ତନ୍ଦ ଶିଯାପି 29 ତମାଙ୍କି.

දැනට අවුරුද්දකට විතර කිලින් මේ අලි දෙදෙනාගේ ප්‍රශ්නය සම්බන්ධයෙන් මා සූමෙමියා තී. ජයසේන් නියෝග්‍රා ඇමතිතුම්යට එක වරක් කරා කළා. ඒ අලි දෙදෙනාගේන් එක අලියෙක් ඇවිල්ලා ගහලා එක පුද්ගලයෙක් මැරුණා. ඒ අලියා ගහලා මිය ගිය 11වනියා තමයි ඒ පුද්ගලයා. රේඛ පසේසේ මිනිස්සු පාරට ඇවිල්ලා උද්‍යෝග්‍රාහක් කළා. මා ඇමතිතුම්යට කරා කරලා කිවිවා, මෙයට විස්සුමක් ලබාදෙන්න කියලා. ඒ වෙළාවේ -

ගරු ගම්මී ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
(මාණ්ඩුමිතු කාමිනි ජ්‍යෙෂ්ඨ පෙරේරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

මට තන්පරයක් දෙනුන. ඒ වෙලාවේ ඒ අලියා අල්ලාගෙන එදා ගම් මින්ස්පු බක්කොම කිවිවා, එපා, එපා ඒ අලි දෙදනා විතරයි ඉන්නේ කියලා.

ගරු ජානක වක්‍රියා මහතා
(මාණ්‍යමිශ්‍ර ජානක වක්‍රියා)
(The Hon. Janaka Wakkumbur
ගරු ප්‍රංශීතමති දේ එවැනු 10 තු

ගරු ගම්බි ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
(මාණ්ඩු කාමිනි ජයවික්‍රම පෙරේරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

අලි දැන් කන්ද උඩුව හිඹුලා ඉන්නේ. එක්කෝ, ඒ අලි දෙදෙනාට කොලර් දමන්න යිනැ. කොලර් දූම්මාන් ගම් පැත්තට එනවා නම් ගබීය ඇහෙනවා සිශ්නල්වැනින්. එතකාට අපට ඒ කටයුතු කරන්න පුළුවන්. ඒ අලි දෙදෙනා විතරයි ඒ පරදේශයට ආවේණිකව ඉන්නේ. අපට ඒ කටයුත්ත කරන්න පුළුවන්. බෙවුමන්ලා සහයෝගය දෙන්න. කන්දේ ඉදාලා ඒ කටයුත්ත කරන්න බැහැ. අපි එහිදි tranquillize කරන්න ගියෙන් කන්දෙන් වැඩ්ලා මැරෙනවා. ඒ කාලයේ සිව්පු දළ ඇතා මැරුණු බවත් දන්නවා තේ. ඒ විධියට කොලර් දමන්න කැමුත් නම් අපට එහෙම කරන්න පුළුවන්. එහෙම නැත්තම් අලි ගමට ආ වෙලාවට කිවිවාන්, අල්ලා ගන්න පුළුවන්. විකල්ප දෙකක් තිබෙනවා.

ගරු ජානක වක්කුම්බුරු මහතා (මාණ්ඩුමිකු ජානක වක්කුම්බුරු) (The Hon. Janaka Wakkumbura)

ଆମେତିକୁମନୀ, ତେ ଲେଲାଲେ ଅଲିଯ ଗେନ ଯନବୀଦ କିଯଲା
ନିଯେତ୍ର ଆମେତିକୁମିଯ କିଲିଲାମ, ତିନିଙ୍କୁ ଲୁହେଷେତ୍ରଙ୍କ ଅତ ହୁରଲା
ଗିଯା. ରେତ ପଢ଼େବେ ଲନ୍ତରୀତି ନିଲଦିରିନେବେଳେ ମା ତେ ଘେନ ଆଖୁଲା
ବସୁନ୍ତ କିଲିଲା, ଅଲି ଅଲ୍ଲେନ୍ତିନ ସଲ୍ଲେଲି ନେହୁଦେ କିଯଲା. ଆମେତିକୁମନୀ,
ରେତ ପଢ଼େବେ -

ගරු ගාමිනි ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
(මාණ්ඩුමිකු කාමිනී ජ්‍යවික්‍රම පෙරේරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

වනිජීම් නිලධාරියකු එහෙම කිවිත නම්, ඔහුගේ නම ලිඛිතව මට දෙන්න. ඒ කළාව අපනායක්. මට ඒ අයගේ නම වගයෙන් දෙන්න. මා පරික්ෂායක් කරනවා.

గරු ජානක වක්කුම්බුරු මහතා (මාණ්ඩුමිකු ජානක වක්කුම්බුරු) (The Hon. Janaka Wakkumbura)

(The Hon. Janaka Wakkumbura)
දෙන්නම්. ඇමතිතමති. මගේ සිම්පූරණ කාල අභ්‍යන්තර තුවර
විනාට පස්සේ ඔබත්මා තුළුතර දක්නා තම් ගොඩයි

[గරු ජාතක වක්කුණුර මහතා]

රේ පස්සේ අලියා ගහලා තවත් දෙදෙනාකු මැරුණා. දරුවන් පස්සේදෙනාක් ඉන්න ප්‍රවුලක ලොකු දරුවා ඉස්සෙක්මේ හිජින් එනකොට තාත්තා ගියා, දරුවා එක්කගෙන එන්න. ඒ එනකොට අලියා ආවා. එනකොට දරුවා යම්මම් කැලේට තල්පු කළා. හැබුයි අලියා ගහලා තාත්තා මැරුණා. ඒක බලන්න ආපු කෙනාකුවත් අලියා ගහුවා. මූහුත් මිය ගියා. ඒ දෙදෙනා මැරුණාට පස්සේ වනඩී කාර්යාලයේ ඉන්න අයට ගමට එන්න බැඳු වුණා. මිනිසුන් කිවිවා අලි වෙඩි දුන්නේ නැඟු කියලා. තිලඛරින් කිසි කෙනකුට ගමට යන්න බැඳු වුණාම අපි ගිලිල්ල කිවිවා. "මෙ ප්‍රශ්නය ගැන කාඩා කරලා විසඳුන්නම්. ඒ අයන් එක්ක සාකච්ඡා කරලා මේ ප්‍රශ්නය විසඳුන්න ඕනෑ" ඒ කියලා කිවිවා. අමත්ත්වම්නි, රට් පස්සේ ගමේ මිනිසු මරණ කටයුතු ඉවර කරලා මෙයට විසඳුමක් ඉල්ලුවා.

අලි දෙදෙනායි නේ ඉන්නේ. මේ අලි දෙදෙනා ගෙනියන්න කියලා මිනිස්සු පාරේ උද්ධෝෂ්ඨතායක් කළා. වන ඒවා දෙපාර්තමේන්තුවෙන් පොලීසියට ගැක්ස් එකක් යුවේවා, "අපි මේ අලි දෙදෙනාට ගෙනියනවා" සියලා. අධ්‍යක්ෂතාමාය ඒ ගැක්ස් එක යවා තිබුණේ. රට පසුව ප්‍රාදේශීය ලේකම් තිබූලා සාකච්ඡාවක් පැවැත්වාම්. මාසයක් ඇතුළත වැඩ පිළිවෙළක් හදාලා අලි දෙදෙනා ගෙනියන්න කටයුතු කරනවාය කිවිවාම, මිනිස්සු යන්න යියා. ගරු අමාත්‍යත්වමත්, රට පසුව කළේ මොකක්ද? අලි දෙදෙනා ගෙන යිය එකද? පාරේ උද්ධෝෂ්ඨතාය කරපු ගමේ ඉස්කේප්ලේ විද්‍යාල්පතින්මියයි, තිවුපු ප්‍රාදේශීය සහා මන්ත්‍රිත්වමායි, ගමේ ස්වේච්ඡා සංවිධානවල කට්ටියයි ඇතුළු එකාගෘහාස්‍ය දෙනෙකුට පොලීසියෙන් එකක්ගෙන ගිහින් රිමාන්ධි කර උසාවි දුම්ම. අලියා ගෙනියනවා වෙනුවට ගමේ මිනිස්සු වික ගෙන ගිහින් කුඩාවේ දුම්ම. ඒ අය කුඩාවේ දුන එක තමයි බැංතුමන්ලාගේ ආශ්‍යවෙන් කළේ. අලියා ගහලා මිනිස්සු මැනෙනෙකට මිනිස්සු අවින් උද්ධෝෂ්ඨතාය කළා, අලි දෙදෙනා ගෙන යන්නට වැඩ පිළිවෙළක් හදන්න කියලා. නමුත් විකල්පය භැවිත කළේ ගමේ මිනිස්සු වික ගෙන ගිහින් කුඩාවේ දුන එක. මම බැංතුමාව කියනවා, ගමේ මිනිස්සු වික ඔබකෙනාම ගෙන ගිහින් කුඩාවේ දුන්ලා තියන්න කියලා. එතකාට අලියා කුඩාවේ දුනවා වෙනුවට මිනිස්සු කුඩාවේ දුන්ලා හිර කළාම අලියා ඇවින් ගහන එකක් තැඟැ. මේකද බැංතුමන්ලාගේ වැඩේ? රට පස්සේ සම්බන්ධිකරණ කම්ටුවෙදී මම කිවිවා, දැන් යිගෙල්ලෝ පොරාන්දු වෙවිව දය කරන්න කියලා. සම්බන්ධිකරණ කම්ටුවෙද කළවානෙන් ආපු තිලාරියා කිවිවා, "ඇමතිත්වමා පත්තරේ කියා තිබෙනවා, අලි කෙගෙමත් ගෙනියන්නේ තැඟැ" සියලා කියලා කිවිවා. මම කිවිවා, මම ඇමතිත්වමාගෙන් අහන්ත්වම් කියලා. මේ වැඩිව සල්ලේ තිබෙනවාද කියලා ඇපුවාම කිවිවා, "දැන් සල්ලේ තිබෙනවා, ඉහළින් නියෝගයක් එනතුරු අලියා අල්ලන්න බැඟැ" කියලා. ඇමතිත්වමාත් ඒ ගැන පත්තරිටත් කියලා තිබෙනවා කිවිවා.

గරු ගාමිණී ජයව්‍යකුම පෙරේරා මහතා

(மாண்புமிகு காமினி ஜயவிக்ரம பெரேரா)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

శే గ్రా - [బాదు కిరిమకు] పొర్తనువడ్క దెన్నోన కీలిలు. అర తంకలిన్న క్షయప డెయిల తలమిడి కిరణోన తీవెనెన్నో. లలిలరడి.

గර్వ శుభక లక్ష్మిర మహను

(மாண்புமிகு ஜானக வக்கும்புர)

(The Hon. Janaka Wakkumbura)

මම ඒකට එකහයේ. ගරු ඇමතිතුමන්, අලී දෙන්නා රෙතින්නුම් ප්‍රතිඵලිත් වූ තිබුණුවේ නම්.

ଶ୍ରୀ ମାତିଲ୍ଲି ପ୍ରସିଦ୍ଧିତମ ଜେଣର୍ଟର୍ ଓହନ୍ତା

ගම් ගාමිනි ජයවික්රම පෙරේරා (මාண්‍යප්‍රංශීකාරී කාමිනි සංඛ්‍යාධිකරණ පෙරේරා) (The Hon. Gamarajah Gamini Jayawickrama Perera)

(The Hon. Gamini Jayawardena Perera)

ගරු ජානක වක්‍රියාල මහතා
(මාණ්ඩුමිනු ජානක වක්‍රියාල)
(The Hon. Janaka Wakkumbura)

ගරු ගම්මී ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
(මාණ්පුමිතු කාමිනි ජ්‍යවික්‍රම පෙරේරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

අපි දානවා, හොරෙවිප්පානේ වාගේ අලි ගාලක්, අක්කර භාර පන් දාහක විතර. ඒ වාගේ දරුණු අලි වික විතරක් ගිහින් දැන්න. හිලැ, හොඳ අලි දැන්නෙ නැහැ. එහෙම වහල් කදවිරු කරන්න අපිට බැහැ. මිනි මරණ අලියෙක් ඉන්නවා නම් විතරයි, ගමට කරදරයක් කරන අලියෙක් ඉන්නවා නම් විතරයි එතැන්ව ගිහින් දැන්නේ. ඒ සතාගේ අයිතිවාසිකම ගැනත් බලන්න ඕනෑම [බාධා කිරීමක්]

గරු මන්ත්‍රීවරයෙක්
(මාண්‍යමික ඉඩුප්පිනර් ලේක්පත්‍රි)
(An Hon. Member)

අලියාට මොන අයිතිවාසිකමක්ද, ඇමතිතුමා?

ஏற்குமிழுங்களைத் தொழுதல்
(மாண்புமிகு தலைமை மதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

గෙවු ලතිත්තූමා, ගෙවු ඇලත්තූමාට පළතුළු කරව සඳහා විනාමා විසිපහක පමණ කාලයක් තිබේනවා. එතුමා ඒ අවස්ථාවේ දී පැහැදිලි කරයි. ගෙවු මන්ත්‍රිතූමා කරාව කර ගෙන යන්න.

ගරු ජානක වක්‍රියා මහතා
(මාண්‍යාධිකු ජානක වක්‍රියා)
(The Hon. Janaka Wakkumbura)

గරු ඇමතිතුම්නි, එහෙම නොවූණේන්ත් මත්‍යාජයක් මේ සන්නු දෙන්නා සාතනය කළුනාන් ඒක ලොකු අපරාධයක් කියලායි මම කියන්නේ. මම හිතන විධියට ලංකාවේ ඉන්න ලොකුම් අලියා තමයි එහෙ ඉන්නේ. උග් ගොඩක් උසසි. ලොකු සතෙක්. කටුරු හෝ වෙඩි තියලා මැරුවෙන් එහෙම අපරාධයක්. මොකද, මිනිස්සු හැම දාම ඉවසන්නේ තැහැ. අපි එදා ගිය වෙළාවෙන් ඒ මිනිස්සු කිවිවේ "අපේ ඉවසීමේ සීමාවක් තිබෙනවා," ගමේ මිනිස්සු මෙවිවර ප්‍රමාණයක් මැරුණා, හැබැයි අලියාට වඩා අපිට මිනිස්සු ලොකුයි" කියන එකයි. දැන් අර දරුවට් පස් දෙනෙක් සිටින ප්‍රවාලට මොකද වුණේ? ඒ මත්‍යාජය අභන්නේ, "මේ දරුවට් පස් දෙනෙක් එකක් මම කොගොමද ජීවත් වෙන්නේ?" කියාලායි

අපි සතුන්ට ආදරයි. ඔබනුමාන් සතුන්ට පූහක් ආදරේ බව මම දන්නවා. ඔබනුමා ගොඳ ඇමතිවරයෝ. එම නිසා අපි ඔබනුමාගෙන් ඉල්ලන්නේ, සතුන්ට හිංසාවක් ගොවන ආකාරයට මිනිස් ජීවිත රැකගන්න මැදිහත් වෙලා කටයුතු කරන්න කියලායි.

මම ඒ ද්‍රව්‍යවලත් කිවිවා, පාර කුඩා වූණන් කමක් නැහැ, පාර ලොකු කරන්න පූජ්‍යවත් තැන්වලින් ලොකු කරන්න, නමුත් ගස් කපන්න එපා කියලා. ඒ ගමට විදුලිය දෙනකාට මම කිවිවා, ගමට විදුලිය දෙන්න තිනා සී-හරාප්‍රයට භාතියෙක් තොවන ආකාරයෙන් කියලා. අපි වනයේ තිබෙන ගස් කපන්නේ නැතිව ඊට උගින් විදුලි රහුන් ඇදාලා ඒ ගමට විදුලිය ලාභ දුන්නා. අපි වනයට ආදරයි. ඒ ප්‍රදේශයේ ජ්‍යෙෂ්ඨ වන මිනිසුන්ගේ අවශ්‍යතාවන් ඉෂ්ට කරමින්, ඒ වනය ආරක්ෂා කරන්න අපට පූජ්‍යවත්. කොළඹ විදුරු කාමරවල ඉන්න අයට තොවයි, ගම් මිනිසුන්ටිය සාධාරණය ඉෂ්ට වන්න ඕනෑ. ගරු ඇම්මත්තුමිනි, ඒ ගැන සොයා බලා කටයුතු කරන්න කියලා මම ඔබනුමාගෙන් නැවත වරක් ඉල්ලනවා. අපට මේ තිරසාර ස-වර්ධන වැඩ පිළිවෙළ සාර්ථක කරන්න පූජ්‍යවත් නම්, ඒක අපේ රටත්, ලෝකයටත් තොදයි. ඒ සදහා ඔබනුමාට සුබ පතමින් මා නිඛවනවා, ස්ත්‍රීනියි.

**గර్వ లూలాసనారైచి మన్సుల్తించు
(మాణసుమిగ్ర తలలు మతాంగక్కు ఉన్న ప్రినిసర్ అవార్కసన్)**
(The Hon. Presiding Member)
బోహూమి చేతనికి.

මිලගට, ගරු සුමෙමිධා ජ්. ජයසේන නියෝජ්‍ය ඇමතිතුමිය.

[අ.භා. 4.54]

గරු සූමේධා ජී. ජයසේන මහත්මිය (තිරසර සංවර්ධන හා වනඩිලී නියෝජ්‍ය අමාත්‍යත්වම්ය)

(மாண்புமிகு (திருமதி) சுமேதா ஜி. ஜயசேனா - வலுவாதார அபிவிருத்தி மற்றும் வன்சீவராசிகள் பிரதி அமைச்சர்)
(The Hon. (Mrs.) Sumedha G. Jayasena - Deputy Minister of Sustainable Development and Wildlife)

මුළුසු නොවන ගරු මත්තීතුම්න, විශේෂයෙන්ම අද දිනයේ ශ්‍රී ලංකාව තුළ තිරසාර සංවර්ධනය පිළිබඳ ජාතික ප්‍රතිපත්තියක් හා උපාය මාර්ගයක් සංවර්ධනය කිරීම සහ ක්‍රියාත්මක කිරීම සඳහා ද ඉදිරිපත් කරන මෙම පනත් කෙටුවූ ප්‍රතිප්‍රේම සම්බන්ධයෙන් අද උදේ සිට මේ වන තුරුම පාරලිමේන්තුවේ ගරු මත්තීතුමන්ලා, අමාත්‍යතුමන්ලා බොහෝ දෙනෙකු කරුණු ඉදිරිපත් කළා; අදහස් ඉදිරිපත් කළා. එහිදී ඉතාම සාර්ථක නොද අදහස් භැලේගෙන්ම ඉදිරිපත් වුණා. පක්ෂ විපත්ත් තේද්‍යකින් තොරව ඒ සියලුම ගරු මත්තීතුමන්ලා ඉදිරිපත් කළ කරුණු විශේෂයෙන්ම අජේ ගරු අමාත්‍යතුමාත්ත්, මතත් සැලකිල්ලට ගන්නවා. ඒ අනුව අද දින මෙම අවස්ථාවේ දී විශේෂයෙන් කරුණු කිහිපයක් ඉදිරිපත් කිරීමට මා බලාපොරොත්තු වනවා.

2030 වර්ෂයේදී තිරසර සංවර්ධනය සඳහා එක්සත් ජාතින්ගේ සංවිධානය මහින් වූවුන්ගේ න්‍යාය ප්‍රත්‍යාචාර අනුව ගන්නා ලද තිරණ අනුව මූලික පාර්ලිමේන්තුවේ තිරසර සංවර්ධනය සහ පරිසර සහ ස්ථානාවික සම්පත් පිළිබඳ ආශ්‍යික අධික්ෂණ කාරක සහාවක් ගරු කාලානායකතුමා විසින් පත් කර තිබෙනවා. අදාළ කමිටුවෙන් දැනටමත් අනුරු වාර්තාවක් පාර්ලිමේන්තුවේ සහාගත කර තිබෙනවා. එම කාරක සහාවේ ගරු සහාපති වන මේට පෙර කාරු කළ පාර්ලිමේන්තුවේ නියෝජ්‍ය කාලානායකතුමා වන තිලං සුමතිපාල මැතිතුමා විසින් මෙම අනුරු වාර්තාව දැනටමත් පාර්ලිමේන්තුව ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා. සාධාරණ සහ යුත්කිසඟත වන අකාරයට අසමානත්වය දුරුලීම, සමාජ සාධාරණත්වය සහ ආරක්ෂාව, ජාති හේදයක්න් තොරව සියලුම දෙනාට සමාන සාධාරණත්වය ඉටු කිරීම, දුනී බවත් පෙළෙන සියලු දෙනාගේ දුනී බව අවසන් කිරීම, ඒ වාගේම ස්ථීර පුරුෂ සමාජභාවය ලාභ කර කාන්තාවන් සහ ලම්භන් සංවිබඳ ගැන්වීම විශේෂයෙන්ම මේ පනත් කෙටුම්පත මහින් ඉටු කිරීම අප බලාපොරොත්ත් වනවා.

පරිසරය ආරක්ෂා කර ගනිමින්, සියලු දේශගුණීක ව්‍යුහයන් ඉදිරියට ඇති නොවන ආකාරයට -ප්‍රසුළු කාලයේදී අපේ රටේ නොයෙන් ආකාරයේ ස්ථාපාවික ව්‍යුහන ඇති වූණා.- කටයුතු කිරීම් මෙම තිරසර සංවර්ධනයේ එක ඉලක්කයක් බවට පන් වී තිබෙනවා. තිරසර සංවර්ධන අරමුණු 17ක් වෙනුවෙන් මූල ලෝකයට එක් වැඩිසටහනකට යොමු වෙලා තිබෙන මේ අවස්ථාවේදී කාන්තාවන්, තරුණයින් හා දරුවන් වෙනුවෙන් විශේෂ අවධානයක් යොමු කිරීම ඉතාම වැශයෙන් වෙනවා. අද ලෝකයටම තිරසර සංවර්ධනය් අවශ්‍ය වී තිබෙනවා. ලෝකයේම රාජ්‍ය නායකයන් ඒ බව පිළිගෙන තිබෙනවා. සංවර්ධනය සැම රටකටම අවශ්‍යයි. නමුත් තිරසර සංවර්ධනයක් නොමැතිව සිදු කරන සංවර්ධන ව්‍යුහයන් මිනින් නිසි ප්‍රයෝගන ලබා ගන්නට අමාරුයි. අද මේ පාරලිමේන්තුවේ අදහස් දැක්වූ අපේ අමාත්‍යවරු, තියෙකුත් අමාත්‍යවරු, මන්ත්‍රීවරු හැම දෙනාම කරුණු ඉදිරිපත් කළේ, විවිධාකාරයෙන් සඳහන් කළේ, අපේ රටේ ජාතික සම්පත් රෙකශේන, විශේෂයෙන්ම ප්‍රයෝග -සතා සිව්පාවා,

[గර్వ స్ట్రోమెండ్ పీ. శయిచేనా మహాత్మీయ]

గහ කොල- රකගෙන සංවර්ධන වැඩ පිළිවෙළකට යොමු විය යුතුයි කියන එකයි. අලේ ගරු අමාත්‍ය ගාම්පින් ජයව්‍යුතුම පෙරේරා මැතිත්තුමා පරිසරය රක ගෙන සංවර්ධනයක් කර යන්නයි සැම විමට කටයුතු කරන්නේ.

නිරසර සංවර්ධන ඉලක්ක ලහා කර ගැනීමේදී සත්ත්වයින් හා පරිසරය සමඟ නිබෙන සම්බන්ධය ඉතාම වැදගත් වෙනවා. සාරා සම්පත් පුරක්ෂිතතාව 14 වන ඉලක්කය වශයෙන් හඳුන්වා දී නිබෙනවා. වන ජීවීන් අනුළ වන සම්පත් දක ගැනීම 15 වන ඉලක්කය වශයෙන් හඳුන්වා දී නිබෙනවා. නිරසර සංවර්ධනයේදී සතා සිව්පාචන්ට, පරිසරයට දක්වන අවධානය ඉතාම වැදගත් වෙනවා. අපගේ අමාත්‍යාංශය ඉදිරි වසර 15 තුළ ප්‍රි ලංකාව තුළ නිරසර ඉලක්ක ජය ගැනීමේ සුවිසල් අභියෝගය වෙනුවෙන් ක්‍රියාත්මක වෙනවා. ඒ සඳහා අපේ ගරු අමාත්‍යතුමා දිවා රැනාබලා, අපේ නිලධාරීන් සමඟ නිරන්තරයෙන් කටයුතු කරනවා. ලේඛකයේ රටවල් 133ක ප්‍රධානීන් 2015 පැන්තුම්බර මාසයේදී නිවියෝර්ක් නූටර එකස්ත් ජාතීන්ගේ මූලස්ථානයට එක් වී නිරසර සංවර්ධන ඉලක්ක 17 ලේඛකය එහි දැක්වාවා. අපගේ අනිගරු ජනාධිපතිතුමාද එම අවස්ථාවට සහභාගි වීම ඉතාම වැදගත් සිංහලමක්. නිරසර සංවර්ධන පරිණාමයේදී කාන්තාවන් හා ගැහැනු ලුම්නි විශේෂයන්ම අන්තර්ගත විය යුතුයි. ඉලක්කගත මිනා සේවාවන් ඔස්සේ කාන්තාවන්ගේ හා ඔවුන්ගේ පවුල්වල සෞඛ්‍ය සහ ආරක්ෂාව වැඩි දියුණු කිරීමට හැකි වන අතර, එලභයි නොවන හා දෙනෙකින් කාර්යයන් එවුනුවෙන් කාලය වැය කරනු වෙනුවට සමාජ, අර්ථීක හා දේශපාලන කටයුතුවල නිරත වීමට නිදහස ලබා දීමට තීරණය කිරීම තුළ සහභාගින්වය ඇතුළු තවත් ප්‍රතිලාභ ලබා ගත ගැකියි.

පළාත් සහා මැවිරයනය සම්බන්ධයෙන් රේදේ ද්‍රව්‍යේ අඟේ රජය ඉදිරිපත් කළ පහත් කෙටුවම්පත -කළක් තිස්සේ ඉදිරිපත් කරපු යෝජනාවක්- සම්මත කර ගන්න අපට ප්‍රව්‍යවන්කම ලුණුණා. දේශාපාලන ක්ෂේෂුර තුළ, පළාත් සහා, පළාත් පාලන ආයතන හා පාර්ලිමේන්තුව තුළ සියයට 25ක කාන්තා නියෝජනයක් ලබා දීම පිළිබඳ ඇඟි විශේෂයෙන්ම සත්තට වෙනවා.

గර్వ మిలాచనార్కటి మనుతోను

(மாண்புமிகு தலைமை மதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ତରେ ନିଯେତଙ୍କ ଆମେନିତ୍ତିଯନ୍ତି, ଓହନୁମିଯାପ ତଥ ବିନାଚିଯକ ବ୍ୟାଲେନ୍ସ୍ ନିବେନିଲି

గර్వ సిద్ధమిద్య శ్రీ. భయచేస్తన లభున్మియ

(மாண்புமிகு (திருமதி) சுமேதா ஜி. ஜயசேன்)
(The Hon. (Mrs.) Sumedha G. Jayasena)

(The Hon. (Mrs.) Sumedha G. Jayasena)
එක අමාත්‍යාංශයක් විතරක් තනිව කටයුතු කළාට මෙම ගෝක්ක්තයේ කිරු ක්ව්වල්වන් ලැබූ වීමට බැහු.

මූලාසනාරුඩ් ගරු මත්තිතමති, කාන්තා නියෝජනය ගැන කතා කරදී දේශපාලන ක්ෂේරුග තුළ සහ රජයේ ඉහළ ආයතන අනුව සියලුම රජයේ ආයතනවල කාන්තා නියෝජනය වැඩි විම ඉතාම විශැයන් කියලා මා සඳහන් කරන්න කැමැතියි. ප්‍රාදේශීය සභාවක් ගන්තක් එහෙමයි. පසු ගිය කාලයේ එම ආයතනවල කටයුතු නියමාකාරයෙන් සිදු නොවීම නිසා, කනාගාමුහයක කාරණ කීපයක් සිදු වුණා. මොකද, නියමිත කාලයට මැතිවරණ නොපැවත්වීම නිසා පළාත් පාලන ආයතනවල දේශපාලන නායකත්වයක් තිබුණේ නැහැ. එම නිසා ඇතුම් ආයතන අරාලික තත්ත්වයට පත් වුණා. එම ආයතනවලින් සිදු විය යුතු කටයුතු අන්තර් විම නිසා, සැම තැනකම විශාල වශයෙන් කුණු ගොඩ ගැසුණා. නගරය පුරාත්, පාරවල් දිගේන් කුණු ගොච්චිවල් තිබුණා. නිසි කළමනාකරණයකින් යුතුව කුණු බැහැර නොකිරීම නිසා දිස්ත්‍රික්ක ගණනාවකම බෙංගල උවදුර තදින්ම පැවතුණා. එයට එක් උදාහරණයක් විධියට මොනරාගල දිස්ත්‍රික්කය සඳහන් කරන්න යිනු.

ନାଗରଯତ କ୍ରିୟାମ ଵିଷୟାଳ ପରିଚୟରେ କୁଣ୍ଡ କଟ୍ଟି ଦକ୍ଷିଣାମର ଲୋକଙ୍କୁ
ମମତ କ୍ରାନ୍ତିକାରୀ ନିଃସ୍ଵାର୍ଗ୍ୟ ଲେଖିଲୁ କିମ୍ବା ଗନ୍ଧିନୀଙ୍କ ପରିଚୟକୁ
ପୋଲାପ ଦୟନାଲା. ତେ ଅପରୀତିରେ ମମ ଦୂରକ୍ଷ୍ମୀ ଦେଇଯାଇ ତାମିଦି, ହୀମ
ତନୀମ ନିବେନ କୁଣ୍ଡ କଟ୍ଟି. ତେ କୁଣ୍ଡ ଲେଖି କରନ୍ତିନ କେନେକୁ ନୀତି
ନୀତି. ଅଧିକ ଆସନ୍ତରିକାରେ ନୀତିକାନ୍ତିରେ ଦେଇନ୍ତିନ କେନେକୁ ନୀତି
ନିଃସ୍ଵାର୍ଗ୍ୟ କୁଣ୍ଡ ଦୋଷ ଗୈଲା ନିବୁଣା. ତମ କୁଣ୍ଡ ପରିଚୟରର ତେମିଲା
ବିଷୟାଳ ପରିଚର ଖାନୀଯକୁ ଜିଦ୍ଧ କରିଛା. ବେଂଗ ମୁଣ୍ଡ ଲୁପ୍ତିରେତିଥିଲା
ତଦିନରେ ବିଲାପ କାହାନ୍ତରିକାରେ ପରିଚୟର ମେ ତାତୀରେ ପରିଚୟର ତଦିନରେ
ଦୂରକ୍ଷ୍ମୀଙ୍କୁ କାହାନ୍ତରିକାରେ ପରିଚୟର ମେ ତାତୀରେ ପରିଚୟର ତଦିନରେ
ପରିଚୟର ମେ ତାତୀରେ ପରିଚୟର ମେ ତାତୀରେ ପରିଚୟର ମେ ତାତୀରେ ପରିଚୟର

గර్చ స్కిప్లే ప్రెమయనీత అంతానుమా తెలివరి కొవితో లీటుమాగే అంతానుండి తలినో నిరసర సువిరధనయ వెన్నువెనో వివిధ ప్రభిషపణు న్నియానోమక కరించో యనా బలి తూ తితకు కరహనో ఇన్నా. రఘునాథరాయ వినా అలి ప్రశ్నయ పిల్లిబద్వ అపే గర్చ ఖానక విషిక్కుచూర మనోశ్రీమా కట్టా కల్పా. ఆనోసమం దుషయకు లీటుమా తెలివరి కరలూ తెలి పిల్లిబద్వ దైశ్శుమి ద్వానో. లీధా నీలాపు దుషయకు. లే వ్యుతునో తెలి కూరయయ చంబినోవి మం అభిరేక లేకమిశ్శుమా దైశ్శుమి ద్వానోప పశ్చిమ, లీటుమా లే అపిచెప్పాలేవీద్దిమ న్నియానోమక వ్యుతు. న్నామునో లే వెలులాలే కీవిలేవి, వినా అలి చెంగఱాజ అపిచియే లక్షేకనెనోకు, డెడెనెనోకు పాశాడి ర్థానోనో కియల్పా. గమో శనావా విర్యుద్ధ వ్యుతు నీసు వినా అలి అరగెనా యనోన ఐరి వ్యుతు. కొఱొఱా న్నామునో, వినా అభినోగెనో తీరిత ఖాని కీపయకు చెప్పి వెలులా నీబెనలుపా. లే నీసు శనావా ల్యాండ్సెస్సేషనో ఆచి వ్యుతు. అపే గర్చ అంతానుమానో తెలి గైన చండునో కల్పా. ఆనోసమం లువైని అపిచెప్పాలిక ల్యాండ్సెస్సేషను ఆచి లీమ సామన్సు దెయిత. ఆప్ప గియ దైనవిల లోయరుగల దిప్పశ్రీకుకయెనో లువైని ల్యాండ్సెస్సేషను విశాగుల ఉండయనో ప్రావిత్తుణు. అపి తీచిమర్చ వినా అలి 7 డెడెనోకు అల్లోలా బోర్యాపత్తునా ప్రాదేశుయే నీబెనా తీచిమర్చ అలి చంచక్కెళుయ కరనా చేపుణయిత గెనియనోనా తెలియ్యును కర నీబెనలు.

గර్వ మ్లిలాచనార్టెచి మనొన్నీతుంటా

(மாண்புமிகு தலைமைமதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

గර్వ నియోజు ఆమితినుమిగిని, కపూర్ అవసర్ కరన్నన. ఇబన్తియ లినుచి డెక్క, తనకు ప్రాచీయెన్నను గత్తను.

గර్వ సిద్ధమిహి, శ్రీ, శ్రయచేసేనా మహాత్ముడి

(மாண்புமிகு (திருமதி) சுமேதா ஜி. ஜயசேன) (The Hon. (Mrs.) Sumedha G. Jayasena)

(The Hon. (Mrs.) Sumedha G. Jayasena)
මුලාසනාරුමධ්‍ය ගරු මත්තීතුමනි, ජනතාවත්, පරිසරයත් කියන සියලුල්ල රක්ෂණ තිරසර සංවර්ධනය කරු ඇම් යන ඒ

గమన యా ప్రత్యుత్తమ కియిన శక్తి తండ్రి కరతినో, మగె కట్టాల అవిషణ్ణ కురణబు.

[අ.හා. 5.06]

గර్వ విశేషాల హార్టిక్యార్బన్ మహిళ

(மாண்புமிகு விஜேபால ஹெட்டியராச்சி)
(The Hon. Wijepala Hettiarachchi)

இலாக்னார்ட் டெ மன்றிதழ்நி, வர்தமான ரச்ச தம பாலை தன்றும் அர்த்த கிரிமத்து சுமில் லேவ்கயே வெதந்து ரவுவில் விடு நிர்சர சு-வர்த்தனை பிலிகெட்வ ஓதாமன்து மூன்வின் அவ்வேட்டு கருணை, மே ரவே ஓட்டிர் அர்த்திக் வீடு பிலிவெல் பரிசர சு-வர்த்தனை ஜிலின்து விடு குமலேவியக்கு அனுபு நிர்மாணய கருண்ட கூட்டுறவு கிரிமத் தை மு ஓதாமன்து சுக்கு வின்வா.

මම පසුගිය වසරේ අතිගරු ජනාධිපතිත්තුමා සමඟ එක්සත් ජාතීන්ගේ සංවිධානයේ මහා මණ්ඩල සැසිවාරයට සම්බන්ධ වූත් වෙලාවේ මට මතකයි, ලේක්කයේ රටවල අවධානයට යොමු වෙලා තිබුණ ප්‍රධාන දේ තමයි තිරසර සංවර්ධනය. මොකද, අද ලේක්කය මොන තරම් කාර්මිකරණය වූත්ත්, කෘෂි කාර්මික අර්ථික රටවලක් පැවතුණත්, වෙනත් සේවා තුළින් රටවල් සංවර්ධනය වූත්ත් තිරසර සංවර්ධනයක් නොමැතිකම නිසා අද බොහෝ අභියෝගවලට මූහුණ දිලා තිබෙනවා. ඒ අභියෝග ජයගන්න ඇතුළුම් රටවල් උත්සාහ කරනවා. උදාහරණයකට අඩ විනය ගතිමු. විනය ලේක්කයේ වැඩිම ජනගහනයක් ඉන්න රට වූත්ත්, අභස උසට දිවි යන විශාල ගොඩනැගිලි ඉදි කළත්, අපි දැන්නවා ඒ රටට ඒ ඒ කොට්ඨාසවල වෙන් කරපු උදාහාන, වන වන, ඒ එක්කම පරිසරයට හිතකර දේවල් ක්‍රියාත්මක කරන්න කටයුතු කරමින් සිටින බව.

මූලාස්ථානුව් ගරු මත්තීත්ත්වමකි, ලේකගේ වෙනත් රාජ්‍යයන් තුළින් තීරසර සංවර්ධනය පිළිබඳ වැඩ පිළිවෙළ එන්තට කළින් මේ රජය ඒ සඳහා වෙනම අමාත්‍යාංශයක් පත් කළ බව මා විශේෂයෙන්ම සඳහන් කරන්න ඕනෑ.

ଶିବେ ପାତ୍ର କରିଲା ତେ ରଥେ ଅଭିନ୍ୟାଙ୍ଗ 52ଙ୍କ ଖା ରାତ୍ରି ଆୟତନ ଖାରିଷ୍ଟିଯ ଗଣନକ ଲିକଟ କୌରୀ ମୁଣ୍ଡ, ବଦ୍ଦେ ମୁଣ୍ଡ, ଲେ ତୁଳିନ୍ ପେଂଶୁନ୍ ଯ ମୁଣ୍ଡ ଢନ୍ତା ସାରପକ ପିଲିଲେଲଙ୍କ କରୁ ଗଲନ୍ କଲା. ଲେକେଦି ଲେକେ ହେଁ ବୋହେଁ ରଥଲାଲ, ରାତ୍ରି ନାୟକିଙ୍କେ ପିଲି ଅଶ୍ଵ ଢିରିଯେନ୍ କିମିନ୍ ସଂରଧନ କ୍ରିୟା ମାରଗଲାଲ ଅନ୍ତର ଲେମିନ୍ କପିଯନ୍ କଲା.

අද ලේඛයේ රටවල ජනතාවට ඩුස්ම ගන්න පිරිසිදු වාතය නැහැ. අද මූහුද ඉතා නරක විධියට අපිරිසිදු වෙනවා; මූහුද වෙරුල අපවිතු වෙනවා; ජලය අපවිතු වෙනවා. සමර්ථ ප්‍රදේශවල මිනිස්සු බොත්නා විතුර විකක් නැතිව සැනපුම් ගණන් දුර යනවා. ගෙයක් දෙරක් හදනකාට අපි එවා පිළිබඳව සැලකිල්ලක් දක්වන්නේ නැහැ. එදිනෙදා ජීවත් විම ගැන පමණක් සිතා කැලු -වනාන්තර- විනාශ කිරීම තුළ ඇති වූනු බොහෝ සිද්ධුවීම් තිබෙනවා. පසු ගිය රජය උමා ඔය ව්‍යාපෘතිය ආරම්භ කිරීමේදී හරියට ගක්කතා අධ්‍යාපන වාර්තාවක්වත් -feasibility report- නැතිවයි කටයුතු කර තිබෙන්නේ කියන එක අපට අද පැහැදිලිව දැන ගන්න ලැබේ තිබෙනවා.

මේ රටට අභ්‍යන්තර උසට ගොඩනැගිලි හැඳුණන්, මොන තරම් සංවර්ධන ක්‍රියාදායන් සිදු වුණන් මේ රටට ආවේණික සංශෝධනීයක් එකක බැඳුණු, බද්ධ වුණු ඉතිහාසයක් අපට තිබෙනවා. දෙදෙන් පන්ස්සිය වසරක ඇත ඉතිහාසයක අනිමානය ගැන, බොද්ධ සිජ්වාචාරයක් ගැන, සිංහල සංශෝධනීයක් ගැන බොහෝ දෙනක කරා කළා. අනුරාධපුර, පොලොන්නරු යිග ගැන

କଥା କଲା. ଦିବିଦେନୀ ପ୍ରଗଟ ରୈନ କଥା କଲା. ତେ ଠକ୍କମ ଆଖି ପ୍ରିୟା
ନିରମାଣୁସଙ୍ଗେ ପିଲିବାଲି କଥା କଲା. ତେବୁ ନିବ୍ରତୀ ବୈପଦି ଧା ରୋହି
ଗମଦି ପନ୍ଦିଷଳାଦି କିଯନ ସଂଚକାନ୍ତିଯକେ. ମେତନ୍ତାନ୍ତି ପନ୍ଦିଷଳ କିଯଲା
ଗନ୍ଧାର ଲେନନ୍ତି ଅଶାଳିକ ମଧ୍ୟପ୍ରତ୍ୟାମନଙ୍କ ପ୍ରକଣ୍ଠ ତ୍ୟାଗନ୍ତମକ
କରନ୍ତିନ ପ୍ରତିଵିନ୍ଦେ. ତେ ସଂଚକାନ୍ତିଯ ନିଃସ୍ଵ ମୁଲ ଗମ ହୃଦୟଙ୍କ.
ଗମ
କୋନାକ ବୈପ ନିବ୍ରତୀ, ତଥ ତୈନାକ ଧା ଗୁର ନିବ୍ରତୀ. ତିନିଷ୍ଟଙ୍କରେ
ଜିନ୍ ପନ୍ଦିଷଳାର ମାନଶିକ ପଥନୁସାରୀ, ବିନ୍ଦେଦ୍ୟାଯକେ ତେ ତୁଳିନ୍ ଲବା
ଗନ୍ଧାର ଅଧିପ୍ରତ୍ୟାମ ନିରମାଣୁସ ଲେଲା ନିବ୍ରତୀ. ତଥାନ୍ତିନ ତହାର
ଗନ୍ଧାର ଗମ କେଳିବରେ କ୍ଷେତ୍ର ନିବ୍ରତୀ; ବ୍ୟାର କରମାନ୍ତି ନିବ୍ରତୀ.
ତିନିଷ୍ଟଙ୍କ ପରିଚରଯତ ବୋହୋମ ଆଧ୍ୟ କଲା. ଗହକୀ କୋଳକୁ କପନ
କେନେକୁ ଜମହର ଲେଲାଲିପି ରତିନ୍ ପ୍ରେସିଲ୍ କରନ୍ତି ତରମିର ଦ୍ଵାରା
ଦିବାଲ କୀନି ନିବ୍ରତୀ. ନାମିନ୍, କାଳାଯକୁ ନିଃସ୍ଵଦେଖେ ମେ ରାତି ମୋକକିଦ୍
ପ୍ରିୟେ? ମଧ୍ୟମ କଲୁକରା ଗନ୍ଧାରନ୍ତି, ଲେନନ୍ତି ପ୍ରଦେଶ ଗନ୍ଧାରନ୍ତି ଅଧ ତେ
ଜିଯଲ୍‌ଲ ଅପଥ ଅଣିମି ଲେଲା ନିବେନାଵା. ନୋଯକୁ ଲିଙ୍ଗପାତି ନିଃସ୍ଵ
ବିନରକୁ ନୋଲେଦି, ତେ ହା ଜମିନିଦି ବୋହୋ କପିଷ୍ଟନ ନିଃସ୍ଵ ଅପଥ
ଅଣିମି ପ୍ରିୟ ବୋହୋ ଦେଲିଲ୍ ନ୍ତୁଲିନ ହଦନ୍ତି ପ୍ରତିଵିନ୍ଦେନିକମକୁ ନୈତି
ଲେଲା ନିବେନାଵା. ତେ ନିଃସ୍ଵ ଲେଲିକ ମେ ଦିନା ବଲନ୍ତିନାଵ କଲିନ୍
ମେଲିଲିର ଚିଲ୍‌ବାଲିକ ଜମିପାଲିନ୍ତି ଅନ୍ତରୁ, ଗହ କୋଳି,
ଜନ୍ମପିଲାବାର, ଆଲ ଧାରାଲି-ତେ ଜିଯଲ୍‌ଲାର- ଆଧ୍ୟ କରନ ତିନିଷ୍ଟଙ୍କ ଶ୍ରୀ
ଲାଙ୍କାବେ ନିରମାଣୁସ କିମିତ ପ୍ରଧାନ କରନିଲାଯକୁ ବେଳ ପତ ବେଳ
ନିବେନାବ.

මේ කාර්යයේදී අපට ඉතා ලොකු වගකිලක් තිබෙනවා. මේ කාර්යයේදී ඒ පිළිබඳව අපට එපයෙක් දෙන්න පූජාවන් යම් කිසි යන්ත්‍රයක් තිබෙන්නට ඕනෑ. මා සංස්කෘත වෙනවා, මේ යන්ත්‍රය හ්‍රියාන්තම් කරන්නට මේ රටට ගම් සහාවේ ඉදාලාම කටයුතු කරමින් ආපු, මහජනතිවරයා වගයෙනුත් කටයුතු කරපු ඉතා නොද දේශපාලනයැකට භාර දීම ගැන. කුරුණෑගල නගරයට ඇතුළු වනෙකාට අපට අද දකින්නට ලැබෙන්නේ මොනවාද? ගස් කොළඹ් තිබෙන කැලුවක්. ඒක ඉතාම නොද දෙයක්. ඒක අපට සැහැකිල්ලක්. ඒක අපට සෙවණක්; සිඹුලක්. එවැනි ආකාරයෙන් කටයුතු කරපු අමාත්‍යවරයකු වන, මා ප්‍රිය කරන ගරු ගාම්පින් ජයවිත්තම පෙරේරා මැතිත්තමාට මේ කාර්යය භාර දිලා තිබෙනවා, එත්තමාගේ අමාත්‍යාය භාර නියෝජා ඇමතිතම්පිය වන ගරු සුමෙධා ඒ. ජයසේන මැතිතියන් එක්ක මේ කටයුත්ත කරගෙන යෙන්න.

கரு இலாபங்களை நன்றித்தும்
(மாண்புமிகு தலைவர் மதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

గරු විජේපාල හෙටරිඇංඩුරුව් මහතා

(மாண்புமிகு விஜேபால ஹெட்டியரச்சி)
(The Hon. Wijepala Hettiarachchi)

මට විනාඩියක් දෙන්න, මූලාසනාරුච් ගරු මන්ත්‍රීතුමනි.

මේ කරුයය අපි ඉදිරියට ගෙන යන්නට ඩිනු. පළාත වෙන්න පූලවන්, මධ්‍යම රජය වෙන්න පූලවන්, අමාත වෙන්න පූලවන්, පළාත් පාලන ආයතන වෙන්න පූලවන්. එක්ක බද්ධ වූණු හරි නීති රිති පද්ධතියක් මේකට අවශ්‍ය වේ

මූලාසනාරුස් ගරු මත්තීතුමකි, අලි ගැන කරා කරපු අපේ ගරු මත්තීතුමටත් මා වචනයක් කියන්න සිනෑ. හිටපු ලොකු අලියා ඉන්නෙහාත් එහෙ තමයි කියලා එනුමා කියනවා. එහෙහම ඒ ලොකු අලියා අලි 50කට, 60කට, 100කට වග කියන්න පුළුවන් අලියකු වෙන්න පුළුවන්. මා අපේ ගරු ඇමත්තුමාට ස්තූතිවන්ත වෙනවා, එහෙම අලියකු ඇත්ත වශයෙන්ම කළවාන ප්‍රදේශයේ වැද්‍යාගලට; සිංහරාජ අඩවියේ මායිමට; පොනුපිටියට ලබා දීම ගැන. කොහොම හර ආරක්ෂා කිරීම ගැන. එවසාන වචයෙන් මා

[ගරු විජේපාල නොවීමෙන් මහතා]

එකක් කියන්න ඩිනැ. මේ කටයුතු කරදී පාර්ලිමේන්තුවක් හැටියට අපි මොනවාද කරන්නේ? රේයේ සිදු වූතු සිදු විම ගැන මා කනගාටු වෙනවා.

ගරු මූලාස්ථානුරුධි මන්ත්‍රීතුමා
(මාණ්‍යුමිශ්‍ර තෛවලම්තාකුම් ඉතුප්පිනර් අවසරකන්)
(The Hon. Presiding Member)
අවසන් කරන්න, ගරු මන්ත්‍රීතුමානි.

ගරු විජේපාල නොවීමෙන් මහතා
(මාණ්‍යුමිශ්‍ර විජේපාල ඩෝප්පිට්‍රාස්ස්)
(The Hon. Wijepala Hettiarachchi)

මට තව විනාඩි භාගයක් දෙන්න මූලාස්ථානුරුධි ගරු මන්ත්‍රීතුමානි. මට ඒ විනාඩි භාගය ගරු ඇමත්තුමා හෝ දේව්. රේයේ මෙතැන සිදු වූතු දේ ඉතාම කනගාටුදායකයි. ඒක මොන විධියට වූතුද කිවිවාන් මා අද දැක්කා, "ලංකාදීප" පුවත් පත්-පත්තරේ නම කිවිවාට කමත් නැහැ.- පළ වෙලා තිබෙනවා, අපේ ඒකාබද්ධ විපක්ෂයේ නායකතුමා අනුනවයෙන් බෙරුණායි කියලා.

මේ ගරු සහාවට වරප්පාද ප්‍රස්ථායක් ඉදිරිපත් කරමින් එතුමා කියනවා, "ඒහෙම සිද්ධියක් වූතෙන් නැහැ." කියලා. නුත් මමත් දැක්කා, අපේ සහකාර මහ ලේකම්තමාට පින් සිද්ධ වෙන්න එතුමා යන්තම් යෙරුණු භැටි. ඒහෙම දේවල්ල සිද්ධ වෙන්නේ ඇයි? මේ දේවල්ලවල එරෙහි වන්නේ නැතිව; මේවා ගැන හරවු අල්ලන්නේ නැතිව මෙවා හොඳයි හෝ දියා අප යම් විධියකට හිතා බලන්න ඩිනැ. යම් සාධාරණ, යුත්ති සහගත වැඩ පිළිවෙළක් මේ රටේ ක්‍රියාත්මක වෙනවා නම් ආණ්ඩුතුම ව්‍යවස්ථා මණ්ඩලය හැටියට පාර්ලිමේන්තුව ඒවාට උදුව කරන්න ඩිනැ. අද බලන්න, මෙතුමන්ලා මෙතැන බෙහා නටනවා. අනාගතයේදී මේ රට සංවර්ධනය කරන්න අවසා වැදගත් වැඩ පිළිවෙළක් ක්‍රියාත්මක කරන්න සැලසුම් සකස් කරන මේ සහාවේ අද ඒකාබද්ධ විපක්ෂයේ එක මන්ත්‍රීවරයෙක්වන් නැහැ.

එතුමන්ලා කතා කරලා යන්න යනවා. උත්තර අහන් ඉන්නේ නැහැ. ඒ ගැන මා කනගාටු වෙනවා. මේ තන්ත්වය අද නැති වෙන්න ඩිනැ. නොයෙක් අව්‍යා අදින්න හෝ වෙන්න දේවල්ලවල නොව මේ ගරු සහාවේදී පැහැදිලි, ඉතාම හොඳ විවාදයක් කරන්න අවශ්‍ය ගක්තිය ලබාදීම තමයි කළ යුත්තේ කියන කාරණය මතක් කරමින්, මූලාස්ථානුරුධි ගරු මන්ත්‍රීතුමානි, මට කාලය ලබාදීම පිළිබඳව ඔබතුමාට ස්ත්‍රීවන්ත වෙමින්, මගේ කතාව අවසන් කරනවා.

[අ.හා. 5.13]

ගරු (වෙළඳු) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා
(මාණ්‍යුමිශ්‍ර (ඩෛවත්තිය කළානිති) නැගින්ත ජයතිස්ස)
(The Hon. (Dr.) Nalinda Jayathissa)

මූලාස්ථානුරුධි ගරු මන්ත්‍රීතුමානි, ඉතාම වැදගත්, පුළුල් සහ සංයුත්ත විෂයයක් පිළිබඳව අද අප සාකච්ඡා කරමින් ඉන්නේ. තිරසර සංවර්ධනය කියන විෂය පළයට කරන්න යුතුවන් ලොකුම අසාධාරණය තමයි, එය පරිසර හෝ වන සංරක්ෂණ අමාත්‍යාංශයන් එක්ක බද්ධ කර තිබිම. ඒක ඇමතිවරයාට කරන මගේ වේදනාවක් නොවෙයි. නමුත් තිරසර සංවර්ධනය කියන විෂය පළයට කරන්න යුතුවන් ලොකුම අසාධාරණයන් එක්ක බද්ධ කළාට පැසුව ගරු අමාත්‍යාංශයන්, ඒ විෂය පවත්වනා මේකා සිවුපාවන් එක්ක වාගේ සම්බන්ධ විෂයයක් මිසක්, එතුනින් එහාට ගිය යුතුල් විෂයයක් බවට පත් වෙන්න හිතන්න තිබෙන ඉඩකඩ තමයි අනිමි

කර තිබෙන්නේ. ඒ නිසා තිරසර සංවර්ධනය කියන්නේ, අපේ ඩිනැම අය වැයකට පදනම් වෙන්න ඩිනැ, අපේ ඩිනැම මූලික නීතියකට පදනම් වෙන්න ඩිනැ, අපේ ඩිනැම අමාත්‍යාංශයක වැඩ පිළිවෙළකට පදනම් වෙන්න ඩිනැ යුතාම දැවැන්ත වැඩ පිළිවෙළක්; විෂය පළයක්. ඒ නිසා තමයි එක්සත් ජාතින්ගේ සංවිධානය සහ ලේකමයේ රාජ්‍ය මැදිහත් වෙලා, තිරසර සංවර්ධන අරමුණ 17ක් සහ ඉලක්ක 169ක් පදනම් කරගෙන මේ ලියවිල්ල සකස් කර තිබෙන්නේ. ජනතාවගේ ජන ඒවිතය නායා සිවුවන්නේ කොහොමද; දුෂ්පත්කම තුරන් කරන්නේ කොහොමද; අධ්‍යාපනය, සෞඛ්‍ය නායා සිවුවන්නේ කොහොමද; පරිසරය ආරක්ෂා කරන්නේ කොහොමද; අපේ ගොඩිම සහ ජල සම්පත ආරක්ෂා කරන්නේ කොහොමද; අපේ ගොඩිම සහ ජල සම්පත ආරක්ෂා කියන මේ කරුණු සියල්ල - මානවයාට මේ මිනින්දය මත වාසය කරන්න, දෙපයින් නැති සිටින්න, ඔහුගේ ඒවිතය පවත්වා ගෙන යන්නට අවශ්‍ය කරන සියලු දේවල්- අඩු පැක්සයක් තමයි තිරසර සංවර්ධන ඉලක්ක යටතේ හඳුන්වා දි තිබෙන්නේ.

මිට කළින් - විශේෂයෙන්ම තුන්වැනි සහපුකය ආරම්භයේදී- ලේකයේ රටවල රාජ්‍ය නායකයන් එකතු වෙලා, එක්සත් ජාතින්ගේ සංවිධානය මැදිහත් වෙලා මෙවැනිම ආකාරයෙන් සහපු සංවර්ධන ඉලක්ක - Millennium Development Goals- ඇති කරගත් ආකාරය අපට මතකයි. අද මේ අරමුණ 17ක් යටතේ අප සාකච්ඡා කරනවා වාගේම, එදා ඒකෙන් ඉලක්ක 8ක් යටතේ ලේකයේ රාජ්‍යයන් මෙහෙයිම සඳහා යම්කිසි ආකාරයක මහ පෙන්වීමක් ලබාදුන්නා. දුෂ්පත්කම තුරන් කිරීම, ප්‍රමාණ අධ්‍යාපනය ලඟ කර ගැනීම, සිනී පුරුෂ අසමානතාව දුරු කිරීම සහ කාන්තාවන් සට්බල ගැනීම්, මෙම මරණ අවම කිරීම, මාත්‍ය සෞඛ්‍ය දියුණු කිරීම, HIV/AIDS සහ මැල්ටීරියා වැනි රෝග සමඟ සටන් කිරීම, පරිසර තිරසරාජාවය සහ ලේකයේ රාජ්‍යයන් අතර සම්බන්ධතාව සංවර්ධනය කියන අරමුණු ඒ යටතේ තිබෙනවා. සහපු සංවර්ධන ඉලක්ක ප්‍රස්ථාපන එකාබද්ධ සැපයුම් අවුරුදු 15කට පසුව -අපත් මේ අරමුණු එක්ක මිට කළින් පාර්ලිමේන්තුවේදී සාකච්ඡා කර තිබෙනවා; වාද විවාද පිළිවෙළවල් සාකච්ඡා කර තිබෙනවා; ඒවාට වැඩ මුළු පවත්වා තිබෙනවා; අමාත්‍යාංශවල විෂය පළවලට ඒවා ඇතුළත් කර තිබෙනවා; අය වැය ක්‍රියාවලට අඩු පැක්සයක් තිබෙනවා. - ඒ කියන්නේ, 2015 වන විට අප රටක් හැටියට නෙළාගෙන තිබෙන අස්වැන්න මොකක්ද?

මූලාස්ථානුරුධි ගරු මන්ත්‍රීතුමානි, දන් මේ මා අත් තිබෙන්නේ අපේ රටේ ක්‍රියා අමාත්‍යාංශයේදී සාකච්ඡා කර තිබෙනවා; වාද විවාද කර තිබෙනවා; ඒ වැඩ පිළිවෙළවල් සාකච්ඡා කර තිබෙනවා; ඒවාට වැඩ මුළු පවත්වා තිබෙනවා; අමාත්‍යාංශවල විෂය පළවලට ඒවා ඇතුළත් කර තිබෙනවා; අය වැය ක්‍රියාවලට අඩු පැක්සයක් තිබෙනවා; අය වැය ක්‍රියාවලට අඩු පැක්සයක් තිබෙනවා.

ඩිනැ පිළිබඳව විතමාන අධ්‍යාපන අමාත්‍යවරයාම කරන ප්‍රාග්‍ය මොකක්ද? එහි තුවුණු සංයා ලේකන පිළිබඳව අමාත්‍යාංශයේදී මැදිහත්වේදී සාකච්ඡා කර තිබෙනවා; "ල් සංයා ලේකන මේ ආකාරයට තිබැවුණු විෂය පළයේ සාකච්ඡා කර තිබෙනවා; එවැන් වැඩ අධ්‍යාපනයට ඇතුළත් නොවන දරුවන් පිළිබඳව ඒ වාර්තාවේ සඳහන් වෙනවා. සාමාන්‍යයෙන් අවුරුදුකට පාසල් යා යුතු වයසේ දරුවන්ගේ සියයට 90.1ක් පාසල් අධ්‍යාපනයෙන් බැහැර වෙනවා. ඒ වාගේ ආබාධිතභාවය නිසා 19,213ක් දරුවන් පාසල් යන්නේ නැහැ. මුදල් දුෂ්කරතාව නිසා 14,930ක් දරුවන් පාසල් යන්නේ නැහැ, ඒ වාගේ ආබාධිතභාවය නිසා 4,709ක් දරුවන් පාසල් යන්නේ නැහැ. ඒ වාගේ ආබාධිතභාවය නිසා 3,853ක් දරුවන් පාසල් යන්නේ නැහැ. මේ ආකාරයට රටේ අධ්‍යාපනයට

සම්බන්ධ වෙන්න අවශ්‍ය, පාසල් යන්න සිනැ දුරුවන්ගෙන් සියලට 9.9ක් හෙවත් සියලට 10කට ආසන්න ප්‍රමාණයක් පාසල් යන්නේ නැහැ. අපි සහසු සංවර්ධන ඉලක්ක පූජුපස අවුරුදු 15ක් තිස්සේ හඩා ගෙන ගියත් අපේ රමේ දුරුවන්ගෙන් සියලට 10ක පාසල් යන්නේ නැහැ කියන එක ඉතාමත් ගෙවනීය කාරණයක්.

මෙම මා ලහ තිබෙන්නේ 2015 ලේකයේ සියදිනි නසා ගැනීම් අනුපාත ගැන දත්ත. ඒ අනුව ලක්ෂයකට 34.6ක් සියදිනි නසා ගැනීම් වාර්තා කරලා ඒ අංශයෙන් අඩු ලේකයේ අංක එකට පත් වෙලා තිබෙනවා.

ගරු ගාම්මී ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
(මාණ්ඩුම් කාමිනි ජයවික්‍රම පෙරෝරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)
මොකකිනිදි?

ගරු (වෙළඳු) නලන්ද ජයතිස්ස මහතා
(මාණ්ඩුම් තු (වෙත්තිය කළාන්ති) න්‍රේන්ත ජයතිස්ස්ල)
(The Hon. (Dr.) Nalinda Jayathissa)
සියලු විනිශ්චයී නෙකු ගැනීම්වලින්; suicide rate එකෙන්.

ගරු ගාම්මී ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
(මාණ්ඩුම් කාමිනි ජ්‍යවිකර්ම පෙරෝරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)
මොකක්ද හේතුව?

ගරු (වෙළඳු) නලින්ද ජයතිස්ස (මහතා
(මාණ්ඩුම්පිති) (වෙතත්තිය කළාන්ති) න්‍යාරීත්‍යාලු
(The Hon. (Dr.) Nalinda Jayathissa)

විවිධ හේතු අපට ප්‍රියපසකෝන් ඉන්නේ ගයානාව. එහි ලක්ෂණයකට 30.6 දී. රෝ කලින් තිබෙන්නේ මොංගෝලියාව. එහි ලක්ෂණයකට 28.1 දී. අපි ලක්ෂණයකට 34.6 ක් සියදීම් නසා ගැනීම් වාර්තා කරලා තිබෙනවා. මෙයින්තු අපේ වැඩිම සියදීම් නසා ගැනීම් තිබෙන්නේ අවුරුදු 15 න් - 44 න් අතර වයසේ පසුවන අයලේයි.

අනෙක් අතට, රටට විරෝධීයාව වැඩි වෙමින් තිබෙනවා. ඒ වාගේම ඇති නැති පරතරය වැඩි වෙමින් තිබෙනවා. මේ ආකාරයට සියලුවින නසා ගැනීම්, ස්කීන්ට් සියලුවින අපවාර, ලමා අපවාර, අපරාධ යම් කිසි ආකාරයක වැඩිවිමක් වෙලා තිබෙනවා. ඒ පිළිබඳව සංඛ්‍යා උල්බන මා ලහ තිබෙනවා. අවශ්‍ය නම් මට ජේවා ඉදිරිපත් කරන්න පූජ්‍යවන්. 2014 - 2015 අවුරුදුවල ලමයින්ට එරෙහි බලපාරාධ 3,500 බැංන් වාර්තා වෙලා තිබෙනවා. ස්කීන්ට් එරෙහි බලපාරාධ 2014 - 2015 අවුරුදුවල දාහකට ආසන්න ප්‍රමාණයක් වාර්තා වෙලා තිබෙනවා.

අපි අවුරුදු 15ක් Millennium Development Goals පසුපස තිබේලාන් අපි උරුම කරගෙන තිබෙන්නේ මෙටැනි ආකාරයය ප්‍රතිඵලයක්. ඒක නිසාමේ මේ තිරසර සංවර්ධන ඉලක්කයාග්‍යන් කරා අපි යාමේදී මෙය ඩුඩු තනි අමානාය-යෙක කාරුය භාර්යක් නොවන්නේ. මොන පක්ෂයක්, කවර ආණ්ඩුවක් බලයට පත් වුණන්, කුවරු ඇමතිකම් දැරුවන් මේ ඉලක්ක පසුපස හඳු යාම, මේ ඉලක්ක ජයග්‍රහණය කිරීම සඳහා සටන් වැදිම රටකට අතිශය වැදගත්. දුෂ්පතකමෙන් ගොඩ එම, කුස ගිනින තුරන් කිරීම, තිරෝගිලව සහ යහ පැවැත්ම, ගුණාත්මක අධ්‍යාපනය, සේනි-පුරුෂ සමානාත්මකාව, පිරිසිදු ජලය, සෞඛ්‍ය සම්පත්න ජනතාවක් මේ ආදි වශයෙන් මෙති තිබෙන්නේ මම කිලින් කිවිවා වාණි ජනතාවගේ ජීවිත නාහා සිවුම් සඳහා රැයකට ලබා දෙන ඉලක්කයි. හැබැයි, මේ ඉලක්ක සම්පූර්ණ කරන්න මේ ඉලක්ක අමානාය-ය මත බෙදුවාට පමණක් වැඩික් වෙන්නේ නැහු.

අපි හිතනවා, මේ සියලුම ජයග්‍රහණය කිරීමට සමන් ගක්නිමත් ආර්ථිකයක් අපි ගොඩ නහා ගන්න ශිනැ කියලා. එහෙම ආර්ථිකයක් ගොඩ නහා ගන්නොත් තමයි අපට මේ ගුණුම්ක අධ්‍යාපනය තහවුරු කරන්න පූලවන්කම ලැබෙන්නේ; ජනනාවට අවශ්‍ය කරන සෞඛ්‍ය පහසුකම දෙන්නට පූලවන්කම ලැබෙන්නේ. කොට්ඨාම, ස්ථී-පුරුෂ සමාජනාව පවා තහවුරු කරන්න පූලවන්කම ලැබෙන්නේ අපි එවැනි ගක්නිමත් ආර්ථික පදනමක්, ආර්ථික සේවාරභාවයක් ලහ කර ගන්නොත් පමණයි. එක නිසා මේ කටයුතු ආකාරයේ ඉලක්ක පිළිබඳව අපි සාකච්ඡා කළත්, මේ තිබෙන ආර්ථික උගුලෙන්, ආර්ථික බංජාලොත්හාවයෙන් ගොඩ එන්නට මහක් හොයා ගන්නේ තැනුව, බොලර් බිලියන 80ක පවතින අප් මේ දළ ජාතික තීජ්පාදනය කොහොමද අඩු තරමින් බොලර් බිලියන 200ක්, 300ක්වත් කර ගන්නේ කියන එක පිළිබඳව අවධානය යොමු කරන්නේ තැනුව මේ ඉලක්ක ජයග්‍රහණය කරනවා කියන එක මිල්යාවක් පමණයි.

මේ අමාත්‍යාංශවලට ඒ ඉලක්ක ලබා දෙන්නට පුළුවන්කම ලැබෙන්නේ, එවුනි ආර්ථික සංවර්ධන මාවතකට අවිතාලමක් අපි සකස් කර ගන්නෙන් පමණයි. දැන් අපට තිබෙන මූලික ප්‍රශ්නය ඒකයි. අපි කොළඹමදී, අපේ රටට ආර්ථිකය ගෙවි නැගන්නේ? මිට කිහින් ආණ්ඩු, පොඩි පහේ කාලයක් නොවේයි, ව්‍යුතානු ජාතිකයන් මේ රට අතහැර ගිය පසු මුදුරුදු 70ක් තිස්සේ, විවෘත ආර්ථිකය පැවුනි මුදුරුදු 40ක් තිස්සේ, අනුගමනය කරන ලද ආර්ථික ප්‍රතිපත්තියට මේ රටට ආර්ථිකය සංවර්ධනය ඇති කරන්න බැරි වෙලා තිබෙනවා. සමහර ආණ්ඩු ඇවිත් ආර්ථිකයේ මහ විෂ්ජාවක් කරනවා කියලා මුවුලක් පෙන්නුවාට, තැවත වතාවක් ඒ බර ජනනාව මත ප්‍රවත්තනවා හැර වෙන දෙයක් කරලා නැහැ. ජනනාව මත බදු පනවනවා හැර, ජනනාව මත ද්‍රී පනවනවා හැර, ජනනාවගේ දේපල විභ්‍යණ භාණ්ඩාරයට කියක් හෝ එකතු කරනවා හැර, සැඳු ආර්ථික සංවර්ධනයක් අපි අන්පත් කරගෙන නැහැ. එහෙම නම දහු අපට කරන්න තිබෙන්නේ මේ තිරසර සංවර්ධන ඉලක්ක ලහා කර ගැනීම සඳහා වන, යම් ආර්ථික පදනමක්, අවිතාලමක් දමන්නේ කොළඹමද කියන එක පිළිබඳ සාකච්ඡා කිරීමයි. එනිදී අපේ රටට කාෂි කරමාන්තය නහා සිටුවීම අතිශය වැදගත් වෙනවා. "මෙතරම් කුඩාරු ඉඩම් ප්‍රමාණයක් වගා කරන්න සිනෑ නැහැ" කියලා කාෂිකරම ඇමුත්වරයාම ප්‍රකාශ කරදී, එහි ප්‍රතිඵල අද අපි භක්ති විවිධත්ව සිටිනවා.

කන්න තුනක් විය කර ගන්න බැං වෙනකොට, වතුර නැති
වෙනකොට සහල් ආනයනය කරන තත්ත්වයට අද අපි පත් වෙලා
තිබෙනවා. අපි වසරකට කොපමණ මේලර් ප්‍රමාණයක් අපේ
ආහර පාන සඳහා වියදී කරනවාද? අපේ රටේ දිවර
කරමාන්තය කොපමණ ඉදිරියට ගිහින් තිබෙනවාද? අපි රට වටේ
මූහුද තියාගෙන කොපමණ මාල ප්‍රමාණයක් පිටරින්
ගෙන්වනවාද? අපේ රටේ පැහැ සහ ප්‍රමත් දියුණු කරන්න ප්‍රථිවන්කම
තිබියැසි, අපි කොපමණ කිරී ප්‍රමාණයක් පිට රටින් ගෙන්වනවාද?
කන්න බොන්න අපේ රටේ ජනතාවේ පොකට එකෙන් යන
වියදම අඩු කරන්නේ නැතිව අපට ඉදිරියට යන්න බහැ. අපි අද
දැන ලෝකයේ සංවර්ධන රටවල්, කාර්මික රටවල්, ඇමෙරිකා
එක්සත් ජනපදය පවා තමන්ගේ ගොවියාට සහනාධාර ලබා
දෙමින් කාමි කරමාන්තය දියුණු කරන්නේ ආහාර සුරක්ෂිතතාව
කියන එක ලෝකයේ වැදගත් අංක එකේ මානකාවක් බිවට පත්
වෙලා තිබෙන නිසායි. තම රටේ කාමි කරමාන්තය -තමන්ගේ
රටේ ජනතාවට කන්න බොන්න අවශ්‍ය දේ නිෂ්පාදනය කිරීම-
වෙනත් රටක් මත පරුද තබන්නට කිසිදු තැකියාවක් නැහැ. එම
නිසා අපි කාමි කරමාන්තය, අපේ පවතින යැපුම් කාමි
කරමාන්තයයේ සිට වාණිජ කාමි කරමාන්තය දක්වා දියුණු කළ යුතු
වන්නේ අපේ ආනයන වියදම අඩු කර ගැනීමට සහ අපනයන

[గරු (වෙළඳා) නලින්ද ජයතිස්ස මහතා]

අපි බැලුවාත් පෙනේවී, ලෝකයේ ඕනෑම රටක ජනතාවගේ මූලික ආභාර සඳහා යන වියදම් අඩු බව. හැඳුණි, අපේ රටේ ජනතාවගේ වැටුපෙන් සියයට 60කට ආසන්න ප්‍රමාණයක් වියදම් වෙන්නේ කත්තන බොන්ත අවශ්‍ය දේවල් සඳහායි. එම නිසා කාමිකර්මාන්තය පිළිබඳව අවධානය යොමු කරන්නේ නැතිව තිරසර සංවර්ධන ඉලක්ක පිළිබඳ සාකච්ඡා කරන්න බැඳී.

අපි අවුරුදු ගණනාවක් තිස්සේ සාමාන්‍යයෙන් අවුරුදුදකට 260,000ක් 275,000ක් පමණ දෙනා විදේශ රැකියා සඳහා යවනවා. එහින් වැඩි සංඛ්‍යාවක් කාන්තාවන්. තුළපූජු මුදල මැද පෙරදිගැට යවලා බොලර් බිලයෙන 7.98ක් පමණ සෞයා ගෙන, අපේ අදාළයම් සෞයනවා වෙනුවට අපි නව උත්පාදන ආර්ථිකයකට යන්නේ කොහොමද, ඒකට අදාළ වන පරිදි අපේ පෙර පාසල් අධ්‍යාපනයේ සිට විශ්වවිද්‍යාල අධ්‍යාපනය දක්වා දියුණු කරන්නේ කොහොමද, අපේ පර්යේෂණ සකස් කරන්නේ කොහොමද කියා ආර්ථිකය පැන්තන් ඒ පිළිබඳවද අපි අධ්‍යාපනය යොමු කරන්න ඕනෑම. එම නිසා අපි කියන්නේ මේ රටේ නාස්තිකර ව්‍යාපනි -රටට බරක් වෙන ගුවන් තොටුපළ, රටට බරක් වෙන වරාය, රටට බරක් වෙන තුළාගණ, රටට බරක් වෙන කුලුනු - හදනවා වෙනුවට, ලෝකයට ගුය වෙලා හෝ අපේ රටේ ගුවන්ට උස්ස අධ්‍යාපනය ලබා දීමට හැකි විශ්වවිද්‍යාල පැද්ධතියක් හදලා, එම විශ්වවිද්‍යාලවලින් උපයිධාරින් ඩිජිතල් කරලා, ඒවා උපයිධාරින්ගේ දැනුමෙන් නිෂ්පාදනය වැඩි දියුණු කරලා, ඒවා අපනාගනය කර ආදායම් සෞයන ක්‍රමයකට රට තල්ලු වෙන්න ඕනෑම කියලායි. අපි නව උත්පාදන ආර්ථිකයකට, දැනුම් පදනම් කර ගත්, දැනුම් කෙන්දු කර ගත් ආර්ථිකයකට යොමු වෙන්න ඕනෑම.

ලොහේ මන්ත්‍රීවරුන් තම අදහස් ප්‍රකාශ කළා වාගේ, මේ රටේ නිබෙන ස්වාධාවික සෞන්දර්ය, අපේ රටේ සංස්කෘතිය, අපේ රටේ දේශීයත්වය යන මේ සියල්ල කුටිකර ගන්, මේ සියල්ලට විටිනාකම්ක එකතු කළ හැකි සංචාරක ව්‍යාපාරය ගැන අපි අවධානය ගොමු කරන්න ඕනෑ.

ଲେଖକଙ୍କ ଅପର ଅନାମ୍ବୁ ବିଶ୍ଵା ଆରଲିକ ଅଳ୍ପର୍ଦ୍ଦ ତିବେନିବା, ତେବୁ
ଧନ୍ଯ ମହାର୍ଷ ତୋହେ ତିବେନିବା, ତେବୁ ପ୍ରତିନିକାର ଧୂଳା ଲେଖକଙ୍କ
ଗମନ କରନ ଆକାର୍ଯ ପିଲିବେଳି କର୍ମପନ୍ଥ କର ବିଲା, ଲେଖକ
ଆରଲିକଙ୍କେ ଅତେ ପଂଗୁ ଅତ ପତ୍ର କରଣୀରେ କୋଣୋମଦ କିନ୍ତୁ
ଏକ ପିଲିବେଳି ବୈଚି ଅଲିନ୍ଦୁନ୍ୟକୁ ଡେମ୍ବ କରନ୍ତି ଛିନ୍ତି, ତେବୁରେ
ଇକିନ୍ତିମିନ୍ତ ଆରଲିକ ପଢନାମକୁ ଧୂଳାନ୍ତିନ୍ଦାତ୍ ତମିଜ ଅପର ମେଲୁରୀ
ତିରପର ଝାରିଦିନ ଦୁଲକୁକିଲାଲ ଯନ୍ତି ପ୍ରତିଲିପିର କମଳ ଲୈବେନ୍ତିନେ.

ରେ ଲୋକନାରୂପ ମନ୍ତ୍ରୀଙ୍କା
(ମାଣସମ୍ମିଳିତ ତଥାତମ ମାନଙ୍କରୁ ଉଚ୍ଚ ପ୍ରିନ୍ସର ଅଧିକାରୀ)
(The Hon. Presiding Member)

ගරු (වෛද්‍ය) නලිනීද ජයතිස්ස මහතා
(මාණ්ඩුමික (වෙත්තිය කළාන්ති) නොතිත ශ්‍යාතිස්ල)
(The Hon. (Dr.) Nalinda Jayathissa)

මට තව විනාශීයක කාලයක් දෙන්න, මූල්‍යතාරුණී ගරු
ඡ්‍යාතිස්ලකි

ජනතාව මහෙසිවලා උප්පාදනනය කරලා මහා භාෂේමාගරයට එවන මූලද තොරකම් කරන්නේ නැතුව අරක්ෂා කරන ප්‍රතික්‍රියා මුණ්දනයි තුළුවත් තිරිපුර සාධීරිත රෙක්ෂා

ජයග්‍රහණය කරන්න පුළුවන්කම ලැබෙන්නේ. මේ ලෝකයේ නිෂ්පාදනය වැඩි කරන්න මහන්සී වන ජනතාවට උත්පාදනය කරන දේවල් සාධාරණව බෙදී යන්නේ තැනි නිසා, දහවාදී නිෂ්පාදන ඇුලුල් ජනතාව විනාශ වෙලා නිසා, පරිසරය, මිශ්‍යකත විනාශ වෙලා නිසා, එයින් ආරක්ෂා කරගැනීම සඳහා වූ සම්මුතියක් තමයි මේ නිරසර සංවර්ධන ඉලක්ක ලෙසට නිර්මාණය කරලා නිබෙන්නේ. ඒ නිසා මේ ඉලක්ක කාටත් වැදගත්. මේ ඉලක්ක ආණ්ඩුවේ ඉලක්ක බවට පත්වෙන්නයි ඕනෑම නිබෙන්නේ. ඒ වාගේම මේ ඉලක්ක රටේ ඉලක්ක බවට පත්වෙන්නයි ඕනෑම නිබෙන්නේ. එහෙම නැතුව මේ ඉලක්ක තිරසර සංවර්ධන භා වනජීවී අමාත්‍යාංශයේ හෝ පරිසර අමාත්‍යාංශයේ හෝ ඉලක්ක නොවෙයි. එම නිසා එවැනි ගමනක් යන්න අඩු තරමින් තමන්ගේ අමාත්‍යාංශයේ විෂය පථය මේ ඉලක්ක සහගත වැඩ පිළිවෙළක් සකස් කරගන්නට මේ අමාත්‍යාංශයේ අවස්ථාවක් ලැබේවා කියා ප්‍රාරුණා කරමින් මා නීඩු වෙනවා. බොහෝම ජ්‍යෙනියි.

గర్వ మ్యాటనార్చి మనువీళు

(மாண்புமிகு தலைமைமதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

බොහෝම ස්ත්‍රීනියි, ගරු මන්ත්‍රීන්හම්. මිලගහ ගරු අධිකුල්ලාජ් මහ්යුල් මන්ත්‍රීන්මා. ඔබනුමාට විනාඩි 5ක කාලයක් පමණයි තිබෙන්නේ.

[پ. پ. 5.29]

ଗ୍ରେ ଅବିଦ୍ୟାଲୋହୀ ମହିରୁଳ୍ ମହନ୍ତୀ

(மாண்புமிகு அப்துல்லா மஹ்ரூப்)

(The Hon. Abdullah Mahrooff)

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, நிலையான பொருளாதாரத்தைக் கட்டியெழுப்பும் நோக்கில் 2030இல் நிலைபெறுத்து அபிவிருத்தி பற்றி நாங்கள் இன்று பேசிக்கொண்டிருக்கின்றோம். அதேநோரம் இந்த நாட்டிலே கல்வி அபிவிருத்தி, மீள்குடியேற்றம் போன்ற அனைத்து விடயங்களிலும் ஒரு சமயின்மை காணப்படுகின்றது. அந்த வகையில் இந்த நாட்டிலே இருக்கின்ற 25 மாவட்டங்களிலும் குறிப்பாக கிழக்கு மாகாணத்திலே திருகோணமலை மாவட்டம் முற்றுமுழுதான வளங்களைப் பெற்றிருந்தும்கூட, அது பல நிராகரிப்புக்கு உள்ளாக்கப்பட்டிருக்கின்றது. இன்று எமது நாட்டின் ஜனாதிபதி அவர்கள் ஜக்கிய நாடுகள் சபையிலே மிகத் தெளிவாக உரையாற்றியிருக்கின்றார். அதாவது "உங்களுடைய ஒத்துழைப்பும் சர்வதேச அனுசரணையும் இருக்கின்றபோது நாங்கள் எங்களுடைய நாட்டை ஒரு நிலையான அபிவிருத்தியை நோக்கிக் கொண்டுசெல்ல முடியும்" என்ற செய்தியை சர்வதேசத்திற்கு உணர்க்கியிருக்கிறார்.

அன்று சர்வதேசம் Pearl Harbour ஜயம் China Bay இலை
இருக்கின்ற எண்ணெய்த் தாங்கிகளையும் அழித்தபோது,
அமெரிக்க தேசம் நாகசாஹியையும் ஹிரோலெமாவையும்
அழித்து இலட்சக்கணக்கான மக்களுடைய உயிர்களைக்
காவுகொண்டது. தற்பொழுது வட கொரியாவின்
நிலைப்பாட்டுக்கு எதிரான அமெரிக்க ஜனாதிபதியின்
உரையானது, ஜக்கிய நாடுகள் சபையையே அதிர
வைத்திருக்கின்றது. இந்தச் சபையிலே பல
பிரேரணைகளையும் முன்னிலிப்புக்களையும் நாங்கள்
முன்வைக்கின்றபோதும் வடக்கு, கிழக்கிலே 30 வருட கால
யுத்தப் பேரழிவுகளில் இருந்து மீண்ட அந்த மக்களுடைய
அபிவிருத்தியை முன்னெடுக்கின்றபோதும் இனவாதிகள்
தங்களுடைய வாய்களினால் இன ரீதியான வன்சொர்கள்
மொழிவதை நாங்கள் காண்கின்றோம். ரோஹிங்கியா
முஸ்லிம்களுக்கு ஏற்பட்ட சம்பவங்களை உள் ரீதியாக ஏமது

மக்கள் எடுத்தியம்புகின்றபோது, அவர்கள் தங்களுடைய வக்கிரத் தன்மைகளைக் காட்டியவண்ணம் வீதிகளில் இறங்கிப் போராடுகின்ற நிலைமையை நாங்கள் காண்கின்றோம்.

திருகோணமலை மாவட்டத்தைப் பொறுத்தவரையிலே, கிள்ளியா நகரப் பிரதேசம் கிட்டத்தட்ட 11 சதுர கிலோமீற்றர் பரப்பளவாகவும் சுமார் 50 ஆயிரம் பேர் கொண்ட மக்கள் வாழ்கின்ற இடமாகவும் இருக்கின்றது. ஆனால், அது இந்த நாட்டிலுள்ள 18 மாநகர சபைகள், 35 நகர சபைகள், 257 பிரதேச சபைகளிலே கடைசி நிலையில் இருக்கின்றது. அந்த வகையில் பொருளாதாரத்திலும் கல்வியிலும் கீழ்நோக்கியிருப்பதை நாங்கள் காணகின்றோம். இந்த நாட்டிலே இருக்கின்ற 98 கல்வி வலயங்களிலே எமது கிள்ளியா வலயம் ஆரம்பக் கல்வியில் 98வது இடத்திலே இருக்கின்றது. அதேநேரம் இன்று கல்வியை மேம்படுத்த வேண்டும்; பெண்களுடைய, சிறுவர்களுடைய கல்வி மேம்பாட்டின் மூலமாகத்தான் 2030 இலே நிலையான பொருளாதாரத்தை அடைந்துகொள்ள முடியும் என்று பேசப்படுகின்றது. அதேநேரம் 30 வருட காலமாக அகதிகளாக வாழ்ந்தவர்கள் இன்னமும் மீள்குடியேற்றப்படாத நிலைமையையும் நாம் கண்டுகொண்டிருக்கின்றோம்.

எமது பிரதேசத்திலே 99 எண்ணெய்த் தாங்கிகளை வைத்தி ருக்கின்றார்கள். அவை இயற்கையிலே அமையப்பெறவில்லை. அந்தைய ஆட்சியாளர்களால் - ஆங்கிலேயர்களால் கொண்டுவரப்பட்ட அந்த எண்ணெய்த் தாங்கிகளை சுத்திகரிப்பு நிலையங்களாக மாற்றுகின்ற போது அந்த மாவட்டத்தில் மட்டுமல்ல, கிழக்கு மாகாணத்திலே இருக்கின்ற பல்லாயிரக்கணக்கான இளைஞர்களுக்கு வேலை வாய்ப்புக்களை வழங்க முடியும். அதேபோன்று கைத்தொழில் மற்றும் வாணிப அலுவல்கள் அமைச்சினால் சில நடவடிக்கைகள் முன்னெடுக்கப்படுகின்றன. அந்த வகையில், எங்களுடைய உப்பாறு பிரதேசத்திலே சிறு கைத்தொழில் பேட்டையென்றினை உருவாக்கி, அங்கும் ஐயாயிரத்துக்கு மேற்பட்டவர்களுக்கு வேலைவாய்ப்புக்களை வழங்க முடியும். இன்று GSP Plus எங்களுக்கு கிடைத்திருப்பதால் 200க்கும் மேற்பட்ட ஆடைத்தொழிற்சாலைகள் நன்மையடைகின்றன. அன்மையிலே நாங்கள் வங்காளதேசம் சென்றிருந்தபோது இங்கிருப்பவர்கள் அங்கு முதலீடு செய்திருப்பதை அவகானிக்கோம்.

గරු මූලාස්ථානාරුචි මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைமதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

గරු මන්ත්‍රීතුමා, තව විනාඩියකින් කරාව අවසන් කරන්න.

గරු අඩවිල්ලාන් මත්තරේ මහතා
 (මාන්‍යප්‍රායික ආද්‍යත්මක මහජුප්)
 (The Hon. Abdullah Mahrooff)
 සින් තෙත්තත්ත්වකුම් නාංකක් ජෙස්ට්‍රුත්‍යාම්. අங்கு நவீன்
 விவசாய முறைகள் கையாளப்படுவதை நாங்கள்
 அவதாரித்தோம். இங்கு 10 ஏக்கர் நிலப்பரப்பிலே
 வேளாண்மை செய்வதாகச் சொல்கிறார்கள். ஆனால், அங்கு
 இரண்டு ஏக்கர் நிலப்பரப்பில் பெறுகின்ற விளைச்சலைக்கூட
 எமது விவசாயிகளால் பெற முடிவதில்லை. இங்கு
 விவசாயத்திலே நவீன் தொழில்நுட்பங்கள்
 பயன்படுத்தப்படுவதில்லை. விளைச்சலில் காணப்படுகின்ற
 ஏற்றத்தாழ்வுகளுக்கு - சமநிலையின்மைக்கு இதுதான்
 காரணமாகும். இன் ரீதியாக, மொழி ரீதியாக, சமய ரீதியாக
 இந்த நாட்டிலுள்ள மக்களை எங்களால் இனக்காண முடியாது.
 ஒரே தேசம்! எல்லோரும் ஒரே இன மக்கள்! இந்த மக்களுடைய

பொருளாதாரம் நவீன தொழில்நுட்ப முறைகளினாடாக அபிவிருத்தி செய்யப்பட வேண்டுமென்ற விடயத்திலே நாங்கள் எங்களுடைய கூடிய கவனத்தைச் செலுத்த வேண்டும்.

గරු මූලාසනාරුඩ් මන්ත්‍රීතුමා

(மாண்புமிகு தலைமைமதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

గරు మన్నీఱుటా, ఇంక కలువ అవసర్ కరనున. Hon. Member, please wind up now.

గర్వ అపిడ్యుల్లాఖే మహర్జీలు మహితా

(மாண்புமிகு அப்துல்லா மஹீன்)

(The Hon. Abdullah Mahrooff)

ஓரு நிமிடம் தாருங்கள்! எனக்கு ஒன்பது நிமிடங்கள் ஒதுக்கப்பட்டிருந்தாலும், ஆகக்குறைந்த நிமிடங்களையே தந்திருக்கிறீர்கள்!

மீன்குடியேற்றப்படாதவர்கள் மீன்குடியேற்றப்பட்டு
அவர்களுடைய பொருளாதாரமும் அபிவிருத்தி
செய்யப்பட்ட வேண்டும். நிலையான அபிவிருத்தியை
நோக்கிய பயணத்திலே அவர்களும் உள்ளாங்கப்பட
வேண்டும். கடந்த காலங்களிலே மகாகான
சபைகளுடைய அதிகாரங்கள் திருமலை மாவட்டத்திலே
குவிக்கப்பட்டிருந்தும் தற்பொழுது திருக்கோணமலைக்கு
வெளியே மட்டக்களப்பு, அம்பாறை ஆகிய
மாவட்டங்களுக்கும் அந்த அபிவிருத்திப் பணிகள்
கொண்டுசெல்லப்பட்டுள்ளன.

திருக்கொண்மலை மாவட்டத்திலே 13 உள்ளூராட்சி மன்றங்களும் 11 DS Division களும் உள்ளன. அங்கு Governor உட்பட, மாகாண அமைச்சர்கள் இருப்பதுடன், முக்கியமான நிர்வாக செயற்பாடுகளும் நடைபெறுகின்றன. இருந்தும், இன்று அப்பிரதேசம் பொருளாதாரம், கல்வி, சுகாதாரம் என்பவற்றில் மிக மோசமான நிலையில் இருக்கின்றது.

திருகோணமலை மாவட்டத்திலே பெங்கு நோயினால், 24 பேர் உயிரிழந்துள்ளனர். கிண்ணனியா நகரசபைக்குட்ட பிரதேசங்களிலே அது 19 உயர்களைக் காவுகொண்டது; முதூர் பிரதேச சபைக்குட்பட்ட பகுதிகளிலே 4 உறுப்பினர்களைக் காவுகொண்டது. இதற்கு சுகாதாரச் சீர்கேடுதான் காரணமாகும். இதனால்தான் நான் கெளரவ அமைச்சர் மங்கள சமரவீர் அவர்களிடம், “வருகின்ற 2018ஆம் ஆண்டில் 500 பில்லியன் ரூபாயினை ஒதுக்கித்தந்து கிண்ணனியா நகர அபிவிருத்திக்கு வழிகோலவேண்டும்” என்று கோரியிருக்கின்றேன். நிலைபெறுதகு அபிவிருத்தி தொடர்பாக அமைக்கப்பட்டுள்ள கெளரவ திலங்க சமதிபால அவர்களின் தலைமையிலான நான்கு குழுக்களில் நானும் ஒருவனாக இருக்கிறேன். 17 இலக்குகளை நோக்கிச் செல்லுகின்ற இந்த விடயத்திலே கிண்ணனியா நகர அபிவிருத்தியை முதன்மைப்படுத்தி இம்முறை 500 பில்லியன் ரூபாயினை வருகின்ற வரவுசெலவுத் திட்டத்திலே ஒதுக்கித் தரவேண்டுமென்று கேட்டு, விடைபெறுகின்றேன், நன்றி.

గරු මූලාස්ථානාරුධි මන්ත්‍රීත්‍මක

(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)

(The Hon. Presiding Member)

(The Hon. Presiding Member) බොහෝම ස්තූතියේ මීලහට, ගරු අරවින්ද කුමාර මන්ත්‍රීතුමා කඩා කරන්න. ඔබගාට විනාඩි 05ක කාලයක් තිබෙනවා.

[பி.ப. 5.36]

கரு அ. அரவிந்த் குமார் மனு
(மாண்புமிகு அ. அரவிந்த் குமார்)
(The Hon. A. Aravindh Kumar)

Sir, I was told that I have been given nine minutes, but it has been reduced to five minutes.

கௌரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இன்று சூழல் - சுற்றாடல், இயற்கைப் பாதுகாப்பு சம்பந்தமான ஒரு நிலையான அபிவிருத்தி தொடர்பான விவாதத்திலே கலந்து எங்களது கருத்துக்களை முன்வைத்துக்கொண்டிருக்கின்றோம். இன்று எமது நாட்டைப் பொறுத்தவரையில் இந்த நல்லாட்சியிலே நிலையான சூழல் பாதுகாப்புத் தொடர்பான பல்வேறு வழிவகைகளை நாங்கள் மேற்கொண்டிருந்தாலும்கூட, இயற்கை அனர்த்தம் காரணமாக பல்வேறு வகையிலான தூர்ப்பாக்கிய நிலைக்கு முகம்கொடுக்க வேண்டியதொரு நிலைமையேற்பட்டிருக்கின்றது.

எமது நாட்டைப் பொறுத்தவரையில், இதுவொரு சிறிய நாடு. இங்கு பல்வேறு வகையான காலநிலை நிலையின்றது. ஒருபூர்ம், நீரில்லாமல் வரட்சிக்கு முகம்கொடுக்கும் ஒரு நிலைமை! மறுபூர்ம், வெள்ள அனர்த்தம் காரணமாக பல்வேறு தூர்ப்பாக்கிய நிலைமைக்கு முகம்கொடுக்கும் நிலைமை! அதேவேளையில், மண்சரிவு போன்ற இன்னும் பல அபாயங்களுக்கு முகம்கொடுக்க வேண்டிய ஒரு தூர்ப்பாக்கிய நிலைமை! இவ்வாறான சூழ்நிலையிலும்கூட, நல்லாட்சி அரசாங்கம் அதனது சரியான செயற்பாடுகளினாடாக இவற்றுக்கு முகம்கொடுக்கும் தன்மையைக் கொண்டிருப்பதை இந்த உயரிய சபையிலே பெருமையோடு கூறிக்கொள்ள விரும்புகின்றேன்.

இன்று சூழல் மாசடைவதற்கு அல்லது இயற்கை அனர்த்தங்கள் ஏற்படுவதற்கு பல்வேறு காரணங்கள் இருக்கின்றன. இந்த நாட்டிலே பல்வேறு புதிய கட்டிடங்கள் கட்டப்படுவதைப்படிய நிர்மாணப்பணிகள் மேற்கொள்வதைப் பார்க்கின்றோம். இவற்றுக்கு பல்வேறு திணைக்களங்களின் அனுமதி தேவை உதாரணமாக, 3 மாடிக் கட்டிடம் ஒன்றைக் கட்டுவதற்கான அனுமதி வழங்கினால் அது 5 மாடிக் கட்டிடமாக மாறுகின்றது. 5 மாடிக் கட்டிடத்திற்கு அனுமதி வழங்கும்போது அது 7 - 8 அடுக்குமாடிகளாக மாறுகின்றன. இவ்வாறான சட்டவிரோத செயற்பாடுகள் - மாற்றங்கள் இடம்பெறும்போது இயற்கையாகவே அவை சூழலை மாசபடுத்துகின்றன. இந்த நிலையான அபிவிருத்தி, நிலையான சூழல் பாதுகாப்புக்குப் பங்கமாக மாறுகின்றது. நாங்கள் இதுவரை காலமும் இவ்வாறான இயற்கை அனர்த்தங்களுக்கு முகங்கொடுத்தது போதும்! ஆகவே, இதில் கவனம் செலுத்தி அதனைத் தடுத்து நிறுத்துவதிலே அதீக அக்கறை காண்பிக்க வேண்டுமென்பது எனது கருத்தாகும்.

அதுமாத்திரமல்ல, இன்று எந்தக் காலத்திலும் இல்லாத வகையில் பெங்கு என்ற பயங்கர நோய்க்கு முகம் கொடுக்க வேண்டிய ஒரு தூர்ப்பாக்கிய நிலைமை ஏற்பட்டிருக்கின்றது. இதன் காரணமாக நூற்றுக்கணக்கானவர்கள் மரணிப்பதும் ஆயிரக்கணக்கானவர்கள் பாதிப்புக்குள்ளாவதையும் நாங்கள் பார்க்கக்கூடியதாக உள்ளது.

இது இந்த நாட்டிலே அனைத்துப் பிரதேசங்களையும் இன்று வாட்டிவதைக்கும் ஒரு நோயாக மாறிப்போயிருக்கின்றது. இதற்கு நான் பிரதிநிதித்துவப்படுத்தும் பதுளை மாவட்டம்கூட.

விதிவிலக்கல்ல. பதுளை மாவட்டத்திலும் இவ்வாறான பெங்கு நோயின் காரணமாக மரணித்தவரின் எண்ணிக்கை மிக அதிகமாக இருக்கின்றது. பள்ளி மாணவர்கள், இளம் வயதினர், முதியோர் என்று எவ்வித பாரபட்சமுமின்றி அனைவரும் இந்த நோயின் தாக்கத்திற்கு உள்ளாகியிருப்பதை நாங்கள் பார்த்து வருகின்றோம். ஆனால், எமது கௌரவ சுகாதார அமைச்சர் அவர்கள் இந்த விடயத்திலே அதீக அக்கறை காட்டி பெங்கு நோயை முற்றாக ஒழிக்கவேண்டும் என்ற நிலைப்பாட்டில் இருப்பதன் காரணமாக நாங்கள் ஆறுதலையை முடியும். எதிர்வரும் காலங்களிலே இந்த நோய்க்கு ஒரு முற்றுப்புள்ளி நிரந்தரமாகக் கிடைக்கும் என்று நாங்கள் நம்ப முடியும்.

அதேநேரத்தில், பதுளை மாவட்டத்திலே தோட்டங்கள் மிக அதிகமாக இருக்கின்றன. உங்களுக்குத் தெரியும், தோட்டங்களிலே குடியிருப்புக்கள் தனித்தனி வீடுகள் என்ற நிலைமையில் இல்லாமல் ஒட்டுமொத்தமாக 'லயன்' அறைகள் என்ற வகையிலே அமைக்கப்பட்டிருக்கின்றன என்று.

கரு இலாணாரூபி னைசீதுமா
(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

Hon. Member, please wind up now.

கரு அ. அரவிந்த் குமார் மனு
(மாண்புமிகு அ. அரவிந்த் குமார்)
(The Hon. A. Aravindh Kumar)

Sir, give me one more minute.

ஒரு லயன் அறையிலே சமார் 40 - 50 கடும்பங்கள் ஒன்றாக வாழ்கின்ற நிலைமை இருக்கின்றது. இந்த லயன் அறைகளுக்குத் தோட்ட நிர்வாகிகள் சொந்தம் கொண்டாடுகின்றார்கள். அந்த லயன் அறையில் ஓர் அடியையேனும் அல்லது தங்களது வசிப்பிடத்தில் சிறு பகுதியையேனும் திருத்தம் செய்வதற்கு தோட்ட நிர்வாகிகள் அனுமதியளிப்பதில்லை. அது தமக்குச் சொந்தமென்று நிர்வாகம் கூறினாலும், அதற்கான திருத்தப் பணிகளை மேற்கொள்வதில்லை. லயன் அறைகளைப் பொறுத்தவளிலே நீண்ட கான்கள் அமைக்கப்பட்டிருக்கும். அந்தக் கான்கள் அனைத்தும் தூர்ந்து போயிருக்கின்றன. இவை அனைத்தும் திருத்தப்பட வேண்டிய நிலையிலிருக்கின்றன. மழை காலங்களிலே அந்தக் கான்களில் தண்ணீர் தேங்கி நிற்கும். இவற்றைத் திருத்தனால்தான் தண்ணீர் வழிந்தோட்க்கூடியதாக இருக்கும். இவ்வாறான நிலைமையிலே, காவல் நிலையத்தினரோ அல்லது பொதுச் சுகாதாரப் பரிசோதகரோ தோட்டங்களுக்கு வீஜயம் செய்யும்போது, அங்கிருக்கும் அப்பாவிக் குடியிருப்புக்கள் இதற்காகத் தண்டனை அனுபவிக்க வேண்டியிருக்கின்றது. அங்கே நீர் தேங்கியிருப்பதற்குக் காரணமான தோட்ட நிர்வாகிகள்தான் இதற்கு முகங்கொடுக்க வேண்டும். தண்டனை அனுபவிக்க வேண்டியவர்கள் தோட்ட நிர்வாகிகளே ஒழிய, அங்கே குடியிருக்கும் சாதாரண மக்கள்ல. எவ்வித வருமானமும் இல்லாத இளைப்பாறிய தம்பதிகளும் லயன் அறைகளில் குடியிருக்கின்றார்கள். அவர்களிடமும் பெருமளவான தண்டப்பணம் அறவிடப்படுகின்றது. அவர்களும் நீதிமன்றத்துக்கு அழைக்கப்படுகின்றார்கள். நீதிமன்றத்துக்கு அழைக்க வேண்டியவர்கள் தோட்ட அதிகாரிகளேயொழிய, தோட்ட லயன்களிலே எவ்வித திருத்தப் பணிகளும் மேற்கொள்ளவிடாமல் தடுக்கப்பட்டு, அநாதரவாக இருக்கும் இந்த முதியோரும் அங்கிருக்கும் தொழிலாளர்களும் அல்ல என்பதை நான் இந்த உயரிய சபையிலே கூறிக்கொள்ள விரும்புகின்றேன்.

ஆகவே, தோட்டங்களிலே இடம்பெறும் இவ்வாரான அவல் நிலைக்குத் தோட்ட நிர்வாகிகள்தான் பொறுப்புக்கூறு வேண்டும் என்பதுடன், அவர்களைத்தான் நீதிமன்றத்துக்கும் அனுப்பவேண்டும். அந்த வகையில், தண்டப்பணத்தைக் கட்டுவது தோட்ட நிர்வாகிகளே அல்லாமல், அங்கிருக்கும் அப்பாவித் தொழிலாளர்கள் அல்ல என்பதைக் கூறி, விடைபெறுகின்றேன். நன்றி.

గරු මූලයනාරුත් මත්ත්‍රීතමා
(මාණ්‍යප්‍රධාන තෙවළම මතාංකුත් ඉරු ප්‍රධානර් අවස්ථා)
(The Hon. Presiding Member)
මිශ්‍යමට ගරු වන්දිම ගමගේ මත්ත්‍රීතමා. බඩනුමාට විනාඩි ۵ක
කාලයක පමණයි තිබෙන්නේ.

[අ.භා. 5.43]

గරු වන්දිම ගමගේ මහතා

(மாண்புமிகு சந்திம கமகே)

(The Hon. Chandima Gamage)

බොහෝම ස්නෑතියි මූලාස්ථානයේ ගරු මන්ත්‍රීත්‍යමති. අනාගත පරපුරු ටැටුවාතා සපුරාලීමේ හැකියාවට අවශ්‍යනමක් නොවන පරිදි වර්තනාම පරපුරු ටැටුවාතා සපුරාමින් කරන සංවර්ධනය තිරසර සංවර්ධනය බවත්, එහිදී ආර්ථික, සමාජයීය සහ ප්‍රියෝගික කරුණු කෙරෙහි එක භා සමාන බර තැබීමක් සිදු කරන බවත්, ඉලක්ක 17ක් සහ ඒ ආශ්‍රිතව හඳුනාගන් අරමුණු 169ක් සිසේස් කටයුතු කිරීමට බලාපොරුත්තු වන බවත් මේ පනත් කෙටුවුම්පතේ කියා තිබෙනවා.

ଭୁଲାଙ୍ଗନାରୁଚି ଗରୁ ମନ୍ତ୍ରୀନ୍ତଳମନି, ଅନ୍ତରଗତ କରୁଣ୍ଣ ଦିଲ୍ଲା ବେଳ୍ପୁମ ମେ ପନନ୍ତ କେବୁମିପଞ୍ଚେ ରୈପ୍ରଲ୍ଟିଵ୍ ନୋମ୍ବିନ୍ ଏବି ତମଦି ପେନ୍ଦି ଯନ୍ତେଣେ ତିରପର ସଂଵିଧନ କହାବି କହକୁ କିରିମ କହିବନ୍ତିରେବେଳ୍ପୁନ୍ତ ଏହି ପରଦିନେ ଦିନିନ୍ତେଣେ ନେହା ଖୋଲିଦି, ମେହିନ୍ତି ତନନ୍ତର ଲୋହାଦୀତିରେ ଉଚିକୁ କଲ ଖୁବି ପରିଚି ପାନ୍ତିକଲ ଘୁଷିଦି. ପରପ୍ରଦୟା ପାମଣକୁ ବୁକ୍କିନ ଲିଦିନ୍ତିନେ କାଲେ ମରନ ଆସ, କୁମିନ ଖଣିକିନ ନିର୍ବୁଣନ୍ତ ତମ ତନନ୍ତର ପଦିଲୁହା ପନ୍ତିକରଲା ଉଚିକୁ ନେହା. ଲକ୍ଷ ପୁରୁଷଙ୍କ ରୂପକାର କାଲ୍ୟଙ୍କ ଅଳ୍ପଜନ୍ମ ଲେନନ୍ତକେବାର, ଲକ୍ଷ ପ୍ରତିଶିଥ ଦ୍ୟୋଯ ବିଲ୍ଲ ନ୍ତିରିତ ପନ୍ତ କିରିମ ହେଁ ନୋକିରିମ କିଲିବେଲିଲ ତିରଣ୍ୟଙ୍କ ଗନ୍ତନ୍ତ ଦ୍ୟୋଲେନିବାରୁ. ଲେ କାଲ୍ୟଙ୍କ ମିହିନ ଲାଙ୍କା ଅଧିନିଯାଯି, ଲାଙ୍କା ବନିଜ ନେଲେ ନୀତିଗତ କାହିଁରୁଲା ପାଇବେଣେ ଲେ ବିଦ୍ୟିକାର ନୋଲେବି. ଲେ ବିଦ୍ୟିକାର ନ୍ତିରୁମ୍ଭେଦେଶୀବୀ ତାନ୍ତରିକ ଲୋହାଦୀତି ପ୍ରଦ୍ରମ୍ଭ ନେହା.

පුහුගිය රජය සමයේ සංචාරක්දීන ගැන කතා කරපු නායකයේ ගමට ගිනින් වැඩිපූරම කථා කළේ අනාගත පරපුර ගැනයි. යන යන රස්වීම්විවලදී සාකච්ඡලින් සැරසිලා පාසල් ලුම්ම් ව්‍යකරණෙන, අම්මලා අත් සිටින දරුවන් පුරතල් කරමින්, ඒ අය තමන්ගේ දරුවන්ගේ දේශපාලන අනාගතය සුරක්ෂිත කිරීමට උස්සාග කළා. 2010 පනාධිපතිවරණය කාලයේ සහ ඉන් පසුව තමයි ඒ උදාහියගේ සංදර්ජන අපි වැඩිපූරම දැක්කේ. හැඳුයි, ඒ ආච්චිතබරකාර තාත්තා දරුවන්ට සලකාලා තිබුණු හැට 2015 ජනවාරි 08වැනි අව පසු මුළු රටම දක්කා. දරුවන්ට රුපාවතිනී සහ ගුවන්විදුලි නාලිකා අරගෙන දිලා තිබුණා. මැණික් විකුණාලා ගම්පහ දිස්ත්‍රික්කයෙන් සහ කොළඹ දිස්ත්‍රික්කයෙන් කොට්ටේ ගනන් වටිනා ඉඩීම් අරගෙන දිලා තිබුණා. දරුවන් වෙනුවෙන් රෝකට් යවලා තිබුණා. නමුත්, ඒවා ගිය තැනක් සෞයාගන්න බැරුවුණා. දරුවන් වෙනුවෙන් මතට තින් තියලා තිබුණාට බාර එකක් නැති තැනක් සෞයාගන්න බැරුවුණා. ඒ වාගේම, අනාගත දරුවන්ට විදින්න පුද්ගල්න අනුරාධපුර මහමෙව්නා උයන් රණවිරු සැයක් හැඳුවා. හැඳුයි, ඒකට නිදන් කිරීමට ගෙනිය රත්තරන්වලට වුණු දේ අපට අදවත් සෞයාගන්න බැරුවෙලා තිබෙනවා. ඒ වාගේම, අනාගත පරපුරට අමත් උරුමය දැක

බලාගත්ත කොළඹ කටුගේය අප්පන්වැඩිය කළා. ඒ කටුගේදී තිබුණු පැරණි රාජකීය කුවුවට අද වන විවත් වෙවිට දෙයක් නැහැ. මූලාස්ථානයේ ගරු මත්ත්‍රිතමති, එහෙම තමයි රාජපක්ෂවරු අනාගත පරපුර වෙනුවෙන් ඒ කාලයේ සංවර්ධන කටයුතු කළේ.

එ රාජපක්ෂ යුගය හැදින්වූයේ “ආච්චරයදේ යුගය” කියලායි. එසේ ආච්චරයදේ යුගයට ගියා නම් අපට තබා එක්සත් ජාතියෙහි වත් මේ ශ්‍රී ලංකාව තුළ තිරසර සංචරිතය ගැන කතා කරන්න හෝ ඒ වෙනුවත් තුළ තිරසර සංචරිතය ගැන කතා කරන්න නැහැ. පසු ගිය කාලය අවසන් වුණේ අපේ රට ඇමරිකානු බොලර් නිලධාන 10,000ක තෙකුරුවක් එවට පත් වෙමින්. එහි පවතින තමයි අදවත් අපේ මේ ගෙවන්නේ. ඒ යුගයදේ ආච්චරය ලං වෙලා තිබුණා නම්, ඒ රාජපක්ෂ ප්‍රවිල්ලව අයට, හිත මිතුරුන්ට සහ ගෝල බාලයන්ට විතරයි. ඒ විධියට තමයි ඒ කාලයේ සංචරිතය තුළයන්ම වුණේ.

මූලාසනාරුඩ් ගරු මත්තීතුමනි, අපි මේ පනත මහින් බලාපෑරෙයාත්තු වෙනවා, තීරසර සංවර්ධනය සඳහා නිවැරදි ප්‍රතිපත්ති හා උපාය මාර්ග වාගේම නීතිමය රාමුව සකස් කරන්න; ඒ වාගේම ස්ව්‍යාච්චා, සමාජයේ හා ආර්ථික සම්පත් පරිසර නිතකාලී ලෙස කාර්යක්ෂමව පරිහරණය කිරීම සහිතික කරන්න; ආණ්ඩුවේ සියලු තීරණ ගැනීම්වලදී පරිසරය හා අනෙකුත් සමාජයේ කරුණු ඒකාබේද වන පරිදි තීරණ ගන්න. ඒ අවශ්‍යතා සපුරාගැනීමට මේ පනත මහින් අපි බලාපෑරෙයාත්තු වෙනවා.

இலாசனாருடி ரெ. மன்றினுமனி, அடு மே லேக்கயே ஹரிந
அந்தவிடி பிரீஸ் ஓன்னலு, பரிசுரய வினாக்களில் பிரீஸ்
ஓன்னலு, சமிபதி ஆரக்கீழ நொகரன பிரீஸ் ஓன்னலு, லீ வாக்டம்
பூங்கலு அரக்கீழ நொகரன பிரீஸ் ஓன்னலு. அதி ஒஹத கீ செய்யு
க்கீதீநு ஆரக்கீழ கல பூநகி. உதவும் நூதிவில் மே ரவே நிலேன
சமிபதி ஹரித அந்தவிடி நீதிப் பேர் லீ காலயே சீவி, பரிசுரய வினாக
கல வினாக்களின்பீர் பேர் பந்தாவு அமுகை கிரலா அணைக் கீ அந்த
ஏதை ரெ. கல்லீனா கரன பிரீஸ்விலுப் பேர் உம் க்கீதீநு ஹர
கரன்ன அப்பட ஹூகியாவக் கூஹ.

ஏரூ இலூசனார்ட் மன்றத்தினாலும்
(மாண்புமிகு தலைமை மதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ஏரூ மன்றத்தினாலும், டாக்ஸ் க்காவுட் அலிபணன் கரண்ந.

ගරු වන්දිම ගමගේ මහතා
(මාණ්‍යුම්පිකු සංත්තිම කමකේ)
(The Hon. Chandima Gamage)

தரு இலாபநாட்டு னெற்றிதழு
(மாண்புமிகு தலைமை மதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

ଶ୍ରୀଲଙ୍କା, ଗର୍ଜ ଅନ୍ତର ଚିକିତ୍ସା ପର୍ଯ୍ୟନ୍ତ ମନ୍ତ୍ରୀତିମା /କହା ଗର୍ବଦ ନେଇ
ନେଇ/

గරු ඉහාක් රහුමාන් මත්තීතුමා. [සහ ගරහය තුළ නැත.]

గරු ගාමිණී ජයව්‍යුත් පෙරේරා අමාත්‍යතුමා.

[අ.හා. 5.48]

గර్వ గాత్మిక శయనితుం పెరేరు లభు (నిరసర సంవరధన
ఖ లనతేలి అంతాశుభుం యి ఖుదైద గాచన అంతాశుభుం)
(మాణస్యమిత్ర కాయిని జ్యావిక్కరమ బెప్పోరా - వాలువాతారా
అపివిరుత్తి మర్ఱుమ వనస్పివాసికం అమెషస్చరుమ పుత్తచాసన
అమెషస్చరుమ)

(The Hon. Gamini Jaywickrama Perera - Minister of Sustainable Development and Wildlife and Minister of Buddhasasana)

ମୁଲାଙ୍କଣାରୁଚି ଗରୁ ମନ୍ତ୍ରୀନ୍ତମିତି, କାଳୟ ହରପେ ଲି ନିବେନ ନିଃସ୍ଵା
ମମ ଶିତନାଳୀ ଉଚ୍ଚେଷ୍ଟର ବେଳା ସଂଗେଁଦିନ କିମ ଅନୁମତ କଲେବାନ୍ତ
ହୋଇଥି କିମ୍ବା ଉଚ୍ଚେଷ୍ଟର ବେଳା ଲାଗେ କଥାବ କରନ୍ତିନାହାଁ, କଥାବ
କଳାବ ଆଜିବ ସଂଗେଁଦିନ ଉଦ୍‌ଦିତପତ୍ର କରନ୍ତିନାହାଁ?

கரு இலாய்னாரூபி மன்றத்தினுள்ள
(மாண்புமிகு தலைமை மதாங்கம் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)
ஒப்பேல்லோ கதவு கருணா, கரு அமாதநானுள்ள.

ගරු ගාමිනි ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

මූලාජනාරුධ ගරු මෙන්ත්තුතුම්, අද හරිම සුබ ද්‍රව්‍යක්. මේ ඔහුගේම එකට සම්බන්ධ වුණු. තිරසර සංවර්ධනය සපිරි සමාජයක් ඇති කළ පුදුය කියන කාරණය අනීතයේ මුදු රජාණන් වහන්සේගේ ධර්මයේ විතරක් නොව හැම ආගමික ගාස්ත්‍රාන් වහන්සේගේනමකගේම දේශීනා තුළ තිබෙනවා. ඒ නිසා මේ වැඩ පිළිවෙළ සමඟ ආගම සම්බන්ධ වන්න විනු. ඒ කියුම් තිරසර සමාජයට විරුද්ධව තුළන දියුණු රටවල් තෙන ආ සංවර්ධනය නිසා තමයි අද ලෝක බලවතුන්, රටවල් 192ක් පමණ සාමාජිකත්වය දරන එක්සත් ජාතියේගේ සංවිධානය - ඒ අයම- තිරසර සංවර්ධනය කෙරෙහි අවධානය යොමු කර තිබෙන්නේ. අද අපට පෙනෙනවා ඇමෙරිකාවේ සිදු වන විපත්. ලංකාවට පමණක් නොව ලෝකයේ හැම තැනැම බල පවත්වන ස්වභාව ධර්මය නම් වූ ලෝක නිති ධර්මයක් තිබෙනවා. ඒ ධර්මය අද අපට දැඩ්වම් කරනවා. එහෙම දැඩ්වම් කරන්නේ ඇයි? වැරදි කරමින් අප කළ විනාය නිසායි, ඒ. මෙන්න මේ නිසා, බලවත් කියන රටවල්ම තමයි විනායයට මුදුන දෙමින් තිබෙන මේ සමාජය ගොඩන්න Millennium Development Goals වලින් තිරසර සංවර්ධන ඉලක්ක කියන සංකල්පයට අද පරිවර්තනය වෙලා ඒ අනුව තිය කරමින් සිටින්නේ. ඒ අනුව බලුවම, අද මේ එළඹි අවස්ථාව ගැන මම සතුව වෙනවා. පාලි ගෝලයේ උරුමයේ අයිතිකරුවකු විධියට මේ කුඩා දුපතේ අපට කතා කරන්න ප්‍රාවත්තන්.

බුදු රජාණන් වහන්සේ වඩාල ධර්මයන් එක්ක තිරසර සංච්‍රීතිය සංක්‍රාන්තිය ගැලුපෙනවා. මම බුද්ධ ගාසන ඇමුණින් වුණා. එහෙම නම් අභ්‍යන්තර බලවෙශයකින් මේ එකමුතු කිරීම කර තිබෙනවා. බුද්ධ ගාසන අමාත්‍යාංශය වාගේම මට ලැබූණා තිරසර සංච්‍රීතිය අමාත්‍යාංශය සහ වනජීවි අමාත්‍යාංශය. අප අමාත්‍යාංශයට සත්‍යෝග්‍යාන අංශය, උද්ධිඥ උද්ධාන අංශය, මන්සු අංශය ද අයන් වනවා. ඒ අනුව මෙය වායු ගේලය, පොලොව අදි ඔක්කොම අංශ එකට බැඳුණු අමාත්‍යාංශයක්. 3වන අං තිබුණු විවාධය අදව ලැබීමත් ස්වභාව ධර්මයේ ආයිරවාදයක්; එත්නිහාසික කාරණයක්. ලංකාවේ අවුරුදු 5,000ක් බුද්ධ ධර්මය ආරක්ෂා වනවා වාගේම තිරසර තුමියක් ලෙස අප මේ රට යෙ ගන්නවා, එක්සත් ජාතින්ගේ සංච්‍රීතානයේ වැඩි පිළිවෙළ තුළ. ඒ අය දැනටමත් ඇස් ඇරලා, අවදි වෙලා ලංකාවේ මේ සැලුසුම දිහා බලා උන්නවා.

අප ඒ තරම සාර්ථක වැඩ පිළිවෙළක් නිශ්චේදව කරගෙන හිතින් තිබෙනවා, නීති බලය නැති ව්‍යුණාට. පසුගිය කාලයේ රටවල් 52ක් සහභාගි වුණු එක්සත් ජාතීන්ගේ ආයිතා හා පැවතිම් කළපිටිය අර්ථික හා සම්පූර්ණ කොමිෂනම් -ESCAP එක්- මහ සභාවේදින් මම ඒ ගැන කථා කළා. මිත්ත්, මගින් නිලධාරීන් සියලුදෙනාත් කටයුතු කර තිබෙන ආකාරය අනුව ලංකාව හරි මාර්ගයක යන වැඩ පිළිවෙළක් ක්‍රියාත්මක කරගෙන කියන විශ්වාසය බුදුන් තුළ ඇති ව්‍යුණ. ඒකේ ගෞරවය මම දෙන්නේ කාටද? අනිරුද් ජනාධිපතිතුමාට, ගරු අග්‍රාමාත්‍යතුමාට සහ එතුමාගේ සම්බන්ධීකරණ නිලධාරීන් ඇතුළ ඒක්කේටම මම ඒ ගෞරවය ලබා දෙනවා. මේ අය එම සම්මුළුව තුළ අප ගැන විශ්වාසයක් ඇති කර දැන්නා.

තිරසර තුළමයක් නිබෙන්න තම්, මේ ගෙන යන වැඩ පිළිවෙළ තුළ මිනිසාට එය තනියම කරන්න බැහැ කියන එක මම කියනවා. අද මේ ගරු සහාවේ කාල සහෝදර මත්ත්විරුද්‍යන් ඔක්කොම - තම් වශයෙන් සඳහාන් කරන්න ගියෙන් මට කාලය මදි වෙනවා. මොකද, සංගේධන කිහිපයක්න් ඉදිරිපත් කරන්න නිබෙන නිසා. ආණ්ඩු පක්ෂයේ හෝ විපක්ෂයේ එක මත්ත්විරුද්‍යක්වන් මේ පිළිබඳව විවේචන කළේ නැහැ, මූලාස්ථානයෙහි ගරු මත්ත්තීතුමනි. ඒ අය තුළ විශ්වාසයක් හා අනාගත බලාපොරොත්තුවක් නිබෙනවා. මගේ අමාත්‍යාංශය පිළිබඳව එසේ අනාගත බලාපොරොත්තුවන්, විශ්වාසයන් ඇති වෙන්නේ, අපි ඔක්කොම එකත වැඩ කරන නිසායි. මෙන්න මේ තිරසර විශ්වාසය මේ උත්තරිතර සහාවේ ඇති වෙන්න ඕනෑ. මෙන්න මේකයි ඊයේ පලාත් සහා ජන්ද විමසීම (සංගේධන) පනත් කෙටුවීපතට අදාළව ඉදිරිපත් කළ එම සංගේධනවලට ජන්දය ගැනීමත් එක්ක - අද මට බොහෝම සහ්තීයෙෂයි. මෙම පක්ෂ එක්කාසු වෙලා රජයක් විධියට අපි අද Constitutional Assembly එකක්ද බොහෝම පක්ෂව ශ්‍රී ලංකාව ජාති, ආගම්, කුල හේද පක්ෂ හේද ආදියෙන් තොර රටක් කරන්න ඕනෑය කියන එක ගැන කාලය කළා. මේක තමයි තිරසර සංවර්ධනය සඳහා අවශ්‍ය වන්නේ. අන්න එතුනට එන්න ඕනෑ. එක කරන්න නම් අපේ මනස හැදෙන්න ඕනෑ.

ఆడ తెంట గర్వ సహావేది గర్వ (వెలుధు) నలైండ్ ద చయనిసెబ
మన్స్త్రిశ్రీమతి మన్స్ క్వి, మన్స్ ప్రాణ్ యన్మాయి గైన సద్గాన్ కల్పా. మమ
అంగులువర గియ వెల్లాలే SSP మంత్రమా మంత కియిప్ప దెయకో నిస్స
మంగె ఆఖ కిల్ పొల్పా గియ. పాశల్ క్షిస్ట్ ల గయ దెనోక్ పాషల్
వెల్లాలే మన్స్ క్వి విశయకో పాల్విల్ కర్లా అంత కపు గంత్ క్షిస్ట్లింక్
గైన క్వివి. మె సహావే స్ట్ర్ కరన కపు లంకావిమ అభగెన
ఓన్స్నా తెంగానక లంకావిమ ఆఖెన్స్నాడి మమ తెంక
కియన్సెన్. అపి సమాయక కియన్సెన్ తెంకవద్మ? మెంజో గొచిన్స్తే
ఆచి సమాయక్ ద అపి తణ్ణునా యన్సెన్? ఆరిసర తీనుకాల్మి న్స్తీ,
అరిసరయ వినుగ కరన సమాయక్ ద అపి తణ్ణున్సె కియ మమ
అఖనువా. అపే రావె నీధఃస్ అధ్యాపనాయ, నీధఃస్ సోపస్య
నిబెనువా. అధ్యాపనాయ లభిన లాండిన్స్ రక్షణ క్రుమ హ్యాన్లు దీ
నిబెనువా. వియేవింద్మ అయిప రక్షణ క్రుమ నిబెనువా. రేలువ,
ఆపాధిలువ రక్షణ క్రుమ త్తుల్మిన్ విన్స్ లాపా దెనువా. అలైయెక్
గ్యాలువిన్ అపి ద్వాన్ లక్షణ పాశక విన్మయక్ లాపా దెనువా. ఉప్సిసర
ధ్యాన్సెన్, లక్షణయడి. మె కింకెగ్యెమ సహనాదిర లైబెన సమాయక్
అడ అపే రావె నిబెన్సెన్. లేకుఁడే మె తరమి సహనాదిర దెను,
సహన దెను రావక్ న్స్లై. న్స్లై మమ కియనువా, నీరిసర సంలిధనాయ
సూర్యుక లెవన్త నామి అపి లినస భణ్ణున విన్స్ కియల్ప. కొంగెడ్?
కిక్కల్ దెంకో అపే తీనిస్సాఁ. మె కప్పుప్పున్త దెంమ్మిప్పయన్ బూర
గన్సెన విన్స్. పంసల్త బూర గన్సెన విన్స్; ఒక్కమ ఆగమకుమ ప్రత్యు
పక్షయత్ బూర గన్సెన విన్స్.

මූලායනාරුඩ් ගරු මත්තීනුමනි, මම වුද්ධ ගාසන ඇමති විධියට කෘෂිකා කරදේද හරිම ලේස්සන දෙයක් සිදු වුණා. මගේ ලේකම්ට කිවිවා, අපි මේ ඔක්කොම ආගම ඒකාබද්ධ කරන වැඩ

පිළිවෙළක් හඳුම් කියලා. මම අස්ථිර මහ නා හිමි බැහැ දකින්න යිය වේලාවේ ඒ හිමියේ මට ප්‍රකාශ කළා, උන්වහන්සේ යාපනයට යිය වේලාවේ බිජෝල් උන්නාන්සේලා, හින්දු ආගම් නායකයේ, ප්‍රධාන ඇමතිතමා ඇතුළ ඔක්කොම කිවිවාය කියලා "දහම් පාසල් ඒකාබද්ධ කර හැම ආගමකම දහම් පාසල් එකතු කරන්න ඕනෑය" කියලා. මගේ අමාත්‍යාංශයේ මහ නායක හිමිවරු වෙනුවෙන් ගිහි-පූරිදී අංගවල ප්‍රධාන අය සිටින උපදේශක සහාවක් පිහිටුවන්තට හැකි වී තිබීම ගැන මම අද සතුවූ වෙනවා. ඒ, කැබිනට් එක වාගේ. නමුත් උන්වහන්සේලාගෙන් හරියකාරව උපදේශ අරගතා තිබුණේ නැහැ. මම එම ස්වාමීන් වහන්සේලාට කිවිවා, "රජ කාලයේ කළා වාගේ මමත් ඔබවහන්සේලා දෙන උපදේශ අනුව තියා කරනවා, එම තීරණයි මා රජයට ඉදිරිපත් කරන්නේ" කියලා. ඒ අනුව මම උන්වහන්සේලාට යෝජනා 16ක් ඉදිරිපත් කළා. දෙවැනි අ උන්වහන්සේලා බැහැ දැක, එම යෝජනා මාලාව ගැන කාලා කරලා, කැබිනට් මණ්ඩලයට එම ජාතික ප්‍රතිත්තිය ඉදිරිපත් කළා. එකේ එක අංගයක් තමයි ජාතික සම්මිය. අද හින්දු ආගම් ලේකම්තමා ආචාර; ඉස්ලාම් ආගම් ලේකම් හැලිම් මැතිතමා ආචාර; බොද්ධ ආගම් අය ආචාර; කතෝලික ආගම් ලේකම්තමාතම්ලා ආචාර. මේ ඔක්කොම එකට වැඩ කරන්න ප්‍රාථමික ජාතික සම්මිය ඇති වෙන, මේ රටේ සංඛිදියාවක් ඇති වෙන ජාතික කතිකාවතක්, පොදු සැලුසුමක් පිළිබඳව අපි කාලා කළා. මම කිවිවා වාර්තාව හඳුන්න කියලා. එට පසුව මම එය අපේ ඇමතිවරුන් ඔක්කොම එකක් එකකාසු වෙලා අපේ කැබිනට් මණ්ඩලයට ඉදිරිපත් කරනවා. මින් ඉදිරිට ජාති, ආගම්, කුලුවාද, පක්ෂ හේද මේ රටේ මතු වෙන්න දෙන්නේ නැහැ. මම ඒ බව පැහැදිලිවම කියනවා. අපි නීතියක් අනුව වැඩ කටයුතු කරන්න ඕනෑ.

අපි පුරවැසියන් විධියට මේ උත්තරිතර සහාවේදී ආදර්ශවත් විය යුතුයි. නීතියට අනුව කටයුතු කරන්න නම් මිනිසාගේ මණස වෙනස් විය යුතුයි. පුද්ගලයාගේ මතස හදා හොඳ සමාජයක් බිජි කරන්න නම්, අපි පන්සලට, පල්ලියට, කොට්ඨලට මූල් ගැනක් දෙන්න ඕනෑ. මම තීරසර සංවර්ධන භා වනඩී සහ බුද්ධ ගාසන අමාත්‍යවරයා විධියටත්, අකිල විරාජ් කාරියවසම් මැතිතමා අධ්‍යාපන අමාත්‍යවරයා විධියටත්, සංස්කෘතික අමාත්‍ය නාවින්න මැතිතමාන් කියන තුන් පත් රෙනම ඉන්නේන් කුරුණැගැයි. මේ ක්‍රියාත්මකයේදී අපි තුන්දෙනාම එකට වාඩි වෙනවා. මම ප්‍රධාන ඇමතිවරයා විධියටත් සිටියදින් කරපු දෙයක් තමයි මේ කියන්නේ. අපි තුන්දෙනාගේම යෝජනාව තමයි, තමන්ගේ ආගම් දහම් පාසලට දරුවන් යැවිම අනිවාරය කිරීම. දහම් පාසල් සහතිකයක් තිබෙන ලම්යෙක් පාසලකට ඇතුළත් වෙන්න යනවා නම්, ඒ ලම්යාට ලකුණු ප්‍රමාණයක් දෙන්න ඕනෑ. අපි ඇමතිවරු තුන්දෙනාම කාලා ඒ පිළිබඳව කැබිනට් මණ්ඩලයට යෝජනාවක් ගෙනෙන්න බලාපොරොත්තු වෙනවා. පුෂ්ඨක්ත්මන්ලාගේන් අනුමතිය ඇතිව යාපනයේදී අස්ථිර මහ නාඩිමියන්ට කිවිවා වාගේ එවැනි සහතිකයක් තිබෙන ලම්යෙන්ට ලකුණු ප්‍රමාණයක් දෙන්න අපි ක්‍රියා කරන්න ඕනෑ. එහෙම නම්, දෙම්වුපියෙන් තමන්ගේ ආගම් දහම් පාසලට යවන්න ඕනෑ. පන්සලට, පල්ලියට, කොට්ඨලට තමන්ගේ දරුවා යවන්න ඕනෑ. පාසලට ඇතුළත් කර ගැනීමේදී දහම් පාසල් සහතිකය තිබෙන ලම්යෙන්ට යෝජනාව ඇති අරුලය වැනි මල් ගස් නීත්වන්න කිවිවා. යම් තැනෙක තුළ සම්පත් තිබෙනවා නම්, ඒවා හාරන්න තහනම් කළා. අද ඒවා ඔක්කොම විනාශක කරලා. මම දහම්නාවා, 1985-1990 කාලයේ මට්ටය ජල යෝජනා තුම්ය යටතේ සං කර තිබුණු ජල පොම්පයක් තැවත උස්කරන්න සිදු වුණා. එහා අඩ් 32ක් තිබුණු පොම්පය දැන් අඩ් 70ක් බැහැලු. එහෙම වෙලා තිබෙන්නේ මාඩයේ වැළැ හාරන නීසා. දන් මාඩයේ වතුර වික කෙළින්ම මූහුදට ගලා බසිනවා. සොබා දහම් ආරක්ෂා කරගැනීම සම්බන්ධයෙන් මම රජයට කැබිනට් ප්‍රතිකාවක් ඉදිරිපත් කරන්න බලපොරොත්තු වෙනවා.

මත් කුඩා, මත් ද්‍රව්‍ය මේ සමාජයෙන් නැති කරලා දමන්න ඕනෑ. අපි මේ විධියට පනතන් කෙටුම්පු ගැන කාලා කරලා තීරසර

සමාජයක් හදන්න බැහැ. මේ සමාජය හදන්න නම්, අපි පටන් ගන්න ගන්න ඕනෑ මනසින්. හාටනාව තුළින් කුඩා දරුවාගේ මනස පාලනය කර ගැනීමට භුරු පුරුදු කළ යුතුයි. අවශ්‍ය ආධ්‍යාත්මික ගුණ වාගාව තියා කිරීම තුළින් යහපත් සමාජයක් බිජි කිරීමට හැකියාව ලැබෙනවා. අන්න! එතැන් සිට අපට අපේ අනාගත පරපුරත්, රටන් හදන්න ප්‍රාථමික වෙනවා.

මූලාසනාරුඩී ගරු මත්ත්‍රීතුමනි, මේ අවස්ථාවේදී ආණ්ඩු පක්ෂයේ සහ විපක්ෂයේ ගරු මත්ත්‍රීතුමන්ලා මේ සම්බන්ධයෙන් අදහස් රාජියක් ඉදිරිපත් කළා. ඒ සියලු දෙනාවම මගේ ස්ත්‍රීය පුද් කරනවා. එතුමන්ලා ගැන නම් වශයෙන් කියන්න මට වෙලාවක් නැහැ. ගරු මූලාසනයෙන් මට කිවිවා, පස් වරු 6.10 වන විට මගේ කඩාව අවසන් කරන්න කියලා. [බාධා කිරීමක්] රට වඩා කාලය ගන්න ප්‍රාථමික ගරු මූලාසනයෙන් කියනවා.

මූලාසනාරුඩී ගරු මත්ත්‍රීතුමනි, ගරු සුසිල් ප්‍රේමජයන්ත ඇමතිතමා තාක්ෂණ ලේකය ගැන කිවිවා. මම ආණ්ඩු පක්ෂයේ මත්ත්‍රීතුරුන්ට විතරක් නොවේ, විපක්ෂයේ මත්ත්‍රීතුමන්ලාවෙන්, ඒකාබද්ධ විපක්ෂය කියන කණ්ඩායමටත් ආරාධනා කරනවා, මේ ක්‍රියාදායයට එකතු වෙලා තමන්ගේ ආසනයේ නායකත්වය ගන්න කියලා. තමන්ගේ ආසනයේ තිබෙන පන්සල් එක්ක, පල්ලි එක්ක සම්බන්ධ වෙන්න. මේ උත්තරිතර සහාවේ අපි සියලුදෙනාම එකතු වෙලා රට හදන්න ආදර්ශවත් විධියට කටයුතු කරමු. මූලාසනාරුඩී ගරු මත්ත්‍රීතුමනි, කකළ දෙකේ මිනිසාගෙන් විතරක් තීරසර සමාජයක් ඇති කරන්න බැහැ. අද ලේකයේ බලවත් වෙන්න අංගයක් නීතියන්නේ.

මුදුරජාණන් වහන්සේ ලංකාවට වැඩීම කරලා මොනවාද දේශනා කෙලේ? මම ලංකාවේ ඉන්න ජනනාවටයි මේ කියන්නේ. මුදුරජාණන් වහන්සේ දේශනා කළා, "මානුෂීය හද්වතකින් දහම් තුළ ජීවිත් වෙන්න. කරුණාව, මෙශ්‍රිය පෙරවු කොටගෙන ජීවිත් වෙන්න" කියලා. ධර්මලාගෙක රජත්‍මාගේ ප්‍රත් මිනිදු මහරහතන් වහන්සේ ලංකාවේ මිනින්තලාවට වැඩීම කරලා මුවක් මරන්න යන දේවානම්පියන්සේ රජත්‍මාට මොකක්ද දේශනා කෙලේ?" මහ රජ ඔහු තුළ භුමියේ අයිතිකරු නොවේ, ඔහු මේ තුළ භුමියේ තාවකාලික හාරකරුවෙක් ප්‍රමාණයි. ඔහාට මෙන්ම ගහ කොළ, සතා සිව්පාවාටත්, මත්ස්‍යායාටත් නිධානසේ සැරුසුරුමේ අයිතිය තිබිය යුතුයි" කියලා දේශනා කළා. මහ වංශයේ තිබෙන පරිදි මහ පරානුම්බාභු රජත්‍මා කියා තිබෙන්නේ, "අමතිවරුනි, තුළිලා මා කෙරෙනි විශ්වාසය තබවු! මා කියනා දෙය කරවු! යම් තැනෙක ජලය රඳවන්න ප්‍රාථමික වැඩින්න දෙන්න එපා" කියලායි. මූලාසනාරුඩී ගරු මත්ත්‍රීතුමනි, මෙන්න මෙවැනි අයටයි නායකයක් තියන්නේ.

හේතු වෙතන්ට ප්‍රයෝගනයට ගත භැකි වනු පිළිස ගෙම්මානවල ජලාග ඇති කරන්න කිවිවා. යම් තැනෙක ගැල් පුරවන තිබෙනවා නම්, එතැනි අරුලය වැනි මල් ගස් නීත්වන්න කිවිවා. යම් තැනෙක තුළ සම්පත් තිබෙනවා නම්, ඒවා හාරන්න තහනම් කළා. අද ඒවා ඔක්කොම විනාශක විනාශ කරලා. මම දහම්නාවා, 1985-1990 කාලයේ මට්ටය ජල යෝජනා තුම්ය යටතේ සං කර තිබුණු ජල පොම්පයක් තැවත උස්කරන්න සිදු වුණා. එහා අඩ් 32ක් තිබුණු පොම්පය දැන් අඩ් 70ක් බැහැලු. එහෙම වෙලා තිබෙන්නේ මාඩයේ වැළැ හාරන නීසා. දන් මාඩයේ වතුර වික කෙළින්ම මූහුදට ගලා බසිනවා. සොබා දහම් ආරක්ෂා කරගැනීම සම්බන්ධයෙන් මම රජයට කැබිනට් ප්‍රතිකාවක් ඉදිරිපත් කරන්න බලපොරොත්තු වෙනවා.

අපි අනාගත සංවර්ධනය කියන එක සම්බන්ධයෙන් මිනුම් දේශන්සේ ඇති කරගත යුතුයි. සියයට 32ක් කැලු ඇති කරන්න

[గරු ගාමිණී ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා]

କିମ୍ବା ତଥାଦିପତିତୀରୁ ପ୍ରତିଷ୍ଠା ଦିଲା ଯେଉଁତଥା କଲ ବେଳ ପିଲିଲେଲା
ଅନ୍ତରୁ ତିରର ଚାଲିରେବନ ଖା ବନାତିଲି ଅମାନନ୍ଦୀଙ୍ଗସି କୈଲେ କିମ୍ବା
14କୁ ତିବେନାବୁ. ତଥାଦିପତିତୀରୁ ଯାତେଣେ ତିବେନ ବନ ଚାରକୁଣ୍ଡ
ଦେବାରତମେନ୍ଦ୍ରିୟର ଚାଲିରେ କିମ୍ବା 13କୁ କୈଲେ ତିବେନବୁ.

සියයට 32ක් කැඳු ඇති කරන්නේ කොහොමද? මිනිසුන් එවලව බැහැ. තමන්ගේ පාරේ තමන්ගේ ඉඩමේ ගස් හිටවන්න ඕනෑ. ගහක් කපනවා නම්, ගස් තුනක්වන් හිටවන්න ඕනෑ කියලා නීතියක් ගෙනෙන්න ඕනෑ. ප්‍රාදේශීය ලේකම් විසින් ගස් කැපීමට බලපත්‍ර දෙන්න හොඳ තැහැ. තවාන් කරපු ගස් හිටවලා සහනික ගන්නා ඕනෑ. තැන්තම් මේ පරිසරය විනාශ වෙලා කාන්තාරයක් බවට පත් වෙනවා. මෙන්න, මේ තන්ත්වය ඇති කිරීමට කාබනහට මණ්ඩලයට වර්තනවක් ඉදිරිපත් කර මේ ගැන රජයේ අධිකාරී යොමු කරවන්න මම බලපාලනයෙන්තු වනවා. මේ හයානක තන්ත්වය නැති නොකෙරුවෙන් ඉදිරියෝදී අපට ලේකයේ රටවලින් විනාශ අවන්තිවූවක් ඇති වන තන්ත්වයකට පත් වෙනවා. අමි පරිසරය විනාශ කරන්න ඉඩ දිලා, මුහුදු මතස්සයන් විනාශ කරන්න දිලා, කොරල්පර විනාශ කරන්න දිලා සංවර්ධනයක් කරන්න යුතුමේදී එහි මිනුම් දඩු කොතැනැද කියලා දැන ගන්න ඕනෑ.

මූලාජනාරුඩ් ගරු මත්ත්තීතුමිනි, මගේ අමාත්‍යාංශයේ මම ඉන්නේ කටයුතුවන් මෙහෙයුවන් නොවේයි, අනු දෙන්න නොවේයි. මගේ කර්තවා මාකස්ක්ද? අමාත්‍යාංශ 52ක් තිබෙනවා. මේ අමාත්‍යාංශ 52ට තිරසාර සඳවැරිධි අරමුණු - SDGs - 17ක තිබෙනවා. අපට සාක්ෂාත් කරන්න නිබෙන්නේ, ඒ අරමුණු 17යි. අපි ඒ අරමුණු 17 සාක්ෂාත් කරන්නේ කොහොමද? මේ අරමුණු 17න්ම කතා කරන්නේ සම්පූර්ණයෙන්ම මිනිසා ගැනයි. නමුත් ගහ-කොළ, සතා-සිව්පාවා යන සියල්ලන් ගැන් මත ස්ථා ගැනන් තිබෙනවා. ඒක මතක තිය ගන්න. මේ මිනිසා අපට තනියම් සිව්ත් වෙන්න බැහැ. මිනිසා තිතවා තම් ගහ-කොළ, සතා-සිව්පාවා, පොලොවා, ජලය, ව්‍යුහගේලයේ සහය නැතිව අපට තනියම් සිව්ත් වෙන්න බැහැ. නමුත්, ගහ-කොළ, සතා-සිව්පාවා, ජලයට මිනිසා කියන අපේ සහයෝගය එනු නැහැ. අපි ඒවා විනාශ කරන්න, විනාශ කරන්න ලේක නිති දර්මය අනුව අපට ස්වභාවධර්මයා ද්‍රව්‍යම් කරනවා.

මොකක්ද, "මි උණ" කියන්නේ. මි උණ එන්නේ? ඇයි? ගම් අය දන්තවා ඒ කාලයේ ගුරුවියා හිටියා, දියරියා හිටියා. දන් කෝ? බෙහෙන් ගහලා මැරිලා. මූග මූළා කළම අන්න මි උණ හැඳුණා. ඇයි මොනරා ව්‍යාප්ත වෙලා අත් පළාත්වලට එන්නේ? නරිය නැහැ. ස්වභාවධරමයා අපට දුවුම් දෙන්න පටන් ගෙන තිබෙනවා. මතක තියා ගන්න, මේ සියලු වක්‍රාකාරව එන පරිසරක ක්‍රියාකාරකම එක්ක ජීවත් වෙන්න සහංස්ථිතය ගැන අපි හිතන්නේ නැත්තම්, දේපාලනභය තොවෙයි කාටවත් මේ පොලාවන් බෙරෙන්න බැහැ. තොසිනු විධියට මහා ඩුම්කම්පා, මූළුද ගැලීම්, පැවුලී වැනි මහා විනායගයන් අපට ඇති වනවා. ඒකෙන් බෙරෙන්න තම අපි සියලු දෙනාම එකතු වෙලා මේ කටයුතු කරන්න ඕනෑ. මේ තන්න්වය අපි නැති කර ගන්නේ නැත්තම් මහා විනායගක් ඇති වනවා. එම තිසා පරිසරය රක් ගැනීමේ කටයුතු අපට කරන්න සිදු වෙනවා.

గర್ ಮಿಲಾಡನಾರ್ಚಿ ಮನ್ತ್ರಿತಮಾ

(மாண்புமிகு தலைமைமதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

(The Hon. Presiding Member) தலைவர் வினாவிட எடுக்கின் கற்றுவ அவசரம் கரண்ந, ரெஜி ஆம்மதிதலூ.

මූලාසනාරුයි ගරු මත්තීතිතමනි, මගේ අමාත්‍යාංශයට පළමුවෙනි අවුරුද්දේ ලැබුණේ රුපියල් ලක්ෂ 50ක මූදලක්. ඒ අමාත්‍යාංශයකට ලැබෙන මූදලක් නොවෙයි. තමුත්, මම ප්‍රහාක් වැඩි කළා. වැඩි කරදි තෙවැනි ගා අඩින්න නොවෙයි තිබෙන්නේ. ටට වඩා වැඩි කිරීමේ තමන්ගේ දක්ෂකම. මම වැඩි කරන්න පටන් ගත්තේ රුපියල් ලක්ෂ 50න්. ටට මතක විධියට මේ අවුරුද්දේ රුපියල් ලක්ෂ දෙසිය ගණනක් අපට ලැබුණා. මෙම ශ්‍රී ලංකා නිරසාර ස-වර්ධන පතන් කෙවුම්පතින් විඟාල බලයක් දෙනවා. මේ බලය තුළින් මොකක්ද කෙරෙන්නේ? ජනාධිපතිතමා පත් කරනවා උපදේශක කම්ටුවක් -කමුන්සිලයක්. ඒ ගැන කතා කරන්න මම කාලය ගත්තේ තැහැ. මොකද, සුසිල් ජ්‍යෙෂ්ඨයන්ත මැතිතමා ඒ ගැන කිවිවා. ඒ කුවුන්සිලයට අඛමැතිතමාගේ නියෝජිතයෝ පත් වෙනවා. මගේ නියෝජිතයාත් පත් වෙනවා. මෙහෙම කැඳිනට එක වාගේ මුළු ලංකාවම එක හස්තයක් විධියට අරගන්නවා. ගම් පත්සල, ගම් ඉස්කේලේ, ගම් ප්‍රව්‍ල, ගම් වැව, ගම් කැලු රෙරද ඇතුළුව ප්‍රාදේශීය ලේකම් කාර්යාලය, දිසා ලේකම් කාර්යාලය, පළාත් සහාව යන තැම එකක්ම අමාත්‍යාංශ 52ක් එක්ක ස-ස්ථා, දෙපාර්තමේන්තු ආයතන 432ක් ලංකාවේ තිබෙනවා. තමන්ගේ අමාත්‍යාංශ තුළ මේ ආයතන 432ම ඒ කියන කාර්යාලයන් ඒ අයට අපි පොත් මූල්‍යය කරලා හඳු දිලා තිබෙනවා. ඒ අමාත්‍යාංශය අමතිතමාගේ නිරසර සම්බන්ධිකරණ තිබාරියෙක් පත් කරන්න ඕනෑ.

ඒ තිරසර සම්බන්ධීකරණ නිලධාරියා පත් කරලා, ඇමතිතුමා යටතේ තිරසර මණ්ඩල, දෙපාර්තමේන්තු, සංස්ථා හතක් තිබෙනවා නම්, ඒ හතත් සම්බන්ධීකරණ නිලධාරින් පත් කරන්න යිනැ. ඒ හතදෙනාත් ඒ අරමුණු, ඉලක්ක සාර්ථක කර ගැනීම අරබය කටයුතු කරලා, රේට අදාළ වාර්තා හදලා අමතිතුමාගේ තිරසර සම්බන්ධීකරණ ලේකම්ට දෙන්න යිනැ. අන්න එතැනු ඉදලා ජනාධිපතිවරයා සමඟ අපි සමාලෝචන කටයුතු පටත් ගන්නවා. එක්සත් ජාතියේ තිරසර සම්බන්ධීකරණ රටවල් හතලිහක් තමන්ගේ සාර්ථකත්වයන් ඉදිරිපත් කරලා තිබෙනවා. එන අවුරුදුදේ ඒක ලංකාව බාර ගන්නා. එහෙම නම් මට කරන්න තිබෙන්නේ සම්බන්ධීකරණයයි. මගේ නිලධාරින්න්, මේ කුවින්සිලයන්, අපේ සහෙයුදර අමතිත්වරුන්න්, පළාත් සහා, නගර සහා, දිසා ලේකම්තුමන්ලා ආදා සියලුදෙනා එකතුවෙලා මා සඳහන් කළ ගමේ ඉලක්ක අරමුණු සාර්ථක වෙන වැඩ පිළිවෙළට බැහැලා කටයුතු කරගෙන යනවා. ඒ තුළින් සමාජය වෘයයන් නැගිටින, අර්ථික වෘයයන් නැගිටින, ආධ්‍යාත්මික ගුණයන්ගෙන් නැගිටින, මුළුමායිවන් සමාජයක්, මත්ද්‍රව්‍යවලින් තොර සමාජයක් බිජි කරන්න අපි ක්‍රියා කරන්න යිනැ. එහෙම නම්, මේ අවස්ථාවේ ඒ සම්බන්ධීකරණය ගැන මට විශ්වාසය තිබෙනවා. ඒ වෙනුවෙන් විශාල කාර්යාලයක් පැවතී තිබෙනවා. මේ කාර්යා ආගම එක්ක සම්බන්ධ වෙනවා. ගහකොල, සතා ඩික්සේම් මා සමඟ සිටිනවා. මම විතන්නේ මේවා තොපෙනාන හෝතායින් කරප දෙයක්. මේ වෙනුවෙන් මම පූජාවන් විධියට කැප වෙනවා. මා ජීවත් වෙන කාලය තුළ මම දේශපාලනයේ හිටියන් නැතත් මේ පොලොව වෙනුවෙන් මම ඒ කැප කිරීම කරනවා. ඒක තමයි අවසන් පුස්ම දක්වා අපි භුම කෙනෙක්ම කළ යුතු වන්නේ.

විශාම යනවා කිය මේ නිලධාරී මහත්වු හිතන්න එපා. විශාම නැහැ, ඔබගේ ජීවිතයේ. විශාම යන්නේ අවසන් පූජ්‍ය යනදාටයි. ඒ වන තුරු අපි ඔබගේම සේවය කරනවා. විශාම යදිදී ඔබ භොඳක් කරලා තිබෙනවා නම්, මරණයේදී ඔබගේ මූෂ්‍යම සිහෘමි සිහෘමි යනදාටයි. ඒ වන තුරු අපි ඔබගේම සේවය කරනවා. විශාම යදිදී ඔබ භොඳක් කරලා තිබෙනවා නම්, මරණයේදී ඔබගේ මූෂ්‍යම සිහෘමි යනදාටයි. ඒ වන තුරු අපි ඔබගේම සේවය කරනවා. විශාම යදිදී ඔබ භොඳක් කරලා තිබෙනවා නම්, මරණයේදී ඔබගේ මූෂ්‍යම සිහෘමි යනදාටයි. ඒ වන තුරු අපි ඔබගේම සේවය කරනවා. විශාම යදිදී ඔබ භොඳක් කරලා තිබෙනවා නම්, මරණයේදී ඔබගේ මූෂ්‍යම සිහෘමි යනදාටයි. ඒ වන තුරු අපි ඔබගේම සේවය කරනවා. විශාම යදිදී ඔබ භොඳක් කරලා තිබෙනවා නම්, මරණයේදී ඔබගේ මූෂ්‍යම සිහෘමි යනදාටයි. ඒ වන තුරු අපි ඔබගේම සේවය කරනවා. විශාම යදිදී ඔබ භොඳක් කරලා තිබෙනවා නම්, මරණයේදී ඔබගේ මූෂ්‍යම සිහෘමි යනදාටයි. ඒ වන තුරු අපි ඔබගේම සේවය කරනවා. විශාම යදිදී ඔබ භොඳක් කරලා තිබෙනවා නම්, මරණයේදී ඔබගේ මූෂ්‍යම සිහෘමි යනදාටයි. ඒ වන තුරු අපි ඔබගේම සේවය කරනවා. විශාම යදිදී ඔබ භොඳක් කරලා තිබෙනවා නම්, මරණයේදී ඔබගේ මූෂ්‍යම සිහෘමි යනදාටයි. ඒ වන තුරු අපි ඔබගේම සේවය කරනවා. විශාම යදිදී ඔබ භොඳක් කරලා තිබෙනවා නම්, මරණයේදී ඔබගේ මූෂ්‍යම සිහෘමි යනදාටයි. ඒ වන තුරු අපි ඔබගේම සේවය කරනවා. විශාම යදිදී ඔබ භොඳක් කරලා තිබෙනවා නම්, මරණයේදී ඔබගේ මූෂ්‍යම සිහෘමි යනදාටයි. ඒ වන තුරු අපි ඔබගේම සේවය කරනවා.

කාලය දෙස බලන්න. මට කියන්න සන්නේර්සි. සති දෙකකට වතාවක් මගේ ලේකම් ඇතුළු නිලධාරීන් ඔබගේම ර 10.00 වෙනකම් නිමිත්තනවා. අපි ඒ අයට ආජ්‍යා ආජ්‍යා කන්න දෙනවා. වෙන මොකවත් තැහැ. අපි එකතුවෙලා සටහස තමයි සමාලෝචන කටයුතු කරන්නේ. මම දිසාපති කාලයෙන් ඒ කටයුතු කළා; ප්‍රධාන ඇමතිවරයා වශයෙන් සිටි කාලයෙන් කළා; වාර්ලාරය සහ ජලක්ලමනාකරණ ඇමති වශයෙන් සිටි කාලයෙන් කළා. මම ඒ ගැන කියන්නේ හරි ආච්මිබරයෙන්. එහෙමත් මා දැන් කාලය දින බලා වැඩි කරනවා. මොකද, අපට දැන් සංයෝධන ඉදිරිපත් කරන්න තිබෙනවා.

ගරු මූලාස්ථානුව් මන්ත්‍රීතුමා
(මාණ්‍යුමිත තැව්‍යමතානුක්‍රම මුද්‍රාපිතින් අවර්කන්)
(The Hon. Presiding Member)

හොඳයි. ගරු අමාත්‍යතුමාගේ කටාව අවසන්ද?

ගරු ගාමිණී ජයවිතුම පෙරේරා මහතා
(මාණ්‍යුමිත කාමිනි ජ්‍යාවිකරම පෙරෝරා)
(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

මූලාස්ථානුව් ගරු මන්ත්‍රීතුමා, මගේ කටාව අවසන්ද. සියලු දෙනාටම ස්ථානිකියි.

ප්‍රශ්නය විමසන උදින්, සහ සම්මත විය.
පනත් කෙටුවීමන රේ අනුකූලව දේ වන වර කියවන උදින්
විනා බිඹුක්කප්පාත්, උර්තුක්කොස්සප්පාත්.
අත්සපාත්, උස්ටාලුලම ම්‍රිස්ටාම් මුහුර්‍යාක මතිපිටප්පාත්තා.
Question put, and agreed to.
Bill accordingly read a Second time.

මත් පළුවන යෝජනාව සහ සම්මත විය.
"පනත් කෙටුවීමන ප්‍රශ්න පාර්ලිමේන්තු කාරක සහාවකට පැවතිය
පුණ ය." - [ගරු ගාමිණී ජයවිතුම පෙරේරා මහතා]
ත්‍රේමානිකකප්පාත්.
"ස්ටාලුලම මුහුර් පාරාගුමන්ත්‍රක තුළුවක්ත් සාට්ටාප
ප්‍රමාක" [මාණ්‍යුමිත කාමිනි ජ්‍යාවිකරම පෙරෝරා]

Resolved:
"That the Bill be referred to a Committee of the whole Parliament."
- [The Hon. Gamini Jayawickrama Perera]

කාරක සහාවලේදී සලකා බලන උදින්
[මූලාස්ථානුව් ගරු මන්ත්‍රීතුමා මූලාස්ථානුව් විය.]
ගුණුව්ලි ආරායප්පාත්.
[මාණ්‍යුමිත තැව්‍යමතානුක්‍රම මුද්‍රාපිතින් අවර්කන් තැව්‍යමතානුක්‍රම විසින්තාර්කන්.]

Considered in Committee.
[HON. PRESIDING MEMBER in the Chair.]

1 වන වගන්තිය පනත් කෙටුවීමන කොටසක් හැරියට තිබිය
පුණ යයි නියෝග කරන උදින්

1 ආම බාස්තම ස්ටාලුලම මුහුර්‍යාක මතිපිටප්පාත්තා.
[මාණ්‍යුමිත තැව්‍යමතානුක්‍රම මුද්‍රාපිතින් අවර්කන් තැව්‍යමතානුක්‍රම විසින්තාර්කන්.]

Clause 1 ordered to stand part of the Bill.

2 වන වගන්තිය.- (මේ පනත් අරමුණු.)

වාස්තම 2.- (ඩිස්ක්‍රික්තින් කුරික්කොස්කන්)
CLAUSE 2. - (Objects of this Act.)

ගරු ගාමිණී ජයවිතුම පෙරේරා මහතා

(මාණ්‍යුමිත කාමිනි ජ්‍යාවිකරම පෙරෝරා)

(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

මූලාස්ථානුව් ගරු මන්ත්‍රීතුමා, මා පහත සඳහන් සංයෝධනය ඉදිරිපත් කරනවා:

"2 වන පිටුවේ, 5 වන පේලිය ඉවතකර පහත දැක්වෙන කොටස
ආදේශ කරන්න:

'හා සමාජීය කරණ සම්ම ඒකාබද්ධ වන පරිදි සහ
සම්බුද්ධිතාව රෙකෙන පරිදි නිරන'";

සංයෝධනය පිළිගන පුණු යන ප්‍රශ්නය විමසන උදින්, සහ
සම්මත විය.

ත්‍රිත්‍යම ඩිඩුක්කප්පාත්, උර්තුක්කොස්සප්පාත්.

Amendment put, and agreed to.

2 වන වගන්තිය, සංයෝධනය විමසන උදින්, පනත් කෙටුවීමන කොටසක් හැරියට තිබිය පුණු යයි නියෝග කරන උදින්.

2 ආම බාස්තම ස්ටාලුලම මුහුර්‍යාක මතිපිටප්පාත්තා.
[මාණ්‍යුමිත තැව්‍යමතානුක්‍රම මුද්‍රාපිතිප්පාත්තා.]

Clause 2, as amended, ordered to stand part of the Bill.

3 වන වගන්තිය පනත් කෙටුවීමන කොටසක් හැරියට තිබිය
පුණු යයි නියෝග කරන උදින්.

3 ආම බාස්තම ස්ටාලුලම මුහුර්‍යාක මතිපිටප්පාත්තා.
[මාණ්‍යුමිත තැව්‍යමතානුක්‍රම මුද්‍රාපිතිප්පාත්තා.]

Clause 3 ordered to stand part of the Bill.

4 වන වගන්තිය.- (සභාවේ සංයුතිය.)

වාස්තම 4.- (පොරුවයින් අමෙස්ප්‍රු)

CLAUSE 4. - (Constitution of the Council.)

ගරු ගාමිණී ජයවිතුම පෙරේරා මහතා

(මාණ්‍යුමිත කාමිනි ජ්‍යාවිකරම පෙරෝරා)

(The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)

මූලාස්ථානුව් ගරු මන්ත්‍රීතුමා, මා පහත සඳහන් සංයෝධන ඉදිරිපත් කරනවා:

(1) "2 වන පිටුවේ, 20 වන පේලියට ඉක්තිවීව ම පහත දැක්වෙන කොටස
ආනුළත් කරන්න:

'(i) ජනාධිති ලේකමිවරයා'";

(2) "3 වන පිටුවේ, 13 වන පේලියට ඉක්තිවීව ම පහත දැක්වෙන කොටස ආනුළත් කරන්න:

'එසේ වුව ද සහාව යම් රෙක්මිඩක යම් පළාත් සහාවකට
අදාළ වන කාරකයක් සාකච්ඡාවට ගුණ ලබා අවස්ථාවක
දී, එම පළාත් සහාව විසින් නම් කරන දැ සාමාජිකයට එම
රෙක්මිඩ සඳහා සහාවකිවීම බලය තිබිය යුතු ය.'";

(3) "3 වන පිටුවේ, 16 වන සහ 17 වන පේලි ඉවත් කර පහත දැක්වෙන
කොටස ආදේශ කරන්න:

'(3) සැම පනත්කළ සාමාජිකයකට ම විදාහම, ආර්ථික
විදාහම, ප්‍රසාද විදාහම හෝ සමාජ විදාහම පිළිබඳ සංස්කීර්ණ
විදාහම විසින් පුදුපුකීම්!';

සංයෝධන පිළිගන පුණු යන ප්‍රශ්නය විමසන උදින්, සහ
සම්මත විය.

ත්‍රිත්‍යම ඩිඩුක්කප්පාත්, උර්තුක්කොස්සප්පාත්.

Amendments put, and agreed to.

[රු ගාම්භී ජයවිතුම පෙරේරා මහතා]

4 වන වගන්තිය, සංගේධිනාකාරයෙන්, පනත් කෙටුම්පනෙන් කොටසක් නැවැට තිබේයයි නියෝග කරන ලදී.

4 ආම් බාසකම් තිරුත්තප්පට්ටාවාරු ස්ථාපුවත්තින් පැවතියාක පැරුණු බෙවෙනුම් මෙන් කළුතා යිටුවා ප්පට්ටාතු.

Clause 4, as amended, ordered to stand part of the Bill.

5 වන වගන්තිය.- (සභාවේ ගණපූරණය සහ රස්වීම්.)

වාසකම් 5.- (පෙරාවෙයින් කළුතා න්‍යාප පෙනෙනුම් කළුතාන්‍යක්‍රම්.)

CLAUSE 5. - (*Quorum and meetings of the Council.*)

රු ගාම්භී ජයවිතුම පෙරේරා මහතා

(මාණ්‍යාධික කාමිනි ජ්‍යාවිකරාම පෙරේරා)

(The Hon. Gamin Jayawickrama Perera)

මූලාසනාරුඩ් රු මන්ත්‍රීතුමනි, මා පහත සඳහන් සංගේධිනය ඉදිරිපත් කරනවා:

"4 වන පිටුවේ, 29 වන ජේලියට ඉක්තිවිම පහත දැක්වෙන කොටස ඇතුළත් කරන්න:

'(3) සභාව සුම විෂයක ම සුම මාස තුනකට වරක් ම රස්වීම පැවැත්වා යුතුය.'

සංගේධිනය පිළිගන යුතුය යන ප්‍රශ්නය එමසන ලදීන්, සභාව සම්මත තීය.

තිරුත්තම් බිඳුක්කප්පට් එර්‍යුක්කිකාර්ණප්පට්ටාතු.

Amendment put, and agreed to.

5 වන වගන්තිය, සංගේධිනාකාරයෙන්, පනත් කෙටුම්පනෙන් කොටසක් නැවැට තිබේයයි නියෝග කරන ලදී.

5 ආම් බාසකම් තිරුත්තප්පට්ටාවාරු ස්ථාපුවත්තින් පැවතියාක පැරුණු බෙවෙනුම් මෙන් කළුතා යිටුවා ප්පට්ටාතු.

Clause 5, as amended, ordered to stand part of the Bill.

6 සේ 9 තෙක් වගන්ති පනත් කෙටුම්පනෙන් කොටසක් නැවැට තිබේයයි නියෝග කරන ලදී.

6 ආම් බාසකම් තිරුත්තප්පට්ටාවාරු එම් ආම් බාසකම් බාරා ස්ථාපුවත්තින් පැවතියාක පැරුණු බෙවෙනුම් කළුතා යිටුවා ප්පට්ටාතු.

Clauses 6 to 9 ordered to stand part of the Bill.

10 වන වගන්තිය.- (සභාවේ බලතළ, කාර්ය සහ කර්ත්වය.)

වාසකම් 10.- (පෙරාවෙයින් තත්ත්වභාෂ්‍ය පැනික්‍රම කළුතාමක්‍රම්.)

CLAUSE 10. - (*Powers, functions and duties of the Council.*)

රු ගාම්භී ජයවිතුම පෙරේරා මහතා

(මාණ්‍යාධික කාමිනි ජ්‍යාවිකරාම පෙරේරා)

(The Hon. Gamin Jayawickrama Perera)

මූලාසනාරුඩ් රු මන්ත්‍රීතුමනි, මා පහත සඳහන් සංගේධිනය ඉදිරිපත් කරනවා:

(1) "7 වන පිටුවේ, 10 වන ජේලිය ඉවත් කර පහත දැක්වෙන කොටස ආදේශ කරන්න:

'අධ්‍යාපනය, දැනුවත් හාවය හා දිලිංගම පිටු දැනීම ද ඇතුළත් තිරසර.'

(2) "7 වන පිටුවේ, 12 වන ජේලිය ඉවත් කර පහත දැක්වෙන කොටස ආදේශ කරන්න:

'(ඒ) තිරසර සංවර්ධනයට අදාළ යාන්ත්‍රණ, විගණන යාන්ත්‍රණ සහ'

(3) "7 වන පිටුවේ, 26 වන ජේලිය ඉවත් කර පහත දැක්වෙන කොටස ආදේශ කරන්න:

'ලබා ගත යුතුය. එවැනි ලිඛිත ඇතුමනයක් ලබා දිමේදී කිසිදු බැඳීමක් හෝ කොටදේශීයක් නියම නොකළ යුතුය.'

(4) "7 වන පිටුවේ, 26 වන ජේලියට ඉක්තිවිම පහත දැක්වෙන කොටස ඇතුළත් කරන්න:

(ඒ) තිරසර සංවර්ධන ඉක්තක අභ්‍යන්තර උග්‍රාහීය සභාව සඳහා ව්‍යාපෘති ඇතුම කිරීමේ නියෝගයායන සමඟ සම්බන්ධීකරණය කිරීම; '

රු මූලාසනාරුඩ් මන්ත්‍රීතුමා

(මාණ්‍යාධික තැලැමය මතාංකුම මුද්‍රාප්‍රධානර් අවර්කන්)

(The Hon. Presiding Member)

ආර්ථික සංවර්ධන පිළිබඳ ආංශික අධික්ෂණ කාරක සභාවේ සභාපති, රු ජේ.එම්. ආනන්ද කුමාරසිරි මහතා. ඔබනුමා 10 වන වගන්තියට සංගේධිනය ඉදිරිපත් කරනවාද?

රු ජේ. එම්. ආනන්ද කුමාරසිරි මහතා

(මාණ්‍යාධික ජේ.එම්. ආනන්ත කුමාරසිරි)

(The Hon. J.M. Ananda Kumarasiri)

මූලාසනාරුඩ් රු මන්ත්‍රීතුමනි, මා පහත සඳහන් සංගේධිනය ඉදිරිපත් කරනවා:

"7 වන පිටුවේ, 10 (උ) 10 වන ජේලිය ඉවත් කර ඒ වෙනුව පහත දැක්වෙන කොටස ආදේශ කරන්න:

'අධ්‍යාපනය හා දැනුවත් කිරීම ද, දුෂ්පත්කම තුරන් කිරීම ද ඇතුළත් තිරසර'

රු මූලාසනාරුඩ් මන්ත්‍රීතුමා

(මාණ්‍යාධික තැලැමය මතාංකුම මුද්‍රාප්‍රධානර් අවර්කන්)

(The Hon. Presiding Member)

ඡික කළින් ඇතුළත් කරලා තිබෙනවා.

රු ගාම්භී ජයවිතුම පෙරේරා මහතා

(මාණ්‍යාධික කාමිනි ජ්‍යාවිකරාම පෙරේරා)

(The Hon. Gamin Jayawickrama Perera)

අප ඒ සංගේධිනය පිළිගන්නවා.

සංගේධිනය පිළිගන යුතුය යන ප්‍රශ්නය එමසන ලදීන්, සභාව සම්මත තීය.

තිරුත්තක්කන් බිඳුක්කප්පට් එර්‍යුක්කිකාර්ණප්පට්ටාතු.

Amendments put, and agreed to.

10 වන වගන්තිය, සංගේධිනාකාරයෙන්, පනත් කෙටුම්පනෙන් කොටසක් නැවැට තිබේයයි නියෝග කරන ලදී.

10 ආම් බාසකම් තිරුත්තප්පට්ටාවාරු ස්ථාපුවත්තින් පැවතියාක පැරුණු බෙවෙනුම් මෙන් කළුතා යිටුවා ප්පට්ටාතු.

Clause 10, as amended, ordered to stand part of the Bill.

11 වන වගන්තිය.- (තිරසාර සංවර්ධනය පිළිබඳ

ජාතික ප්‍රතිපත්තිය හා උපාය මාර්ගය.)

වාසකම් 11.- (නිලධාන්‍ය ප්‍රතිපාදන ම්‍යානම තේසියක කාලාන තේසියක සේයළ නුත්‍රුක්කත්තුක්කාරම්.)

CLAUSE 11. - (*Approval for the National Policy and Strategy on Sustainable Development.*)

රු ගාම්භී ජයවිතුම පෙරේරා මහතා

(මාණ්‍යාධික කාමිනි ජ්‍යාවිකරාම පෙරේරා)

(The Hon. Gamin Jayawickrama Perera)

මූලාසනාරුඩ් රු මන්ත්‍රීතුමනි, මා පහත සඳහන් සංගේධිනය ඉදිරිපත් කරනවා:

[గරු ගාමිණී ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා]

*Title, as amended, ordered to stand part of the Bill.
Bill reported with Amendments.*

గර్వ గామిణీ శయనిక్కుం పెరేరు లభు

(மாண்புமிகு காமினி ஜயவிக்ரம பெரேரா)
(The Hon. Gaminie Jayawickrama Perera)

(The Hon. Gamm Jayawardena President)
 මූලාංශයාරුව ගැඟ මන්ත්‍රීත්‍යමන්, කෙටුව්පතෙහි සේදුපත්වල
 මූල්‍ය දේශ, ව්‍යාකරණ දේශ, අංක දේශ නිවැරදි කර ගැනීම හා
 ආනුෂ්‍යික සංගේධාන සඳහා අවසර දෙන ලෙස ඉල්ලා සිටි.

ஏரை இலூண்டனார்சீ மன்றத்தினுள்ள
(மாண்புமிகு தலைமை மதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)
எல்லாவிட ஒக்டோபர்?

கரு மன்றிலர் (மாண்புமிகு உறுப்பினர்கள்) (Hon. Members)

Aye

ගරු ගාමිනී ජයවික්‍රම පෙරේරා මහතා
 (මාණ්ඩුමිශ්‍ර කාමිනී ජයවික්‍රම පෙරේරා)
 (The Hon. Gamini Jayawickrama Perera)
 මූල්‍යතානයාරුණී ගරු මෙන්තුම්මනි, "පනන් කෙටුම්පත
 සංශෝධනාකාරයෙන් දැන් තුන්වන වර කියවිය යුතුය" හි මා
 බෝද්‍රියා තුරුණුවි.

ප්‍රයෝග විමසන ලදීන්, සහ සම්මත විය.
පහත් කෙටුවෙන රට අනුකූලව සංයෝගීතාකාරයෙන්, තුන් වන වර තිබුවා සම්මත කරන ලදී.

வினா விடுக்கப்பட்டு, ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.
அதன்படி, சுட்டமலம் திருத்தப்பட்டவாறு முன்றாம் முறையாக மதிலியிப்பாடு நிறைவேல்லப்பட்டு கூடும்.

Question put, and agreed to.

Question put, and agreed to.
Bill, as amended, accordingly read the Third time, and passed.

കല്ലേഖനി

ගරු ගයන්ත කරුණාතිලක මහතා
 (මාණ්ඩුමිගු කයන්ත කරුණාත්ලක්)
 (The Hon. Gayantha Karunatileka)
 මූලයනුරුද් ගරු මන්ත්‍රීත්වාත්, "පාර්ලිමේන්ත්ව දැන් කළේ
 තැව්වී සෙනා" යි. මා ගයන්ත කරුණාත්වා

புன்னை வில்களை எடுத்து, சுறு சுமிமை விடு.
விளா விடுக்கப்பட்டிரு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.
Question put, and agreed to.

**தரை இலாக்சனாரைச் சபை மன்றத்தினுடைய
(மாண்புமிகு தலைமை மதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)**

මුලාස්ථානයේ ගරු මත්තීතුමනි, සහාව කල් තැබීමේ
යෝජනාව ඉදිරිපත් කිරීම ගරු එම්.එම්.එම්. සල්මාන් මහතා.

ରେଣିନ୍‌ଗ୍ୟା ଫନକାଲିଙ୍ଗ ଗୈଟାର ପିଲାମ୍‌ପିଲାମ୍ ମିଡନାର ରତ୍ନାଳୀ ବଳ୍ଡ କିରିମ

ரோஹிங்கியா மக்களின் பிரச்சினைத் தீர்வுக்கு
மியன்மார் ஆசை வலியுறுக்கல்

URGE GOVERNMENT OF MYANMAR TO FIND SOLUTIONS TO PROBLEMS OF ROHINGYA PEOPLE

கரு தமி. தலைவர் தமி. சுல்தான் மஹதா
(மாண்புமிகு எம்.எச்.எம். சல்மான்)
(The Hon. M.H.M. Salman)
Hon. Presiding Member, I move

“Whereas the escalating conflict in certain parts of Myanmar has resulted in loss of lives, violence against civilians, mass displacement and migration and continue to unfold as an acute humanitarian crisis;

and whereas the Stateless Rohingya people have been subjected to inhuman and cruel treatment at the hands of various forces resulting in a catastrophic humanitarian crisis;

and whereas the international community has called for the immediate halt to violence and the restoration of law and order and protection of life and property of people of conflict areas;

This Motion urges the Government as a matter of urgency to call on the Government of Myanmar to take all measures necessary to end the violence and protect people from atrocities and commence a dialogue with all stakeholders with a view to arriving at a lasting and acceptable solution to the Rohingya issue.”

Sir, I submitted this Motion at the request of my Party Leader, the Hon. Rauff Hakeem, the Minister of City Planning and Water Supply. He was due to speak but unfortunately, he had to leave the Chamber due to a personal matter. So, I may make a little contribution to the Debate by way of an explanation.

There are about a million or more Rohingya in Myanmar today of whom 80 per cent live in Rakhine State. It is generally believed in Myanmar that Rohingya migrated to Rakhine State during and after the British colonial era. However, most experts outside Myanmar agree that the Rohingya have been living in Rakhine State since at least the 15th century, and possibly as early as the 7th century.

Rakhine was a Kingdom from ancient times and was known as Arakan. Rakhine came under Burmese control in 1784. Subsequently it was incorporated to British India consequent to the first Anglo-Burmese War between 1824-1826 and Burma became a British colony in 1885. Finally Burma attained Independence in 1948.

Myanmar is one of the most ethnically diverse countries in the world with 135 officially recognized races, but Rohingya is not recognized as one. Almost every ethnic group in Burma has rebelled during the country's history and some of them continue to do so. It is believed interracial tension was a result of the colonial past.

Just before gaining Independence in 1947, the Burmese Government and a number of recognized ethnic groups signed the Panglong Agreement with a view to solve longstanding demands of various ethnic groups.

The second round of the Union Peace Conference, called, "the 21st Century Panglong Conference," was held in May, this year. This time too Rohingya was not invited.

Many claim that the unfolding situation in the Rakhine State is exaggerated and blown out of proportion for propaganda. Further, it was claimed that Rohingya is not persecuted or discriminated against. But the fact remains that Rohingya is stateless even today and subject to most inhuman treatment at the hands of various forces.

I would pose the question with respect that, if Rohingya issue is not serious, one failed to understand why an Advisory Commission on Rakhine State was appointed in September, 2016 at the request of Aung San Suu Kyi. The Commission chaired by ex-Secretary General of UN, Mr. Kofi Annan is mandated to analyse the present situation of all communities in Rakhine State.

There have been a number of cycles of violence against Rohingya from time to time. Every time lives were lost, there was mass displacement and persecution of people. The current wave of violence has resulted in more than 400,000 Rohingya fleeing Myanmar of which half of them are children. According to witness and mass media reports after Rohingya flee, their homes, the entire villages and their belongings were being destroyed totally erasing any evidence of human habitation. This has all the hallmarks of ethnic cleansing. In fact, the UN Secretary-General Antonio Guterres has branded it as a "textbook example of ethnic cleansing." He said at a recent press meet, "When one-third of the Rohingya population had to flee the country, could you find a better word to describe it?" It is unfortunate that these unprecedented human rights violations and crimes against humanity take place after the transition of Myanmar to civilian rule under the leadership of Nobel laureate Aung San Suu Kyi.

The global community has a moral responsibility and right to seek justice of Rohingya people. Responsibility to protect is a global political commitment which was endorsed by all member states of the United Nations at the 2005 World Summit to prevent genocide, war crimes, ethnic cleansing and crimes against humanity.

Sri Lanka offers a unique example of solving issues relating to stateless people through legal and diplomatic initiatives. In fact, the Second Republican Constitution specially protected the stateless persons through grant of certain Fundamental Rights to them.

Sri Lanka and Myanmar have been close allies and friends for almost seven decades. Diplomatic relations with Myanmar commenced in 1949 and our Mission in Yangon was one of the first five overseas Missions opened by Sri Lanka after Independence.

Even before commencing modern day formal diplomatic relations, *Theravada* Buddhism was the link

between the two countries. There have been frequent exchanges of pilgrims and scriptural knowledge. Origins of *Ramanna* and *Amarapura Nikayas* can be traced to Burmese influence and assistance.

Kings of Sri Lanka especially Vijayabahu I, who was in conflict with *Cholas*, received economic aid from King Anawrahta of Burma and also received assistance in re-organizing the *sangha* in Sri Lanka. Therefore, both the countries have many things in common.

In this context, I would urge the Hon. Minister of Foreign Affairs and the Government to use the friendship and cordial relationship with Myanmar and urge the Government of Myanmar to protect Rohingya people and also enter into a dialogue with the parties concerned.

I thank you.

ගරු මූලාස්‍යනාරුඩ් මන්ත්‍රීත්‍යමා
(මාණ්‍යුමිත් තෘපත්‍යාධිකරණ මානව සංරාධිත ප්‍රතිපාදන අංශයේ මාන්ත්‍රීත්‍යමා)
(The Hon. Presiding Member)
යොශනාව ස්ථීර කිරීම, ගරු මූලිකුරු රජුමාන් මන්ත්‍රීත්‍යමා.

[අ.නා. 6.25]

ගරු මූලිකුරු රජුමාන් මහතා
(මාණ්‍යුමිත් මූලිකුරු රජුමාන්)
(The Hon. Mujibur Rahuman)

මූලාස්‍යනාරුඩ් ගරු මන්ත්‍රීත්‍යමාන්, ගරු එම්.එච්.එම්. සල්මාන් මන්ත්‍රීත්‍යමා විසින් ගෙන එන ලද සහාව කළේ තැබීමේ යොශනාව මම ස්ථීර කරනවා.

මූලාස්‍යනාරුඩ් ගරු මන්ත්‍රීත්‍යමාන්, අද වන විට මියන්මාරයේ ජීවත් වන රෝගීන්ගේ ජනතාවට එරෙහිව ජන සානා යුද්ධයක් ඇති වෙමින්, විනාශයක් වෙමින් පවතිනවා. මේ තිබෙන තන්ත්වය ලෝකයේ කිසිදු රටක්, මනුෂ්‍යන්වය අයයන කිසිවෙක් පිළිගන්නේ නැහැ. අද ලෝකය මනුෂ්‍යන්වය ගැන සහ මානව අධිතිවාසිකම ගැන බෙහෙවින් කාරු කරනවා. මනුෂ්‍යන්වය ගැන කාරු කරන මෙවැනි යුගයක් කවදාවත් ලෝකයේ තිබුණේ නැහැ. ලෝකය දිනා මානුෂික පැන්තේන් බලනවා නම් මියන්මාරයේ විතරක් නොවේයි කුමන රටක මේ වාගේ මනුෂ්‍ය සානා සිදු වූණත්, ඒවා එක හඩින් හෙලා දකින් ඒවාට විරුද්ධව පැමු කෙනෙක්ම කාරු කරනවා කියන එක අපි සියලුදෙනා දැන්නා කාරණයක්.

එක්සත් ජාතික සංවිධානයේ ලෝකම්වරයා මියන්මාරයේ මේ සිදු වන්නේ වාර්ගික යුද්ධයක් කියලා හඳුන්වලා තිබෙනවා. මියන්මාරයේ සිදු වන දේවල් නිසා, මේ තිබෙන තන්ත්වය මත අද ලෝක ප්‍රජාවට, ජාත්‍යන්තරයට විශාල බලපෑමක් වෙලා තිබෙනවා. විශේෂයෙන්ම මියන්මාර් ජනතාව අවුරුදු ගණනාවක් මිලිටරි පාලනයකට යටත් වෙලා සිටි ජනතාවක්. ඒ ජනතාවගේ මූලික අයිතිවාසිකම් පවා ඒ තිබුණු මිලිටරි ජ්‍යෙෂ්ඨ සැලකුවේ නැහැ. ඒ මිලිටරි ජ්‍යෙෂ්ඨ සැලකුව කාලයකදී ඔවුන්ගේ පාලනය රැක ගන්නට මියන්මාරයේ ජනතාවට විශාල වශයෙන් අධින්නේවම් කරලා, ඔවුන් සිර ගෙවල්වලට ආලා, ඔවුන්ගේ මානව හිමිකම් පවා අහිමි කළා. ඒකට විරුද්ධව අද මියන්මාරයේ නිල නොවන නායිකාව හැටියට පත් වෙලා ඉන්න නොබෙල් සාම ත්‍යාගලාහි අවුන් සාන් සූ කි මහත්මිය එඟා නැහි සිටියා. එඟා එනුමිය ඒ මිලිටරි පාලනයට විවුද්ධව නැහි සිටින විට ලෝකයේ

[గරු මුජ්‍යේ රහුමාන් මහතා]

ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදය අගයන අපි සියලුදෙනාම අවුන් සාන් සූ කිරීගේ නිධිභස වෙනුවෙන්, එතුම්යෙය් අරගලය වෙනුවෙන් සුබ පැත්තුව; ඒ වෙනුවෙන් පෙනී සිටියා. ඒ වෙනුවෙන් අපි මියන්මාරයේ සිටි භමුදා ප්‍රාක්‍රියන්ට විරුද්ධව ක්‍රා කළා. එහි ප්‍රතිඵලයක් හැටියට තමයි අවුන් සාන් සූ කි මහත්මියට නොබේල් සාම තාක්ෂණ පවා තිෂ් වූණේ.

ନାମ୍ରତା ଯିନ୍ଦନାର ପାଲନରେ ଯଥି କୋପିଲ ଲଗନିମ ଧରନ ନାଦିକାଳି ହୈରିଯାଇ, ବେଳପୁଅଟିକେ କଳ ହୈକି ରତରେ ଦୂରନ୍ତ କେନେକୁ ହୈରିଯାଇ ଏଥ ଲୀନ୍ତିଯ ଅଭ୍ୟାସୋହାତର୍କ ଲେଲା ନିବେନାବୀ ମେ ଷିଙ୍ଗ ଲିଙ୍ଗ ମନ୍ତ୍ରାତ୍ୟ ସୁନନ ନାପତିରୁ ଗନ୍ଧନାରେ.

ඒ නිසා අද ලේකයේ සියලු රටවල නායකයෝ, මේ සම්බන්ධයෙන් සිය කන්සේස්ලේ පළ කර තිබෙනවා. විශේෂයෙන්ම දාලායි ලාමාත්තාවා වැනි නායකයෝ පවා අද මියන්මාරයේ සිද්ධ වන දේ ගැන කන්සේස්ලේ පළ කරන බව පසු ගිය ද්‍රව්‍යවල පුවත් පත්වල පළ කර තිබෙනවා අපි දැක්කා. ඉතින් මේ කාරණය ලේකයේ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදයට පමණක් තොවෙයි, මුළු මාත්‍රාව තරජනයක් කියලා මම හිතනවා.

[پ.پ. 6.30]

గරු අම්බර් අලි සිංහාලීන් මහතා (ග්‍රැමිය ආර්ථිකය පිළිබඳ නියෝජ්‍ය අමාත්‍යත්ව)

(மாண்புமிகு அமீர் அலி சிஹூபதீன் - கிராமிய பொருளாதார அலுவல்கள் பிரதி அமைச்சர்)

(The Hon. Ameer Ali Shihabdeen
Rural Economic Affairs)

கெளரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, இன்று மியன்மாரின் ரோஹிங்கியா பிரதேசத்திலிருக்கின்ற இன்க்குலர்சன் டீசு அதிகாரிக்கு வரும் வந்துகொள்ள

கொடுரமான மனிதப் படுகொலைகளைத் தடுத்துறிந்துத்தி
 நிலையான தீர்வு காணவேண்டுமென்று மியன்மார்
 அரசாங்கத்தைக் கோரும் ஓர் ஒத்திவைப்புப் பிரேரணையை
 கொரவ சல்மான் அவர்கள் கொண்டுவந்திருக்கிறார்.
 அதற்காக அவருக்கு நான் இந்த இடத்திலே நன்றிகூறக்
 கடமைப்பட்டவனாக இருக்கின்றேன். அண்மைக் காலமாக
 மியன்மாரின் ரோஹிங்கியா பிரதேசத்திலே
 நடந்துகொண்டிருக்கின்ற மனிதப் படுகொலைகள்
 உலகத்திலே இருக்கின்ற எல்லா இனத்தவர்களுக்கும்
 அதிர்ச்சியினைக் கொடுத்திருக்கின்றது. உலகமே அவர்கள்
 மீது ஆழ்ந்த அனுதாபத்தினைத்
 தெரிவித்துக்கொண்டிருப்பதை எங்களால் அறியக்கூடியதாக
 இருக்கின்றது. மியன்மாரைப் பொறுத்தவரையிலே,
 இரக்கைகள் மாநிலத்திலே 500 வருடத்திற்கும் மேலாக
 ரோஹிங்கிய மூஸ்லிம் சமூகம் வாழ்ந்து வருகின்றது.
 அவர்களுடைய பூர்வீகம் வங்காளதேசத்தைக் கொண்டதென
 அறிய முடிகின்றது. மியன்மாரிலே, ரோஹிங்கியா
 பிரதேசத்திலே அவர்கள் 2 சதவீதமாக வாழ்ந்து
 கொண்டிருக்கின்றார்கள். அந்த நாட்டிலே 100க்கும் மேற்பட்ட
 இனத்தவர்கள் வாழ்ந்துவந்தாலும் அவற்றில் அநேகமான
 சமூகத்தினரை மியன்மார் அரசாங்கம்
 ஏற்றுக்கொண்டிருக்கிறது. இருந்தாலும், ரோஹிங்கியா
 பிரதேசத்திலே வாழ்கின்ற இந்த மக்களை ஒரு சமூகமாக -
 ஓரினமாக அவர்கள் அங்கீரிக்கவில்லை. வேறு
 பிரதேசத்திலிருந்து வந்தவர்கள் அல்லது தங்களுடுதாராக
 ஆக்கிரமிக்க வந்தவர்கள் என்ற அடிப்படையில் அவர்கள்
 தவிரவாத கண்ணோட்டத்திலே பார்க்கப்படுகின்றார்கள்.
 அவர்களை அங்கீரிக்கத் தவறியிருக்கின்ற
 காரணத்தினால்தான் இந்தப் பிரச்சினைகள் அந்தப்
 பிரதேசத்திலே ஏற்பட்டிருக்கின்றன.

கெளரவ தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, உலக வரலாற்றிலே இதை அநேகமாக ஓர் இனச் சத்திகரிப்பு என்றுதான் சொல்கிறார்கள். இந்தப் பிரச்சினையால் பாதிக்கப்பட்டிருக்கின்ற ரோஹிங்கியா மக்கள் இதுவரை 17 நாடுகளுக்கு குடிபெயர்ந்து சென்றிருக்கிறார்கள். அங்கும் அவர்கள் அடிப்படை வசதிகள் இல்லாத ஒரு நிலையிலே இருப்பதை எங்களால் காணக்கூடியதாக இருக்கிறது. கடந்த காலத்திலே உலக நாடுகளில் பிரச்சினைகள் ஏற்பட்டதை நாங்கள் கண்டோம்; எமது நாட்டிலும் கண்டோம்.

ஆனால், பிரச்சினைகளுக்குப் பரிகாரம் மனிதப் படுகொலைகள் அல்ல. மனிதப் படுகொலைகள் மூலமாக, இனச் சுத்திகரிப்பு மூலமாக ஒரு சமாதானத்தைப் பெற்றுவிடலாம் அல்லது ஒரு நாட்டைப் பாதுகாத்து விடலாம் என்று நினைப்பது, மனித நேயத்துக்கு முரண்பட்டதாகக் காணப்படுகின்றது. எங்களது முகநூல் பக்கங்களின்மூலம் அல்லது ஊடகங்கள்மூலம் நாங்கள் கற்பனையில்கூட எண்ணிப்பார்க்காத அளவுக்கு தனிமும் மனிதப் படுகொலைகள் இடம்பெற்று வருவதைப் பார்க்கின்றோம். அவர்களை உயிரோடு அறுக்கின்றார்கள்; புதைக்கின்றார்கள்; ஏரிக்கின்றார்கள். இந்த நிகழ்வு இந்தக் காலகட்டத்திலே மியன்மாரிலே நட்ப்பதென்பது மிகவும் கவலைக்குரிய விடயமாக இருக்கின்றது. ஒரு பெளத்த நாடாகச் செயற்படுகின்ற, பெளத்த தர்மத்தைப் போதிக்கின்ற இந்த நாட்டில் இவ்வளவு அசிங்கமான, அருவருப்பான விடயங்கள் நடந்துகொண்டிருப்பதை நாங்கள் காணக்கூடியதாக இருக்கின்றது. உலகத்திலே எந்த நாட்டிலாவது இப்படி இன அழிப்புக்கள், இனச் சுத்திகரிப்புக்கள் நடந்தால், அதற்குக் காரணமானவர்கள் யாராக இருந்தாலும் தண்டிக்கப்பட வேண்டும் என்பதையே நாங்கள் இங்கூட்ட சூடுயில்

கூறிவருகின்றோம். இந்த நாட்டிலே இருக்கின்ற எல்லோருமே அதில் தெளிவாக இருக்கின்றார்கள். இந்தப் பிரச்சினை அந்த நாட்டுக்கு நிழல் பிரதமராக இருக்கின்ற, சமாதான நோபல் பரிசைப் பெற்றுக்கொண்ட ஆங் சாங் குகி அவர்களுடைய கவனத்துக்குக் கொண்டுசெல்லப்பட வேண்டும். இது ஓர் இனசு சுத்திகரிப்பாக இருந்தும் அவர் இதுவரை மௌனம் சாதித்துக்கொண்டிருப்பதை மனித நேயத்துக்கு அப்பாற்பட்டதாக நாங்கள் பார்க்கின்றோம்.

கடந்த காலங்களில் இனசுத்திகரிப்பு என்பது பல நாடுகளில் இடம்பெற்ற ஒரு விடயம். ஆனால், இப்படிச் சிறுவர்களையும் குழந்தைகளையும் கொடுரோமாகக் கொலை செய்கின்ற, கர்ப்பினித் தாய்மாரின் வயிற்றைக் கிழித்து சிசவை எடுத்துக் கொலை செய்கின்ற செயற்பாடுகள் மனித நேயத்துக்கு அப்பாற்பட்டவை. இவற்றை எந்தவொரு மதமும் நேர்தமையெனச் சொல்லாது. அந்த அடிப்படையில் கௌரவ உறுப்பினர் சல்மான் அவர்களால் கொண்டுவரப்பட்டிருக்கின்ற இந்தப் பிரேரணை மூலம் அந்த மக்களுக்கு நியாயம் கிடைக்கவேண்டும் அல்லது அவர்களுடைய பிரச்சினைகளைத் தீர்த்துக் கொடுக்கவேண்டும் என்ற செய்தியை கௌரவ வெளிநாட்டலுவல்கள் அமைச்சர் அவர்கள் சம்பந்தப்பட்டவர்களுக்கு எத்திவைக்கவேண்டும் என்பதையே நாங்கள் எதிர்பார்க்கிறோம்.

ஜூக்கிய நாடுகள் சபையின் பொதுச் செயலாளர் நாயகம் அந்தோனியோ குத்தேரசு அவர்கள், “இராணுவ நடவடிக்கை உடன் நிறுத்தப்படவேண்டும்” என்று சொல்கிறார். இராணுவமும் அந்தப் பிரதேசத்திலே வாழுகின்ற சாதாரண பொதுமக்களும் இணைந்துதான் இவ்வாறான நடவடிக்கைகளைச் செய்கிறார்கள். அவர்கள் வஞ்சம் தீர்க்கின்ற வகையில் மனிதப் படுகொலைகளைச் செய்கிறார்கள். இந்த நடவடிக்கை நிறுத்தப்பட வேண்டும். எனவே, இவ்வாறான நடவடிக்கைகள் எந்த நாட்டில் எந்த இனத்தவர் செய்தாலும் அவை மனித நேயத்துக்கு அப்பாற்பட்டவை. இத்தகைய மனிதப் படுகொலைகள் அதாவது, கர்ப்பினித் தாய்மாரின் வயிற்றைக் கிழித்து சிசைவ வெளியிலே எடுத்து துவமசம் செய்வது, அவர்களை உயிரோடு நெருப்பிலே போட்டு சித்திரவதை செய்வது போன்றன நாங்கள் கடந்தகால வரலாற்றில் கண்டிராத நிகழ்வுகளாக இருக்கின்றன. தற்பொழுது நாங்கள் அவற்றை ஊடகங்கள்மூலம் கண்கூடாகக் காண்கின்றோம். இது மனித நேயத்துக்கு முரணானது என்பதை இந்தச் சபையிலே மிகவும் கவலையோடு தெரிவிக்குக்கொள்கிறேன். அந்த வகையிலே -

கரு இலாபனாரை மன்றத்தின் மூலம்
(மாண்புமிகு தலைமை மதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)
Hon. Deputy Minister, please wind up now.

గරු අම්රිර අලි සිහාබිදීන් මහතා
(මාණ්ඩුමිකු අම්රිර ආච්චි සිහුරාප්තින්)
(The Hon. Ameer Ali Shihabdeen)
ගැරු නිමිතාම තාරුණක්!

எனவே, இந்த விடயத்தில் இலங்கை அரசாங்கமும் மௌனம் காக்காமல், நமது நாட்டின் கலாசாரத்தையும் பாரம்பரியத்தையும் மேன்மைப்படுத்துகின்ற வகையிலே, எமது அரசியல் தலைவர்கள் இதில் தலையிடு செய்யவேண்டும் என்றுகேட்டு, வாய்ப்புக்கு நன்றிகூறி, விடைபெறுகின்றேன். நன்றி!

గර్వ త్రిభూతిమానుషుల నెన్నోళితము
(మాణసపుటికు తలలలై యతాంకుమ ఉర్చు ప్రపినార్ అవార్కసన్)
(The Hon. Presiding Member)
తెలుగుల గర్వ ఆమెనీతము కలు కరనపుండ?

ගරු තිලක් මාරපන මහතා
(මාණ්ඩුමික් තිලක මාරපන)
(The Hon. Tilak Marapana)
යල්.

கரு இலாங்கூரூபி னான்தினம்
(மாண்புமிகு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்கள்)
(The Hon. Presiding Member)

[6.37p.m.]

ගරු තිලක් මාරපන මහතා (සංවර්ධන කාර්යාලය
අමාත්‍යත්වම් සහ විදේශ කටයුතු අමාත්‍යත්වම්)
(මාණ්‍යප්‍රජා තිබුණු මාරපන - අපිවිරුත්තිප් පණිප්
පෙරාතුප්පුකள් අමෙස්සරුම් වෙශ්‍රතාත්ත්වවල්කள්
අමෙස්සරුම්)
(The Hon. Tilak Marapana -Minister of Development
Assignments and Minister of Foreign Affairs)

Hon. Presiding Member, the Rohingya issue is very complicated and has a very long history. But, the issue has attracted global attention after the violence that took place in the State of Rakhine.

We know that close to one million Rakhaines had fled to Bangladesh and to other neighbouring countries as refugees. International attention is drawn to this issue as day by day, the situation is worsening due to lack of food, shelter, health facilities and environmental reasons. Likewise, the Government of Sri Lanka is concerned about the humanitarian aspect of the refugees and the emerging tension between Bangladesh and Myanmar, both friendly countries of Sri Lanka.

Sri Lanka is closely studying the statements issued by the UN, the UN High Commissioner for Refugees - UNHCR - the UN Human Rights Council, rights groups and countries that are concerned on the issue.

Sir, Sri Lanka and Myanmar are steeped in history based on *Theravada* Buddhism. Our relations date back to the Fourth Century BC, where monks from Myanmar frequently visited the Mahavihara of Anuradhapura to imbibe orthodox traditions of Buddhism in order to propagate those in their own country. In 1865, with the establishment of the *Ramanna Nikaya*, it was an unparalleled milestone of the relations between both countries. Sri Lanka and Myanmar have been enjoying good relations in multifaceted areas of cooperation, which have consolidated further with the establishment of diplomatic relations in 1949. I say these things because then, you may agree that the issue is very sensitive to the Buddhists in Sri Lanka and also we have to look at the concerns of the Muslims of Sri Lanka. Therefore, Sri Lanka should have a rational and a cautious approach to this issue.

[රු තිලක් මාරපන මහතා]

The Government of Sri Lanka has continued to closely observe the situation with regard to the Rohingya community and to cooperate with the international and regional initiatives in addressing the issue of the Rohingya community. Despite not being a signatory to the 1951 Convention and the 1967 Protocol on the Status of Refugees, Sri Lanka has been handling cases of asylum seekers or refugees in terms of the Agreement signed between the Government of Sri Lanka and the UNHCR in 2005.

I might add here that even Rohingya refugees have been given shelter in Sri Lanka in the past. If there are any refugees that spill over, we will, on humanitarian grounds, not look the other way but render whatever assistance we can to those persons.

Sri Lanka is deeply concerned over the current developments in the Rakhine State that has drawn the attention of the international community. The Government of Sri Lanka calls on the Government of Myanmar to take urgent measures to ensure the safety and security of all civilians in the region and bring the law and order situation under control. Sri Lanka firmly believes that Myanmar as a close friend of Sri Lanka, will win the credibility of the international community by restoring law and order, peace and stability through legitimate means.

Thank you, Presiding Member.

[6.41p.m.]

රු සෙයේසේඩ් අලී සාහිර මධුලානා මහතා
(මාණ්පුමික ජේයිල් ආච්‍ය පාලාංග්‍රීකර් මෙශෙලානා)
(The Hon. Seyed Ali Zahir Moulana)

Hon. Presiding Member, I take this opportunity to draw the attention of this House to the plight of Rohingya people in the Rakhine Province of Myanmar.

This is a very sad occasion. It is sad because the situation that we speak about betrays our trust in a country, which all believed was returning to democracy, rule of law and human rights after several years of international isolation and instability.

Having listened to the Foreign Minister, our concern today is not intended to criticize the country and its people, nor do we seek to blame a religion or language. Because we do not believe that the country or its religion or religions could be blamed for what carnage an extremist segment is causing, supported or condoned by some in power. Hon. Presiding Member, on the contrary, our remarks today are a reflection of a deep sense of disappointment or frustration at the continuing streak of violence of a genocidal proportions or ethnic cleansing in a particular country.

We in Sri Lanka can easily comprehend the roots of the crisis in Myanmar. Colonial history has shaped the conflict after the emergence of the independent nation

State of Myanmar, just as colonial rule created dissension and conflict among communities during our kings of yore.

The Rohingya people are today described as "stateless" by their Government. To the majority community they are unwanted intruders and a threat to their nation-State. They think they are an inconvenience to their overarching national identity. Today, they have become the world's most conspicuous people, homeless in their own land and adrift in the waters of the Bay of Bengal.

Hon. Presiding Member, not a single day passes without the international media as well as the human rights community reporting on the horrendous crimes being committed against the people of the Rakhine Province of Myanmar. The unfortunate plight of these Rohingya people has been starting squarely in the face of humanity for a few years now, with its intensity at unprecedented levels in the last few weeks.

When crimes against humanity are perpetrated against a people on the grounds of race, religion, language, ethnicity or on any other discriminative reasons, which appear repugnant to human conscience, it is our collective duty to do all that is within our power to help bring an immediate end to it, ensure amelioration of the conditions of persecuted people, and to work with partners in the region and the world to facilitate their peaceful living including return and resettlement in safety and dignity with guarantees of protection and non-recurrence in the future. It is our strong belief that Sri Lanka, under the National Unity Government, is in a position to demonstrate initiative and/or to give a leadership in ensuring such a positive outcome through peaceful means.

Therefore, I would like to propose the Hon. Minister of Foreign Affairs to adopt the following measures to resolve this terrible calamity that has overtaken the people of Myanmar who are regarded as people known for their tranquil temperament and sedate lifestyle of a pious Buddhist social order:

The Hon. Minister of Foreign Affairs should summon the Ambassador of Myanmar based in Colombo to share our concerns with the Government of Myanmar, urging an immediate end to violence against the Rohingya people in the interest of peace and stability in the region;

We should offer relief and rehabilitation assistance to the affected people through credible international agencies;

Sri Lanka should issue a public statement demonstrating its clear interest in addressing the situation faced by the Rohingya people and ensuring peace and stability in the region; and

Call a Debate or Session in Parliament to explain the position of the Government of Sri Lanka urging for non-violence and peace building in the Rakhine Province of Myanmar.

The Government of Sri Lanka is well-placed to undertake all of these measures as we ourselves are today embarked on the path of reconciliation and peace-building. Sri Lanka is committed to the pursuit of peace and stability in the region which remains critical to the realization of its vision of a harmonious, inclusive and sustainable Indian Ocean, as part of its Vision 2025. We would encourage the Government of Sri Lanka, the Hon. Minister of Foreign Affairs and the Ministry of Foreign Affairs to initiate urgent appropriate measures and clearly demonstrate our commitment and leadership.

Thank you.

[پ. پ. 6.48]

ଗର୍ଜ ଅବିଦୁଲ୍ଲାହେ ମହିନେ ମହିନା
(ମାଣସପୁରୀ ଅପ୍ତୁଲାଲା ମହିନେ)
(The Hon. Abdullah Mahrooff)

கெளரவு தலைமைதாங்கும் உறுப்பினர் அவர்களே, முன்னைய பர்மிய தேசத்திலே Republic of the Union of Myanmar பிரகடனப்படுத்தப்பட்ட பின்னர், அங்கு 969 என்ற அமைப்பை உருவாக்கிய அளின் விராது என்ற பெள்த பிக்குவின் தலைமையிலேதான் முதன்முதலில் மூஸ்லிம்களுக்கெதிரான மிகக் கொடுரமான இனத்தாக்குதல் இடம்பெற்றது. அந்தத் தாக்குதலானது, 49 மூஸ்லிம்களைப் படுகொலை செய்த வரலாற்றுடன் ஆரம்பமானது. இன்று 40 வருடங்களுக்கு மேலாக அந்த நாட்டின் இரும்புத் திறை இராணுவத்திற் கெதிராக ஆங் சாங் சூகி அவர்கள் ஜனநாயக உரிமைகளுக்காகப் போராடியதனால் அவருக்கு சமாதானத்துக்கான நோபல் பரிசு வழங்கப்பட்டது. ஆனால், இன்று இலட்சக்கணக்கான மூஸ்லிம்களுடைய உயிர்களையும் உடைமைகளையும் இளம் பெண்களின் கற்றபையும் சூறையாடுகின்ற அந்தத் தேசத்தின் தலைவியாக அவர் விளங்குகின்றார். இதனால் அவருக்கு வழங்கப்பட்ட அந்த நோபல் பரிசு அசிங்கப்படுத்தப் பட்டிருக்கின்றது.

அதுமட்டுமல்ல, உலகிலுள்ள முஸ்லிம்கள் இந்தவருடத்தில் இரண்டு புனித பெருநாட்களைக் கழித்திருக்கின்றார்கள். இவ்வேளையிலே இந்த மக்களுக்கு நிகழ்ந்த இன்னல்களைப் பொறுத்துக்கொள்ள முடியவில்லை. இந்தமக்களுக்காக எமது நாட்டிலே உள்ள ஒவ்வொரு முஸ்லிமும் பிரார்த்தனையில் ஈடுபட வேண்டுமென்று நான் இந்தச்சபையின்மூலம் கேட்டுக்கொள்கின்றேன். ஏனென்றால், இறைவன் குருஆனிலே, “நீ ஒரு முஸ்லிமாக இருக்கின்ற காரணத்தினால், ஒரு சமூகம் இன்னொரு சமூகத்தின்மீது தாக்குதல் தொடுக்கும்போது, அல்லது அவர்களினது உயிரைப் பறிப்பதற்கு முன்னின்றபோது நீ என்னிடம் பிரார்த்தி” என்று மிகத் தெளிவாகக் கூறுகின்றான். ஆகவே, உங்களுடைய ஜவேளைத் தொழுகையின்போது, ‘‘குனாத்’’ இலே அந்த முஸ்லிம்களின் பாதுகாப்புக்காக அவர்களது உயிர்களுக்கு உத்தரவாடமளிக்கின்ற ‘‘துஆ’’ பிரார்த்தனையைச் செய்யுக்கன்று நான் விநாயமாகக் கேட்டுக்கொள்கின்றேன்.

சுமார் 130 இனங்கள் வாழுகின்ற, 100க்கும் மேற்பட்ட மொழிகள் பேசப்படுகின்ற மியன்மார் நாட்டுக்கு, 500 வருடங்களுக்கு முன்னர் வங்களாதேசம், மலேசியா, இந்தியா ஆகிய நாடுகளிலிருந்து வந்து குடியேறிய, ஒரே மொழியைப் பேசுகின்ற அந்த மக்களுடைய உயிருக்கும் உடைமைக்கும் தற்போது பாதுகாப்பு இல்லாத சூழல் ஏற்பட்டிருக்கிறது. இன்று ஜிரோப்பிய நாடுகள் பலவற்றில் தொடர்ச்சியாக 5 வருடங்களுக்கு மேல் வாழுகின்றவர்களுக்கு பல்வேறுபட்ட

விதங்களில் குடியுரிமை வழங்கப்படுகின்றது. இவ்வாறான தொரு சூழ்நிலையில், அங்கு பல்லாண்டுகளாக வாழுகின்ற பத்து இலட்சத்துக்கும் மேற்பட்ட ரோஹிங்கிய மக்கள் தங்களுடைய உயிரையும் உடைமையையும் பாதுகாக்க முடியாத சூழலில் அநாதாவற்றவர்களாக இருக்கிறார்கள்.

இன்று சமுத்திரவியல் சட்டமூலம் சர்வதேசத்தின் கண்களை மூடச் செய்திருக்கிறது. அல்லப்பட்டு வருகின்ற அந்த மக்கள் மீண்டும் மியன்மாருக்குச் செல்ல முடியாமல், வங்காளதேசத்துக்குச் செல்ல முடியாமல், இந்தியாவுக்குள் போகமுடியாமல், கடவில் தத்தளித்து உயிரிழக்கின்றார்கள். கொரவ உறுப்பினர் சல்மான் அவர்கள் கொண்டுவந்த பிரேரணையின் மூலமாக இவர்களுடைய உயிருக்கும் உடைமைக்கும் உத்தரவாதமளிப்பதற்காகக் குரல்கொடுக்க வேண்டுமென எமது அரசைக் கேட்டுக்கொண்டதற்கு இணங்க, எங்களுடைய வெளிவிவகார அமைச்சர் அவர்கள் அதனைக் கருத்தில்கொண்டு, சர்வதேசத்தின் கண்களைத் திறக்கும் வகையில் அந்த நடவடிக்கைகளுக்குக் கண்டனத்தைத் தெரிவித்திருந்தார். அத்தோடு, அந்த மக்கள் சகல உரிமைகளையும் பெற்று வாழ்வதற்கு வழியமைத்துக் கொடுக்கவேண்டும் என்றும் கேட்டுக்கொண்டார். அதற்காக நான் அவருக்கு நன்றியைத் தெரிவித்துக்கொள்கின்றேன்.

இது ஒரு பெளத்தாடு. இந்த நாட்டின் பெளத்த கலாசாரத்தை நாங்கள் நீண்டகாலமாக அவதானித்துக் கொண்டிருக்கின்றோம். பெளத்த மதத்தின் விழுமியங்கள், கலாசாரம் மற்றும் கொள்கைகள் அமிக்ஷையானவை. அவை மக்களுடைய உயிரிருக்கும் உடைமைகளுக்கும் உத்தரவாத மானவை. அசோகச் சக்கரவர்த்தியின் சரித்திரத்தைப் படித்தவர்கள் நாங்கள். இந்த மண்ணிலே ஆயிரக்கணக்கான வருடங்களாக பெளத்த மக்களோடு நாங்கள் ஒருங்கிணைந்து வாழ்கின்றோம். அந்த வகையில், ஏனைய உலக நாடுகளைவிடவும் ஆகக்கூடுதலான பெளத்த கலாசார அமைப்புக்களைக் கொண்டிருக்கின்ற மியன்மார் நாட்டின் தலைவரிடம், "சமாதானத்தை நிலைநிறுத்துங்கள்!" என்று நாங்கள் பணிக்க வேண்டும். 2012ஆம் ஆண்டில் தெய்ன் செய்ன் என்ற தலைவர் இந்த மூஸ்லிம் மக்களை மூன்றாம் உலக நாடொன்றுக்கு குடிபெயரச் செய்ய வேண்டும் என்று பிரகடனம் செய்தார். அந்தப் பிரகடனமானது, அங்கிருக்கின்ற அசின் விராதுவை 2,000க்கும் மேற்பட்ட மூஸ்லிம்களைக் கொல்வதற்குத் தூண்டியது. எனவே, அந்த மக்களுடைய உயிருக்கும் உடைமைகளுக்கும் உத்தரவாதமில்லாத வகையில் சிறுபிள்ளைகள், பெண்கள், வயோதிபர்கள் என்று பார்க்காமல் இராணுவத்தின் துணைகொண்டு அவர்களை அசிங்கப்படுத்திக்கொண்டிருப்பதை வன்மையாகக் கண்டிக்க வேண்டுமென்று கேட்டு, இந்த சந்தர்ப்பத்தைத் தந்தமைக்காக நன்றி கூடிய, விடைபெறகின்றேன்.

గර్వ ఇల్లాయనార్చి లెన్జీనీయర్లు
(మాణసపుటిక్ర తాలైలె మాథాంక్కుమ ఉర్చు ప్రినెర్ అవర్కస్) (The Hon. Presiding Member)
తెలుగులు, గర్వ లెన్జీనీయర్ లెన్జీనీయర్లు.

[ప.హ. 6.54]

ගරු සන්දිත් සමරසිංහ මහතා
(මාණ්‍යම්පූරුෂ සන්තිත් සමරසිංහ)
(The Hon. Sandith Samarasinghe)

මූලාසනාරුඩ් ගරු මත්තීතුමනි, මියන්මාරයේ රෝහින්ගායා ජනතාවට සිදු වී තිබෙන අසාධාරණය පිළිබඳව ජාත්‍යන්තරයේ,

[ගරු සන්දින් සමරපිළි මහතා]

මාධ්‍යවල කඩා බහව ලක් වී තිබෙන බව අද අපි දකිනවා. විශේෂයෙන්ම මියන්මාරයේ ඉතිහාසය දිහා බැලුවාම, ජාතින් සියයකට වැඩි ප්‍රමාණයක් එහි සිටිනවා. මේ සියලු දෙනාම තොද සංඝිදියාවකින් සිටිනවා. නමුත්, මෙම ජන කොටසට පමණක් යම් කිසි අසාධාරණයක් සිදු වෙලා තිබෙන බව අපි දකිනවා. මොකද, රෝහින්ගායා ජාතිකයන් ලේඛයේ රටක් නැති පිරිසක් හැටියට හැඳුන්වනවා. ඒ වාගේම අපි ආතිතයේත්, වර්තමානයේත් දකින දෙයක් තමයි, සෑම රටකම තිබෙන විවිධ යුද්ධ තිසා විශේෂයෙන්ම අභිජක ජනතාව, කාන්තාවන්, ලුමයින් මිය යන බව.

මූලාසනාරුඩ් ගරු මන්ත්‍රීතුම්ති, එක්සත් ජාතින්ගේ සංවිධානය සෑම විවම මානව අධික්වාසිකම් ගැන කඩා කරනවා. සෑම රටකම මානව අධික්වාසිකම් රකින්න අපි කඩා කරනවා. වර්තමාන ලේඛයේ මෙවැනි අපරාධ සිදු වනවා නම්, අප රටක් හැටියට, විශේෂයෙන්ම රජයක් හැටියට අපේ කනස්සල්ල ඒ වෙනුවෙන් පළ කරන්නට ඕනෑ; එසේ අප කනස්සල්ලට පත් වන බව කියන්නට ඕනෑ. මොකද, අපේ පරම වෙනතාව විය යුත්තේ මානව අධික්වාසිකම් උල්ලාස්ථය වනවා නම්, එවා සිදු නොවන ආකාරයට කටයුතු කර සෑම දෙනාම රක ගැනීමයි.

මේ අභිජක ජනතාවට යන්න එන්න තැනක් තැහැ කියා මාධ්‍යවලින් අපි දැක්කා. සමහර වෙලාවට බංග්ලාදේශයෙනුත් කියනවා ඒ අය භාර ගන්න බැහැ කියලා. එවැනි අවාසනාවන්ත

තන්ත්වයකට තමයි මියන්මාරයේ රෝහින්ගායා අභිජක ජනතාව අද පත් වෙලා තිබෙන්නේ. මූලාසනාරුඩ් ගරු මන්ත්‍රීතුම්ති, මෙම ප්‍රයෙන් සම්බන්ධයෙන් මියන්මාර රාජ්‍ය සමහ, ඒ වාගේම ග්‍රී ලංකාව අවට ඉන්න අනෙක් රාජ්‍යයන් සමහ කඩා කරලා මෙම කරුණ ඉක්මනින්ම විසඳුන්න කටයුතු කරන්න කියා ඉල්ලමින් මගේ කඩාව අවයන් කරනවා. ස්ත්‍රීනියි.

ගරු මූලාසනාරුඩ් මන්ත්‍රීතුමා
(මාණාධික තෘපත් මතාංශුම මූලුපිළිපිටිරා අවර්කන්)
(The Hon. Presiding Member)
බොහෝම ස්ත්‍රීනියි.

ප්‍රශ්නය විමසන ලදින්, සහා සම්මත විය.
විනා ඩිගිකප්පා ඉතුරුක්කාසාප්පාත්තු.
Question put, and agreed to.

පාර්ලිමේන්තුව රට අනුකූලව අ.හා. 6.57ව, 2016 මාරු 08වන දින සහා සම්මතය අනුව, 2017 සැප්තැම්බර් මස 22වන සිකුරාදා ප්‍ර.හා. 10.30 වන කෙක් කල් ගියේය.

අත්‍යාපිත පි.ප. 6.57 මණික්ග්‍ර පාරානුම්රාම්, අත්‍යතු 2016 මාර්ත් 08වුන් තික්තිය තීර්මානත්තුකකිණෙක, 2017 ඡේප්රේම්බර් 22, බෙංකික්කිමුමය මු.ප. 10.30 මණිවහා ඉත්තිවෙක්කප්පාත්තු.

Parliament adjourned accordingly at 6.57p.m. until 10.30 a.m. on Friday, 22nd September, 2017, pursuant to the Resolution of Parliament of 08th March, 2016.

සැ.යි.

මෙම වාර්තාවේ අවසාන මූල්‍යය සඳහා ස්වකීය නිවැරදි කළ යුතු තැන් දක්වනු රිසි මන්ත්‍රීන් මින් පිටපතක් ගෙන නිවැරදි කළ යුතු ආකාරය එහි පැහැදිලිව ලක්ශ්‍ර කොට, පිටපත ලැබේ දෙහතියක් නොදුක්මවා හැන්සාඩ් සංස්කාරක වෙත ලැබෙන සේ එවිය යුතුය.

ගුරිපු

ඉරුපිණර් ඇහුතිප් පතිපිට් ජේයෙයිරුම්පුම් පිශ්‍යම තිරුත්තංකගෙනත් තමතු පිරතියිල් තෙව්‍යාකකක් කුහිත්තු අතෙනෑප් පිශ්‍යම තිරුත්තප්පාතාත පිරති කිශාත්ත ඇරු බාරංකගුන් **හෙන්සාඩ්** පතිප්පාක්‍රියාරුක්ක අනුප්‍යතල් බෙන්ගුම්.

NOTE

Corrections which Members suggest for the Final Print should be clearly marked in their copy and sent to the Editor of HANSARD within two weeks of receipt of the uncorrected copy.

Contents of Proceedings :

**Final set of manuscripts
Received from Parliament :**

Printed copies dispatched :

හැන්සාඩ් වාර්තා

කොළඹ 5, පොලෝන්ගොඩ, කිරුලපෙ පාර, අංක 163 දරන සේවානයෙහි පිහිටි
රජයේ ප්‍රවාන්ත් දෙපාර්තමේන්තුවේ පිහිටි රජයේ ප්‍රකාශන කාර්යාලයෙන්
මිල දී ගත හැක.

මෙම හැන්සාඩ් වාර්තාව www.parliament.lk වෙබ් අඩවියෙන්
බාගත හැක.

හෘණ්සාට් අර්ථිකකයින් පිරතිකளා

ඩීල. 163, කිරුලප්පනෙ ඩීලි, පොලෝන්ගොඩ, කොළඹ 5 නිල අමාත්‍යතුවා
අර්ථාන්‍ය තකවල් තිණිකකාත්තින් අර්ථාන්‍ය බෙවායීතුකාල් අව්‍යාවලකත්තිල්
පණම් ජේලුත්තිප් පෙර්රුක්කාලාමාම.

இந்த ஹன்சாட் அறிக்கையை www.parliament.lk எனும் இணையத்தளத்திலிருந்து
பதிவிறக்கம் செய்ய முடியும்.

Hansard Reports can be purchased from the Government Publications Bureau
at the Department of Government Information,
No. 163, Kirulapone Avenue, Colombo 5.

This Hansard Report can be downloaded from
www.parliament.lk